

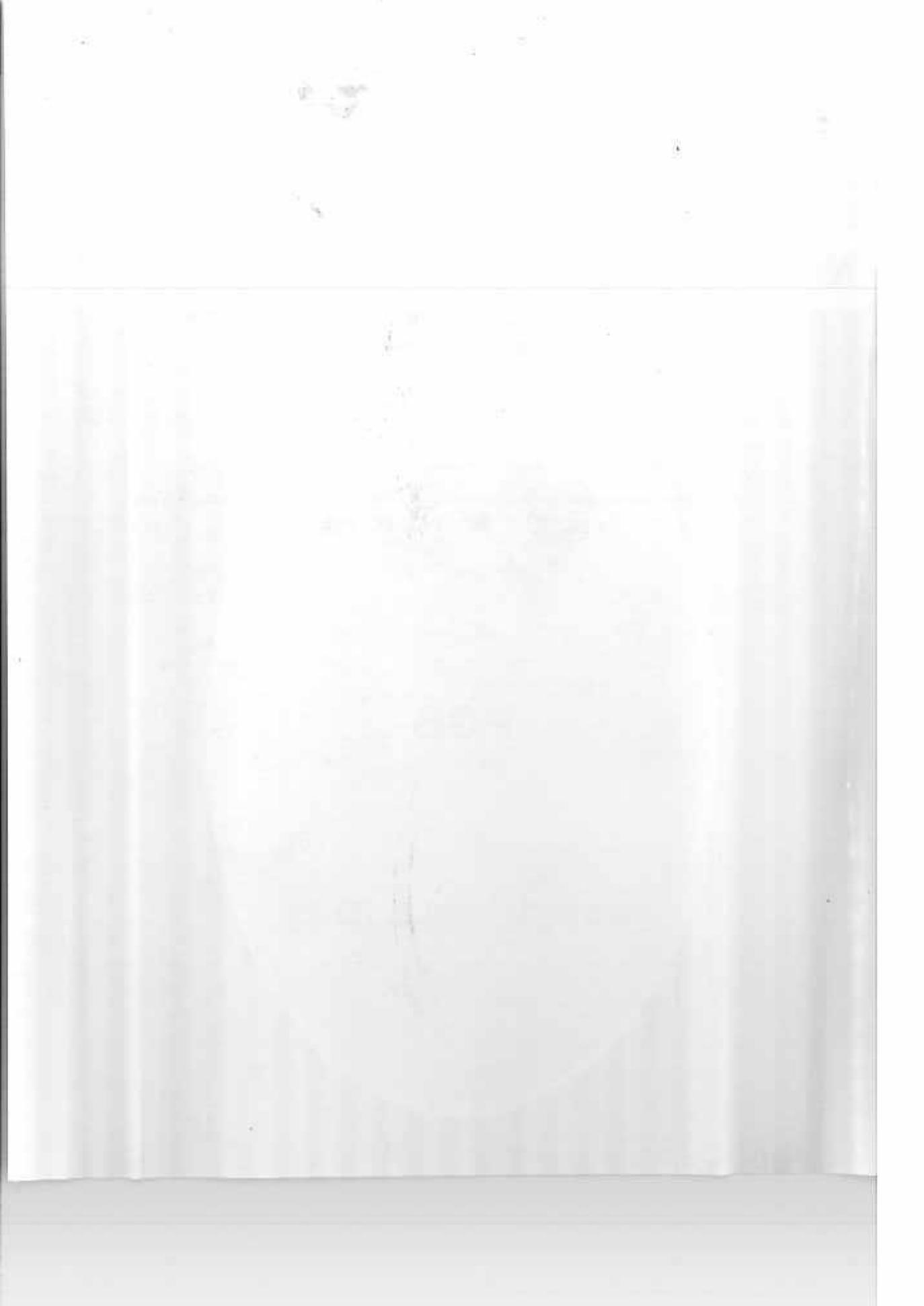


# **NETAJI SUBHAS OPEN UNIVERSITY**

**STUDY MATERIAL**

**PGB**

**PAPER 7(D) & (D-2)**



## প্রাক্কর্থন

নেতাজি সুভাষ মুক্ত বিশ্ববিদ্যালয়ের স্নাতকোত্তর শ্রেণির জন্য যে পাঠক্রম প্রবর্তিত হয়েছে, তার লক্ষণীয় বৈশিষ্ট্য হ'ল অতিটি শিক্ষার্থীকে তাঁর পছন্দমতো কোনো বিষয়ে উচ্চশিক্ষা গ্রহণের সুযোগ করে দেওয়া। এক্ষেত্রে ব্যক্তিগতভাবে তাঁদের গ্রহণক্ষমতা আগে থেকেই অনুমান করে না নিয়ে নিয়ত মূল্যায়ণের মধ্য দিয়ে স্টো স্থির করাই যুক্তিযুক্ত। সেই অনুযায়ী একাধিক বিষয়ে পাঠ-উপকরণ রচিত হয়েছে ও হচ্ছে — যার মূল কাঠামো স্থিরীকৃত হয়েছে একটি সুচিত্তি পাঠক্রমের ভিত্তিতে। সেই সঙ্গে যুক্ত হয়েছে অধ্যোত্ব বিষয়ে নতুন তথ্য, মনন ও বিশ্লেষণের সমাবেশ।

দূর-সঞ্চারী শিক্ষাদানের স্বীকৃত পদ্ধতি অনুসরণ করেই এই সব পাঠ-উপকরণ লেখার কাজ চলছে। বিভিন্ন বিষয়ের অভিজ্ঞ পণ্ডিতমণ্ডলীর সাহায্য এ কাজে অপরিহার্য এবং যাঁদের নিরলস পরিশ্রমে লেখা, সম্পাদনা তথা বিন্যাসকর্ম সুসম্পন্ন হচ্ছে তাঁরা সকলেই ধন্যবাদের পাত্র। আসলে, এঁরা সকলেই অলঙ্ক্র্য থেকে দূরসঞ্চারী শিক্ষাদানের কার্যক্রমে অংশ নিচ্ছেন; যখনই কোনো শিক্ষার্থী এই পাঠাবস্তুনিচয়ের সাহায্য নেবেন, তখনই তিনি কার্যত একাধিক শিক্ষকমণ্ডলীর পরোক্ষ অধ্যাপনার তাৎক্ষণ্য সুবিধা পেয়ে যাচ্ছেন।

এইসব পাঠ-উপকরণের চৰ্চা ও অনুশীলনে যতটা মনোনিবেশ করবেন কোনো শিক্ষার্থী, বিষয়ের গভীরে যাওয়া তাঁর পক্ষে ততই সহজ হবে। বিষয়বস্তু যাতে নিজের চেষ্টায় অধিগত হয়, পাঠ-উপকরণের ভাষা ও উপস্থাপনা তার উপযোগী করার দিকে সর্বস্তরে নজর রাখা হয়েছে। তার ওপর প্রতি পর্যায়ের শেষে প্রদত্ত অনুশীলনী ও অতিরিক্ত জ্ঞান অর্জনের জন্য গ্রাথ-নির্দেশ শিক্ষার্থীর গ্রহণ-ক্ষমতা ও চিন্তাশীলতা বৃদ্ধির সহায়ক হবে।

এই অভিনব আয়োজনের বেশ কিছু প্রয়াসই এখনও পরীক্ষামূলক — অনেক ক্ষেত্রে একেবারে প্রথম পদক্ষেপ। স্বত্ত্বাবতই ত্রুটি-বিচুতি কিছু কিছু থাকতে পারে, যা অবশ্যই সংশোধন ও পরিমার্জনার অপেক্ষা রাখে। সাধারণভাবে আশা করা যায়, ব্যাপকতর ব্যবহারের মধ্য দিয়ে পাঠ-উপকরণগুলি সর্বত্র সমাদৃত হবে।

অধ্যাপক (ড.) শুভ শঙ্কর সরকার  
উপাচার্য

প্রথম পরিমার্জিত সংস্করণ এপ্রিল, 2016

---

বিশ্ববিদ্যালয় মন্ত্রি কমিশনের দূরশিক্ষা ব্যৱোৱ বিধি অনুযায়ী এবং অর্থান্বকল্যে মুদ্রিত।

Printed in accordance with the regulations and financial assistance of the Distance Education  
Bureau of the University Grants Commission.

# পরিচিতি

বিষয় : বাংলা

স্নাতকোত্তর পাঠ্যক্রম

## পাঠ্যক্রম : PGB : 7(D)

### লোকসংস্কৃতি ও লোকসাহিত্য

রচনা

ড. দিব্যজ্যোতি মজুমদার

সম্পাদনা

ড. রীতা ঘোষ

অধ্যাপক ড. পল্লব সেনগুপ্ত

ঐ

## পাঠ্যক্রম : PGB : 7(D)/2

### লোকসংস্কৃতি ও লোকসাহিত্য

রচনা

সম্পাদনা

পর্যায় 1

ড. শর্মিষ্ঠা দে-বসু

অধ্যাপক ড. পল্লব সেনগুপ্ত

পর্যায় 2

অধ্যাপক বরুণকুমার চক্রবর্তী

ঐ

পর্যায় 3

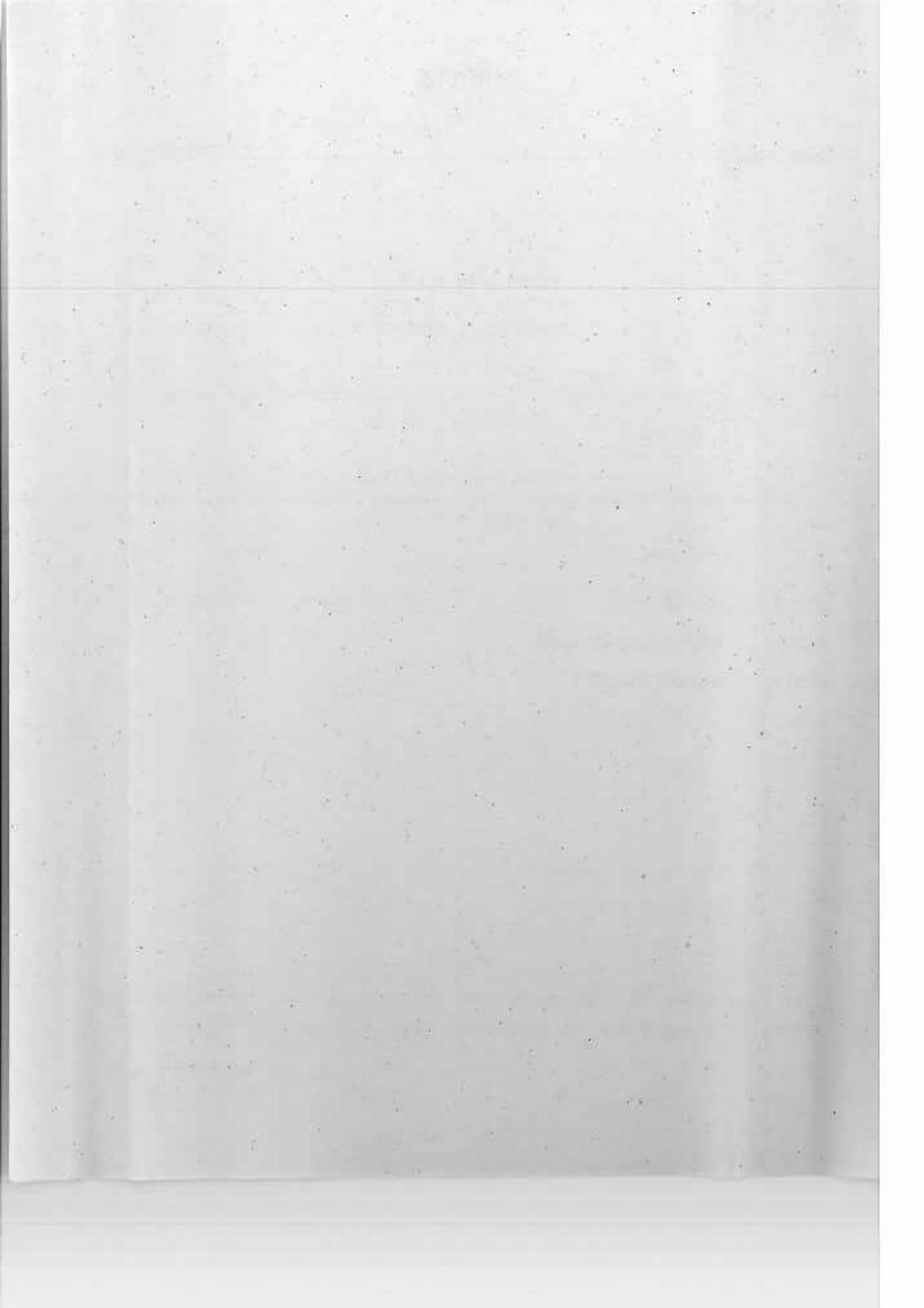
অধ্যাপিকা শীলা বসাক

ঐ

### প্রজ্ঞাপন

এই পাঠ-সংকলনের সমুদয় স্বত্ত্ব নেতৃত্বে শুভায মুক্ত বিশ্ববিদ্যালয়ের দ্বারা সংরক্ষিত। বিশ্ববিদ্যালয় কর্তৃপক্ষের লিখিত অনুমতি ছাড়া এর কোনো অংশের পুনর্ভূজ্য বা কোনোভাবে উন্ধৃতি সম্পূর্ণ নিষিদ্ধ।

ড. অমিত বরণ আইচ  
কার্যালয়বাহী নিবন্ধক





## নেতাজি সুভাষ মুক্ত বিশ্ববিদ্যালয়

PGB - 7(D) বিশেষ পত্র  
লোকসংস্কৃতি ও লোকসাহিত্য  
(স্নাতকোত্তর পাঠ্যক্রম)

### 7(D) & 7 (D-2)

#### পর্যায়

#### এক

#### লোকসংস্কৃতির বিভিন্ন প্রকরণ বিশ্লেষণ-পদ্ধতির মূলতত্ত্ব :

১	গুরুবর্ণ	7
১.১	ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতি	9
১.২	টাইপ-ইনডেক্স পদ্ধতি	12
১.৩	মোটিফ-ইনডেক্স পদ্ধতি	16
১.৪	রূপতাত্ত্বিক পদ্ধতি	27
১.৫	আঙ্গিকবাদী পদ্ধতি	33
১.৬	জাতীয়তাবাদী পদ্ধতি	35
১.৭	ঐতিহাসিক বহ্মুবাদী পদ্ধতি	43
১.৮	মানবসমীক্ষণাত্মক পদ্ধতি	50
১.৯	বিশ্লেষণ-পদ্ধতি : সামগ্রিক পর্যালোচনা	53
১.১০	বিস্তৃত প্রশাবলী	54
১.১১	অবিস্তৃত প্রশাবলী	55
১.১২	সংক্ষিপ্ত প্রশাবলী	55
১.১৩	নির্বাচিত গ্রন্থসূচী	56

## পর্যায়

### দুই

২.১	সংস্কৃতির বিবর্তন : লোকসংস্কৃতি বিজ্ঞানের আলোকে	58
২.২	লোকসংস্কৃতি : গণসংস্কৃতি : জনসংস্কৃতি : পপলোর	67
২.৩	লোকসংস্কৃতির সংজ্ঞা ও স্বরূপ	70
২.৪	গণসংস্কৃতি : জনসংস্কৃতি : পপলোর	72
২.৫	সাংস্কৃতিক বিবর্তনের ধারায় সংস্কার ও অলৌকিকত্ব	86
২.৬	উপসংহার	103
২.৭	অনুশীলনী	104

## পর্যায়

### দুই

২.২.১	সমাজ ও সংস্কৃতি	107
২.২.২	চারু ও কারু শিল্প	117
২.২.৩	অনুশীলনী	128

## পর্যায়

### তিনি

৩.১	নামতত্ত্ব : স্থাননাম-ব্যক্তিনাম-সংস্কারকেন্দ্রিকনাম	132
৩.২	পাঠ ও পর্যালোচনা : লোককাহিনি - ছড়া - প্রবাদ	133
৩.৩	অনুশীলনী	140
৩.৪	নির্বাচিত গ্রন্থগঞ্জি	140

## □ মুখ্যবন্ধ

লোকসংস্কৃতির পদ্ধতি বিশ্লেষণের সূত্রপাত উনিশ শতকের প্রথম দিকে। লোককথার পদ্ধতি বিচার করার অনুযায়েই এই চিন্তায় উৎসাহ ঘটে। লোকসংস্কৃতির বিভিন্ন বৈচিত্র্যময় আদিকগুলির সংগ্রহের ভিত্তিতেই তাদের বিশ্লেষণ সম্ভব। তাই সংগ্রহের ইতিহাস সংকেপে জানা দরকার। এইসব সংগ্রহ যথন বিপুল আকারে প্রকাশিত হতে থাকল, তখনই গবেষকদের চিন্তায় বিচার-পদ্ধতির তাগিদ অনুভূত হল। সংগ্রহকে ভিত্তি করে গড়ে উঠল নানাবিধ পদ্ধতি, মতবাদ ও দর্শন।

শুধু জাতীয়তাবোধ, বিদেশের সংস্কৃতির প্রতি অনুরাগ, বিদেশবাসী গ্রামীণ লোকসমাজের প্রতি সহমর্িতা ও আত্মানুসন্ধান সক্রিয় থাকলেই লোকসংস্কৃতির সংগ্রহে মনোনিবশে ও আত্মনিয়োগ করা সম্ভব। আর যে দেশে এইসব বোধের প্রথম উৎসো ঘটেছিল, সে দেশের নাম ফিল্যাণ্ড।

ফিল্যাণ্ড ইউরোপ মহাদেশের একেবারে উভয়ের স্থানডিনেভিয়ার অন্যতম দেশ। অন্য তিনটি দেশ হল নরওয়ে, সুইডেন ও ডেনমার্ক।

১৬৭৫ খ্রিস্টাব্দে প্রথমীয়ার প্রথম লোকসংস্কৃতির সংগ্রহ প্রকাশিত হল। আমরা জানি গিলগামেশ, মহাভারত, রামায়ণ, ওডিসি, ইলিয়াড, পঞ্চতন্ত্র, হিতোপদেশ, ঈশপ-কথাবলী প্রভৃতির মধ্যে লোককথার অসংখ্য সংগ্রহ রয়েছে। কিন্তু সেগুলি বিশেষ প্রয়োজনে মহাকাব্য-গল্প সংকলনে স্থান পেয়েছিল। লোকসংস্কৃতি বিষয়ে কোনো চেতনা ও সচেতনতা এসবের পেছনে কার্যকর ছিল না। ১৬৭৫ খ্রিস্টাব্দের ফিল্যাণ্ডে সচেতনভাবে ঐত্রিজালিক লোকসংগীতের একটি ছোট্ট সংকলন প্রকাশিত হয়। বড়োই এলোমেলো সংগ্রহ, সংগ্রহের সময়কাল, কোথা থেকে সংগ্রহ সেসব জানার উপায় নেই। কিন্তু লৌকিক সমাজের মনকে বুকাবার জন্য সংগ্রহ করা হয়েছে, অনামী সংগ্রাহক কিন্তু তার উৎসেখ করেছেন। লোকসংস্কৃতির সংগ্রহের ইতিহাসে গুরুত্ব তাই ঐতিহাসিক দলিল হিসেবে বিবেচিত হয়।

এই সংগ্রহ যে সেই দেশে এক ধরনের উদ্দীপনা সৃষ্টি করতে পেরেছিল তার প্রমাণ পাওয়া গেল মাত্র সাতাশ বছর পরেই অনন্য আর একটি সংগ্রহের প্রকাশের মাধ্যমে। ফিল্যাণ্ডের গির্জার একজন পুরোহিত এচ. ফ্রান্সিস ১৭০২ সালে প্রবাদের একটি সুন্দর সংকলন প্রকাশ করলেন। দেশের নানান গ্রামীণ এলাকার কৃষক ও গুরুপালকদের মধ্যে মুখে মুখে প্রচলিত প্রবাদ সংগ্রহ করে অত্যন্ত নিষ্ঠার সঙ্গে সেগুলি প্রকাশ করলেন এই পুরোহিত। নাগরিক শিক্ষিত মানুষ সেদিন লোকসমাজের এই সমৃক্ত ভাঙ্গারের সন্ধান পেয়ে বিশ্বিত হয়েছিলেন।

১৭৩০ সালে জি. ম্যাকনেনিয়াস লোকসংগীতের পাঁচটি সংগ্রহ প্রকাশ করেন। এসব লোকসংগীতের অধিকাংশই ঐত্রিজালিক লোকসংগীত। ১৬৭৫ সালের ঐত্রিজালিক লোকসংগীতের সংগ্রহের দ্বারা তিনি উদ্দীপিত হয়েছিলেন। আগে সংগ্রহ ছিল এলোমেলো—কিন্তু এই সংগ্রহগুচ্ছ অনেক উন্নতমানের ও পরিশ্রমসাধ্য ক্ষেত্রসমীক্ষার ফসল। ১৭৬৬ সাল থেকে ১৭৭৮ সালের মধ্যে এচ. জি. পোরথান ভি পোয়েসি ফেনিক্স' গ্রন্থের পাঁচটি খণ্ড প্রকাশ করেন। একদিকে যেমন নতুন নতুন লোকসংগীত সংকলন করলেন, তেমনি একই সঙ্গে পোরথান লোকসংগীতের ছদ্ম বিষয়ে বিস্তৃত আলোচনা করেন। অর্থাৎ সংগ্রহের পাশাপাশি অন্য ধারণারও সূত্রপাত ঘটল। খ্রিস্টিয়ান গ্রানান্ডার ১৭৮৩ সালে ধীঢ়া, ১৭৮৪ সালে পশুকথা

ও ১৭৮৯ সালে লোকপুরাণের সংগ্রহ ‘মিথোলজিয়া ফেনিকা’ প্রকাশ করেন। আঠারো শতকের এইসব সংকলনের ঐতিহ্য অনুসরণ করে উনিশ শতকে তা আরও ব্যাপ্ত হয়ে পড়ল।

উনিশ শতকের গোড়ায় যিনি ফিনল্যান্ডের লোকসংস্কৃতিচার্চায় জোয়ার আনেন তিনি একজন চিকিৎসক। নাম জেড, টোপোলিয়াস। চিকিৎসকের পেশায় তাঁকে বেশিরভাগ সময় কঠিতে হয়েছে গ্রামীণ এলাকায়। সাধারণ হাট-বাটের মানুষের সঙ্গে ঘনিষ্ঠভাবে মেলামেশার ফলে গ্রামীণ সংস্কৃতির প্রতি তীব্র আবর্থণ অনুভব করতে থাকেন। পেশায় চিকিৎসক হলেও নেশা ছিল লোকসংস্কৃতির বিভিন্ন উপাদান সংগ্রহ। তাসংখ্য লোকসংগীত তিনি সংগ্রহ করেছিলেন। কিন্তু পেশার চাপে সেগুলি নিয়ে কিছু করার সূযোগ ছিলনা। এমন সময় ঘটল এক দুর্বিপাক। হঠাতে তিনি অসুস্থ হয়ে পড়েন। বাইরে কাজ করার সমস্ত শক্তি হারিয়ে ফেললেন। হয়ে পড়লেন গৃহবন্দি। দশ বছর এভাবেই কেটেছে। কিন্তু তাদেশ মনোবল ও লোকসংস্কৃতির প্রতি আস্তরিক আবেগ তাঁকে উদ্বিগ্নিত করে রেখেছিল। গৃহবন্দি অবস্থায় ১৮২২ সাল থেকে ১৮৩১ সাল পর্যন্ত এই দশ বছরে আগের সংগৃহীত সমস্ত সম্পদ প্রকাশ করতে থাকেন। জীবনের এই শেষ কষ্টকর দশটি বছরে ফিনল্যান্ডের লোকসংগীতের পাঁচটি সংকলন-গ্রন্থ প্রকাশ করেন। এই বিশিষ্ট অবদান ফিনল্যান্ড ও বিশ্বের লোকসংস্কৃতি-চৰ্চার ক্ষেত্রে আমর হয়ে রয়েছে।

টোপোলিয়াসের মৃত্যুর বছরেই অর্থাৎ ১৮৩১ সালে প্রতিষ্ঠিত হল ‘ফিনিশ লিটারারি সোসাইটি’। এই সোসাইটি প্রতিষ্ঠার পর থেকেই লোকসংস্কৃতি-চৰ্চায় নবদিগন্ত উন্মোচিত হল। এই সংস্থা গড়ে তুলেছিলেন বিশ্ববিদ্যালয়ের কিছু তরুণ শিক্ষক। চিরায়ত সাহিত্যের গবেষণার পাশাপাশি এরা লোকসংস্কৃতি বিষয়ে ব্যাপক পরিকল্পনা গ্রহণ করেন। লোকসংস্কৃতি-চৰ্চায় পৃথিবীর প্রথম সংস্থা গড়ে উঠল এই দেশে।

সংস্থা প্রতিষ্ঠিত হওয়ার পাঁচ বছর পরে ১৮৩৬ সালে এই সংস্থা দেশবাসীর কাছে আবেদন জানালেন, —আপনারা নিজের নিজের এলাকার লোকসংস্কৃতির উপাদান সংগ্রহ করে সংস্থার দণ্ডে পাঠিয়ে দিন। মনে রাখবেন, এটাও দেশপ্রেমিক-সুলভ কাজ। দেশ ও দেশের মানুষের সংস্কৃতিকে জানার জন্য এই সংগ্রহ অত্যন্ত জরুরি।

দেশের মানুষের প্রতি শুধু আবেদন নয়, সেইসঙ্গে বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্রছাত্রীদের সংগ্রহ-বিষয়ে শিক্ষিত করে বৃত্তি দিয়ে দেশের প্রতিটি প্রান্তে পাঠিয়ে দেওয়া হল, তাঁরা ক্ষেত্রসীক্ষা করে উপাদান সংগ্রহ করে আনবেন।

সংস্থা ১৮৪০ সাল থেকে লোকসংস্কৃতির সংকলন ‘সুয়োগি’ প্রকাশ শুরু করলেন।

ইতিমধ্যে ১৮৩৫ সালে ইলিয়াস লোন্রেট সম্পাদিত ফিনল্যান্ডের বীরগাথা ‘কালেভালা’র প্রথম খণ্ড প্রকাশিত হওয়ার পর থেকে সংগ্রহের যে বিপুল ভাণ্ডার সংস্থার হাতে এল তা বিস্ময়কর। সবচেয়ে বেশি উপাদান সংগৃহীত হয়েছিল তিনি বছরে, ১৮৪৬ সাল থেকে ১৮৪৯ সালের মধ্যে।

এইভাবে দেশপ্রেমিক মানুষ ও বিশ্ববিদ্যালয়ের গবেষকদের অক্রান্ত পরিশ্রমে ফিনল্যান্ডের নান্দ লক্ষ লোকিক উপাদান সংগৃহীত হল। ‘ঐতিহাসিক-ভোগোলিক পদ্ধতি’-র অষ্টা জুলিয়াস ক্রেন-এর সুয়োগ্য পুত্র কার্ল ক্রেন তখন হেলসিংকি বিশ্ববিদ্যালয়ের তুলনামূলক লোকসংস্কৃতির অধ্যাপক ও এই সংস্থার কর্মধার। লোকসংস্কৃতির যে বিপুল ভাণ্ডার সংগৃহীত হল তিনি সেসবের শ্রেণিবিন্যাস করবার প্রয়োজনীয়তা অনুভব করলেন। তিনি অনুভব করলেন, ওধুমত্র সংগ্রহ করে পুরাতাত্ত্বিক সংগ্রহশালায় এগুলি আবক্ষ রাখলে কোনো সামাজিক উদ্দেশ্য সাধিত হবে না, এগুলির শ্রেণিবিন্যাস না করলে গবেষণা অসম্পূর্ণ থাকবে।

প্রথমেই তিনি লোককথা বিশ্লেষণের ওপরে শুরুত্ব দেন। লোককথা বিশ্লেষণে কোনো বিশেষ পদ্ধতি অনুসরণ করার জন্য তিনি এন্টি আর্নেকে ভার দিলেন। শুধুমাত্র দায়িত্ব দিয়েই তিনি ভারমুক্ত হলেন না, প্রতিনিয়ত আর্নেকে পরিচালনা করতে লাগলেন। এন্টি আর্নেকে সবসময় সাহায্য করতে এগিয়ে এলেন হেলসিংকির অসকার হ্যাকম্যান, কোপেনহেগেনের অ্যাক্সেল ওল্রিক, বার্লিনের জোহামেস বোল্ট্‌ট এবং লুডের সি. ডবলিউ. ফন সাইডো। তৈরি হল টাইপ—ইনডেক্স পদ্ধতি।

পাশাপাশি লোকসংস্কৃতি বিশ্লেষণের নামাবিধ পদ্ধতি নিয়েও পরীক্ষা-নিরীক্ষা চলছিল। এই সবের মিলিত প্রচেষ্টাতেই লোকসংস্কৃতির শৃঙ্খলাবদ্ধ পদ্ধতি-বিদ্যানুলিল উৎসার ঘটল।

## ১.১ □ ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতি

এই পদ্ধতিটি লোককাহিনি বিশ্লেষণের তুলনামূলক পদ্ধতিতে অনুসরণ করেই শৃঙ্খি হয়েছে। এই পদ্ধতিকে ফিনিশীয় পদ্ধতি নামেও অভিহিত করা হয়। ফিনল্যান্ডের দুই লোকসংস্কৃতিবিদ জুলিয়াস ক্রেগেন এবং তাঁর পুত্র কার্ল ক্রেগেন এই ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতির প্রস্তা। জুলিয়াস ফিনল্যান্ডের জাতীয় মহাকাব্য ‘কালেভালা’র বীরসম্প্রদান গীতিকাথার্মী কাব্যের বিশ্লেষণ প্রসঙ্গে এই পদ্ধতিটি আবিষ্কার করেন। পরবর্তীকালে কার্ল ক্রেগেন ফিনল্যান্ডের দুটি পশুকথাকে বিশ্লেষণের সূত্রে এই পদ্ধতিকে অয়োগ করেন। ১৮৮৩ সালে ‘বাধ ও শেয়াল’ এবং ১৮৯১ সালে ‘মানুধ ও রেকেশ্যোল’—এই দুটি পশুকথার পাঠান্তর নিয়ে মূল্যবান গবেষণা করেন তিনি; এই পদ্ধতির সহায়তায় একটি বিশেষ লোককাহিনির ভৌগোলিক পরিক্রমাগত এবং ঐতিহাসিক অবস্থানগত সামগ্রিক পরিচয় পাওয়া সম্ভব।

এই পদ্ধতির উৎসকথায় যেতে হলে বলতে হবে ‘বোল্ট্-পোলিভ্র্কা’র কথা। জার্মান পণ্ডিত জোহামেস বোল্ট্ এবং চেক পণ্ডিত গিওর্গ পোলিভ্র্কা গ্রীষ্মভাইদের সঙ্কলিত কাহিনিগুলিকে ভিত্তি করে একটি বিশৃঙ্খ এবং তুলনামূলক কাহিনিসূচি প্রস্তুত করেন। একেই বলা হয় ‘বোল্ট্-পোলিভ্র্কা। মূলত এই কাহিনি সূচিকে অবলম্বন করেই পণ্ডিতেরা বিভিন্ন ভাষা গড়তে শুরু করেন যে, কি কি কারণে একই ছকের কোনো কাহিনি কিছু কিছু রূপান্তর নিয়ে বিভিন্ন অংশে এবং বিভিন্ন ভাষাগুলির মধ্যে অভ্যন্তর সংখ্যায় ও অঙ্গে রূপে পাওয়া যায়। এই গবেষণা-বীতিরই সমাপ্তরালভাবে উত্তর হল এই ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতি।

এই পদ্ধতিতে প্রয়োজন হয় বিশেষ কোনো একটি লোককথার বিশ্বব্যাপী যত পাঠান্তর আছে তার বিশ্লেষণ; এই বিশ্লেষণ করার সূত্রে উত্তীর্ণ ও সম্ভাব্য সমস্তরকম ঐতিহাসিক ও ভৌগোলিক উপাদানগুলিকে বিবেচনা করতে হবে। পাশাপাশি এটিও বিশ্লেষণ করতে হবে যে কীভাবে কাহিনিগুলি অবিরত মৌখিকভাবে বিবৃত/কথিত হবার সময় রূপান্তরিত হয়। এইভাবেই সেই লোককাহিনিটির আদি রূপকে খুঁজে পাওয়া যাবে। অর্থাৎ এই পদ্ধতি একদিকে যেমন লোককথাটির উৎস-নির্ণয়ে সহায়ক, তেমনি লোককথাটির পরিশুরণ-পরিক্রমার তথ্য সন্ধানেরও সহায়ক। সেকারণেই এই পদ্ধতির প্রয়োগ করে তাসংখ্য লোককথার ইতিহাস ও কালানুক্রমিক ভৌগোলিক অবস্থান নির্ণয় করা সম্ভবপর হয়েছে।

একটি নির্দিষ্ট কাহিনির ভিত্তি ভিত্তি পাঠ একই সাংস্কৃতিক বলয়ে এবং একই অংশের বিভিন্ন পর্যায়ে ও ছানে পাওয়া যায়—লোকসংস্কৃতিবিজ্ঞান অনুযায়ী যাদের ‘গাইকোটাইপ’ বলা হয়। অনুরূপভাবে ভিত্তি সাংস্কৃতিক অংশে ও সাংস্কৃতিক বলয়ে প্রাপ্ত অনুরূপ কাহিনিগুলির মধ্যে কে কার পূর্ববর্তী এবং

কাহিনিগুলির আদিমতম রূপ, লোকসংস্কৃতি বিজ্ঞানে যাকে আর্কিটাইপ বলা হয়, তাও চিহ্নিত করা সম্ভব হয়। আদি কাহিনিটি কৌভাবে পরিভ্রমণ করতে করতে নিজের বাইরে রাপের পরিবর্তন ঘটিয়েছে সে সম্পর্কেও সুস্পষ্টভাবে ধারণা করা সম্ভব হবে। অর্থাৎ বলা যায় যে বোল্ট-পোলিডকা গবেষণায় যে দুই পরস্পরবিরোধী তত্ত্ব—কাহিনির ‘বহু উৎস-সম্ভাবনা’ < পলিজেনেসিস > এবং ‘পরিভ্রমণ সম্ভাবনা’ < মাইগ্রেশন > -এর সমন্বয় সংঘটিত হয়েছিল, সেটিরই সমচরিত্রের পদ্ধতি হল এই ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতি। কিন্তু লক্ষণীয় যে ঝুলিয়াস ক্রেন এবং তাঁর পুত্র কার্ল ক্রেন দুজনেই এই পদ্ধতি প্রয়োগ করতে গিয়ে কাহিনির পরিভ্রমণ-তত্ত্বকেই বেশি গুরুত্ব দিয়েছেন; অর্থাৎ তাঁরা কাহিনির বহু উৎস সম্ভাবনাকে প্রায় অগ্রাহ্য করেছেন। আছাড়াও এই পদ্ধতির মাধ্যমে নির্দিষ্ট একটি কাহিনির শুধুমাত্র ইতিহাস ভূগোলটুকুই খুঁজে বার করার চেষ্টা করা হয় এবং এর মাধ্যমে লোক-ঐতিহ্যের অকৃত বাহক ও ধারক লোকসমাজের ভূমিকা বিশেষ মূল্যায়িত হয় না।

ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতিতে একটি কাহিনির যতগুলি সম্ভব পাঠ সংকলিত করে তাদের দেশ এবং ভাষাগতভাবে বর্গীকরণ করে এক-একটি সূচকচিহ্ন চিহ্নিত করা হয় থাথমিকভাবে। এরপর কাহিনির প্রাণ পাঠগুলিকে ভৌগোলিক বিন্যাস অনুযায়ী সজ্ঞাক্ষর করে নেওয়া হয়; এরপর ভাষ্যস্তরীণ বর্ণনা এবং ভাষা ইত্যাদির মাধ্যমে পাঠগুলির ইতিহাসগত পূর্বপরম্পরাটি নির্ণয় করার চেষ্টা হয়। প্রতিটি পৃথক পাঠের নিজস্ব কাহিনির ভগ্নাংশগুলিকে আলাদা আলাদা করেও নেওয়া হয়, যাতে মূল বা আদি পাঠের কাঠামোটিকে চিহ্নিত করে তোলার চেষ্টা করা যায়। এর ফলে মূল কাহিনি-কাঠামোটির পাশাপাশি কাহিনির পৃথক পৃথক অংশগুলিরও একটি ত্রুটিপূর্ণ তালিকাও তৈরি হয়ে যায়; আছাড়াও আর্কিটাইপটি ও আইকেটাইপগুলিও নির্দিষ্ট হয়ে যায়। ওনেক সময়েই দেখা যায় যে একাধিক কাহিনি মিশ্রিত অবস্থায় আছে; সেক্ষেত্রে ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতিতে বিশ্লেষণ বেশ দুরাহ হয়ে ওঠে। সেসব ক্ষেত্রে ভিন্ন ভিন্ন আইকেটাইপের প্রতিটিকে আলাদা করে বিশ্লেষণ করার পর বৈচিত্র্যের জটগুলি খুলে বহু চেষ্টায় সম্ভাব্য আর্কিটাইপটি উদ্বাচ করা সম্ভব। দেশকাল ভেদে বিভিন্ন পাঠের মধ্যে বণ্ণীয় বিষয়ের আমূল পরিবর্তন হয়ে গিয়ে যে সমস্যার সৃষ্টি করে, তাও স্বীকার্য।

অত্যন্ত পরিচিত দুটি কাহিনিকে উদাহরণ হিসেবে নেওয়া যেতে পারে : প্রথমটি ময়মনসিংহ গীতিকার অস্তর্গত ‘কাজলরেখা’ গীতিকাটি এবং ‘কাকনমালা-কাপ্তনমালা’ বা ‘সৃং রাজপুত্র’ নামক প্রচলিত রূপকথা। রূপকথা বা গীতিকার মাধ্যমে যে কাহিনি আমাদের কাছে উপস্থিত হয়, তা প্রকৃতপক্ষে একই কাহিনির দুটি আইকেটাইপ বা পাঠান্তর। দুটি কাহিনিরই মূল রূপটি এরকম : দাসী কর্তৃক রানিকে ছলনা করা এবং রানি সেজে অত্যাচার করার কারণে শাস্তিকাপে দাসীর মৃত্যু ঘটা। অর্থাৎ এটি হল কাহিনির পাঠান্তরের আর্কিটাইপ। গৱাঙ্খ এরপর পৃথক : প্রথম আইকেটাইপ, সূচবিন্দু সৃত ধারীর সঙ্গে বিবাহ (কাজলরেখা); দ্বিতীয় আইকেটাইপ, রাজা কর্তৃক রাখালের বন্ধুত্ব অঙ্গীকার করার শাস্তি হিসেবে অজন্ম সূচে বিন্দ হয়ে থাকা (কাকনমালা-কাপ্তনমালা)। বিশ্লেষণ করলে দেখা যাবে যে মৃতের সঙ্গে বিবাহ এবং মৃতের পুনর্জীবনলাভের ঘটনার মধ্যে আদিমকালের জাদু-নির্ভর মানসিকতার পরিচয় মেলে। অন্যদিকে রাখালের বন্ধুত্বকে রাজা অঙ্গীকার করার মধ্যে রয়েছে পরবর্তীকালীন শ্রেণিবৈধ্যমূলক সমাজভাবনা। সুতরাং ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতি অনুযায়ী ‘কাজলরেখা’র কাহিনিটি ‘কাকনমালা-কাপ্তনমালা’ কাহিনির তুলনায় প্রাচীনতর। ভৌগোলিক অবস্থান অনুযায়ী ‘কাজলরেখা’র কাহিনিটি সৃষ্টি হয়েছে ময়মনসিংহ

অঞ্চলের গারো-হাজং-বাঙালি অধ্যয়িত এক মিশ্রিত সামাজিক পরিবেশে; 'কাকলমালা-কাথনমালা' কাহিনিটির উত্তর অঞ্চল হল ঢাকা-বিক্রমপুর অঞ্চলের অবিমিশ্র বাঙালি সমাজে। পরিভ্রমণ-তত্ত্বের সিদ্ধান্ত অনুযায়ী প্রাচীনতর 'কাজলরেখা'র কাহিনি ময়মনসিংহ থেকে বিক্রমপুর ঢাকা অঞ্চলে অগ্রসর হয়েছে। তবে সবরকম কাহিনির ফ্রেঁক্রেই যে এমনতর সহজ সিদ্ধান্ত করা চলে, তা নয়। যেমন বাংলা রূপকথা 'ঘূমত্তপুরী' এবং ইউরোপীয় রূপকথার 'নিপিং বিটুটি' প্রকৃতপক্ষে একই কাহিনি-কাঠামোর ভিন্ন রূপ। প্রথম কাহিনিটিতে সোনার কাঠির স্পর্শে রাজকন্যার ঘূম ভেঙেছে এবং দ্বিতীয় কাহিনিটিতে ঘূম ভেঙেছে রাজপুত্রের চুম্বনে। এখানে থাচ্য-পাশচাত্তের সামাজিক আচারের পৃথক মানদণ্ড ব্যবহৃত। এই মানদণ্ডের বিচারে পরিভ্রমণতত্ত্বে কোন কাহিনিটি প্রাচীনতর তা সহজে বা এককথায় বলে নেওয়া সম্ভব নয়।

এইভাবে ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতিটি বিচার করা যায় : মনে করা যাক, একটি কাহিনির মোট ৭০টি পাঠ্টাস্তর খুঁজে পাওয়া গেল ভারতবর্ষ, চিন এবং জাপান—এই তিনটি দেশে। এখন, এদের মধ্যে ভারতে প্রাণ্য পাঠ ২২টি, চিনে ৩৮টি এবং জাপানে ১০টি যদি ধরে নেওয়া হয়, তবে প্রারম্ভিকভাবে এই তিনি দেশের সূচক-সংকেত হিসেবে 'ভা' (ভারত), 'চি' (চিন), 'জা' (জাপান)—এই তিনটি চিহ্ন ব্যবহার করতে হবে। আবার ধরে নেওয়া যাক ভারতের ২২টি পাঠের মধ্যে পশ্চিমবঙ্গের ৫টি, পুড়িশায় ৬টি, বিহারের ৫টি, পাঞ্জাবে ৪টি এবং কাশ্মীরে ২টি পাওয়া গেল। এগুলিকে প্রথমে যথাক্রমে এইভাবে চিহ্নিত করতে হবে :

ভা/গ.ব/...১/...৩/...৫;  
 ভা/ও/...১/...৩/...৬;  
 ভা/বি/...১/...৩/...৫;  
 ভা/পা/...১/...২/...৮;  
 ভা/কা/...১/...২;

আবার, প্রত্যেকটি ভারতীয় রাজ্যেরও বিভিন্ন অঞ্চল থেকে এই পাঠগুলিকে সংকলিত করা হয়েছে; তাই প্রথমে জেলা, তারপর মহকুমা, গ্রাম, ইত্যাদি আলাদা-আলাদা সূচক চিহ্নে নির্দিষ্ট করা হবে প্রত্যেকটি পাঠাস্তরেই। অর্থাৎ একটি গ্রন্থের পরিচয় সংকেত, এই নির্দিষ্ট পদ্ধতিতে ক্রমবিন্যাস বজায় রেখে এই রকম হবে :

দেশ / রাজ্য / জেলা / মহকুমা / ব্লক (প্রয়োজনভিত্তিক)। গ্রাম / প্রাণ্য গুলি একাধিক হলে তার সংখ্যা।

এই একইভাবে অন্যদেশের পাঠগুলিও এইভাবে চি/.../...১/... বা জা/.../...১/... এইরকম বর্গ এবং প্রাসঙ্গিক উপবর্গে বিভক্ত হয়ে সংখ্যায়িত হবে। এইভাবে বর্গীকরণ-উপবর্গীকরণের মাধ্যমে পাঠগুলি নির্দিষ্ট হয়ে-যাবার পর প্রতিটি পাঠের কাহিনি-কাঠামোকে বিশ্লেষিত করে ফেলতে হবে। প্রতিটি পাঠকেই তার শুদ্ধতম সঙ্গাব্য বিভিন্ন অংশে ভাগ করে ৭০টি পাঠের প্রত্যেকটিরই কাহিনি রেণুগুলিকে বিশ্লেষণ করে সাজাতে হবে। এরপর প্রতিটি পাঠের সমতুল্য কাহিনি-অংশগুলিকে সমান্তরালভাবে সাজাতে হবে এবং এদের পারস্পরিক তুলনা করে একটি ব্যাপ্ত-চেহারার পাঠ তৈরি করা প্রয়োজন। এটিই 'মাস্টার ফ্রিপ্ট' বলে বিবেচিত হবে। এই ব্যাপ্ত-পাঠের সঙ্গে ৭০টি পাঠের প্রতিটিকে মিলিয়ে দেখে যেটির সঙ্গে এর সবচেয়ে বেশি সাদৃশ্য লক্ষিত হবে, এই পদ্ধতিতে সেটিই হল 'আর্কিটাইপ'; অন্যগুলি স্থান-কাল-সমাজ সাপেক্ষে বিবর্তিত 'আইকোটাইপ'।

এতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতির ব্যাপক সার্থকতা থাকলেও এর কিছু সীমাবদ্ধতা আছে। সবচেয়ে প্রথমে বলা যায় যে, এই পদ্ধতিটি সৃষ্টিভাবে প্রয়োগ করতে হলে নির্দিষ্ট একটি লোককাহিনির বিশ্বব্যাপী পাঠান্তর সংগ্রহ করা প্রয়োজন, যা কোনোদিন বৈধহয় সম্ভব হয়ে উঠবে না। কারণ গবেষণা ও সংকলন যত বিস্তৃত হবে, ততই বিভিন্ন জনগোষ্ঠী থেকে নতুন নতুন পাঠান্তর আবিষ্ট হবে।

অস্ত্রিয়ার লোকসংস্কৃতিবিদ অ্যালবার্ট ওয়েসেলেসকি (১৮৭১-১৯৩৯) একটি সিদ্ধান্ত করেন, যা ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতির সীমাবদ্ধতাকে প্রকাশ করে। তাঁর মতে লোককথার পাঠান্তরের উপর নির্ভর করার কারণে মৌখিক পাঠগুলির তুলনায় লিখিত পাঠগুলির উপর নির্ভর করতে হয় বেশি—কিন্তু এটি লোক-ঐতিহ্যের পরিপন্থ। কারণ লোককাহিনির মৌখিক বিস্তৃতি সম্পর্কিত সঠিক তথ্যগুলি অনেক সময়েই লিখিত পাঠান্তরে শুরুত্ব আরোপ করতে গিয়ে মনোযোগ হারিয়ে ফেলে। অন্যদিকে নৃ-বিজ্ঞানীরা একাধিকবার প্রমাণ করে দেখিয়েছেন যে অধিকাংশ লোককাহিনিই পরিভ্রমণ ব্যতিরেকে নিরপেক্ষভাবে লোকসমাজে গড়ে উঠে। সারা বিশ্ব জুড়েই লোকসমাজের অসম বিকাশ ধর্টেছে, কিন্তু বিকাশের নির্দিষ্ট শুরুগুলিকে প্রতিটি সমাজকেই অভিক্রম করতে হয়। সেসূত্রে সামাজিক মানুষ কতগুলি সর্বজনীন অভিজ্ঞতা অর্জন করে এবং খুব ধ্বনিবিকভাবেই সেই অভিজ্ঞতাকে রূপ দিতে গিয়ে তারা সদৃশ চিত্র প্রকাশ করে। সেক্ষেত্রে একই অভিজ্ঞতাকে লোককাহিনিতে রূপ দিতে গিয়ে একই ধরনের কাহিনিধারা সৃষ্টি হচ্ছে। সূতরাং সবসময় সেই কাহিনিধারার ‘আর্কিটাইপ’ বা মূলরূপ সঠিকভাবে নির্ধারণ করা সম্ভব হচ্ছে না।

এই পদ্ধতিতে সম্ভাব্য সমস্ত পাঠ মিলিয়ে ঐতিহাসিক দিক দিয়ে বিচারের পর এক ‘আর্কিটাইপ’ খুঁজে বের করার চেষ্টা করা হয় পাঠান্তরগুলিকে বিশ্লেষণ করে। সেক্ষেত্রে অনেক সময়েই আঘাতিক পাঠগুলিই গবেষকের কাছে শুরুত্বপূর্ণ বলে বিবেচিত হতে পারে, ফলে সঠিক ‘আর্কিটাইপ’ নির্ধারণে ভাস্তি ধর্টে পারে। সুইডেনের লোকসংস্কৃতিবিদ কার্ল ডিলহেলম ফন শাইডো (১৮৭৮-১৯৫২) এই সীমাবদ্ধতার কথা বলতে গিয়ে জানিয়েছেন যে, একটি নির্দিষ্ট লোককাহিনির প্রাপ্ত যাবতীয় পাঠান্তর যদি পৃথক দুজন গবেষকের কাছে পাঠানো হয় তবে দেখা যাবে দুজন দুটি ভিন্ন ‘আর্কিটাইপ’ খুঁজে বের করেছেন। অর্থাৎ এই পদ্ধতিতে সবসময় আদিতম পাঠ নির্ভুলভাবে নির্ধারণ করা কোনোভাবেই সম্ভব নয়।

## ১.২ □ টাইপ-ইনডেক্স পদ্ধতি

এই পদ্ধতি এন্টি আর্নের আবিষ্কার, যদিও প্রথম থেকেই অনেক অধ্যাপক তাঁকে সহযোগিতা করেন। লোককথা বিশ্লেষণে টাইপ—ইনডেক্স পদ্ধতি যথেষ্ট সহায়ক নিঃসন্দেহে, কিন্তু প্রাথমিক তালিকা প্রণয়নের পরেই তিনি বুঝতে পারলেন যে, তাঁর তালিকায় অসম্পূর্ণতা রয়েছে। প্রথম ভিত্তি তিনিই গড়ে তোলেন। তাঁর মৃত্যুর পরে ১৯২৬ সালে কার্ল গ্রেন তালিকার ক্রটি লক্ষ্য করে স্টিথ টমসনকে তালিকার পরিবর্ধন করে সম্পূর্ণতা দান করতে অনুরোধ করেন। দু-বছরের অঞ্চল পরিশ্রমের পরে আর্নের তালিকার পরিবর্ধন ও সম্পূর্ণতা সম্ভব হল। ১৯২৮ সালে প্রকাশিত হল ‘দ্য টাইপস্ অব দ্য ফোকটেল’—এন্টি আর্নে আর স্টিথ টমসনের যুগ্ম নামে অমর হয়ে রয়েছে এটি গ্রন্থ।

১৯৩৫ সালে ল্যান্ড শহরে অনুষ্ঠিত যোকলোর কংগ্রেসে প্রস্তাব নেওয়া হয়, টাইপ ইনডেক্স-এর আরও সংশোধন প্রয়োজন, কেননা ইতিমধ্যে বিশ্বে লোককথা সংগ্রহের ভাণ্ডার অনেক সমৃদ্ধ হয়েছে, নতুন

নতুন টাইপের সন্ধান পাওয়া যেতে পারে। সেই প্রস্তাব গৃহীত হলেও কার্যকর হয়নি। দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের রণডঙ্কা বাজতে শুরু করেছিল ১৯৩৩ সালে, হিটলারের অভ্যুত্থানে। এক অনাগত অশাস্তি বিস্তৃততর হয়, প্রস্তাব গ্রহণের চার বছর পরেই বিশ্ববৃক্ষ শুরু হয় যায়, —কাজ আর এগোয়নি।

আর্নের তালিকাকে স্থিথ টমসন সমৃদ্ধতর করলেও টাইপের যে সংজ্ঞা নির্দিষ্ট করা হয়েছিল, তিনি সেই সংজ্ঞাকেই মেনে নিলেন। টাইপের সংজ্ঞায় বলা হল, —A type is a traditional tale that has an independent existence. It may be told as a complete narrative and does not depend for its meaning on any other tale, but the fact that it may appear alone attests its independence. It may consist of only one motif or of many.

লোককথার মেজাজ ও চরিত্র বিচার করলে দেখা যাবে, এক-একটি লোককথা এক-একটি টাইপ বা বৈশিষ্ট্যে চিহ্নিত। একটি নির্দিষ্ট টাইপ বেছে নিয়ে আমরা জানতে পারব, বিশের আর কোথায় এই লোককথাটি কিংবা অনুরূপ টাইপের লোককথা প্রচলিত আছে,—এর সন্তান উৎসন্ধান কিংবা উৎসন্ধানগুলিও আবিষ্কার করা সম্ভব। লোককথাটি কীভাবে পরিবর্তিত হয়েছে কিংবা কোন কোন বাড়তি অংশ যুক্ত হয়েছে তাও নির্ধারণ করা সম্ভব।

লোককথার অনেক ভাগ রয়েছে যথা পশুকথা, ঝুঁপকথা, পরীকথা, নীতিকথা, কিংবদন্তি লোকপুরাণ প্রভৃতি। একটি লোককথা অতি সরল কিংবা জটিল হতে পারে, কিন্তু কথক যখন সেই লোককথা বলবেন, তখন দেখা যাবে একটি খৃত্তি নিরপেক্ষ মেজাজ এর মধ্যে রয়েছে—এটাই টাইপ। লোককথার সরলতা, জটিলতা কিংবা বৰ্ধিত করার মানসিকতার ওপরে টাইপ প্রভাবিত হয়না। সে নিরপেক্ষ, অটুট। টাইপের মধ্যে যে নিরপেক্ষ বিবৃতি থাকে তাতে অনুভব করা যায়, একটি জনগোষ্ঠীর লোকসংকূতিতে বিশেষ কয়েকটি টাইপেরই সন্ধান মিলবে। সেই জনগোষ্ঠীর চিন্তা-ভাবনা-আচার-আচরণ-প্রাচৃতিক এবং সামাজিক পরিবেশ-মানসিক স্তর ইত্যাদি বিধয় নির্ধারণ করে দেয়া কোন কোন টাইপের লোককথা সেই সমাজে প্রচলিত হবে।

এন্টি আর্নে ও স্থিথ টমসন লোককথার টাইপগুলির তালিকা এইভাবে সজিয়েছেন :

#### ক. পশুকথা

- ১-৯৯ বন্য পশু
- ১০০-১৪৯ বন্য পশু ও গৃহপালিত পশু
- ১৫০-১৯৯ মানুষ ও বন্য পশু
- ২০০-২১৯ গৃহপালিত পশু
- ২২০-২৪৯ পাখি
- ২৫০-২৭৪ মাছ
- ২৭৫-২৯৯ অন্যান্য জন্তু ও বস্তু

#### খ. সাধারণ লোককথা

- ৩০০-৩৯৯ অলৌকিক বাধা
- ৪০০-৪৫৯ অলৌকিক বা মোহময় স্বামী, মোহময়ী স্ত্রী ও অন্যান্য আত্মীয়রা
- ৪৬০-৪৯৯ অসাধারণ বা অলৌকিক কাজ, অসাধা সাধন

৫০০-৫৫৯	অলৌকিক সাহায্যকারী ও সাহায্যকারিণী
৫৬০-৬৪৯	জাদু বা ঐন্ডজালিক বস্তু
৬৫০-৬৯৯	অলৌকিক শক্তি বা জ্ঞান
৭০০-৭৪৯	অন্যান্য অলৌকিক কাহিনি
৭৫০-৮৪৯	ধর্মীয় ও নীতিমূলক কাহিনি
৮৫০-৯৯৯	রোমাঞ্চকর ও রোমান্টিক কাহিনি
১০০০-১১৯৯	বোকা রাম্ফসের কাহিনি

গ. হাসি ও পারিবারিক লোককথা	
১২০০-১৩৪৯	বোকার কাহিনি
১৩৫০-১৪৩৯	ধার্মী-স্ত্রী
১৪৪০-১৫২৪	একজন বালিকা বা নারীর কাহিনি
১৫২৫-১৮৭৪	একজন বালক বা পুরুষের কাহিনি
১৮৭৫-১৯৯৯	মিথ্যাবাদীর কাহিনি
২০০০-২৩৯৯	সূত্রমূলক কাহিনি
২৪০০-২৪৯৯	অশ্রেণিভুক্ত কাহিনি

১৯৩৫ সালে লুডে শহরে ফোকলোর কংগ্রেসে টাইপসূচি সম্প্রসারণের যে প্রস্তাব গৃহীত হয়েছিল, তা যৌথভাবে প্রতিপালিত হতে পারেন। কিন্তু ১৯৬১ সালে স্থিথ টমসন ব্যক্তিগত প্রচেষ্টায় ‘ফোকলোর ফেলোশ কম্যুনিকেশন’-তথা ‘এফ এফ সি’-র ১৮৪তম সংখ্যায় ১৯২৮ সালের পূরনো সূচির তারও সম্প্রসারণ ঘটান।

গৃত শতাব্দীর মাটের দশক থেকে পৃথিবীর নানা দেশে লোকসংস্কৃতি গবেষণায় জোয়ার আসে। লোকসংস্কৃতি একটি স্বতন্ত্র বিদ্যা শৃঙ্খলা হিসেবে প্রতিষ্ঠিত হয়। নানা দেশে লোককথা সংগৃহীত হতে থাকে, অনেক লোকসংস্কৃতিবিদ সেসব লোককথার টাইপ সূচি তৈরি করেন। নতুন নতুন টাইপ আবিষ্কৃত হতে থাকে। পশ্চিমবঙ্গ, তামিলনাড়ু, মহারাষ্ট্র, উত্তরপ্রদেশ, জম্বু-কাশ্মীর, কেরল এবং বাংলাভাষী পূর্ব পাকিস্তানে অসংখ্য লোককথার সংগ্রহ প্রকাশিত হতে থাকে এবং সেসবের টাইপ সূচি নির্ধারণ করা হয়। বিশ্বের অন্যান্য দেশেও এ কাজ চলতে থাকে। কিন্তু সবচেয়ে বিশ্বায়কর, আর্নেথ এবং টমসন যে ২৪৯৯টি মূল টাইপ নির্ধারণ করেছিলেন, আজও তার বাইরে কোনো টাইপ আবিষ্কৃত হ্যানি।

আসলে এঁরা দুজন মূল টাইপ সংখ্যা নির্ধারণ করে তা সম্প্রসারণের পথও খোলা রেখেছিলেন। এই সম্প্রসারণ করা হয় ক, খ, গ, ঘ ইত্যাদি সংখ্যা দিয়ে। যেমন বনা পশু ও গৃহপালিত পশুর টাইপ ১০০-১৪৯, ১০১ সূচিতে রয়েছে গৃহপালিত পশু শিশুকে রক্ষা করে। কিন্তু একটি পশুকথায় পাওয়া গেল বেজি শিশুকে রক্ষা করে, এখানে সম্প্রসারণ করে টাইপ করা হল ১০১গ। ক কিংবা খ-তে অন্য পশু শিশুকে রক্ষা করে। এভাবেই তালিকাটি বিজ্ঞানভিত্তিক হয়ে উঠেছে।

উদাহরণ দিলে টাইপ সূচি সহজে বোঝা যাবে।

ক. দুঃখনে বন্ধুত্ব হল, কুমির আর শেয়াল। তারা চাষ করতে গেল। আলুর চাষ। ফসল বড় হল, শেয়াল নিল গোড়ার দিক, কুমির পেল আগার দিক। কুমির ঠকে গেল। এবার করল ধানের

চাখ। কুমির এবার গোড়ার দিক চাইল। এবারও সে ঠকে গেল। তারপর করল আখের চাখ।  
কুমির চাইল আগার দিক। আবার সে ঠকে গেল। (টুন্টুনির বই : উপেক্ষকিশোর রায় চৌধুরী)

টাইপ : ৯ণ বনা পশু □ ফসলের ভাগাভাগিতে শেয়াল পেল শীসালো

অংশ আর কুমির পেল শুকনো অংশ।

খ. এক যে ছিল রাজা। তার কোনো ছেলেপুলে ছিল না। সাধু ও শুধু দিলেন, যমজ ছেলে হবে। কিন্তু যমজের একটি ছেলে তাকে দিতে হবে। যোলো বছর বয়স যখন যমজ দুই ছেলের, সাধু এলেন একটা ছেলে নিতে। বড়ো ছেলে গেল সাধুর সঙ্গে। বড়ো ছেলে একটি গাছ পুঁতে গেল, সবুজ-সতেজ থাকবে যতদিন সেই গাছ, ততদিন সুস্থ থাকবে সেই ছেলে। এক রাক্ষসী রূপবতী মেয়ের বেশে বড়ো ছেলেকে পাশা খেলায় হারিয়ে তাকে গর্তে ফেলে রাখল। সবুজ-সতেজ গাছ শুকিয়ে গেল। ছোটো ছেলে রাক্ষসীকে পাশা খেলায় হারিয়ে দাদাকে ফিরিয়ে আনল। তাদের কৌশলে দুষ্ট সাধু মারা পড়ল। দুই ভাই বাড়ি ফিরে এল। (ফোক টেলজ অব বেঙ্গল : লালবিহারী দে)

টাইপ : ১৫৪২ □ চালাক ছেলে

বাংলা লোককথায় যেসব টাইপ অতি জনপ্রিয়, তার তালিকা দেওয়া হল :

৪৯	ভালুক ও বন্ধু
৫০	অসুর সিংহ
৫০ক	শেয়াল দেখল সব পদচিহ্ন সিংহের শুহার দিকে, কোনোটা বাইরের দিকে নয়
৫১	সিংহভাগ
৫২	আড়ুর ফল টক
৬০ক	শেয়াল ও পাখি একে আন্যেকে নিমত্তণ করে
৭৬	নেকড়ে ও সারস
৭৭	বরনার জলে প্রতিবিষ্ট দেখে হরিগ নিজের শিং এর প্রশংসা করে
৯২	সিংহ নিজের প্রতিবিষ্ট দেখে কুয়োয় লাফিয়ে পড়ে
১০১গ	বেজি শিশুকে রক্ষা করে
১০৩	বনা পশু অপরিচিত পশুকে দেখে ভয়ে পাঞ্চায়
১১০	বিড়ালের গলায় ঘণ্টা বাঁধবে কে
১১১ক	নেকড়ে ও ভেড়ার বাচ্চা
১৫৫ক	অকৃতজ্ঞ বাঁচ আবার বন্দি হল
১৬০	কৃতজ্ঞ পশু ও অকৃতজ্ঞ মানুষ
১৯৯	ভালুক তার কানে কি বলে গেল
২১০ক	শিঙি মাছ, বেল, গোবর ও শূর
২৪৮ক	বিড়াল ও টুন্টুনি
৩০০	রাক্ষসী হত্যাকারী
৩০২ক	রাজপুত্রকে রাক্ষসের দেশে পাঠানো হল

৩০৩	দুই একাঙ্গা ভাই
৩১৩খ	জানু-প্রাসাদে সাহায্যকারিণী মেয়ে
৩১৫	অবিশ্বাসী বোন
৩৩০	তাতি ভূতকে বোকা বানায়
৩৩০গ	বাখুন ভূতকে বোকা বানায়
৩৩১	বোতলের মধ্যে ভূত
৩৩৬	মৃত রাজপুত্র জীবন ফিরে পায়
৪০৯ক	বউয়ের বেশে পেত্তি
৪১০	ধূমস্ত রূপবতী
৪৭৩	দুষ্টা নারীর শাস্তি
৪৮০ক	চাদের চরকা-কাটা বুড়ি
৫৬০	জানু আংটি
৭০০	বৃড়ো আঙুলের সমান নায়ক
৭০৭ই	সাত ভাই চম্পা
৮৮৮	সতী নারী
১২৪০	যে ডালে বসে আছে সেই ডাল কাটে
১৩৩৩	রাখাল প্রায়ই নেকড়ে বলে চেঁচায়
১৩৬৫	দজ্জাল বউ
১৪০৭	হাড়-কিপ্টে
১৬৪১	সবজাতা
১৬৮৫	বোকা জামাই
১৯৫০ক	কুঁড়ের বাদশা
২০৩০খ	কাক ও চড়াই
২০৩৪গ	নাককটা শেয়াল

বাংলা লোককথার বৈচিত্র্য অসাধারণ। আমরা বাংলা লোককথায় খুব শুস্পষ্টভাবে ১৬৫টি টাইপের সন্ধান পেয়েছি। ওপরে যে নমুনাগুলি দেওয়া হল, বাংলা লোককথাগুলি পড়লেই বোৱা যাবে সেই লোককথার টাইপ কিভাবে নির্দেশিত হয়েছে।

### ১.৩ □ মোটিফ-ইনডেক্স পদ্ধতি

টাইপ তালিকার সংজ্ঞা নির্ধারণের সময়েই মোটিফ কথাটির প্রসঙ্গ উৎপাদিত হয়েছিল—It may consist of only one motif of many। সেই কারণে এই দুটি পদ্ধতি আজ একই সঙ্গে উচ্চারিত হয়। এন্টিঅর্নে টাইপ তালিকা রচনার দায়িত্ব পেয়ে সেই কাজে আধ্যানিয়োগ করার পশাগাশি মোটিফের গুরুত্বও উপলক্ষ করেছিলেন।

তিনি টাইপ ইনডেক্স গ্রন্থের ভূমিকায় বলেছিলেন, —So far as possible a complete narrative has served as a basis for each type. It might also naturally be conceivable to work out a classification of separate episodes and motifs, yet this would have necessitated such a cutting into pieces of all complete folktales that the scholar would be able to make a much more limited use of the classification.

মোটিফের এই প্রাসঙ্গিক উপর্যুক্ত পর থেকে মোটিফ তালিকা রচনার কাজ বিচ্ছিন্নভাবে চলতে থাকে। তারপর এভাবেই বেশ কিছুকাল কেটে যায়। আর্নের টাইপ তালিকা সম্প্রসারণের কাজে হাত দেওয়ার সময় থেকেই স্টিথ টমসন মোটিফ ইনডেক্সের কাজ শুরু করেন। ১৯৩২ সাল থেকে ১৯৩৬ সালের মধ্যে টমসন প্রকাশ করতে থাকেন মোটিফ তালিকা। পরবর্তী কালে সমস্ত মোটিফ একত্রিত করে ১৯৫৫-৫৮ সালে প্রকাশ করেন যহু খণ্ডের পৃথিবীবিখ্যাত গ্রন্থ ‘মোটিফ ইনডেক্স অব ফোক-লিটারেচার’।

বিশ্বের অন্যতম শ্রেষ্ঠ লোকসংস্কৃতি-গবেষক হলেন স্টিথ টমসন। ১৯১২ সালে তিনি আমেরিকার ক্যালিফোর্নিয়া বিশ্ববিদ্যালয় থেকে স্নাতকোত্তর ডিপ্রিভার্ড করে দু-বছর পরে হার্ব্র্ভার্ড বিশ্ববিদ্যালয় থেকে পিএইচ.ডি হন। ১৯৪৬ সালে উভর ক্যারোলিনা বিশ্ববিদ্যালয় থেকে ডি.লিট হন। ১৯৩৭ সালে পারি শহরে অনুষ্ঠিত আন্তর্জাতিক ফোকলোর কংগ্রেসে আমেরিকার প্রতিনিধিত্ব করেন এবং কার্যকরী সমিতির সদস্য নির্বাচিত হন। ১৯৪৭ সালে আমেরিকার ফোকলোর ইনসিটিউটের অধিকর্তা হন। সুইডেন ফিনল্যান্ড আজেন্টিনা ভেনেজুয়েলা চিলি প্রভৃতি দেশের ফোকলোর সোসাইটির সদস্য নির্বাচিত হন। তাঁর রচিত মোটিফ তালিকা লোকসংস্কৃতি-চৰ্চার ফ্রেন্ডে এক বিশ্বয়কর গবেষণার দৃষ্টান্ত হয়ে রয়েছে।

মোটিফ ইনডেক্স-এর সংজ্ঞা নির্ধারণে টমসন বলেছেন,—A motif is the smallest element in a tale having a power to persist in tradition. In order to have this power it must have something unusual and striking about it.

পৃথিবীর অসংখ্য জনগোষ্ঠীতে লক্ষ-কোটি লোককথা ছড়িয়ে আছে। এদের অধিকাংশেরই উৎপত্তি মৌখিক ঐতিহ্য থেকে। কেননা, অধিকাংশ জনগোষ্ঠীর মানুষ নিরক্ষর, তাঁদের লোককথা লিখিত আকারে তাঁরা প্রকাশ করার সুযোগ পাননি। গবেষকবৃন্দ ক্ষেত্রসীক্ষা করে কিছু লোককথার সংকলন প্রকাশ করেছেন। এখনও নবৰ্ধী শতাংশ লোককথা মৌখিক ঐতিহ্যেই রয়ে গিয়েছে। তবু যা সংগৃহীত হয়ে প্রকাশিত হয়েছে তার ভিত্তিতে বলা যায়—প্রত্যেকটি লোককথার এক বা একাধিক মূল বিষয় থাকে—এই মূল বিষয়কে বলে মোটিফ। শব্দটি ফরাসি ভাষা থেকে গৃহীত। একটি লোককথাকে ভেঙ্গে কাহিনি-ব্যবচ্ছেদ করলে তার মধ্যে এক বা একাধিক কাহিনি-অংশ পাওয়া যায়, সেই কাহিনি-অংশ বা কাহিনি-অংশসমূহকে টমসন মোটিফ বলেছেন। একটি লোককথার খণ্ড খণ্ড কাহিনি-অংশ সমগ্র কাহিনিকে অখণ্ড সূত্রে গড়ে তোলে।

লোককথার মধ্যে যেসব ছোটো ছোটো কাহিনি-অংশ বা মোটিফ থাকে, তারা নিজস্ব স্বাধীন বৈশিষ্ট্য নিয়ে কালের প্রবাহকে অঙ্গীকার করে জীবিত থাকে এবং দেশে-বিদেশে প্রমণ করেও টিকে থাকতে সমর্থ হয়।

স্টিথ টমসন মোটিফগুলিকে মূল এই কঠি বর্গে-উপবর্গে সাজিয়েছেন :

#### এ. লোকপুরাণ

এ ০ - এ ৯৯  
এ ১০০ - এ ৪৯৯

সৃষ্টিকর্তা  
দেবতা

এ ৫০০ - এ ৫৯৯	উপদেবতা ও লৌকিক বীর বিশ্বসৃষ্টিতত্ত্ব ও বিশ্বতত্ত্ব
এ ৬০০ - এ ৮৯৯	বিশ্বের ভৌগোলিক বৈশিষ্ট্যসমূহ
এ ৯০০ - এ ৯৯৯	আকৃতিক দুর্বিপাক
এ ১০০০ - এ ১০৯৯	আকৃতিক শৃঙ্খলা-প্রতিষ্ঠা
এ ১১০০ - এ ১১৯৯	মানুষের সৃষ্টি ও ইতিহাস
এ ১২০০ - এ ১৬৯৯	জীবজন্তুর সৃষ্টি
এ ১৭০০ - এ ২১৯৯	জীবজন্তুর বৈশিষ্ট্য
এ ২২০০ - এ ২৫৯৯	গাছ-গাছালির সৃষ্টি
এ ২৬০০ - এ ২৬৯৯	গাছ-গাছালির বৈশিষ্ট্যের সৃষ্টি
এ ২৭০০ - এ ২৭৯৯	

#### বি. জীবজন্তু

বি ০ - বি ১৯	লোকপৌরাণিক জীবজন্তু
বি ১০০ - বি ১৯৯	ঐন্দ্রজালিক জীবজন্তু
বি ২০০ - বি ২৯৯	মানবিক গুণসম্পদ জীবজন্তু
বি ৩০০ - বি ৫৯৯	বস্তুভাবাপদ্ধ ও উপকারী জীবজন্তু
বি ৬০০ - বি ৬৯৯	মানুষের সঙ্গে জীবজন্তুর বিয়ে
বি ৭০০ - বি ৭৯৯	জীবজন্তুর অত্যাশ্চর্য গুণ

#### সি. টাবু বা বিধিনিয়েথ

সি ০ - সি ১৯৯	ধর্মীয়, সামাজিক, নেতৃত্বিক ও যৌনতা-সংগ্রহস্থ
---------------	--

#### ডি. জাদু

ডি ০ - ডি ৬৯৯	আকৃতি পরিবর্তন
ডি ৭০০ - ডি ৭৯৯	জাদুশক্তি থেকে মুক্তি
ডি ৮০০ - ডি ১৬৯৯	ঐন্দ্রজালিক বস্তুসমূহ
ডি ১৭০০ - ডি ২১৯৯	জাদুশক্তি ও তার প্রকাশ

#### ই. ঘৃত

ই ০ - ই ১৯৯	পুনর্জীবন
ই ২০০ - ই ৫৯৯	ভূতপ্রেত ও অন্যান্য অশ্বরীরী আঘাত
ই ৬০০ - ই ৬৯৯	অবগুরাত্ম বা পুনরায় শরীর গ্রহণ
ই ৭০০ - ই ৭৯৯	আঘাত

এফ. অসাধা সাধন

এফ ০ - এফ ১৯৯	অন্য ভুবনে যাত্রা
এফ ২০০ - এফ ৬৯৯	বিচির প্রাণী
এফ ৭০০ - এফ ৮৯৯	অস্থান্তরিক স্থান ও বস্তু
এফ ৯০০ - এফ ১০৯৯	অস্থান্তরিক ঘটনাসমূহ

জি. রাষ্ট্রস-খোক্স-দৈত্য-দানব-ডাইনি

জি ০ - জি ৩৯৯	নামাবিধ দৈত্য ও ডাইনি
জি ৪০০ - জি ৫৯৯	পরাভূত দৈত্য-দানব

এইচ. পরীক্ষা

এইচ ০ - এইচ ১৯৯	সন্তুষ্টকরণ পরীক্ষা : চিনতে পারা
এইচ ২০০ - এইচ ৪৯৯	বিবাহ-সংক্রান্ত পরীক্ষা
এইচ ৫০০ - এইচ ৮৯৯	চাতুর্যের পরীক্ষা
এইচ ৯০০ - এইচ ১১৯৯	পৌরহয়ের পরীক্ষা : কার্যভাব
এইচ ১২০০ - এইচ ১৩৯৯	সাহসের পরীক্ষা : অনুসন্ধান
এইচ ১৪০০ - এইচ ১৫৯৯	অন্যান্য পরীক্ষা

জে. চালাক ও বোকা

জে ০ - জে ১৯৯	জ্ঞানাজ্ঞন ও রক্ষণ
জে ২০০ - জে ১০৯৯	চালাক স্বভাব ও বোকা স্বভাব
জে ১১০০ - জে ১৬৯৯	চালাকি
জে ১৭০০ - জে ১৭৯৯	বোকামি

কে. প্রতারণা

কে ০ - কে ৯৯	প্রতারণার দ্বারা প্রতিযোগিতায় জেতা
কে ১০০ - কে ২৯৯	প্রতারণার দ্বারা লাভ
কে ৩০০ - কে ৪৯৯	চুরি ও প্রতারণা
কে ৫০০ - কে ৬৯৯	প্রতারিত করে মৃত্তি পাওয়া
কে ৭০০ - কে ৭৯৯	প্রতারিত করে বন্ধি করা
কে ৮০০ - কে ৯৯৯	সাংঘাতিক প্রতারণা
কে ১০০০ - কে ১১৯৯	নিজের ক্ষতি করেও প্রতারণা করা
কে ১২০০ - কে ১২৯৯	অপমানিত হয়েও প্রতারণা করা
কে ১৩০০ - কে ১৩৯৯	প্রলোভিত কিংবা প্রতারণা করে বিয়ে

কে ১৪০০ - কে ১৪৯৯	প্রতারিতের সম্পত্তি বিনষ্ট
কে ১৫০০ - কে ১৫৯৯	ব্যভিচারের সঙ্গে যুক্ত যে প্রতারণা
কে ১৬০০ - কে ১৬৯৯	প্রতারক নিজেই নিজের ফাঁদে পড়ে
কে ১৭০০ - কে ১৭৯৯	মিথ্যার দ্বারা প্রতারণা করা
কে ১৮০০ - কে ১৮৯৯	ছয়বেশ বা ভ্রাতৃর দ্বারা প্রতারণা
কে ১৯০০ - কে ১৯৯৯	ভণ্ড প্রতারক
কে ২০০০ - কে ২১৯৯	মিথ্যা অপবাদ
কে ২২০০ - কে ২২৯৯	খলনায়ক ও বিশ্বাসঘাতক
কে ২৩০০ - কে ২৩৯৯	অন্যান্য প্রতারণা

এল. ভাগ্যচক্র

এল ০ - এল ৪৯৯

এম. ভাগ্য বা নিয়তিকে বশে আনা

এম ০ - এম ৪৯৯

এন. অদৃষ্ট ও কপাল

এন ০ - এন ৮৯৯

পি. সমাজ

পি ০ - পি ৬৯৯

কিউ. পুরুষার ও শাস্তি

কিউ ০ - কিউ ৫৯৯

আর. বন্দি ও পলাতক

আর ০ - আর ৩৯৯

এস. অস্বাভাবিক নিষ্ঠুরতা

এস ০ - এস ৪৯৯

টি. ইন্দ্রিয়

টি ০ - টি ৬৯৯ বিবাহ ও মৌনতা বিষয়ক

ইউ. জীবনপ্রকৃতি

ইউ ০ - ইউ ২৯৯

ভি. ধৰ্ম

ভি ০ - ভি ৫৯৯

## ডবলিউ. চারিত্রিক গুণ ও বৈশিষ্ট্য

ডবলিউ ০ - ডবলিউ ২৯৯

### এক্স. হাসি-ঠাণ্ডা

এক্স ০ - এক্স ১৭৯৯

### জেড. বিভিন্ন ধরনের মোটিফ

জেড ০ - জেড ৯৯	সূত্র
জেড ১০০ - জেড ১৯৯	সংকেতধর্মিতা
জেড ২০০ - জেড ২৯৯	বীর
জেড ৩০০ - জেড ৩৯৯	বিশেষ ব্যতিক্রম

মোটিফ তালিকার মূল যে ভাগ, তা টমসন ইংরেজি বর্গালোর 'এ' থেকে 'জেড' পর্যন্ত (ও, আই এবং ওয়াই—এই বর্ণ তিনটি বাদ দিয়ে) মোট ২৩টি বর্ণে সাজিয়েছেন। মানবজীবন ও পরিবেশকে কেন্দ্র করে এই বর্ণগুলির দ্বারা সূচিত অনুভাবের বাইরে আর কোনো বিষয় হতে পারেন। পৃথিবীর অসংখ্য মানবগোষ্ঠীর সামাজিক ইতিহাস ও লোককথার প্রাগবস্তু-তথা মূল চরিত্রলক্ষণগুলি বিশ্লেষণ করেই টমসন এই সঠিক সিদ্ধান্তে এসেছিলেন।

টমসনের মোটিফ তালিকা প্রকাশ করার পরে মনে হতে পারে, নতুন কোনো লোককথার মোটিফ আবিষ্কৃত হলে তার স্থান কীভাবে এই তালিকায় যুক্ত হবে? তালিকাকে সম্প্রসারণশীল করবার জন্য তিনি মূল ভাগগুলির অস্তর্গত মোটিফের সংখ্যায় দশমিক-নির্ভর প্রথা ব্যবহার করার নির্দেশ দিয়েছেন। ফলে নতুন মোটিফ আবিষ্কৃত হলেও কোনো অসুবিধার সৃষ্টি হবে না। টাইপ তালিকার মূল ২৪৯৯ সংখ্যাকে যেমন ক খ গ ঘ হিসেবে বাড়িয়ে নেওয়া যায়, মোটিফের মূল সংখ্যাগুলিকেও দশমিক চিহ্ন ব্যবহার করে তালিকাকে সম্প্রসারণ করবার পথ রাখা হয়েছে।

একটা উদাহরণ দেওয়া হল। পৃথিবীখ্যাত নৃবিজ্ঞানী ভেরিয়ার এলুইন ১৯৪৯ সালে 'মিথ্স অব মিডল ইণ্ডিয়া' এবং ১৯৫৪ সালে 'ট্রাইবাল মিথ্স ইন ওডিশা' গ্রন্থ দুটির লোককথার মোটিফ ইনডেক্স তৈরি করতে গিয়ে নক্ষ করলেন যে, মধ্যভারত ও ওডিশার লোককথায় এমন অনেক নতুন মোটিফের সংখ্যান পাওয়া যাচ্ছে যা টমসনের মূল তালিকায় নেই। বিশ্ব এলুইনের কোনো অসুবিধা হয়নি, তিনি অত্যন্ত দক্ষতার সঙ্গে দশমিক চিহ্ন ব্যবহার করে নতুন নতুন মোটিফের সংখ্যা গ্রহণভূক্ত করতে পারলেন। এখানেই টমসনের তালিকার বিজ্ঞাননির্ভর সম্প্রসারণশীলতা নির্ভর করছে। এই প্রসঙ্গে বলা যায়, টমসনের মূল ভাগগুলির বাইরে এখনও পর্যন্ত কোনো মোটিফের সংখ্যা মেলেনি।

মোটিফ তালিকা প্রস্তুতের পেছনে সাংস্কৃতিক নৃবিজ্ঞানের ধারণা সত্ত্বিয় ছিল। মানবসভ্যতার মানসিক বিবর্তনের স্তরগুলির কথা চিন্তায় ছিল বলেই মোটিফ তালিকার শ্রেণিবিন্যাসের মূল ভাগগুলি ধাপে ধাপে

অগ্রসর হয়েছে। সংখ্যার বিশেষত্ব সম্পর্কে টমসন বলেছেন, —A numbering system was devised, remotely similar to that used by the Library of Congress, so that the Index can be indefinitely expanded at any point. Every motif has a number indicating its place in the classification. The details of the system are not difficult.

লোকসংস্কৃতির পদ্ধতি বিশ্লেষণে সবচেয়ে জটিল পদ্ধতি হল রাপতাত্ত্বিক বিশ্লেষণ পদ্ধতি, সেই আলোচনা পরে করা যাচ্ছে। কিন্তু সবচেয়ে মানবিক (মানবজীবন ও মানবসমাজের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট, এই অর্থে) ও বিশ্বায়কর পদ্ধতি হল মোটিফ-নির্দেশী পদ্ধতি। কথাটি ব্যাখ্যা করা প্রয়োজন।

মোটিফ তালিকা গড়ে উঠেছে লোককথাকে ধিরে। লোককথার যে বিষয়টি সকলকে বিস্তৃত করে তা হল এর অভিপ্রায়ের বিশ্বজ্ঞানীতা। মানবসমাজের বিবর্তনে সামাজিক-অর্থনৈতিক যে অসম বিকাশ ঘটেছে তা সাংস্কৃতিক নৃবিজ্ঞানীদের গবেষণায় আমরা জেনেছি। কিন্তু বিশ্বের যে-কোনো প্রাণের যে কোনো জনগোষ্ঠীর লোককথা বিশ্লেষণ করলে দেখা যাবে, তাদের মধ্যে মানসিক অভিপ্রায়ের এক আশ্চর্য মিল রয়েছে। সংস্কৃতি ভাষা আচার-আচরণ পালা-পার্বণ-পরব-লোকবিশ্বাস এবং আর্থ-সামাজিক আবহান নানা ধরণের হলেও জনগোষ্ঠীর চিহ্ন-চেতনায় একই ধরনের ঘটনা ও অভিভূতা আনাগোনা করেছে। তাই এক জনগোষ্ঠীর সংস্কৃতির সঙ্গে অন্য জনগোষ্ঠীর সংস্কৃতির যে বিরোধ-বিভেদ-স্থাতন্ত্র্যগুলি নজরে পড়ে, মনে হয় সেসব বিভেদ বহিরঙ্গ ও অতি তুচ্ছ, —এদের আসল পরিচয় মানসিক সেতুবন্ধনে। আর এই বন্ধনের অনন্য পরিচয় রয়েছে লোককথাগুলির মধ্যে। লোকসমাজের উদার মন ভৌগোলিক সীমারেখা, কৃতিম রাজনৈতিক মানচিত্রের বিভাজন কিংবা আরোপিত সাংস্কৃতিক বিভেদ কিছুই মেনে নেননা। অনেক সময় এসবের কোনো সংবাদই তারা রাখেন না। মানবসমাজ এই বিবর্তনের উত্তরাধিকার বহন করে চলেছেন। কোনো আরোপিত সীমানা তাদের বিশ্বজ্ঞান মনকে ঝঞ্চ করতে পারে না। তাদের মানবিকতার পূর্ণ পরিচয় গড়ে উঠেছে মানসিক ও মানবিক সেতুবন্ধনের মাধ্যমে।

এই বিশ্বায়কর বিশ্বজ্ঞান মানসিকতা ধরা পড়েছে মোটিফ ইনডেক্স-এর মাধ্যমে। আঁধালিক বা হালীয় বৈশিষ্ট্য নিশ্চয়ই অনেক লোককথায় রয়েছে, কিন্তু আঁধালিকতার সেই খোলস ছাড়িয়ে ফেললে আমরা দেখতে পাব এক সর্বজনীন অভিপ্রায়ের রূপ। লোককথা একই সময়ে আঁধালিক ও বিশ্বজ্ঞান। মোটিফ সেই মনকে ধরতে সাহায্য করে। তাই মোটিফ তালিকার বিশ্লেষণের মাধ্যমেই আমরা উপলব্ধি করতে পারব মানবসমাজের হাদয়ের অস্তিনিহিত অভিভূতা।

একটি জনগোষ্ঠী কিংবা দেশের লোককথার বৈচিত্র্য পরিস্ফূট হয় মোটিফের বৈভবে ও বৈচিত্র্যে। বাংলা লোককথার বৈচিত্র্য ও মোটিফের আধিক্য দেশি-বিদেশি লোকসংস্কৃতিবিদদের বিস্তৃত করেছে। ১৮৮৩ খ্রিস্টাব্দে লালবিহারী দে'র 'ফোক টেলজ অব বেঙ্গল' প্রকাশিত হওয়ার পর থেকে ইউরোপীয় প্রশাসক, পাশ্চাত্য ভারততত্ত্ববিদ, দেশীয় নৃবিজ্ঞানী ও লোকসংস্কৃতিবিদরা বাংলা লোককথার যেসব সংকলন প্রকাশ করেছেন তারা প্রত্যেকেই বাংলা লোককথার ঐর্ষ্য ও বৈচিত্র্যে মুক্ত হয়েছেন। আমেরিকার লোকসংস্কৃতি-গবেষক স্টিথ টমসন, জার্মানির ভারততত্ত্ববিদ হাইন্স মোডে ও ভারতীয় লোকসংস্কৃতিবিদ অরণ্যকুমার রায় মানসিককালে বাংলা লোককথার সংকলনগুলির কিছু কিছু অংশ বিশ্লেষণ করবার সময় এই বৈচিত্র্যের বিষয়টি বারবার উল্লেখ করেছেন।

অন্য একটি তথ্যও রয়েছে। মোটিফ সবচেয়ে বেশি থাকে রাপকথায়। আফ্রিকার কংগো ও ইউরোপের

আয়ারল্যান্ডের দুটি রাষ্ট্রকথায় সর্বাধিক বারোটি করে মোটিফ রয়েছে। কিন্তু বাংলা রাষ্ট্রকথা ‘কিরণমালায়’ রয়েছে পনেরোটি মোটিফ। একটি গোলো এর চেয়ে বেশি মোটিফের সম্মান আজও পাওয়া যায়নি। সেই হিসেবে ‘কিরণমালা’ রাষ্ট্রকথাটি বিশ্বের লোককথার ইতিহাসে এক অনন্য দৃষ্টান্ত হয়ে রয়েছে।

বিশেষ কোনো একটি লোককথার উদাহরণ দিলে মোটিফ ইনডেক্স বাপারটিকে ভাল করে বোঝানো যাবে। এই সূত্রে প্রথমেই ‘কিরণমালা’-র মোটিফ দেখানো হল :

ক. রাজ্যের প্রজারা কেমন আছে তা জানবার জন্য রাজা ছাপাবেশে ঘুরে বেড়ান। একদিন রাজা শুনলেন,—তিনি বোন বলছে, তিনজন মানুষের সঙে বিয়ে হলে তারা সুখী হবে। ছোটো বোনের সঙে রাজার বিয়ে হল। রানির পরপর তিনটি সন্তান হল—দুই ছেলে এক মেয়ে। অন্য রানির সন্তান হওয়ার সময় বড়ো দুই বোন আঁতুড়বারে ছিল। তিনি ছেলেমেয়েকে জলে ভাসিয়ে রাজাকে বলল, কুকুরছানা বিড়ালছানা ও কাঠের পুতুল প্রসব করেছে ছোটো রানি। জল থেকে তুলে এক ব্রাহ্মণ তিনজনকে মানুষ করলেন। নাম রাখলেন অরুণ বরুণ কিরণমালা। পালক এই পিতা মারা গেলেন। তিনজনে অট্টালিকা গড়ল। দুই ভাই মায়া পাহাড়ে হিরের গাছে সোনার ফল, সোনার পাখি আনতে গেল। তরোয়ালে মরচে ধরলে অরুণ মারা যাবে। তিনির ফল খসে পড়লে এবং ধনুকের ছিলা ছিঁড়ে গেলে বরুণ মালা যাবে। তাই হল। মায়া পাহাড়ে তারা পাথর হয়ে গেল। বোন কিরণমালা মায়া পাহাড়ে গেল, পেছনে তাকালো না। হিরের গাছের সোনার পাখির কথায় জলের ছিটা-ফেঁটা ছড়িয়ে সেখানে মরে-পড়ে থাকা বজ্র রাজপুত্রকে জীবন ফিরিয়ে দিল। অরুণ বরুণ কিরণমালা রাজ্য ফিরে এল। রাজাকে নিমন্ত্রণ করে খাওয়াবার সময় সোনার পাখি এই সব কথাই খুলে বলল। (ঠাকুরাবুলি : দক্ষিণারঞ্জন মিত্রমজুমদার)

- |                |  |
|----------------|--|
| ১. বি ১২২.১    | যে পাখি উপদেশ দেয়                                       |
| ২. বি ১৮৫      | জ্ঞানী পাখি  |
| ৩. বি ২১১.৩    | কথাবলা পাখি  |
| ৪. সি ৩৩১      | নিমেধাজ্ঞা : পেছন ফিরে তাকানো                            |
| ৫. সি ৯৬১.২    | নিমেধাজ্ঞা ভাঙ্গার জন্য পাথরে পরিণত হয়                  |
| ৬. ডি ৫৬২.১    | জলের ছৌয়ায় কূপ পরিবর্তন                                |
| ৭. ডি ১২৪২.১   | জাদু-জল  |
| ৮. ই ৭৬১.৪.৭   | জীবন-লক্ষণ : তরবারিতে মরচে ধরা                           |
| ৯. ই ৭৬১.৭.১৩  | জীবন-লক্ষণ : তিনির ফল খসে যায় ও ধনুকের ছিলা ছিঁড়ে যায় |
| ১০. এফ ৮১১.১.৮ | হিরের গাছ  |
| ১১. এফ ৮১৩.০.২ | সোনার ফল   |
| ১২. কে ১৮৩৫    | গুপ্তচরের ছাপাবেশ  |
| ১৩. কে ২১১৫    | বস্তুকে জন্ম দেওয়ার অপবাদ                               |
| ১৪. এল ৫০      | বিজয়নী কনিষ্ঠা কন্যা                                    |
| ১৫. জেড ৭১.১   | সংকেত-সংখ্যা : দুই ছেলে এক মেয়ে                         |

মোটিফ সূচির 'এক্স' বিভাগ হল হাসি-ঠাট্টা। তার একটি উদাহরণ দিচ্ছি। এই লোককথার মোটিফের সংখ্যা খুব কম।

খ. এক রাখাল বলল, আমার কর্তব্যাবার গোয়ালে এত গোরু ছিল যে, ভোরবেলা থেকে দশজন লোক গোরুর গলার দড়ি খুলতে আরম্ভ করত আর শেষ হত সকাবেলা। অন্য রাখাল বলল, আমার কর্তব্যাবার একটা এক উচু বাঁশ ছিল যে, বৃষ্টি না হলে কর্তব্যাবা সেই বাঁশ দিয়ে আকাশে খোঁচা মারলে মেঘ থেকে বৃষ্টি ঝরত। প্রথম রাখাল বলল, মিথ্যে কথা বলার জায়গা পাওনা? তোর কর্তব্যাবার সেই বাঁশ থাকত কোথায়? দ্বিতীয় রাখাল বলল, কেন? তোর কর্তব্যাবার গোয়ালে! (প্রচলিত লোককথা)

১. একস্ম. ৯০০ মিথ্যে কথার মাধ্যমে হাসারসের সৃষ্টি

২. একস্ম. ১০২০ অতিশয়োক্তি

বাংলা লোককথার অতি-পরিচিত কিছু মোটিফের উল্লেখ করা হচ্ছে। যারা বাংলা লোককথার বিভিন্ন প্রামাণ্য সংকলন পড়েছেন তারা সহজেই মোটিফ দেখে কোন লোককথার প্রসঙ্গ আসছে তা বুঝতে পারবেন।

এ ১৩৬.১.৩ বৃষবাহন দেবতা

এ ৪৬৩ ভাগ্যদেবী বা ভাগ্যদেবতা

এ ৪৮২.১ দুর্ভাগ্যের দেবতা

এ ৪৮২.২ সৌভাগ্যের দেবী

এ ৭৫১.৮.১ চাঁদের চরকা-কটা বৃড়ি

বি ১১.১১ সাপের সঙ্গে যুদ্ধ

বি ৪১.২ পক্ষীরাজ ঘোড়া

বি ১২০ বুদ্ধিমান গণ

বি ১২০.২ বুদ্ধিমান শেয়াল

বি ১২২.১ যে পাখি উপদেশ দেয়

বি ১৪৩ জনি পাখি

বি ২১০ কথাবলা গণ

বি ২১১.৩.৪ কথাবলা শুকপাখি

বি ২১১.৩.৭ কথাবলা টুনটুনি

বি ২১৫.৫ পাখির ভাষা

বি ২৪০.৮ পশুরাজ সিংহ

বি ২৪০.৫ বাধ

বি ২৪৫.২ ব্যাঘ-রাজপুত্র

বি ২৪০ পশুর বিয়ে

বি ৫৩৫ পশুধাত্রী

সি ২৫০.৩ নিয়েধাঙ্গা : একবারের বেশি ডুব না-দেওয়া

সি ৩৩১ নিয়েধাঙ্গা : পেছন ফিরে তাকানো

সি ১৩০	নিয়েধাঙ্গা ভদ্রের জন্য ভাগাহীনতা
ডি ৪২.২	বাঞ্ছসী মানবী-মূর্তি ধারণ করে
ডি ৪২.৩	দৈত্য মানুষের রূপ ধারণ করে
ডি ১৭	রূপ পরিবর্তন : মানুষ থেকে ডাইনি
ডি ১৫০.৩	রূপ পরিবর্তন : মানুষ থেকে পেঁচা
ডি ২১২	রূপ পরিবর্তন : মানুষ থেকে ফুল
ডি ৬২১.১	দিনে পশ্চ রাতে মানুষ
ডি ৭৩৩	য্যানঘ্যান-করা বউ
ডি ১৭৫	জাদুফুল
ডি ১২৭৩	জাদুপ্রণালী
ডি ১৩৪৭.৩	জাদু-ওযুধ বন্ধাকে সন্তানবতী করে
ডি ১৩৬৪.১৮	কাঠির হেঁয়ায় জাদু-যুম কাটে
ডি ১৪৭২.১.১২.১	হাঁড়ির মধ্যে থেকে অফুরন্ত খাদ্য আসে
ডি ১৮৬৬.১	প্লানের মাধ্যমে সৌন্দর্য
ডি ১৮৬৬.২	প্লানের মাধ্যমে কদকার
ডি ১৯৬০.৩	যুষ্মত রূপবতী
ই ০	পুনর্জীবন
ই ৬৪.১.১.১	রাপোর কাঠি মৃত্য আনে বা ধূম পাঢ়ায়, সোনার কাঠি বাঁচিয়ে এবং/অথবা জাগিয়ে তোলে
ই ৫৭৮.২	ভূতেরা আগুন পোহায়
ই ৬০০	পুনর্জীবন
ই ৭১০	বহিরঙ্গ আঘা
ই ৭৬১.৩	জীবনলক্ষণ : গাছ কিংবা ফুল শুকিয়ে থায়
ই ৭৬১.৪.৭	জীবনলক্ষণ : শরবারিতে মরচে ধরে
এফ ১১	আকাশপথে যাত্রা
এফ ১২২	রাঞ্জসের দেশে যাত্রা
এফ ২০০	পরী
এফ ৪৫০	বামনাকৃতি মানুষ
এফ ৬১০	অশাভাবিক শক্তিমান মানুষ
জি ১১.৬	মানুষখেকো নারী
জি ৮৪	হাঁড়ি হাঁড়ি খাঁড়ি মানুষের গুৰু পাঁড়
জি ১০০	দৈত্য
জি ৫৭২	রাঞ্জস কৌশলের দ্বারা পরাজিত হল
এইচ ৩১.১২	কেবল পিতা বা মাতা ফুল তুলতে পারবে

এইচ ১০১০	অসম কাজ
এইচ ১০১০.৩	অজানা কাজ
এইচ ১০৪৭	কাজের ভার : বারো হাত কাকড়ের তেরো হাত বিচি আনতে বলা
এইচ ১৩৮৫.৮	নিরবিদ্যুষ ভাইয়ের জন্য অনুসন্ধান
জে ১১১২	বুদ্ধিমত্তা বউ
জে ১৭০৫.২	বোকা বাঘুন
জে ১৭০৫.৩	বোকা জোলা
জে ২০৮১.১	কনের বদলে ঢেল
জে ২১৬০	অপরিগামাদর্শিতা
কে ১০০	প্রতারণার মাধ্যমে লাভ
কে ৩০১	সুচতুর চোর
কে ৩১১.৪.২	সাধুর ছয়বেশে প্রতারক
কে ১২১০	প্রতারিতা নায়িকা
কে ১৯১১.১	মিথ্যে রানি
কে ২১১০.১	নিন্দিতা বউ
কে ২১১৫	পশ্চকে জন্ম দেওয়ার জন্য অপরাদ
কে ২২১১	বিশ্বাসযাতক ভাইয়েরা
এল ১০	বিজয়ী কনিষ্ঠ পুত্র
এল ১৬২	অতি সাধারণ নায়িকা রাজপুত্রকে বিয়ে করে
এল ৪৫১	পুনর্মিলন
এম ২০৩	রাজার কথা অপরিবর্তনীয়
এম ৩৬১	ভাগ্যবান নায়ক
এন ৫৪৩.১	মাটির নিচে গুপ্তখনের সঙ্কান
এন ৬৮৩.২	অপরিচিতাকে হাতি তুলে আনে ও সে রাজপুত্রের বউ হয়
পি ২৫৩	ভাই ও বোন
পি ৬১১	শ্঵ানের সময়ে নারীর সঙ্গে দেখা
কিউ ২	দয়ালু ও নির্দয়
কিউ ২০০	পাপের শক্তি
আর ১৩১.১১.৩	পথিক রাজপুত্রকে উদ্ধার করে
আর ১৬৯.৭	মন্ত্রী পরিভ্যাসা রানিকে উদ্ধার করে
এস ১১	নিষ্ঠুর পিতা
এস ৩১	নিষ্ঠুর সৎমা
এস ৫১	নিষ্ঠুর শাশুড়ি
এস ৪১০	উৎপীড়িতা স্ত্রী

টি ১১.৪.২	অদেখা মেয়ের চুল দেখে আরই প্রেমে পড়া
টি ৫১১.১.৩	আম খেয়ে গর্ভবতী হওয়া
টি ৬৮৫	যমজ ভাই
ইউ ১৩৬.১	অসন্তুষ্ট ব্যক্তি কাজ পালটে নেয়, আরও অসন্তোষ বাঢ়ে
ভি ৪৩৬	অঁটিকুড়ের হাত থেকে সাধু ভিক্ষে নেবে না
ডবলিউ ১১১.১.১.১	পি-পু-ফি-শু
এক্স ১২৪.৩	জামাই শঙ্গুরবাড়িতে অশুবিধায় পড়ে
এক্স ৯০০	মিথ্যে কথার মাধ্যমে হাস্যরস
জেড ৭১.৫.১	সংকেত সংখ্যা : সাত ভাই এক বেন
জেড ৭১.৫.৮	সাত ভাই সাত বেনকে বিয়ে করে

বাংলা লোককথার যেসব সংকলন-গ্রন্থ প্রকাশিত হয়েছে এবং অতি প্রচলিত লোককথাগুলির মোটিফ বিশ্লেষণ করে এখানে পর্যন্ত মোটামুটি ভাবে ৮৭৬টি প্রধান বা মুখ্য মোটিফ পাওয়া গিয়েছে। এই সংখ্যা অবশ্যই গুরু করবার মতো। আমাদের বিশ্বাস, আরও বেশি লোককথা যা এখনও শুধুমাত্র মৌখিক ঐতিহ্যে আবদ্ধ রয়েছে তা সংকলিত হলে বাংলা লোককথার মোটিফের সংখ্যা আরও বাড়বে নিশ্চিতভাবে।

## ১.৪ □ রূপতাত্ত্বিক পদ্ধতি

লোকসংস্কৃতির আলোচনায় সবচেয়ে আলোড়ন সৃষ্টি করেছে রূপতাত্ত্বিক বিশ্লেষণ পদ্ধতি। ১৯২৮ খ্রি. সোভিয়েত ইউনিয়নের লোকসংস্কৃতিবিদ ভলাদিমির জে প্রপ্র লেনিনগ্রাদ থেকে একটি গ্রন্থ প্রকাশ করেন; নাম 'মরফোলজিয়া স্কাজকি'। এই গ্রন্থে লোককাহিনির রূপতাত্ত্বিক ও কাঠামোগত বিশ্লেষণ করা হয়। ১৯৫৮ সালে আমেরিকার ইন্ডিয়ান বিশ্ববিদ্যালয় থেকে ইংরেজিতে অনুদিত হয়ে প্রকাশিত হয়; নাম 'মরফোলজি অব দ্য ফোকটেল'। এর আগেও রূপতাত্ত্বিক বিশ্লেষণের প্রগতি উত্থাপিত হয়েছিল, তবে প্রপের পূর্বে কোনো গবেষকই পদ্ধতিটি প্রয়োগ করে দেখাননি। প্রপের মতে লোকসংস্কৃতির উপাদানগুলিকে প্রথমে সুসংবন্ধভাবে বিন্যস্ত করে নিয়ে তার ব্যার্থ শ্রেণিকরণ করতে হবে; কিন্তু কাহিনিগুলির মৌলিক তাৎপর্য অনুধাবন না করে শুধুমাত্র বিষয়বস্তুর উপর নির্ভর করে শ্রেণিকরণ করলে হবে না। লোককাহিনিগুলির অঙ্গনিহিত ও কাঠামোগত বৈশিষ্ট্যের উপর নজর দিতে হবে।

প্রপ্র তাঁর 'মরফোলজি অব দ্য ফোকটেল' গ্রন্থের ভূমিকাতেই জানিয়েছেন যে, উত্তিদিবিজ্ঞানে উত্তিদের গঠনরীতি নির্ণয়ে প্রতিটি অংশের যেমন গুরুত্ব আছে, ঠিক তেমনি লোককাহিনি গঠনের সূত্রে তার অন্তর্ভুক্ত প্রতিটি অংশের পারস্পরিক এবং সামগ্রিকভাব ক্ষেত্রে গুরুত্ব রয়েছে। প্রপ্র মূলত রশিয়ান রূপকথা বা বিলীনা জাতীয় কাহিনিকে কেন্দ্র করে তাঁর তত্ত্বটি প্রতিষ্ঠিত করেছেন; ফলে স্বভাবতই বিশ্বজনীনভাবে এর প্রয়োগের ব্যাপারে সীমাবদ্ধতা রয়েছে। কিন্তু এই পদ্ধতির তাত্ত্বিক ভিত্তিটি বিশেষভাবে অনুধাবনযোগ্য। কারণ বিভিন্ন পশ্চিত-গবেষকরাও প্রমাণ করে দেখিয়েছেন যে বিভিন্ন দেশের লোককাহিনিগুলিতে নিজের নিজের পারিবেশিক সংস্কৃতি অনুসারে বাইরের চেহারায় বৈচিত্র্য ঘটলেও অঙ্গলীন কাঠামো রচনা এক ধরণের শৃঙ্খলা ও পারস্পর্যবোধের ভাষী।

প্রপের পদ্ধতির মূল বন্দেদ হল ফাংশনাল ইউনিট (সক্রিয়মূল একক)-এর প্রক্রিয়াক্ষণ নির্ণয় করে তাদের মাধ্যমে কাহিনির রূপগত পরিচয়কে নির্দেশ করা। কাহিনির কাঠামো নির্মিতিতে সক্রিয়মূল এককের তুলনায় রূপতাত্ত্বিক এককগুলি ততটা গুরুত্বপূর্ণ না হলেও কাহিনির রূপতত্ত্বগত বিশ্লেষণের ফেরে এর মূল্য খুব বেশি। আসলে কাহিনি তৈরি করে একাধিক সক্রিয়মূল একক বা ফাংশনাল ইউনিট; এর মধ্যেই নির্হিত থাকে রূপতাত্ত্বিক একক। বাংলা লোককথাসংগ্রহ থেকে গোপাল ভাঁড়ের কাহিনিমালার একটি কাহিনি দিয়ে বক্তব্যাচিকে স্বচ্ছতর করা যেতে পারে :

১. কৃষ্ণনগরের রাজবাড়ি থেকে একখণ্ড হিরে চুরি হল।
২. কিছুতেই চোর ধরতে না পেরে রাজা অবশেষে গোপালের শরণাপন হলেন।
৩. গোপালের পরামর্শমতো রাজা সন্দেহভাজন ব্যক্তিদের আলাদা আলাদা জায়গায় রাখলেন।
৪. গোপাল তাদের প্রত্যেকের কাছে একতাল নরম কাদা দিয়ে বললেন একখানা হিরে ঠিকমতো গড়ে দিতে পারলে রাজা তাকে পুরস্কার দেবেন।
৫. একজনমাত্র লোক ঠিক সেই চোরাই হিরের মতো একখানা কাদার হিরে তৈরি করে দিতে পারল।
৬. গোপাল তাকেই হিরে চোর বলে সনাত্ত করলেন।

কাহিনিটিতে ছয়টি সক্রিয়মূল একক রয়েছে, যার রূপতাত্ত্বিক একক মাত্র একটি : ‘বুদ্ধিচাতুর্য ধারা উদ্দেশ্যসমূক্তি’। এই সূত্রে মনে রাখা প্রয়োজন যে, রূপতাত্ত্বিক এককগুলিকে জমাঘয়ে সজিয়ে দিলেই একটি কাহিনি তৈরি হতে পারে না; কারণ কাহিনির ফেরে আপাতভাবে অপ্রয়োজনীয় বাকি অংশগুলিরও কিছু-না-কিছু ভূমিকা আছে।

এই পদ্ধতিতেই প্রপের তত্ত্বের তাৎপর্যটি অনুধাবন করা যাবে। তাঁর মতে, গঠনতত্ত্ব বিচার করতে গেলে আনুভূমিক (হরাইজন্টাল) এবং উল্লম্ব (ভার্টিকাল)।—এই দু-রকম পাঠেরই প্রয়োজন আছে। আঙিকের অপরিবর্ত্তিয়তা এবং কাহিনির বিষয়বৈচিত্র্যের মধ্যেও আপাত-দৃশ্যের যে সমস্যা, তার নিরসন করতে হলে কাহিনির বিভিন্ন স্তরের অঙ্গগত উপাদানগুলির চরিত্র, তা পরিবর্তনশীল না অপরিবর্তনীয়—তা বিশ্লেষণ করারও প্রয়োজন আছে। পদ্ধতিটি প্রয়োগ করার সময় কাহিনির অন্তর্লীন যে-সমস্ত উপাদান-উপকরণ আছে সেগুলির সমতুল্যতা বিচার্য। যদি দেখা যায় যে একাধিক কাহিনির চরিত্র, ধটনা, পরিবেশ ইত্যাদি পারস্পরিকভাবে তুলনাযোগ্য তবে বলা যায় যে রূপতাত্ত্বিকভাবে কাহিনিগুলি সমধৰ্মী এবং কাহিনির কাঠামোগত বিন্যাসকে অব্যাহত রেখে এই সমধর্মিতাকে বিশ্লেষণ করতে হবে। মূলত কাহিনির অভ্যন্তরীণ সক্রিয়মূল এককগুলির <ফাংশনাল ইউনিট> স্বরূপলক্ষণকে বিচার করে তারই পরিপ্রেক্ষিতে কাহিনির রূপতাত্ত্বিক গঠনগত পরিচয়কে নির্দিষ্ট করা হয়।

প্রপঃ কাহিনির গঠনগত বিন্যাস বিচার করার ফেরে সেইসব উপাদানকেই সর্বাধিক গুরুত্ব দিয়েছেন, যেগুলি তাঁর গঠনপদ্ধতির সাধারণী উপকরণ। তাঁর মতে সবচেয়ে গুরুত্বপূর্ণ ও বৈজ্ঞানিক বিন্যাস হল গল্লাগুলির গঠন-পদ্ধতির উপাদানগত নির্ভরস্থের বিন্যাস। উপায় এবং প্রকৃতি যেরকমই হোক না কেন, উদ্দেশ্য বা অভিপ্রায়টির সমতুল্যতার বিচারই হল একেতে প্রধান। বক্তব্যটি বোঝাবার জন্য প্রপঃ যেসব উদাহরণ হাজির করেছেন, সেখানে দেখা যায় যে বিভিন্ন কাহিনির সাপেক্ষে ভিন্নতর পদ্ধতিতে নায়ক এক দেশ থেকে অন্য দেশে স্থানান্তরিত হচ্ছেন। প্রপঃ একেতে দেখিয়েছেন যে এই উপাদানগুলির মধ্যে

কিছু উপাদান অপরিবর্তনীয় এবং কিছু উপাদান পরিবর্তনশীল। কয়েকটি বাংলা লোককাহিনি থেকে উদাহরণ নিয়ে বজ্রব্যটি ভালভাবে বোঝানো যেতে পারে :

- (১) একটি কাক বুদ্ধিকৌশলে চড়ুইকে ঠকিয়ে তার ছানাদের খেয়ে নিল। পরে মা চড়ুইকে খেতে গিয়ে পায়ে কাঁটা ফুটে মারা গেল। (বর্গ : পঞ্চকথা)
- (২) এক রাক্ষস ভয় দেখিয়ে কোনো রাজকন্যাকে বন্দী করে রাখল। রাজপুত্র রাক্ষসের মৃগু কেটে হত্যা করে রাজকন্যাকে উদ্ধার করল। (বর্গ : রূপকথা)
- (৩) কোনো এক জমিদার জোর করে এক প্রজার বউয়ের সন্ত্রমহানি করল। প্রজারা খেপে গিয়ে জমিদার বাড়িতে আগুন লাগিয়ে তাকে পুড়িয়ে মেরে ফেলল। (বর্গ : কিংবদন্তী)
- (৪) এক সুদখোর মহাজন গরিব লোকদের প্রতারিত করে অর্থ শোষণ করত। এক চালাক ব্যক্তি বুদ্ধিকৌশলে তাকে দেউলিয়া করে দিল। (বর্গ : শামাজিক বিবরণী)

কাহিনিগুলি ভিন্ন বর্গের বলেই বহিরঙ্গিক কাঠামোয় পৃথক; কিন্তু গঠনগত বিচারে এগুলি অবশ্যই অনুরূপ বা সদৃশ। কাহিনিগুলির অঙ্গরীন মিল এইভাবে লক্ষণীয় :

(১)	(২)	(৩)	(৪)
*      কাক	=      রাক্ষস	=      জমিদার	=      সুদখোর মহাজন
(১)	(২)	(৩)	(৪)
*      ঠকিয়ে ছানাদের খাওয়া - রাজকন্যাকে বন্দী রাখা - সন্ত্রমহানি করা - অর্থ শোষণ করা			
(১)		(২)	
*      পায়ে কাঁটা ফুটে মরে যাওয়া	=	রাজপুত্রের হাতে মাথা কাটা যাওয়া	
(৩)		(৪)	
- আগুন লাগিয়ে পুড়িয়ে মারা	-	বুদ্ধিকৌশল দেউলিয়া করা	

এগুলি হল পরিবর্তনশীল উপাদান; এর অঙ্গরীন কাঠামোতে যা পাওয়া যাচ্ছে, তা হল অন্যের উপর পীড়নকারী চরিত্র পীড়ন করার পরিণতিতে শাস্তি পাচ্ছে। —এই উপাদানটি সর্বদাই অপরিবর্তনীয়। অর্থাৎ বহির্কাঠামোয় সক্রিয়মূল একক/ক্রিয়াগুলি প্রতিটি কাহিনিতে ভিন্ন হলেও অঙ্গরীতামোয় তারা অভিম। এটিই প্রপের মৌলিক তত্ত্ব।

প্রপের গবেষণার চূড়ান্ত সিদ্ধান্ত হল এই যে, যাবতীয় রূপকথাই গঠন ও উপাদানে অভিম কতগুলি নির্দিষ্ট বিষয়ের উপর নির্ভরশীল। আর এই গঠনবিন্যাস বিচারের ক্ষেত্রে প্রপ্ মোট তিনটি বিষয়কে ওরুত্ব দিয়েছেন : চরিত্রের কাজ, চরিত্রের ভূমিকা, রূপান্তর। এর মধ্যে চরিত্রের কাজই হল প্রধান সহায়ক। প্রপের মতে কাজ বলতে চরিত্রেই সেই সক্রিয়তাকে বোঝাবে, যা কিনা ঘটনাপ্রবাহকে তাৎপর্যময় করবে। তবে এই সূত্রে শ্বরগীয় যে কাহিনির সূচনা কোনো সক্রিয়তার নির্দেশন না হলেও, এটি একটি গুরুত্বপূর্ণ উপাদান। < প্রপ্ ১০০টি রাশিয়ান রূপকথাকে বিশ্লেষণ করে দেখিয়েছেন যে, চরিত্রের এই জাতীয় কাজ সংখ্যায় মোট ১৭২টি; এবং এই ‘সক্রিয়তা’-গুলিই রাশিয়ান রূপকথার সমস্ত কাজ, যা চরিত্রের মধ্যে বিভাজিত। গাণিতিক চিহ্ন ও রোমান অক্ষরের সাহায্যে এই কাজগুলিকে চিহ্নিত করা হয়েছে। প্রপের মতে এই কাজগুলির অনুক্রম কয়েকটি নিজস্ব নিয়ম, যুক্তি ও শৃঙ্খলা মেনে চলে এবং ঠিক এই কারণেই সমস্ত কাজেরই কালানুক্রমণ পরম্পরসদৃশ। এই সূত্রে একথাও স্থীকার্য যে, সব রূপকথাতেই সব কাজের

দেখা পাওয়া যায় না; তবে কোনো গল্পে কিছু কাজের অনুপস্থিতি অন্য গল্পে ঐ কালানুক্রমগতে বাহত করে না।

চরিত্রের ভূমিকা প্রসঙ্গে প্রপ্র. সিঙ্কাস্ট করেছেন যে, যে-কোনো রূপকথাতেই সর্বাধিক সাতটি চরিত্রের সাক্ষাৎ পাওয়া যায় : নায়ক, খলনায়ক, হিতকারী, দাতা, বার্তাপ্রেরক, রাজকুমারী, রাজা। প্রত্যেকটি চরিত্রেরই নিজস্ব কৃত্য ও ভূমিকা আছে। প্রয়োজন বিশেষে সাতটির কম চরিত্রও ব্যবহৃত হতে পারে, কিন্তু সাতটির বেশি কথনও নয়। আবার কথনো যদি সাতটির অতিরিক্ত চরিত্রও থাকে, তারা সাধারণত সাহায্যকারী হিসেবে সংযোজিত থাকে। অন্যদিকে, চরিত্রগুলির বহিরঙ্গিপুর পরিবর্তনের কারণেই আদিকের অপরিবর্তনীয়তা এবং বিষয়-বৈচিত্র্য সংখ্যিত হয়। তবে এই পরিবর্তনের কারণগুলি বেশ জটিল; বিভিন্ন দেশ, শিল্প-সংস্কৃতির পারস্পরিক আদান-প্রদানের প্রভাব পড়ে লোককাহিনির মধ্যে। ফলে মূল কাহিনিটি বহু সময়েই সমকালীন ভাবধারার ধারা প্রভাবিত হয়ে এবং বিষয়গত দিক থেকেও কিছুটা রূপান্তরিত হয়ে যায়। তবে শ্বরণীয় যে এই রূপান্তরণও সব সময়েই নিয়ম কিছু নিয়মকে অনুসরণ করে চলে। প্রপের গবেষণা শেষ পর্যন্ত এই সিঙ্কাস্টে উপনীত হয়েছে যে, রূপকথার একটি বিশ্বজনীন ভাবনাগত কাঠামো আছে। এর কারণ ব্যাখ্যা করতে গিয়ে প্রপ্র. জানিয়েছেন যে মানুষের সামাজিক রীতিনীতি এবং লোকচারগুলি সময়ের সঙ্গে সঙ্গে বিবর্তিত হয় এবং তার তাৎপর্যও রূপান্তরিত হয়ে যায়; সেই রূপান্তরিত তাৎপর্যের প্রভাব সমসাময়িক গল্পেও পড়ে। অর্ধাং সামাজিক প্রথা ও আচারগুলির গঠনপ্রকৃতি রূপকথার গঠনপ্রকৃতিকেও প্রভাবিত করে এবং মানুষের সামাজিক আচার, রীতিনীতি, বিবর্তনের স্তরধারার সঙ্গে রূপকথাগুলির একটি গৃহ প্রতিহাসিক সম্পর্ক তৈরি হয়।

একই ছকের সমস্ত কাহিনিই গঠনবিন্যাসের অপরিবর্তনীয় উপাদানের দিক থেকে পরস্পরের সঙ্গে সংযুক্ত—একথা প্রপ্র. প্রমাণ করে দেখিয়েছেন। এই ফ্রেব উপাদানকে বনিয়াদে রেখেই তার উপর পরিবর্তনশীল (অঙ্গুব) উপাদানগুলি নানাভাবে সজ্জিত হয়ে এক-একটি গল্পের চেহারা গড়ে তোলে। গল্পের মূল কাঠামোর বিভিন্ন ওরুদ্ধপূর্ণ বিন্দু থেকে গরু তৈরির নানা ধরনের সম্ভাবনা দেখা দেয়। একটি বিশেষ গল্পে এক ধরনের সম্ভাবনা চিত্রিত হল; এই একই বিন্দু আরেকটি গল্পে হয়তো আরেক ধরণের সম্ভাবনা পরিণতি লাভ করে। এখন, প্রথম সম্ভাবনার সঙ্গে অসংক্ষিপ্তভাবে অনুরূপ সমস্ত ধরণের সম্ভাবনা পরস্পরের সঙ্গে সমানভাবে তুলনীয়। এই একই কথা দ্বিতীয় সম্ভাবনার ক্ষেত্রেও অন্যোজ্ঞ এবং তৃতীয়, চতুর্থ ইত্যাদি যত্ররকম সম্ভাবনাই থাকুক না কেন, তারা এই একইভাবে বিশ্লেষণযোগ্য। উদাহরণ দিয়ে বোঝানো যাক : যে চারটি কাহিনিকে বিশ্লেষণ করে প্রপের পদ্ধতিটি বোঝানো হয়েছে তার ১নং কাহিনিটিতে দেখি ‘একটি কাক বুদ্ধিকোশলে চড়ুইকে ঠকিয়ে তার ছানাদের খেয়ে ফেলল !’ এই বিন্দুর বহু বিচিত্র সম্ভাবনা এইরকম হতে পারত :

কাক চড়াই ছানাদের না খেয়ে—

- \* তাদের ডানা ছিঁড়ে ফেলতে পারত;
- \* তাদের চোখ কানা করে দিতে পারত;
- \* তাদের গাছ থেকে ফেলে দিতে পারত; ইত্যাদি। এবং  
একইভাবে, কাক কাঁটা ফুটে মরার বদলে—
- \* পা পিছলে পড়ে মরে যেতে পারত;
- \* গাছের উপর থেকে পড়ে মরে যেতে পারত;
- \* মা চড়াই তাকে ধাকা দিয়ে ফেলে মেরে ফেলতে পারত; ইত্যাদি।

ঠিক একইরকমভাবে দ্বিতীয় কাহিনিটি যদি পর্যবেক্ষণ করি তবে দেখা যাবে সেক্ষেত্রেও এই জাতীয় সম্ভাবনা রয়েছে। ‘এক রাক্ষস তয় দেখিয়ে কোনো রাজকন্যাকে বন্দী করে রাখল।’ এই বিন্দুর বহু বিচিত্র সম্ভাবনা এইরকম হতে পারে :

রাক্ষস রাজকন্যাকে বন্দী না করে

- \* রোজ রাত্রে এসে রাজপ্রাসাদের জানালা দিয়ে ভয় দেখাতে পারত;
- \* রাজকন্যার হাত পা বৈধে রাজবাড়ির বাগানের গাছের নীচে ফেলে রাখতে পারত;
- \* রাজকন্যার ঘরে নিজের পোষা অজগরকে রেখে যেতে পারত পাহারা দেবার জন্য; ইত্যাদি এবং একইভাবে রাজপুত্র রাক্ষসের মৃগু কেটে হত্যা করার পরিবর্তে—
- \* রাজপুত্র রাক্ষসকে তির ছুঁড়ে গেরে ফেলে দিতে পারত;
- \* রাজপুত্র ক্ষমে-ক্ষমে রাক্ষসের হাত-পা কেটে তাকে হত্যা করতে পারত;
- \* রাজপুত্র রাক্ষসকে পুড়িয়ে মেরে ফেলতে পারত; —ইত্যাদি

ঠিক একইরকমভাবে তৃতীয় এবং চতুর্থ কাহিনির বিভিন্ন রকমের সম্ভাবনা তৈরি করা যায়।

এই বিশেষণে দেখা গেল যে, বহু সত্ত্বেও কাহিনিগুলির বিভিন্ন সম্ভাবনার মধ্যে অন্তঃকাঠামোগত ঐক্য আছে। অর্থাৎ কাহিনির বিভিন্ন স্তর পর্যায়ের অন্তর্গত ধূম-অঞ্চল উপাদানগুলি গঠনের বিকাশের অঙ্গস্তরকম সম্ভাবনার পথ খুলে দেয় এবং অন্তর্লীন অনুরূপতার কারণে বহিরঙ্গের বৈচিত্র্য সত্ত্বেও তাদের মধ্যে নানা ধরণের ভাবনাগত ঐক্য নির্দেশক উপাদান ছড়িয়ে থাকে—ঘটনা/চরিত্রের সেই অঙ্গজীব ঐক্য খুঁজে বার করাই হল কাপতাত্ত্বিক বিচারের মূল উপজীব্য।

কাপতাত্ত্বিক বিশেষণ-পদ্ধতিকে পরবর্তীকালে অনেক পঙ্গিতে সম্প্রসারিত করেছেন। এঁদের মধ্যে বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য হলেন লেভি-স্ট্রোস, মারাল্ডা দম্পত্তি, আলান ডাক্সেস প্রমুখ। প্রপৃ তাঁর পদ্ধতিতে মোটিফ ইনডেক্সকে যেমন গুরুত্ব দিয়েছেন, স্ট্রোসও তাঁই। তিনি বলেছেন যে প্রত্যেকটি মোটিফের বৈশিষ্ট্যকে গুরুত্ব দিতে হবে। স্ট্রোসের পদ্ধতিকে বলা হয় ‘প্যারাডাইমেটিক অ্যানালিসিস’। লেভি-স্ট্রোসের মতে পৌরাণিক লোককথা ও তার কাপতাত্ত্ব—কোনোটিই অসভ্য বা বুদ্ধিহীন নিরক্ষর মানুষের সৃষ্টি নয়; এই দুই ক্ষেত্রেই আদিম মানুষের সচেতন মনের প্রয়াস লুকিয়ে আছে। লেভি-স্ট্রোস কাপতাত্ত্বিক গবেষণা পদ্ধতিতে ‘বিপরীতমূর্খী দুটি শক্তির অঙ্গিতের’ কথা স্থীকার করেছেন। এই মুগ্ধ বৈপরীত্যকে তিনি বলেছেন, ‘বাইনারি অপোজিশন’। লেভি-স্ট্রোস এইভাবে লোককথা বিশেষণ করার কথা বলছেন : কাহিনির ‘মোটিফ’ বা ক্রিয়াশীলতাগুলিকে বিশ্লিষ্ট করে অর্থবোধক পদ্ধতিতে সেগুলি সাজানো, তারপর বিপরীতমূর্খী বক্তব্য ও ক্রিয়াসমূহে চিহ্নিত করা। এর পরবর্তী ধাপে যুগ্ম বৈপরীত্যের দ্বন্দ্বমূলক ক্রিয়াশীলতায় কাহিনির অভ্যন্তরের ঘটনাগুলি আবর্তিত হবে এবং এমে তা মধ্যস্থকারী শক্তির সহায়তায় কাহিনিতে একটি মনোহারী পরিসমাপ্তি লক্ষিত হবে। লেভি-স্ট্রোস তাঁর নির্দেশিত কাপতাত্ত্বিক বিশেষণ পদ্ধতির অনুধাবনের জন্য একটি সূত্র নির্দেশ করেছেন :

$$fx(a) : fy(b) :: fx(b) : Fa^{-1}(y)$$

এক্ষেত্রে

$fx$  = সক্রিয়তা

$a$  = প্রথম অবস্থা

b = মধ্যস্থতাকারী বা সংযোগকারী শক্তি

fy = প্রথম পক্ষের বিকল্পে নিয়োজিত; <লক্ষণীয় যে এর অবস্থান অর্থাৎ সংযোগকারী শক্তির  
সঙ্গে যুক্ত>

লেভি-স্ট্রেসের মতে যুগ্ম বৈপরীত্য বা বাইনারি অপোজিশন ব্যতিরেকে লোককাহিনির অন্তর্লান সত্ত্বকে  
কখনই উপলব্ধি করা যায় না। একেই তিনি ‘মিথেম’ নামকরণ করেছেন।

আমেরিকান পণ্ডিত অ্যালান ডাক্সেস প্রপের রূপতাত্ত্বিক বিশ্লেষণের তত্ত্বের সঙ্গে একটি নতুন সূত্র  
সংযোজিত করলেন। একে তিনি নামকরণ করেছেন ‘মোটিফেম’ <লেভি-স্ট্রেসের ‘মিথেম’ শব্দটির সাদৃশ্যে  
ডাক্সেস এই ‘মোটিফেম’ শব্দটি উঙ্গাবন ঘটিয়েছেন।> রেড ইভিয়ান লোককথার রূপতত্ত্বগত আঙ্গিক  
বিচার করে তিনি সক্রিয়মূল এককের <functional unit> প্রধান দুটি বৈশিষ্ট্যকে চিহ্নিত করেছেন।  
ফলে পদ্ধতিটি অনেক সরলীকৃত হয়ে উঠেছে। এই দুটি বৈশিষ্ট্য হল ‘অভাববোধ’ (অনুপপত্তি/ল্যাক)  
এবং সেই অভাববোধের দূরীকরণ-প্রয়াস (অনুপপত্তির বিমোচন/ল্যাক লিকুইডেটেড)। যেমন ‘কাক  
চড়ুইছানাকে খেয়ে ফেলল’ <অনুপপত্তি/অভাববোধ>, কাক পায়ে কঁটা ফুটে মরে গেল <অনুপপত্তির  
বিমোচন/অভাববোধ দূরীকরণ>। ডাক্সেসের মতে লোককাহিনির পরিণতিতে যদি বিষাদ থাকে, তবে সেটিও  
অভাববোধ বা অনুপপত্তি; ঠিক একইরকমভাবে যদি মিলন ঘটে, তবে সেটি অনুপপত্তির বিমোচন। তবে  
এত সরলীকৃত পদ্ধতি সমস্ত লোককাহিনির ক্ষেত্রে প্রযোজ্য হতে পারেনা। কারণ, লোককাহিনির উপাদানগত  
জটিলতার কারণে ফাংশনগত জটিলতাও বৃদ্ধি পায়; সেফলে একেবারে সরাসরি অভাববোধ এবং তার  
বিমোচন ~ এইভাবে রূপতাত্ত্বিক বিচার করা সর্বদা সম্ভবপর হয় না।

রূপতাত্ত্বিক বিশ্লেষণ পদ্ধতি বৈপ্লাবিক এবং প্রভাবশালী হলেও এর স্বীকৃতি স্বয়ং প্রপ্তু এর সীমাবদ্ধতার কথা  
স্বীকার করেছেন। লেভি-স্ট্রেসও স্বীকার করেছেন যে, প্রপের পদ্ধতির সীমাবদ্ধতা ও দুর্বলতা দুই-ই রয়েছে।  
১৯৪৬ সালে লেনিনগ্রাদ থেকে প্রকাশিত প্রপের একখনি গভৰ ‘দি হিস্টোরিক্যাল রটস অব দি ফেয়ারি  
টেলজ’ ~ এতে তিনি লোককাহিনির বিবর্তন বিশ্লেষণ করতে গিয়ে রূপতাত্ত্বিক বিশ্লেষণ পদ্ধতিকে সম্পূর্ণ  
পরিভ্রান্ত করলেন। নিরক্ষর ধারীণ লোকসমাজের সচেতন মনটিকে উপলব্ধি করার জন্য তিনি গাণিতিক  
রূপতত্ত্বের পরিবর্তে সামাজিক পটভূমিকার বিশেষ উর্ভবের কথা উল্লেখ ও আলোচনা করলেন। নির্দিষ্ট কিছু  
ছক্কের মাধ্যমেই শুধু লোককাহিনির সামগ্রিক রূপবিবরণ ঘটে না, সেফলে দেশ-কাল-সমাজ-অর্থনীতি-  
পরিবেশ ইত্যাদিরও যে একটি গুরুত্বপূর্ণ ভূমিকা থেকে যায়, এ কথাকে তিনি পক্ষান্তরে স্বীকার করে নিলেন।  
এ তথ্যও অনস্বীকার্য নয় যে পরবর্তীকালে আঙ্গিকবাদী পদ্ধতির উঙ্গাবনে প্রপের পদ্ধতি অনেকাংশেই গৌণ হয়ে  
গেছে। যদিও রূপতাত্ত্বিক পদ্ধতির স্বাভাবিক বিবর্তন হিসেবেই আঙ্গিকবাদী পদ্ধতির উঙ্গাবন হয়। একথা ঠিক  
যে, প্রপ নির্দেশিত ৩১টি ফাংশনাল ইউনিটকে তার সূচক চিহ্ন সহ চূড়ান্তভাবে গণ্য করলে এই পদ্ধতির  
বিশ্বজ্ঞানীতা খুঁজে পাওয়া সম্ভব নয়; কারণ রূশীয় সংস্কৃতির বীলিনা ছাড়া এগুলির অধিকাংশেরই অন্যত্র  
ব্যবহারযোগ্যতা নেই। কারণ এই পদ্ধতির প্রয়োগবিত্তির স্থিতিস্থাপকতা পুরোপুরি দেশ-কাল-সংস্কৃতিনির্ভর।  
তাই প্রপের নির্দিষ্ট সংকেতচিহ্ন যদি নির্দিষ্ট দেশের সংস্কৃতির মাপকাঠিতে বা নিরিখে সুপটুভাবে প্রয়োগ করা  
যায়, তবে বি঱াটি মাপের একটি কাহিনি ও একটি সংক্ষিপ্ত বীজগাণিতিক রূপ নিয়ে পক্ষতিতির ব্যবহারিক  
প্রয়োজনীয়তা প্রমাণ করে। এই সূত্রেই বলতে পারি যে, বাংলার লোককথাতেই ২৮৩টি সক্রিয়মূল একক খুঁজে  
পাওয়া গেছে, যারা একান্তভাবেই আমাদের সংস্কৃতির পরিমণ্ডলে গড়ে উঠেছে। সমস্ত সংস্কৃতিবলয়ের  
পরিপ্রেক্ষিতেই এমন ব্যাপারটা হয়ে থাকে।

## ১.৫ □ আঙ্গিকবাদী পদ্ধতি

রূপতাত্ত্বিক পদ্ধতির অবশ্যান্তাবী পরিণতি আঙ্গিকবাদী বা অবয়ববাদী পদ্ধতিতে। ক্লোদ লেভি-স্রোস এই পদ্ধতির মুখ্য প্রবক্তা হিসেবে স্থানীয়। লোকপুরাণ বা মিথের আঙ্গিক বিশ্লেষণ করার সূত্রে তিনি এই গাণিতিক প্রক্রিয়ার উন্নতাবন করেন। আধুনিক সময়ে সমাজবিজ্ঞানের প্রায় প্রতিটি শাখাতেই গাণিতিক প্রক্রিয়াজাত এই আঙ্গিকবাদী বিশ্লেষণ পদ্ধতিটি প্রভৃতি প্রভাব বিস্তার করেন। মূলত ভাষাবিজ্ঞানের বিশ্লেষণরীতি এই পদ্ধতির প্রেরণা হিসেবে গৃহীত হওয়ায় এর বৈজ্ঞানিক ভিত্তিটি অনেক বেশি সুপ্রতিষ্ঠিত রূপ পেয়েছে। লেভি-স্রোস ব্যতিরেকে পিয়ের মারাল্ডা, এলি কোঙ্গাস-মারাল্ডা, অ্যালান ডাঙ্গেস প্রমুখ এই পদ্ধতি নিয়ে বিস্তর গবেষণা করেছেন এবং পদ্ধতিটিকে অনেক সরলীকৃত করতে সক্ষম হয়েছেন।

লোককাহিনির বিশ্লেষণে রূপতাত্ত্বিক বিশ্লেষণের অনিবার্য লক্ষফল হল আঙ্গিকবাদী পদ্ধতি—একথা অনয়ীকার্য। প্রপ্র যেমন কাহিনি, বিচারের ক্ষেত্রে সক্রিয়মূল এককগুলিকেই ‘প্রবলতম’ শক্তি হিসেবে গ্রহণ করেছেন, তেমনি স্রোস, মারাল্ডা, ডাঙ্গেস প্রমুখ সক্রিয়মূল এককের পাশাপাশি কাহিনির অন্যতর উপাদানগুলির আঙ্গিক কাঠামোতে অবস্থিতির বিষয়ে সমান গুরুত্ব দিয়েছেন। ডাঙ্গেস এবং অন্যান্য ‘আঙ্গিকবাদী’ বিশ্লেষজ্ঞরা ‘মোটিফ’তে বর্ণনাত্মক হিসেবেই গণ্য করেছেন; অন্যদিকে ‘মোটিফেম’ বা ফাংশনাল ইউনিট বা সক্রিয়মূল একক সম্পূর্ণভাবেই আঙ্গিক-কেন্দ্রিত। এই মোটিফেমের আবার অনেকগুলি উপরিবিভাগ থাকতে পারে; ভাষাবিজ্ঞানের ‘অ্যালোমোফ’ শব্দের অনুসরণে ডাঙ্গেস তার নামকরণ করেছেন ‘অ্যালোমোটিফ’। ডাঙ্গেসের মতানুযায়ী কাহিনির আঙ্গিক নির্ণয়ের স্তরের এগুলি হল বস্তুগত উপাদান।

একটি কাহিনির অস্ত্রগত একাধিক উপাদান-উপকরণের পারস্পরিক সম্পর্কটিই কাহিনির কাঠামো তৈরি করে। লেভি-স্রোস যে আঙ্গিকবাদী পদ্ধতির সূত্রপাত ঘটালেন তার মাধ্যমে সম্পর্কগুলি প্রাথমিকভাবে বিচার করে উপকরণগুলির গুরুত্ব অম্পরস্পরায় স্থির করা হয়। প্রপ তাঁর পদ্ধতিতে কাহিনির মৌল উপকরণরাপে ‘অপরিবর্তনীয়’ এবং ‘পরিবর্তনশীল’—দুটিকেই গুরুত্বের সঙ্গে গ্রহণ করেছেন। লোকপুরাণের গঠনাত্মক বিচার করতে পিয়ের লেভি-স্রোসও এই দুটিকেই প্রাধান্য দিয়েছেন। অর্থাৎ রূপতাত্ত্বিক পদ্ধতিতে বিশ্লেষণ করে যেমন ‘কাক’ = ‘রাক্ষস’ এবং ‘ঠকিয়ে ছানাদের খাওয়া’ = ‘রাজকন্যাকে বন্দী রাখা’—আঙ্গিকবাদী পদ্ধতিতেও একই। কাহিনিগুলির অস্তর্লীন কাঠামো যদি সমান্তরাল হয়, তবে আঙ্গিকগতভাবে এদের মধ্যে কোনো পার্থক্য নেই বলেই ধরে নিতে হবে। কালগত বিবর্তনের তুলনায় কালনিরপেক্ষ ভিত্তিকেই লেভি-স্রোস গুরুত্ব দিয়েছেন; পক্ষান্তরে প্রপ কালগত বিবর্তনকেই স্থীকার করে নিয়েছেন। প্রপ গুরুমাত্র কাহিনির চরিত্র ও তার কাজকেই গুরুত্ব দিয়েছেন, লেভি-স্রোসের মতে কাহিনির অস্তর্লীন সামগ্রিক কাঠামোটি যদি সমতুল্য হয়, তবেই আঙ্গিকগতভাবে কাহিনিগুলি তুলনাযোগ্য বলে বিবেচিত হবে। প্রপ যেখানে গুরুমাত্র চরিত্রের সমতুল্যতাকে বিশ্লেষণ করেছেন, লেভি-স্রোস সেখানে কাঠামোটিকে সামগ্রিকভাবে বিবেচনা করছেন।

লেভি-স্রোস মূলত এক জ্যামিতিক প্রতিভাসের মাধ্যমে তাঁর তত্ত্বকে প্রতিষ্ঠা দিয়েছেন, যার প্রেরণায় রয়েছে ভাষাবিজ্ঞানের ‘বাইনারি অপোজিশন’ তত্ত্ব। এর মাধ্যমেই কাহিনির সক্রিয় এবং নিষ্ক্রিয় এককগুলির মধ্যে পারস্পরিক সম্পর্কটি চিহ্নিত করা হয়। অর্থাৎ কাহিনির মধ্যে পরস্পর বিপ্রতীপ এককগুলি কিভাবে নিজেদের মধ্যে পারস্পরিক ত্রিয়া প্রতিক্রিয়া ঘটায় তাই নির্দেশ করা হয়। যেমন,

ରାପତାତ୍ତ୍ଵିକ ପଦ୍ଧତି ଆଲୋଚନାର ସୂତ୍ରେ ସେ କାହିନିଙ୍ଗଲି ପ୍ରଥମ କରା ହେବେ, ସେଥାନେ କାକ × ଚାହୁଁ; ରାକ୍ଷସ × ରାଜକଳ୍ପା; ଜମିଦାର × ପ୍ରଜାର ବଡ଼; ସୁଦ୍ଧୋର ମହାଜନ × ଗରୀବ ଲୋକ—ଏକଇଭାବେ ପରମ୍ପରା ବିପ୍ରତ୍ତିପ ଚରିତ୍ରଙ୍ଗଳି କ୍ରିୟାଶୀଳ ।

ଡାଣେସ ଯେମନ ସତ୍ରିଯମୂଳ ଏକକେର ଦୁଟି ଅଂଶ—ଆନୁପପତ୍ରି ଏବଂ ଆନୁପପତ୍ରି ବିମୋଚନ ପ୍ରଥମ କରେଛେ । ଲେଭି ପ୍ରୋସ ଏବଂ ମାରାନ୍ଦ ଦମ୍ପତ୍ତି ସେକ୍ଷେତ୍ରେ ଧନୀଭକ (+) ଏବଂ ଧନୀଭକ (-) ବୀତିତେ ସତ୍ରିଯମୂଳ ଏକକକେ ବିଚାର କରେ ଦେଖିଯେଛେ । ମିଥେର ବିଶ୍ଵେଷ କରତେ ଗିଯେ ଲେଭି-ପ୍ରୋସର ସେ ଫର୍ମ୍ବୁଲା ବ୍ୟାପାରରେ (ଆଗେର ଅଧ୍ୟାତ୍ମେ ଏହି ଉପ୍ରେତ୍ତିତ ହେବେ), ସେହି ରାପତାତ୍ତ୍ଵିକ ପଦ୍ଧତି ଆଲୋଚନାର ସୂତ୍ରେ ଉପ୍ରେତ୍ତିତ ହେବେ; ସେହି ହଳ :

fa (a) : fy (b) :: fx (b) : fa<sup>-1</sup> (y); ଏକେତେ

(f) ହଳ ଗଣିତର ଆନୁମାରେ ‘ଫାଂଶନ’ ତଥା ସତ୍ରିଯମୂଳ ଏକକେର ସୂଚକ ।

(b) ହଳ ସଂଯୋଗକାରୀ ।

(a) ହଳ ପ୍ରଥମ ଅବହ୍ଵା, ଯା କିମା ସାମାଜିକ ଐତିହ୍ୟସିକ ପରିପ୍ରେକ୍ଷତେ ସତ୍ରିଯ ଉପାଦାନ ଏବଂ ଏହି (fx) ସତ୍ରିଯତାକେ ନିର୍ଦେଶିତ କରଛେ ।

(fy) ସତ୍ରିଯତାଟି ପ୍ରଥମଟିର ବିପରୀତ ଏବଂ (b)-କେ ପ୍ରଥମ ଅବହ୍ଵାଯ ନିର୍ଦେଶିତ କରେ । ମୁତରାଂ ଦେଖା ଗେଲ ଯେ (b) ପର୍ଯ୍ୟାକ୍ରମିକଭାବେ ଦୁଟି ସତ୍ରିଯତାର ଦ୍ୱାରାଇ ସୂଚିତ ହଜେ ଏବଂ ସେହି କାରଣେହି ବିପରୀତ ଦୁଇ ଅବହ୍ଵାଯ ମଧ୍ୟେ ସଂଯୋଗ ବନ୍ଧୁ କରତେ ପାରେ ।

ଲେଭି-ପ୍ରୋସର ସୂତ୍ର ଚାରିହେର ବା ଘଟନାର ସତ୍ରିଯତା ବା ଭୂମିକାର ଭିନ୍ନ ଭିନ୍ନ ସଞ୍ଚାରକେ ବ୍ୟଞ୍ଜିତ କରେ । (a) ଏକଟି ଅବହ୍ଵା ଯା ଏକବାର ସତ୍ରିଯତାକେ ସୂଚିତ କରଛେ (a<sup>-1</sup>) ଏବଂ y ଯେ-ସତ୍ରିଯତାକେ ସୂଚିତ କରଛେ, ତା ହଳ (y) ଅର୍ଥାତ୍ ପଦ୍ଧତିଟିର ଚଢାନ୍ତ ଲକ୍ଷଫଳ । ଡାଣେସ ଏକେଇ ଅନ୍ୟତରଭାବେ ‘ଲ୍ୟାକ’ ଏବଂ ‘ଲ୍ୟାକ ଲିକୁଇଡେଟେଡ’ ବଲେଛେ । ଲେଭି-ପ୍ରୋସ ତାର ନାମକରଣ କରେଛେ ପ୍ରାଥମିକ ଅବହ୍ଵାଯ ଏକଟି ବିଶେଷ ‘କାଜ’ (Task) ଏବଂ ଚଢାନ୍ତ ଅବହ୍ଵାଯ ‘କାଜେର ପରିସମାପ୍ତି’ (Task fulfilled) ।

ଲେଭି-ପ୍ରୋସର ସିନ୍କାନ୍ତ ଆନୁଯାୟୀ ପ୍ରଥମ ଅବହ୍ଵାଯ ସଂଯୋଗକାରୀର ଭୂମିକା ହଳ, ବଲେ ଦେଓଯା ଅବହ୍ଵାଟିର ରାପତାତ୍ତ୍ଵର ସାଧନ କରା; ଦିତିଯତ ତାର ଭୂମିକା ପ୍ରତିଟି ପରିବର୍ତ୍ତି ଅବହ୍ଵାଯ ମୃଦ୍ଗୁ ବିଶ୍ଵେଷଣେ ମାହାୟ କରା । ମୁତରାଂ ଲେଭି-ପ୍ରୋସ ସ୍ପଷ୍ଟତାଟି ନିର୍ଦେଶ ଦିଚେଲ ଯେ ଆନୁପପତ୍ରି ବଲେ ଡାଣେସ ଯାକେ ଚିହ୍ନିତ କରେଛେ ବିଶ୍ଵେଷଣେର ମାଧ୍ୟମେ ସେହିକେ ଆବାର ବିଶିଷ୍ଟ କୋଣେ ସତ୍ରିଯ ଅବହ୍ଵାଯ ନିଯେ ଥାଓୟା ଥାବୁ ।

ପିଯୋର ମାରାନ୍ଦ ଓ ଏଲି କୋନ୍ଦ୍ରାସ-ମାରାନ୍ଦ ଏବଂ ଲେଭି-ପ୍ରୋସ ସତ୍ରିଯମୂଳ ଏକକେର ଦୁଟି ପ୍ରକରଣକେ ଥୀକାର କରେଛେ : ଧରୀଭକ (+) ଏବଂ ଧନୀଭକ (-); କାହିନିର (y) ଚରିତ ଯଦି (-) ଭାବେ ସତ୍ରିଯ ଥାକେ (fx) ତରେ ସେ ପ୍ରତିଭାବକ ବା ଭିଲେନ ଏବଂ (b) ଚରିତ ଯଦି (+) ଭାବେ ସମାନ ସତ୍ରିଯ ଥାକେ (fy) ତରେ ସେ ନାୟକ । (b) ଆବାର ପରିବର୍ତ୍ତି ଅବହ୍ଵାଯ ଭାବେ ଓ ସମାନ ଦକ୍ଷତାର ସତ୍ରିଯ ଥାକତେ ପାରେ, ତରେ ସବସମୟ (a)-ର ସଙ୍ଗେ ଦନ୍ତେ/ସଂଖ୍ୟାତ୍ମେ (b) ବିଜୟ ହୁଏ । ଲୋକକଥାର ଏହି ଏକଟି ମୌଳିକ ଧର୍ମ; ଏହି ଧର୍ମ ଥିବାକୁ ଯଥାର୍ଥ ମୂଳାଟି ବୁଝାତେ ପାରା ଯାଏ । (y) ଏକେତେ ପ୍ରଥମ ଅବହ୍ଵାଯ ବିପରୀତ ସତ୍ରିଯତାର ସୂଚିତିହୁ; ରାପତାତ୍ତ୍ଵର ପ୍ରଥମ ଦୁଟି ସଂଖ୍ୟା କାହିନିଗତ ଦ୍ୱାରା ବିନ୍ୟାସକେ ନିର୍ଦେଶିତ କରଛେ, ତୃତୀୟ ସଂଖ୍ୟାଟି କାହିନିର ପଟ୍ଟେର ଗତି ପରିବର୍ତ୍ତନକେ ସୂଚିତ କରଛେ ଏବଂ ସର୍ବଶେଷ ସଂଖ୍ୟାଟି ଚଢାନ୍ତ ଅବହ୍ଵାକେ ବୋଲାଇଛେ ।

ମୂତ୍ରାଟିକେ ଅନ୍ୟଭାବେ ସ୍ଥାପନ କରା ଯାଏ : ଯଦି ଦୁଟି ବିପରୀତ ପ୍ରବଣତା (x) ଏବଂ (y) କାହିନିର ମୂତ୍ରାଟିକେ

দুটি বিপরীত অবস্থার এবং (-) কে সুগভীর বৈপরীত্যে বাস্তবায়িত করে, তবে একটি ঘন্টের সৃষ্টি হয় এবং তখন যে পরিণতি ঘটে, তা হল :  $[fx(b)] * [fx(a)] \rightarrow fa^{-1}(y)$

$$\therefore fx(a) : fx(b) :: fx(b) : fa^{-1}(y)$$

এই সূত্রটিকে বিশ্লেষণ করার জন্য একটি অতি পরিচিত বাংলা লোককাহিনি টুনটুনি ও নাককাটা রাজা-কে উদাহরণ হিসেবে গ্রহণ করা হল :

এফেক্টে মানদণ্ডের গাণিতিক সূত্র অনুযায়ী,  $f =$  সক্রিয়মূল একক

$a =$  ঝণাঝুক চরিত্র বা ত্রিয়া (খলনায়ক)

$b =$  ধনাখুক চরিত্র বা ত্রিয়া (নায়ক)

$x =$  ফতিগ্রস্ত হওয়া

$y =$  রক্ষা করা — এরকম ধরে নেওয়া হয়

তাইলে, টুনটুনির পক্ষে ভালো = + = রাজা র পক্ষে মন্দ

রাজার পক্ষে ভালো = - = টুনটুনির পক্ষে মন্দ

১. টুনির টাকা নেওয়া	১. রাজা কর্তৃক টাকা কেড়ে নেওয়া
২. টুনির টিপ্পনী	২. টুনিকে ধরে আনা
৩. রাজার টাকা ফেরৎ দেওয়া	৩. টুনিকে ফের ধরে আনা
৪. টুনির পালানো	৪. টুনিকে গিলে খাওয়া
৫. রাজার ব্যাঙ খাওয়া	
৬. রান্দের নাক কাটা যাওয়া	
৭. টুনির ফের টিপ্পনী	
৮. টুনির ফের পালানো	
৯. রাজার নাক কাটা-যাওয়া	

$$\therefore + '9' > - '8'$$

$$\text{অর্থাৎ } fy(b)^9 > fx(a)^4$$

এইভাবে পরম্পর বিপ্রতীপ এককগুলিকে চিহ্নিত করে এই আনুপাতিক গণনা পদ্ধতির মাধ্যমে যে-কোনো প্রকরণের লোককাহিনির গঠনাস্তিক নিরূপণ করা সম্ভবপর।

## ১.৬ □ জাতীয়তাবাদী পদ্ধতি

বিশ্বে লোকসংস্কৃতি-চর্চার প্রাথমিক অবস্থায় জাতীয়তাবোধ ছিল সক্রিয়। জাতীয় ঐতিহ্য ও শিকড়ের সংস্কৃতির মুগ্ধ ভাবনা থেকেই লোকসংস্কৃতি-চর্চার সূত্রপাত ঘটে। পরবর্তীকালেও প্রতিটি দেশের লোকিক সংস্কৃতির অনুসন্ধানে এই মানসিককাটাই কাজ করেছে। যেমন, প্রার্থীন ভারতবর্ষে উপনিবেশের মানুষ হিসেবে যে গ্লানি, অবমাননা ও উপেক্ষা সহ্য করতে হয়েছিল, বিদেশি শাসকরা যেভাবে আমাদের সংস্কৃতিকে

অবমাননা করে চলেছিল, তারই ফলস্বরূপ আমাদের সংস্কৃতিরও যে বহুমান উজ্জ্বল ঐতিহ্য রয়েছে তার প্রকাশের বাসনা থেকেই ভারতবর্ষে লোকসংস্কৃতি-চর্চার সূত্রপাত ঘটে। শুধু ভারতবর্ষ নয়, পৃথিবীর অধিকাংশ দেশের লোকসংস্কৃতি-চর্চার পেছনে এই মানবিক আকৃতি ছিল। দেশের লোকিক সংস্কৃতি ও পদেশীয় মানুষের প্রতি সহজ সাধারণ ভালোবাসা ও আকর্ষণের ফলেই এই মানসিকতা জন্মলাভ করে। সেই কারণে প্রথম পর্যায়ে ব্যাপক অনুসন্ধান চলে সংগ্রহের কাজে।

ইতিহাসের এক বিশেষ সন্দিক্ষণে একটি দেশের জাতীয় জীবনে ভাব-তরঙ্গের অভিযাত এমন উদ্দীপনাময় পরিবেশ সৃষ্টি করে যাতে সেই দেশের সাহিত্য সংস্কৃতির ক্ষেত্রে নবজীবনের সূত্রপাত ঘটে। জাতীয়তাবোধ ও আত্মানুসন্ধান এর প্রেক্ষাপটে কাজ করে ঠিকই কিন্তু সেই জাতীয়তাবোধ ও আত্মানুসন্ধান কোনো ধরনের সক্রীয়তায় আচ্ছন্ন নয়, নিজের সংস্কৃতির নবজীবন ঘটিয়েও সে বিপুল পৃথিবীকে আকৃত্য করে নেয়। একে আমরা উদার সৃষ্টি জাতীয়তাবোধ বলতে পারি। এই জাতীয়তাবোধের সজ্ঞানই পাওয়া যায় অধিকাংশ দেশে।

কিন্তু উনিশ শতকের গোড়ায় এই সৃষ্টি জাতীয়তাবোধে প্রথম আঘাত লাগল, এবং তা লোকসংস্কৃতিকে কেন্দ্র করে। ১৮১৯ খ্রিস্টাব্দে জার্মানীতে ইয়াকব ল্যুড্হিক কার্ল গ্রিম ‘গ্রিমের তত্ত্ব’ প্রকাশ করলেন। এর আগে ১৮১২ খ্রিস্টাব্দে দুই ভাই ইয়াকব গ্রিম ও ভিলহেল্ম কার্ল গ্রিম জার্মানির কৃষকদের সৌধিক লোককথা কিছুটা পরিশীলিত করে একটি সংকলন প্রকাশ করেন। সংকলিত লোককথার গ্রন্থটির নাম Kinder-und-Hausmarchen (ছোটোদের এবং ঘরোয়া গল্পমালা) এই গ্রন্থের বিতীয় খণ্ড প্রকাশিত হল ১৮১৫ খ্রিস্টাব্দে।

১৮১৯ খ্রিস্টাব্দে Kinder-und-Hausmarchen গ্রন্থের বিতীয় সংস্করণে ভিলহেল্ম গ্রন্থের প্রথমে একটি প্রবন্ধ ভূমিকারাপে প্রকাশ করলেন, On the Nature of Folktales. আর এই সালেই ইয়াকব গ্রিমের তত্ত্ব’ প্রকাশ করলেন যা সৃষ্টি জাতীয়তাবোধের বিপক্ষে উৎপন্ন সংকীর্ণ জাতীয়তাবোধের উৎস হিসেবে বিবেচিত হয়। আর্য জাতির মহিমা ও শ্রেষ্ঠত্বের ধারণার জন্ম হল।

গ্রিমের তত্ত্বে বলা হল, জর্মনই হল পৃথিবীর সকল ভাষার মধ্যে উন্নততম, এবং ইন্দো-ইউরোপীয় ভাষাগোষ্ঠীর মূল হিসেবে জর্মন ভাষাকেই গ্রহণ করা উচিত—তখনই বোধহয় সৃষ্টিভাবে এই জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির শীর্ষ সৃত প্রকাশিত হয়ে পড়েছিল।

বহুকাল ধরে গ্রিম ভাইদের লোককথা সংকলন লক্ষ-কোটি বিভিন্ন ভাষাভাষী কিশোর-কিশোরীকে বিমুক্ত করে রেখেছে। পৃথিবীর অধিকাংশ ভাষায় তাঁদের লোককথার সংকলন প্রকাশিত হয়েছে। আবার লোকসংস্কৃতির পদ্ধতি আলোচনায় ইয়াকব গ্রিমকে ‘লোকসংস্কৃতি বিজ্ঞানের জনক’ আখ্যা দেওয়া হয় সংকলন ও পদ্ধতি বিচারে পথিকৃৎ এই দুটি অভিধাই সত্য। কিন্তু উৎপন্ন জাতীয়তাবাদের প্রবক্তা হিসেবেও তিনি ইতিহাসে ধৰ্মীভূত হয়েছেন।

উগ্র জাতীয়তাবাদের বীজ তাঁর হাতেই রোপিত হয়েছিল। জর্মন জাতি ও জর্মন ভাষা পৃথিবীর সর্বোত্তম এমন অবৈজ্ঞানিক উগ্র জাতীয়তাবাদী উকি তিনিই করেছিলেন।

গ্রিমের তত্ত্বের সর্বশেষ দুটি মন্তব্য প্রকাশিত হয় ১৮৫৬ সালে। লোককথা সংকলনকে কেন্দ্র করে দুটি মন্তব্য করেন ইয়াকব—

- That those tales which closely resemble each other were undoubtedly derived from a common Indo-European ancestry.

b. The tales are broken-down myths and can be understood only through an understanding of the myths from which they derive.

কেন্দ্র উপর জাতীয়তাবাদী ইন্দো-ইউরোপীয় মানসিকতা থেকে এই উত্তি করা হয়েছে তা সহজেই অনুমান করা যায়। আফিকা, ভারতবর্ষ, মাইক্রোনেশিয়া, মেলানেশিয়া, পলিনেশিয়া, জ্যামাইকা, লাতিন আমেরিকার দেশসমূহ, আফ্রিলিয়ার লোককথার অনন্য সমৃদ্ধ লোককথার ভাণ্ডারকে সচেতনভাবে উপেক্ষা করে ইয়াকে গিমের এই উত্তি এক হাস্যকর ইতিহাসের সাক্ষী হয়ে রাখল। আর তাই উনিশ শতক শেষ হওয়ার আগেই তাঁর তত্ত্ব বাতিল হয়ে গেল। আজ আর এই তত্ত্ব স্বীকৃত নয়। গ্রিম ভাইদের লোককথার সংগ্রহ আজও আঘাদের কাছে সমান জনপ্রিয়, কিন্তু লোকসংস্কৃতি বিষয়ে তাঁদের তত্ত্ব আজ আর কেউ উচ্চারণও করেন না।

কেন বাতিল হয়ে গেল সেই তত্ত্ব? এক ধরনের ক্ষুদ্র সংকীর্ণ ও উপর জাতীয়তাবোধ ছিল এই তত্ত্বের ভিত্তিব্লক। গ্রিমরা বলতে চেয়েছেন, জর্মনই হল পৃথিবীর সর্বশ্রেষ্ঠ ভাষা এবং ইন্দো-ইউরোপীয় ভাষাগোষ্ঠীর মূল হিসেবে জর্মন ভাষাকেই স্থান দেওয়া উচিত। এইসঙ্গে আরও বলা হল, অন্যান্য ভাষায় সংগৃহীত যে-সব লোককথার সঙ্গে অভিগতা লক্ষ্য করা যাচ্ছে, আসলে সেসব জর্মন ভাষা থেকেই ছড়িয়ে পড়েছিল। এই ইন্দো-ইউরোপীয় তত্ত্ব' বা পুরাকাহিনির ভগ্নাংশ তত্ত্ব' সংকীর্ণ মানসিকতা ও জাত্যাভিমানের কারণেই অপ্রাপ্তিক হয়ে পড়ে কালক্রমে।

গ্রিমের তত্ত্বকে সমর্থন করেন দুজন অসাধারণ প্রাঞ্জ লোকসংস্কৃতিবিদ। এরা হলেন জোহারেস বোলট ও জর্জ পোলিভ্র্কা।

আর বিরোধিতা যাঁরা করলেন তাঁরা সমকালে ও পরবর্তীকালে অগ্রগণ্য পণ্ডিত হিসেবে শ্রদ্ধেয়। জোরালো প্রতিবাদ করলেন সংস্কৃতজ্ঞ পণ্ডিত ও ভারততত্ত্ববিদ ম্যাকস্মুলার। তিনি জর্মন ভাষার শ্রেষ্ঠত্বকে নাকচ করে সংস্কৃত ভাষার প্রাচীনতা ও অনন্যতাকে অগ্রাধিকার দিলেন এবং ভারতীয় সংস্কৃতির মহান ঐতিহ্যগুলিকে প্রকাশ করলেন।

আবার ১৮৫৯ খ্রিস্টাব্দে থিওডোর বেন্ফে মত প্রকাশ করলেন, একমাত্র ভারতবর্ষ থেকেই বিশ্বের যাবতীয় লোককথার উপর ঘটেছে। প্রথম অবস্থায় অ্যান্ডু ল্যাং বেন্ফের এই ইত্তিক থিওরি'-কে সমর্থন জানালেও পরবর্তী সময়ে এই তত্ত্বকে কিছুটা পরিবর্তিত আকারের গ্রহণ করেন।

এরা ছাড়াও গ্রিমের তত্ত্বের বিরুদ্ধে মত প্রকাশ করলেন জর্জ কক্স, আন্জেলো দ্য গুবারনেটিস ও জন ফিস্ক। এরা তিনজনেই তুলনামূলক পুরাতত্ত্বের গবেষক।

জাতীয়তাবাদী মানসিকতাকে ঘিরে অনেক বিতর্ক চলতে লাগল। একদিন তা থিওডোর গেল। গ্রিমের তত্ত্ব বাতিল হয়ে গেল আপাতত। এভাবে উনিশ শতক শেষ হয়ে বিশ শতকের তৃতীয় দশক এল। আবার জাতীয়তাবাদী পক্ষতি নিয়ে পৃথিবী তোলপাড় হল।

এই নব উপর্যুক্ত জাতীয়বাদের প্রবক্তা ফ্যাসিবাদ-নার্সিবাদ ও নার্সি-দর্শনের নেতা আডলফ হিটলার। আবার জার্মানিতেই এই পক্ষতির প্রয়োগ ঘটল উগ্রভাবে।

সেই কারণে হিটলারের জীবন ও দর্শন এবং ফ্যাসিবাদের অমানবিক স্বরূপ সম্পর্কে প্রাথমিক ধারণার সঙ্গে পরিচয় থাকা দরকার।

১৮৮৯ খ্রিস্টাব্দে উত্তর অস্ট্রিয়ার ব্রাউনাউ-অন-দ্য-ইন শহরে জন্ম। লিন্জের বিদ্যালয়ে পড়াশোনা করেন। কিছুকাল ভিয়েনায় ছিলেন। শিল্পী হতে চেয়েছিলেন। শিল্পে কিছুটা রুচি থাকলেও সফল হওয়ার শিক্ষা ও প্রতিভা কোনোটাই ছিল না বলে ব্যর্থ হন। সীমান্ত পেরিয়ে ১৯১৪ সালে ব্যাডেরিয়ান

সৈন্যবাহিনীতে যোগ দেন, করপোরাল হন, দুবাৰ 'আহিৱন এস' লাভ কৰেন। গৱিৰ ধৰেৱ ছেলে, ছিলেন প্ৰচণ্ড বোহেমিয়ান ও উচ্চাকাঙ্ক্ষী। সৈন্যদল ছেড়ে ১৯১৯ সালে কয়েকজন উগ্র জাতীয়তাবাদীৰ সঙ্গে 'ন্যাশনাল সোস্যালিস্ট জামান ওয়ার্কার্স পার্টি' গড়ে তোলেন। পার্টিৰ সংক্ষিপ্ত নাম নাজি বা নার্সি। মেটো উত্তেজনাপূৰ্ণ বক্তৃতায় বিশেষ পারদৰ্শ ছিলেন। কিন্তু কঠিনভাৱে জাদু ছিল, শ্ৰোতাদেৱ আকৰ্ষণ কৰতে পাৰতেন। তাৰ বক্তৃতায় ঢথ্যেৰ সঙ্গে কঞ্জনা মিশিয়ে দিতে লাগলেন। রাস্তায় রাস্তায় তাৰ বক্তৃতা শুনতে লোক বেশি বেশি কৰে জড়ো হতে লাগল। প্ৰথম বিশ্বযুৱেৰ পৱে ভাস্বী চুক্তিতে জার্মানিকে যেভাবে অপদষ্ট কৰা হয়েছিল সে সম্পর্কে মিউনিখ শহৱেৰ বক্তৃতা কৰতেন। জার্মানিৰ মানবৰে যথো উগ্র জাতীয়তাবাদ প্ৰচাৱেৰ ফলে ১৯২৩ সালেই তাৰ নাম সাৱা দেশে ছড়িয়ে পড়ে। কিন্তু হিংসাৰ প্ৰচাৱ কৰছেন এই অপৰাধে গ্ৰেপ্তাৰ হন। তেৱে মাস পৱে ছাড়া পেয়ে গোলেন, কিন্তু এই সময়কালে কাৱাগারে বন্দি অবস্থায় লিখলেন 'মেইন ক্যাম্প', তাৰ রাজনৈতিক দৰ্শন। এই দৰ্শনেৰ মূল কথা জৰ্মন জাতিৰ শ্ৰেষ্ঠত্ব ও ইহুদি বিষয়ে।

হিটলাৰ ভেবে নিলেন জৰ্মনৱাই একমাত্ৰ নীল রক্তেৰ মানুষ এবং তাৰাই আৰ্থশ্ৰেষ্ঠ। এইসঙ্গে প্ৰচাৱ কৰলেন, সব অৰ্থব্যবসায়ীই ইহুদি, তাৰা সমস্ত ধনসম্পদ লুঠ কৰছে, ইহুদিৰা অভিশপ্ত আৱ তাদেৱ নিৰ্মূল কৰতে হৰে। ইহুদি নিধন কৰে কৰে পৃথিবীকে ইহুদিশূন্য কৰতে হৰে। জৰ্মনৱা দৈশৱেৰ নিৰ্বাচিত জাতি, পৃথিবী শাসন কৰাৰ ভাৱ দৈশৱাই তাদেৱ ওপৱ ন্যস্ত কৰেছেন। আৱ এই শাসন কায়েম কৰাৰ জন্য তাৰ চাই কেবল এই দুর্দৰ্মনীয় সেনাবাহিনি। এক ধৰনেৰ বিশৃঙ্খলা মোহ হিটলাৰকে গ্ৰাস কৰল। অসুস্থ মানসিকতা লিঙ্ঘনদেহে। তৈৰি কৰলেন এক ঠাঙাড়ে গুণাবাহিনি। তাৰ বিৱেধিবা ও ইহুদিৰা রাস্তাঘাতে চোৱাগোপ্তা আক্ৰমণে খুন হয়ে যেতে লাগল।

এই সময়ে পৃথিবীতে চৰম অৰ্থনৈতিক মন্দা দেখা দিল। এই বিশৃঙ্খল অবস্থাৰ সুযোগ নিয়ে হিটলাৰ জার্মানিৰ জাতীয় জীবনে অসম্ভৱ প্ৰভাৱ ফেলতে সমৰ্থ হন। ১৯৩০ সালেৰ সেপ্টেম্বৰে নার্সিৰা জার্মানিৰ দ্বিতীয় বৃহস্পতি দল হিসেবে গণ্য হল। পৱ পৱ তিনজন চ্যাপেলাৱেৰ শোচনীয় ব্যৰ্থতাৰ পৱ প্ৰেসিডেন্ট পল ফন হিডেনবাৰ্গ ১৯৩৩ সালেৰ ৩০ জানুয়াৰি হিটলাৰকে জার্মানিৰ চ্যাপেলৰ নিযুক্ত কৰলেন। চ্যাপেলাৰ হওয়াৰ চার মণ্ডাহ পৱ রাইখস্টাগ অঞ্চিকাণ্ডেৰ সুযোগে হিটলাৰ জার্মানিতে একদলীয় শাসন প্ৰবৰ্তন কৰলেন। কিছুদিন পৱ প্ৰেসিডেন্ট হিডেনবাৰ্গেৰ মৃত্যুৰ সঙ্গে ১৯৩৪ সালেৰ ২ অগস্ট হিটলাৰ নিজেকে 'জার্মান রাইখেৰ ফুৱাৰ' হিসেবে ঘোষণা কৰলেন। তিনিই হলোন রাষ্ট্ৰেৰ প্ৰধান ও 'সুপ্ৰিম কম্যান্ডাৰ'। শুৰু হল উগ্র জাতীয়তাবাদেৱ ভয়াবহ তাৰ্ক্য, 'নীল রক্তেৰ একমাত্ৰ উত্তৰাধিকাৰী' জৰ্মন জাতিৰ শ্ৰেষ্ঠত্ব প্ৰমাণেৰ বীভৎস সব পক্ষতি। জার্মানিৰ ব্যাপক সামাজিক ফেত্ৰে তা প্ৰসাৱিত হৈল।

ফ্যাসিবাদেৱ মোহে জার্মানি ও ইউৱোপেৰ অনেক লোক-বুদ্ধিজীবী-অধ্যাপক আপ্সুত হনেন। সুখ-প্রাচলন্দা, কৃতৃতাৰ আৰুপসাদ ও বিকৃত দৰ্শন শিল্পী সাহিত্যিককে প্ৰশংসু কৰে, তাৰা নতজানু হন। আৱাৰ যীৱা যুক্তবুদ্ধি, যুক্তিবাদী ও মানবকল্যাণে নিবেদিতপ্ৰাণ তাৰা ফ্যাসিবাদেৱ বিশ্বেৰ সোচাৰ হলেন। এৰা হলেন রমী বৰ্লী, আৰি বাৰবুস, ম্যাকসিম গোৰ্কি, আঁদ্রে জিন্দ, ই. এম. ফন্টার, ডলোৱেস ইবারুৰি, আঁদ্রে শালুৱা, জৰ্জ বার্নার্ড শ, বাৰ্ট্রান্ড রাসেল, জঁ পল সাৰ্জ, কাৰ্ল ফন অসিয়েত্কি, চাৰ্লস চাপলিন, পাবলো পিকাসো, ক্যেথে কেলিৱড, লুই আৱাগ, জৰ্জি ডিমিট্ৰেভ, ইলিয়া এৱেনবুগ, নিকোলাই তিখোনভ, জুলিয়াস ফুচিক, ফেদেৱিকো গৱাখিয়া লোৱকা, রাখায়েল আলবেতি, রবীন্দ্ৰনাথ ঠাকুৱ, সাজ্জাদ জাহিৰ, মুলি প্ৰেমচাঁদ প্ৰমুখ।

নার্সিৰা কৃতৃতায় আসাৰ পৱেই গোটা জার্মানিতে ঘোষণা কৰা হয়, বিদ্যালয়-কলেজ-বিশ্ববিদ্যালয়ে

লোকসংস্কৃতি অধ্যয়নের ব্যাপক ব্যবস্থা করতে হবে। নার্মসিয়া যা চায় তাই প্রয়োগ করা হয়। আপাতদৃষ্টিতে এই মানসিকতাকে লোকসংস্কৃতির প্রতি শ্রীতি বলে মনে হতে গাবে। কিন্তু রয়েছে অন্য উদ্দেশ্য। অনেক কাল আগের গ্রিমের তত্ত্বকে প্রতিষ্ঠিত করাই ছিল লক্ষ্য, —সমস্ত লোকসংস্কৃতির উৎসার ঘটেছে জার্মানি থেকে, সেসব ছড়িয়েছে বিশ্বের অন্যান্য দেশে। আর তাই জর্মন জাতিই পৃথিবীর সর্বশ্রেষ্ঠ জাতি, তাদেরই অধিকার রয়েছে পৃথিবীকে শাসন করার। গ্রিমের সময় রাজনৈতিক-প্রশাসনিক শক্তি ছিলনা, কিন্তু এখন সেই শক্তি জার্মানির শাসনকুলের রয়েছে। তাই তার প্রভাবের ব্যাপকতা কয়েক সহস্রণ প্রসারিত হতে পারল।

হিটলারের জার্মানিতে লোকসংস্কৃতি-বিষয়ক অসংখ্য গ্রন্থ ও সাময়িকপত্রে প্রবন্ধ প্রকাশিত হতে থাকল। লোকিক এইসব ঐতিহ্যের লিখিত রূপ প্রকাশ করে থাচার করা হল, প্রাচীনতম এইসব লোকিক উৎস থেকে এটাই প্রমাণিত হচ্ছে যে, জর্মন জাতি হল পৃথিবীর সুসভ্যতম জাতি। পৃথিবীর সকল দেশের মানুষ তাই এই উন্নত জাতির পদানন্ত হয়ে থাকবে, —এটাই ঐতিহ্য, পরম্পরা ও দৈশ্বরের নির্দেশ।

জাতীয়তাবোধের সুস্থ মানসিকতা যে-কোনো জাতির পক্ষে পরম গৌরবের। স্বজাতি ও স্বদেশভূমিকে ভালোবাসা এক উন্নত গুণের পরিচয়। খ্রিস্ট ও স্বজাতিকে ভালোবাসার অর্থ এই নয় যে, অন্য দেশ, অন্য জাতি ও অন্য সম্প্রদায়কে ঘৃণা করতে হবে। বরং থক্কত স্বদেশপ্রেমী জাতীয়তাবাদী মানুষই পারেন বিশ্বমানবকে আপন করতে। তাই মহান জাতীয়তাবোধ ও বিশ্ববোধে কোনো বিরোধ নেই।

কিন্তু বিশ শতকের তৃতীয় দশকে হিটলারের নেতৃত্বে যে জাতীয়তাবোধের জাগরণ ঘটল তা প্রকৃত অর্থে সুই জাতীয়তাবোধ বা দেশপ্রেম নয়, এই ধরনের স্বদেশবোধকে চিহ্নিত করা হয় উপর ও সংকীর্ণ জাতীয়তাবোধ। জার্মানির তৎকালীন কর্ণধার হিটলার ও তার সহযোগী নেতৃবৃন্দ গোয়েবল্স, গোয়েরিং, হিমলার, বোরম্যান, আইখম্যান প্রমুখ এই উপ্রতার প্রকাশই চেয়েছিলেন। জাতীয় ঐক্য ও সংহতির দোহাই দিয়ে দেশের অসংখ্য বৃক্ষজীবী-লোকসংস্কৃতিবিদ্ ও ন্যূরিজনানী-সমাজবিজ্ঞানীকে হিটলার বাধ্য করেন ‘জাতীয়তাবাদী’ হয়ে উঠতে। বহু যুক্তিবাদী মানুষ এই দর্শনের প্রতিবাদ করেন। তাদের অধিকাংশকেই দেশত্যাগী হতে হয়, অনেককে কারাজীবন ভোগ করতে হয়, অনেককে মৃত্যুবরণ করতে হয়। আবার অনেকের মন থেকে সায় না থাকলেও প্রাণের ভয়ে এই মতবাদকে সমর্থন করতে বাধ্য করা হয়। লোকসংস্কৃতির ক্ষেত্রে যেসব পঞ্চিত উন্নত সব মতবাদকে মানতে বাধ্য হয়েছিলেন তা কতটা বিশ্বাস থেকে ও কতটা প্রাণের ভয়ে তা আজ আর জানবার উপায় নেই।

জার্মানির তৎকালীন বিশিষ্ট বৃক্ষজীবী অ্যাডলফ বাখ সবচেয়ে চমকপ্রদ মণ্ডব্য করেন তাঁর প্রচৰ Deutsches Volkskunde (জর্মনীয় লোকসংস্কৃতি)-এ, —আমাদের ফুরার হিটলার হলেন লোকসংস্কৃতির বিশিষ্টতম উদ্গাতা। আজকে এই উক্তি যতই হাস্যকর মনে হোক, সেদিনের জার্মানিতে এই উক্তি ব্যাপকভাবে অভিনন্দিত হয়েছিল।

জার্মানির অন্য একজন লোকসংস্কৃতিবিদ হ্যানস্ ন্যান্ডম্যান অভিনব একটি তত্ত্ব প্রকাশ করলেন, —লোকসংস্কৃতির জন্য সুসভ্য নাগরিক পরিবারে, ধীরে ধীরে তা গ্রামীণ সাধারণ মানুষের মধ্যে দিক থেকে দিগন্তে ছড়িয়ে পড়ে। আর এই সুসভ্য পরিবারগুলি সবই জর্মন জাতির বংশধর। হেলরি রিসল বললেন, সমগ্র ইউরোপের সমস্ত আসিকের লোকসংস্কৃতির পিতা হল প্রাচীন জার্মানি।

সেদিন জার্মানির অসংখ্য লোকসংস্কৃতিবিদ্ ও সাংস্কৃতিক ন্যূরিজনানী ফ্যাসিবাদী দর্শনের রাজনৈতিক

প্রভাবে জাতীয়তাবাদী এই পদ্ধতির বিকৃত রূপকে প্রসারিত করার প্রাপ্তব্য চেষ্টা করেন এবং সাময়িকভাবে সফলও হন। কিন্তু ইতিহাসের তথ্য হিসেবেই সেগুলি লিপিবদ্ধ রয়েছে। আজ এগুলি পড়লে শুধু হাসির খেরাক জোগারে। আর লোকসংস্কৃতির সেইসব গবেষণাগুরু ১৯৪৫ সালের মে মাসে দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের সমাপ্তির সঙ্গে সঙ্গে কোথায় যে হারিয়ে গেল। অবৈজ্ঞানিক ও মানবতাবিরোধী গবেষণার এই পরিণতিই হয়।

দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের সময় জার্মানির সঙ্গে অঙ্গশক্তির আর দুই শরিক ছিল ইতালি ও জাপান। ইউরোপের দুই প্রধান দেশ আর এশিয়ার মহান ঐতিহ্যবাদী দেশ জাপান। হিটলারের দোসর ছিলেন ইতালির মুসোলিনি ও জাপানের তোজো। এই তিনটি দেশ ১৯৩৯ থেকে ১৯৪৫ পর্যন্ত পৃথিবীর লক্ষ কোটি শাস্তিকারী মানুষের জীবনে বিপর্যয়কর পরিস্থিতির সৃষ্টি করে। শুধুমাত্র যুক্তের রক্তক্ষয়ের মাধ্যমেই নয়, বিকৃত রাজনৈতিক দর্শনের প্রভাবে সেদিন সাহিত্য-সংস্কৃতি-ঐতিহ্য মানবিক পরম্পরা পর্যন্ত বিপর্যন্ত হয়ে পড়েছিল।

আর জার্মানির পাশাপাশি একই ধরনে ইতালি ও জাপানে জাতীয়তাবাদের কুৎসিত রূপ প্রকাশিত হয়ে পড়ল। জাপানে অবশ্য ইহুদি-নির্ধন হয়েনি। এ ছাড়া তিন উভয় দেশ একই পথে সেদিন হেঁটেছিল। লোকসংস্কৃতির মাধ্যমে জাতীয় ঐতিহ্যের গৌরব ঘোষিত হল উগ্রভাবে। সে ইতিহাসে বড়ো করণ। ইতালিতে মুসোলিনি ও জাপানে তোজোর, নির্দেশে লোকসংস্কৃতির নতুন অমানবিক বিশ্লেষণ শুরু হল। স্বত্তির কথা, ইতালিতে অনেক চেষ্টা সাড়েও জাতীয়তাবাদী প্রচার লোকসংস্কৃতির ক্ষেত্রে তেমন সাড়া জাগাতে পারল না। কিছু সুযোগসন্ধানী ব্যক্তিগুলীন লোকসংস্কৃতিবিদ জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির পক্ষে সওয়াল করে প্রবন্ধ-গ্রন্থাদি লিখলেন বটে, কিন্তু তারা জার্মানির বাখ, ন্যান্ডম্যান, রিসল-এর মতো প্রতিভাবান ছিলেন না। জার্মানির লোকসংস্কৃতিবিদের প্রভাব ছিল সমাজের ওপরে। সেরকম কোনো সর্বব্যাপী প্রভাব ইতালির ক্ষেত্রে দেখা যায়নি। আর মুসোলিনি ও হিটলারের মতো প্রশাসক ছিলেন না, সর্বক্ষেত্রেই হিটলারের নির্দেশের জন্য ব্যগ্র থাকতেন, ছিলেন ফুরারের অনুগ্রহপ্রার্থী। জার্মানিতে হিটলার বাহিনি যেভাবে বিরোধীদের প্রায় নির্মূল করতে পেরেছিলেন, মুসোলিনি ইতালির জাহাত জনমানসকে সেভাবে ঝৌতিদাস করে তুলতে পারেননি। পাশের দেশ ফ্রান্সের অগণিত স্পর্ধিত ব্যক্তিক্রমী মানবতাবাদী যুক্তিবাদী বুদ্ধিজীবীদের প্রভাব ইতালির মানুষকে সবসময় অনুপ্রাণিত করত। তাই ইতালিতে মুষ্টিমোয়ে কিছু লোকসংস্কৃতি-গবেষক জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির প্রসারে সচেষ্টা হলে তা তেমন কার্যকর হয়নি।

জাপান কিন্তু ব্যতিক্রম। সেখানে জাতীয়তাবাদ তীব্র আকার নেয়। এমনিতেই জাপানি, ঐতিহ্যে জাতীয়তাবাদ বেশ সক্রিয় ছিল অনেক কাল আগে থেকেই। জাপানিরা খুবই ঐতিহ্যপ্রিয় ও প্রাচীন সংস্কৃতিকে অবিকৃত রেখে তাকে লালন করার পক্ষপাতী। আবার অন্যদিকে অসাধারণ প্রগতিপথী, সে প্রগতি প্রযুক্তি বৈজ্ঞানিক গবেষণা ও নতুন-নতুন যন্ত্র অবিষ্কারের সঙ্গে যুক্ত। এই জাতি দেশকে প্রাণ দিয়ে ভালোবাসে, পরিশ্রমী ও ন্যায়পরায়ণ। আবার বৌদ্ধধর্মের প্রতি আসক্তি দেশের মধ্যে ঐক্য ও সংহতির পরিবেশকে দৃঢ় করেছে। অনেক বৈপরীত্য সত্ত্বেও জনগণ ঐতিহ্যলালিত সংস্কৃতির প্রতি অক্ষমীল, এক ধরণের ভাবাবেগ সক্রিয় রয়েছে।

কিন্তু এসব সুস্থ চিন্তা দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের কালে তোজোর জাপান সম্পূর্ণ বিস্মৃত হয়ে গেল। বিকৃত মানসিকতার প্রসার ঘটতে দেরি হল না।

পৃথিবীর আদিতম লোকসংস্কৃতির গহ লিখিত হয় জাপানেই। ৭১২ খ্রিস্টাব্দে লেখা হয় ‘কোজিকি’, জাপানি লোকপুরাণের গ্রন্থ। সেখানে লেখা আছে, পৃথিবীর শুরু হয় সাতজন দেবদেবীর জন্মের পর থেকে। তাদের পরে পাঁচ জোড়া দেবদেবীর আবির্ভাব ঘটে। শেষ দেব ও দেবী ইজানামি ও ইজানামির উপরে দায়িত্ব পড়ে এই পৃথিবীকে মুক্তি করে শাসন করার। তাঁর স্বর্গ থেকে রামধনুর পথ বেয়ে পৃথিবীতে নামেন। ঘর বাঁধেন, স্বামী-স্ত্রীর সম্ভান হয়, তারপর আর একটি। ইজানামি শেষ পর্যন্ত জাপানের আটটি প্রধান দীপপুঞ্জের সৃষ্টি করেন।

এভাবে এগোতে থাকে লোককথা। এটা শিংতো ধর্মের প্রথম নির্দশন হিসেবে ধীকৃত। শিংতো দর্শন ও ধর্ম জাপানের সংস্কৃতির গোড়ার কথা। শিংতো ধর্মকে কেন্দ্র করেই দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের সময়ে জাপানে লোকসংস্কৃতির ক্ষেত্রে উগ্র জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির বাপক প্রসার ঘটে।

শিংতোর আঙ্করিক অর্থ ‘উগ্ররের পথ’ বা ইঞ্চরে শিঙ্কা ও উগদেশ,—জাপানি ভাষায় ‘কামি’। যদি শতাব্দীর সময়কালে বৌদ্ধধর্মের সঙ্গে শিংতো মতবাদ যুক্ত হয়ে এক নতুন দর্শনের উৎসার ঘটে। শিংতো দর্শন বিষয়ে দুটি তথ্য খুব প্রাসঙ্গিক,—

- a. While Shinto has no founder, no official sacred scriptures and no dogma, it has preserved its ethos throughout the ages.
- b. In the modern period it has been used as a tool of ethnocentric nationalism and chauvinistic militarism and it is often thought of in these terms by outsiders.

আধুনিককালে শিংতো ধর্মের মধ্যে যে উগ্র ও শূদ্র চেতা জাতীয়তাবাদ মাথাচাড়া দেয় তার মূলে রয়েছে তোজোর জাপানের মানবতাবিরোধী লোকসংস্কৃতিবিদ ও নৃবিজ্ঞানী। এরা বললেন, জাপানি সংস্কৃতির ঐতিহ্যের পুনর্জাগরণের মাধ্যমে লোকসংস্কৃতির ক্ষেত্রে জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির প্রয়োগ করতে হবে। প্রাচীনকালে জাপানের মানুষের মহান ঐতিহ্য ছিল, আজ আবার তাকে জাগ্রত করে তুলতে হবে। আর এই নবজাগরণের প্রবক্তা হলেন জাপানের মর্বজনশ্রদ্ধেয় নেতা তোজো। তিনিই পারেন প্রাচীন ঐতিহ্যের পরম্পরাকে মর্যাদা দিয়ে জাপানকে নতুন জাতীয়তাবাদী দেশ হিসেবে প্রতিষ্ঠিত করতে। এ বিষয়ে সবচেয়ে বেশি কার্যকর ভূমিকা পালন করতে পারে লোকসংস্কৃতির জাতীয়তাবাদী পদ্ধতি। এ যেন হিটলারের ফাসিসবাদী দর্শনেরই প্রাচ প্রতিরূপ।

প্রাচীন ঐতিহ্যের প্রতি মনুষ্যবোধের কারণে এই সময়ের জাপানের লোকসংস্কৃতিবিদেরা শিংতো ধর্মের দিকে বেশি বেশি আকৃষ্ট হলেন, স্বাভাবিকভাবেই প্রাচীন লোকপুরাণ-লোকগাথা-লোককথা-লোকসংগীতের মাধ্যমে জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির প্রয়োগ জনপ্রিয় হল। আর এই জাতীয়তাবাদ ছিল ৮০৮ উগ্রতায় আঞ্চলিক মানুষের প্রতি নির্মম অত্যাচারে হিটলার ও তোজো ছিলেন একই মুদ্রার এপিট-ওপিট। আর রাজনৈতিক এই ভৃষ্টাচার ও নির্মমতা সংস্কৃতির ক্ষেত্রেও ছায়া ফেলল।

এই শিষ্টো-ধর্মে সেদিনের জাপানি লোকসংস্কৃতি-গবেষকগণ কী অন্বেষণ করতে সচেষ্ট হয়েছিলেন?

শিষ্টোবাদ একান্তভাবেই প্রাচীন জাপানের নিজস্ব পথ ও বিশ্বাস। প্রাচীনকালের জাপানিরা প্রকৃতির সমন্বয় বিশ্বাস করতেন যুক্তিহীনভাবে, তেমনি মৃতের আত্মাতে দেবতার অস্তিত্বও কর্তৃতা করতেন। তাঁদের প্রকৃতিবাদ ও সর্বপ্রাণবাদ থেকেই শিষ্টোবাদের উত্তীর্ণ। উত্তীর্ণের পরে আঞ্চলিক দেবতারা ও স্থানীয় অভিভাবক দেবতারা পুজো পেতে শুরু করেন। এই মানসিকতায় কোনো গোষ্ঠীর বীরবৃন্দ এবং সমাজের প্রতিষ্ঠিত নেতৃত্ব বংশপ্ররম্পরায় দেবতায় রাগান্বরিত হয়েছেন, অনন্য মানুষেরা গোষ্ঠীর কাছে দেবতা হয়ে উঠলেন। সঙ্গে সঙ্গে পূর্বপুরুষরা দেবতায় উন্নীত হওয়ায় তাঁদের পুজো করা শুরু হয়ে যায়। শিষ্টো ধর্মের একটি মূল তত্ত্ব ছিল জাপানের স্বাতি পরিবারের দৈবী উত্তীর্ণের কিংবদন্তি।

বৌদ্ধ ধর্মের ব্যাপক প্রভাব সহেও জাপানের ব্যাপক মানুষের মধ্যে শিষ্টো বিশ্বাস সঞ্চয় রয়েছে। আবার অনেক ক্ষেত্রে বৌদ্ধ ও শিষ্টোধর্ম একই সঙ্গে পালন করার রীতি প্রচলিত ছিল।

বিশ শতকের তৃতীয় দশকে শিষ্টো ও উগ্র জাতীয়তাবোধ প্রবল হয়ে ওঠে ঠিকই, কিন্তু উনবিংশ শতকের প্রথম থেকেই জাপানে একটি জাতীয়তাবোধক আন্দোলন ছড়িয়ে পড়তে থাকে। ১৮৬৮ সালে মেইজি পুনরুত্থানের পর শিষ্টো ধর্মকে জাপানের রাষ্ট্রীয় ধর্ম বলে গণ্য করা হয়েছিল। এবং সেটি প্রশাসন ও সম্বাটের উৎসাহ ও আনন্দকূলা পেয়েছিল।

জাপানে লোকসংস্কৃতির জাতীয়তাবাদী পদ্ধতি-প্রয়োগে যিনি প্রধান প্রবক্তা ছিলেন তাঁর নাম ইয়ানাগিতা। অসাধারণ পণ্ডিত মানুষ, সর্বজনশ্রদ্ধেয়, কিন্তু চিন্তায় বিকৃতি ঘটেছিল উগ্র জাতীয়তাবাদী চেতনার ধারা প্রভাবিত হয়ে।

ত্রিতীয় বিশ্বযুদ্ধ শেষ হল। অক্ষশক্তির পরাভূত খটল, মিত্রশক্তি জয়ী হল। বিশ্বযুকের হানাহানির শেষে স্থিতাবস্থা ফিরে এল, বিশ্বশান্তির প্রয়াস শুরু হল। উগ্রতার কুৎসিত পরিবেশ ধ্বংস হল। আর উগ্র জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির হাসাকর প্রসারণ রুদ্ধ হল। সবচেয়ে বিশ্বাসকর, যে-দেশ লোকসংস্কৃতি-চৰ্চায় বিশ্বের অগ্রগণ্য বলে স্বীকৃত, যে দেশ সেই সপ্তদশ শতক থেকে নিরলসভাবে সংগ্রহ ও গবেষণা করে আসছে, সেই ফিল্যাণ্ডে জাতীয়তাবোধের মহান ঐতিহ্য বহমান থাকলেও তা কোনোদিন উগ্রতায় আক্ষম হয়নি। এই মানসিকতাই সুস্থ ও স্বাভাবিক।

আসলে মনে রাখতে হবে, যে মানুষকে কেন্দ্র করে লোকসংস্কৃতির উত্তীর্ণ ও প্রসার, এই জাতীয়তাবাদী পদ্ধতিতে সেই মানুষকেই অন্য মানুষের থেকে আলাদা করে দেখাবার প্রবণতা লক্ষ্য করা গেল। অমানবিক কোনো চিন্তা বা পদ্ধতি অথবা তত্ত্ব তাই বেশিদূর শিকড় মেলতে পারে না। আজও কোনো কোনো দেশে জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির কিছু কিছু প্রবক্তা রয়েছেন, কিন্তু প্রকাশ্যভাবে আর এই পদ্ধতির প্রচার করতে তাঁরা সাহস পান না। প্রচুরভাবে তাঁদের লেকায় এই মনোভাব মাঝে মধ্যে প্রকাশ পায়। পদ্ধতিটি সবদিকে থেকেই ধিক্কৃত হয়েছে। সবদেশেই প্রাথমিক অবস্থায় লোকসংস্কৃতি-চৰ্চায় জাতীয়তাবাদী মনোভাব নিশ্চয়ই কিছুটা সঞ্চয় থাকে, কিন্তু তার রূপ ও প্রকাশ মানসিক। হয়তো ভাবাবেগ কিছুটা বেশি থাকে, কিন্তু

বিজ্ঞাননির্ভর মানসিকতায় গবেষণা যত প্রসারিত ও অগ্রসর হয় এই মনোভাবও ততই অপসারিত হতে থাকে। এটাই স্বাভাবিক সুস্থ বিজ্ঞানভিত্তিক প্রক্রিয়া।

## ১.৭ □ ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতি

উনিশ শতকের মধ্যভাবে পৃথিবীর রাজনৈতিক ইতিহাসে এক নবীন রাজনৈতিক অধিনেতৃত্ব দর্শনের উৎপন্ন ঘটল। এই দর্শনে প্রথম উচ্চারিত হল, আবহামান কাল ধরে অসংখ্য দার্শনিক পৃথিবীকে বিভিন্নভাবে ব্যাখ্যা করেছেন, কিন্তু প্রকৃত কাজ হবে পৃথিবীকে বদলাতে হবে। ভাববাদী দর্শনের বিরুদ্ধে প্রথম মানবিক উচ্চারণ। আর এই স্পর্ধিত ব্যতিক্রমী উচ্চারণ ঘটল একটি গ্রন্থকে কেন্দ্র করে। যাঁরা এই নতুন দর্শনের জন্ম দিলেন তাঁরা হলেন কার্ল মার্ক্স ও ফ্রেডারিক এসেলস। এই দুই রাজনৈতিক দার্শনিক ১৮৪৮ খ্রিস্টাব্দে প্রকাশ করলেন 'কমিউনিস্ট পার্টির ম্যানিফেস্টো'। উনিশ শতকের আগ্রহী দার্শনিক হেগেনের নতুন দার্শনিক ভাবনায় প্রাথমিক ভাবে এই দুজন প্রভাবিত হয়েছিলেন, কিন্তু এই গ্রন্থ প্রকাশের সময়েই তাঁরা নতুন দার্শনিক প্রাগ্রসর মতবাদ প্রতিষ্ঠা করলেন, নতুন দার্শনিক ভাবনার নাম দিলেন দ্বন্দ্বমূলক বস্তুবাদ ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী দৃষ্টিকোণ থেকে মানবসম্ভাবনা ও মানবসমাজকে বিশ্লেষণ করার নতুন পদ্ধতি প্রচারিত হল।

আদিগ সাম্যবাদী সমাজ থেকে মানবসম্ভাবনার বিভিন্ন স্তর ও পর্যায় বিশ্লেষণ করে তাঁর কর্তৃকগুলি সিদ্ধান্তে পৌছলেন। এতদিন যেভাবে মানবসমাজকে বিবর্তনের ধারায় বিশ্লেষণ করা হত, এই নতুন দর্শনে তাকে অন্যতম উপর্যুক্তি করা হল। এদের তত্ত্ব দৃঢ় ভিত্তির ওপরে প্রতিষ্ঠিত হল চার্লস ডারউইন ও 'এনসেন্ট সোসাইটি'র লেখক লুইস হেনরি মরগানের তথ্যভিত্তিক অনুসরণে।

ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী দর্শনে মানবসমাজ ও মানব-ইতিহাসকে বিশ্লেষণ করতে গিয়ে মার্কস-এসেলস বললেন,—আজ পর্যন্ত পৃথিবীর বুকে যত মানবসমাজ দেখা গিয়েছে তাদের সকলের ইতিহাস শ্রেণি-সংগ্রামের ইতিহাস। 'The history of all hitherto existing society is the history of class struggles.' এরা দুটি প্রধান শ্রেণির 'বুর্জোয়া' ও 'প্লেতারিয়েত' নাম দিয়ে বললেন,—By bourgeoisie is meant the class of modern Capitalists, owners of the means of social production and employers of wage-labour. By proletariat, the class of modern-labourers who, having no means of production of their own, are reduced to selling their labour-power in order to live. প্রাচীন কাল থেকেই স্বাধীন মানুষ ও দাস, প্যাট্রিশিয়ান ও প্লিবিয়ান, জমিদার ও ভূমিদাস, গিল্ডকর্তা ও কারিগর—এক কথায় অত্যাচারী ও অত্যাচারিত দুই শ্রেণি সর্বদাই পরস্পরের প্রতিপক্ষ হয়ে থেকেছে, অবিরাম লড়াই চালিয়েছে, কখনও বা আড়ালে কখনও বা প্রকাশে। প্রতিবার এই লড়াই শেষ হয়েছে গোটা সমাজের বিপ্লবী পুনর্গঠনে অথবা দ্বন্দ্বরত শ্রেণিগুলির সকলের ধ্বংসপ্রাপ্তিতে। আগের ঐতিহাসিক যুগগুলিতে প্রায় সর্বত্র দেখতে পাওয়া যায় সমাজে বিভিন্ন বর্গের এক জটিল বিন্যাস, সামাজিক পদমর্যাদার নানাবিধি ধাপ। প্রাচীন রোমে ছিল প্যাট্রিশিয়ান, যোদ্ধা, প্লিবিয়ান ও ক্রীতদাসেরা। মধ্যযুগে সমগ্র বিশ্বজুড়ে ছিল সামাজিক অনুসামস্ত, জমিদার, মহাজন, গিল্ডকর্তা, সৈনিক-লাঠিয়াল, মধ্যস্থত্বভূগোলী, দালাল, ফড়ে, কারিগর, শিক্ষানবিশ কারিগর, কৃষক ও ভূমিদাস। এইসব শ্রেণির প্রায় প্রত্যেকটির মধ্যেই আবার অঙ্গে অভ্যন্তরীণ স্তরভেদ।

ইতিহাসকে বস্তুবাদী দর্শনের আলোকে বিশ্লেষণ করে বলা হল, সুপ্রাচীন কালের পৃথিবী থেকে আজ পর্যন্ত ইতিহাসের ধারা আলোচনা করলে দেখা যাবে, আদিম সাম্রাজ্যীয় সমাজ ছাড়া আবহমান কাল ধরে যে ঐতিহাসিক ধারা চলেছে তা হল শ্রেণি-বন্ধন, হানাহানি, রাজক্ষয়, বিদ্রোহ, অন্যায়-অধিকার, শাসন, শোষণ ও জাতিবেষ্টনের ধারা। যে লিখিত ইতিহাস আমরা পড়ি, তাতে রাজা-সম্রাট-বাদশাহ-গুরাহাঙ্গা-সাম্রাজ্যপ্রভুদের খুটিনাটি তুচ্ছ বিষয় ও শাসনব্যবস্থার পরিচয়ই শুধু থাকে। প্রচলিত লিখিত ইতিহাসে গণমানসের কোনো পরিচয় লিপিবদ্ধ নেই। আমাদের নিজেদের তীততকে, সামাজিক রীতি-নীতি কাঠামোকে জানতে হলে, সাংস্কৃতিক উন্নরাধিকার ও ঐতিহ্যকে অনুধাবন করতে গেলে সাধারণ খেটে-খাওয়া হাটিবাটের মানুষদের সাংস্কৃতিক পরম্পরাকে শুন্দার সঙ্গে শারণ করে বিজ্ঞানিক, সমাজতাত্ত্বিক ও যুক্তিবাদী মানবিক দৃষ্টিতে দেখতে হবে এবং তাদের মধ্যেই যে আমাদের অতীত বৈপ্লবিক উন্নরাধিকার রয়েছে তা উপলব্ধি করতে হবে।

সামাজিক সম্পর্ক বিশ্লেষণ করে এই দশনে বলা হল, সমাজে শ্রেণির উৎপুর হওয়াতে স্বাভাবিক ভাবেই বিরোধের সূত্রপাত ঘটল। গোষ্ঠীভুক্ত আদিম মানুষের মধ্যে উৎপাদন-শক্তি ও উৎপাদন-সম্পর্কের বিরোধ গঠনেই প্রত্যক্ষে ও পরোক্ষে উভাল হয়ে উঠল। যে জমির ওপর গোষ্ঠীর সকলের সমান অধিকার ছিল, তাসময় বন্টনের ফলে কিংবা অসম সুযোগের ফলে তাতে দেখা দিল বৈষম্য। চতুর ও শক্তিশালী মানুষের চাষেণ ভালো-ভালো জমি দখল করে বসল। আর যারা অংশ ও অনুরূপ জমিতে প্রাপণে চাষ করেও বছরের খোরাক জোগাতে পারল না, তারা বাধ্য হল অন্যের জমিতে শ্রমশক্তিকে নিয়োগ করতে। উর্বর জমির মালিকেরা হওতো যে পরিমাণ জমি দখল করেছে, তাতে এক পরিবারের সদস্যদের পক্ষে চাষ করা সম্ভব নয়। নিয়োগ করতে হচ্ছে বাড়তি কৃষিমজুরকে। যে মানুষটি অন্যের জমিতে চাষ করছে কৃষিমজুর হিসেবে, বাধ্য হচ্ছে শোষিত হতে, তার মনের কোণে জমে উঠছে ক্ষেত্র ও শ্রেণি-ঘৃণা। উর্বর জমির মালিক সুখের পথ পেয়ে সুবিধাভোগী এক নতুন শ্রেণিতে পরিণত হল। কৃষিমজুর সবসময় এই অবিচার শাস্ত হয়ে মেনে নিয়নি। কিন্তু সে অনন্যোপায়, মালিকের সংগঠিত শক্তির কাছে দুর্বল।

জমি দখলের লড়াইও শুরু হয়। এক মালিক অন্য মালিকের জমি দখল করে। পরাভূত মালিকের সৈন্যদের আগে হত্যা করা হত। চিন্তার বিবর্তন ঘটে গেল। যুক্ত পরাজিত সৈন্যদের আর হত্যা করা হত না, উৎপাদনের ফেঁকে ভূমিদাস হিসেবে নিয়োগ করা হত। উৎপাদন-সম্পর্কের ফেঁকে নতুন ব্যবস্থা গড়ে উঠল,—ভূমিদাস হল বাস্তিগত গ্রীতদাস যার শ্রমশক্তিকে ইচ্ছেমতো ব্যবহার করা যাবে।

এইসব ঘন্টের ফলে শ্রেণি-বন্ধন তীব্র থেকে তীব্রতর হতে থাকে। শ্রেণিসংগ্রাম শ্রেণিসমাজের চালিকাশক্তি হয়ে ওঠে। গোষ্ঠীসমাজের মধ্যে একদল লোকের কাজ ও উদ্দেশ্যের সঙ্গে অন্যদের বিরোধ উপস্থিত হতে বাধ্য, সামাজিক জীবনে সংঘাত বেড়ে যেতে বাধ্য। সূতরাং শ্রেণিভিত্তিক প্রতিটি সমাজ ও তার সৃষ্টি বিষয়সমূহের হাদস্পদন অনুভব করা যাবে শ্রেণিদের সার্থক ও সমাজতাত্ত্বিক বিশ্লেষণে।

উনিশ শতকের মধ্যভাগ থেকে এই বস্তুবাদী দর্শনের প্রচার ঘটলেও তার প্রসার ঘটে বিশ শতকের দ্বিতীয় দশকে। ১৯১৭ সালে জার-শাসিত রাষ্ট্রিয় রাজক্ষয়ী বিপ্লবের মাধ্যমে জন্ম হয় সমাজতাত্ত্বিক সোভিয়েত ইউনিয়নের। আর এই বিপ্লব সংঘটিত হয় মার্ক্সবাদী দর্শনের বাস্তব প্রয়োগে। লোকসংস্কৃতি বিশ্লেষণে সোভিয়েত দেশে ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতির প্রয়োগ শুরু হয়। সেই কারণে এই পদ্ধতিকে মার্ক্সবাদী পদ্ধতি হিসেবেও গণ্য করা হয়।

সোভিয়েত দেশে এই পদ্ধতির প্রয়োগ প্রসারিত হলেও বাইরের বিশে এই পদ্ধতি তেমন জনপ্রিয়তা অর্জন করেনি। দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধ উভর কালে এই রাজনৈতিক দর্শনের প্রয়োগ ঘটিয়ে রক্ষাকৃ শ্রেণিসংগ্রামের মাধ্যমে যুগোস্লাভিয়া হাসরি বালগেরিয়া চেকোস্লোভাকিয়া রুমানিয়া পূর্ব-জার্মানি পেল্যাণ্ড গণপ্রজাতন্ত্রী চিন উভর কোরিয়া সমাজতান্ত্রিক দেশ হিসেবে প্রতিষ্ঠিত হল। সেই সময় থেকে ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতি জনপ্রিয় হতে থাকে। বিশ শতকের পদ্ধতিশের দশকের শেষে কিউবায় সমাজতন্ত্র প্রতিষ্ঠার পরে সেখানেও এই পদ্ধতির প্রয়োগ জনপ্রিয় হয়।

ইউরোপ আমেরিকা এশিয়া ও আফিকায় যেসব লোকসংস্কৃতিবিদ সমাজতান্ত্রিক ভাবনা ও মাঝীয় দর্শনে বিশ্বাস করেন তারাও এই পদ্ধতি প্রয়োগে অগ্রসর হন। কিন্তু তাদের সংখ্যা নগণ্য।

লোকসাহিত্যে এই পদ্ধতির প্রয়োগ সম্পর্কে মার্ক্সবাদী নুবিজ্ঞানী, সমাজবিজ্ঞানী ও গবেষকবৃন্দ বলেন, গৌথিক কিংবা লিথিত সাহিত্য সমাজমানুষের মনের ভাবনা প্রকাশের মাধ্যম। লোকসমাজ দিনের কাজের শেষে আবছা আলো-আঁধারে বসে কিংবা দিনে কর্মরত অবস্থায় গৌথিক সাহিত্যের মধ্যে দিয়ে কিংবা উৎসব-পরবে গানের কলির মুরে তাদের মনের ভাব সহজে প্রকাশ করে। এগুলো শুধুই আনন্দের অভিব্যক্তি নয়। বিশেষ শ্রেণির প্রতি তীব্র অসঙ্গোষ, ক্ষোভ, জীবনের ব্যাখ্যা-বেদনা-হতাশা-অভিমান-শোষণ-অবিচার-যন্ত্রণার কাহিনিও অক্ষম আত্মেশে লোকসাহিত্যের মধ্যে প্রকাশিত হয়ে পড়ে। লোককথার মধ্যে সেই অত্যাচারী শ্রেণির মৃত্যু ঘটিয়েও কথনো কথনো তারা আগ্নপ্রসাদ লাভ করেছে। যুগ যুগ ধরে অত্যাচারের জেয়াল বইতে তারা বাধি হলেও এই শোষণের হৃদয়ফটা যন্ত্রণাকে প্রকাশ করেছে লোকসাহিত্যে, বিশেষ করে লোককথা ও লোকসংগীতে। প্রকাশ্যে বিশ্বে করলে হয়তো অধিক শক্তিশালী শক্তির হাতে মৃত্যু অনিবার্য তাই পরোক্ষে এই ভাবেই ক্ষোভ ফেটে পড়েছে। রূপকের আশ্রয় নেওয়াতে শাসক-শোষক-মালিক অনেক সময়ে তাকে নিছক ঝুপকথা বলেই মনে করেছে, কিন্তু রূপকের আড়ালেই রয়েছে শানিত বৃদ্ধির চমকে উদ্বৃত্ত শ্রেণিশক্রম বিরুদ্ধে তীব্র ঘৃণা।

ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতিটি যে ইতিহাসম্বন্ধে ও সমাজবিজ্ঞাননির্ভর তা কোনোভাবেই অঙ্গীকার করা যায় না। মানবসমাজের সাংস্কৃতিক ইতিহাসের পরম্পরাকে বস্তুবাদী দৃষ্টিতে বিশ্লেষণ করলে অনেক সামাজিক সত্য যে উদ্ঘাটিত হয় তা প্রমাণিত সত্য। জর্জ টমসন, সুসান ফেল্ডম্যান, ভাদিমির প্রপ, উইলিয়াম হেনড্রিক্স, ডি. পি. বির্জুকোভ, ভ্যাসেলভাকি মিলার, গায়লা অরচুটে, আই. জি. প্রিবোভ প্রমুখ নুবিজ্ঞানী ও সমাজ-বিজ্ঞানীদের লোকসংস্কৃতি-বিষয়ক গবেষণায় ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতির উজ্জ্বল দিকগুলি প্রতিষ্ঠিত হয়েছে।

আবার একথাও সত্য, সমাজতান্ত্রিক দেশসমূহের বাইরে এই পদ্ধতির তেমন কোনো প্রভাব লাভ করা যায়নি। আর গত শতকের নয়ের দশকের সময়কাল থেকে সোভিয়েত ও পূর্ব ইউরোপের অনান্য দেশে সমাজতন্ত্রের অভূতপূর্ব বিপর্যয়ের পরে এই পদ্ধতির প্রয়োগ ক্ষীণ থেকে ক্ষীণতর হয়ে আসছে। পূর্বতন সমাজতান্ত্রিক দেশগুলিতেও এই একই করণ অবস্থা।

ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতির বিপুল সম্ভাবনা ও সমাজবিজ্ঞাননির্ভর অসীম শুরুত্ব সত্ত্বেও লোকসংস্কৃতির ক্ষেত্রে তার প্রয়োগ প্রসারিত হয়নি। এর পেছনে কারণ রয়েছে। বহু নুবিজ্ঞানী, সমাজবিজ্ঞানী ও লোকসংস্কৃতিবিদই এই পদ্ধতিকে কোনোদিনই খুব খোলা মনে আকাদেমিক শৃঙ্খলা হিসেবে মেনে নিতে পারেননি। আসলে এই পদ্ধতির সঙে রাজনৈতিক মতাদর্শের সম্পর্ক এতই গভীর যে লোকসংস্কৃতির গবেষকগণ এই পদ্ধতির অনুশীলনে বেশ বিধ্বংসীত হয়ে পড়েন। শ্রেণিদ্বন্দের দর্শনের ভিত্তিতে শোষকশ্রেণির

শোষণ—অত্যাচারের চিরকালীন অবসানের জন্য শ্রমিকশ্রেণির নেতৃত্বে সশঙ্খ বিপ্লবের মাধ্যমে যখন জার-শাসিত রাশিয়ায় এবং পরবর্তীসময়ে পূর্ব ইউরোপে এবং এশিয়ার দুটি দেশ উভয়ের কোরিয়া ও গণপ্রজাতন্ত্রী চীনে জনগণ রাষ্ট্রীয় ক্ষমতা দখল করল, তখন মার্জিবাদী এই দর্শনের রাজনৈতিক প্রভাব সম্পর্কে লোকসংস্কৃতিবিদেরা ঐতিহাসিক বস্তুবাদী পদ্ধতির প্রয়োগে বিশ্লেষণ প্রকাশ করলেন। আকাশদেশিক আজিনায় রাজনীতির প্রভাব মেনে নেওয়া সহজ নয়। যুব স্বাভাবিক কারণেই নির্ভেজাল পশ্চিতকুল এই মাতাদর্শকে এড়িয়ে লোকসংস্কৃতি-চর্চা করতে চান। সাংস্কৃতিক নবিজ্ঞানীরা বললেন, সমাজের সঠিক বিশ্লেষণ এই পদ্ধতিতে সম্ভব নয়, আর লোকসাহিত্যের সমষ্টি বিভাগে এই পদ্ধতি প্রয়োগ করা যায় না। আনন্দের উচ্ছাসে উৎসবে লোকসমাজ অসংখ্য গান বাধেন যেখানে রয়েছে প্রেম-বিরহ-মিলনের আকাঞ্চন্দ্র কিংবা অসংখ্য ছড়ায় মাতৃহৃদয়ের বাণসল্য অথবা প্রবাদে পারিবারিক সম্পর্কের খতিয়ান প্রভৃতির মধ্যে কোথায় শ্রেণিবিন্দু, কোথায় শ্রেণিঘণ্টা অথবা প্রতিরোধের কথা? এইসব মতের সমক্ষেই ছিলেন অধিকাংশ পশ্চিত মানুষ।

এই পদ্ধতির প্রয়োগ বিষয়ে মত মতভেদই থাকুক না কেন, লোককথার ঐতিহাসিক-সামাজিক বিশ্লেষণে এই পদ্ধতি নিঃসন্দেহে একটি যুগান্তকারী ও উল্লেখযোগ্য সংযোজন। সোভিয়েত ইউনিয়নের পশ্চিতগণের এই মতবাদ লোকসংস্কৃতি-গবেষণায় একটি নতুন উজ্জ্বল দিক নির্দেশ করেছে। এই ঐতিহাসিক সত্যকে তাস্থীকার করলে লোকসংস্কৃতি-গবেষণায় অপূর্ণতা থাকতে বাধ্য। আমেরিকা-ইউরোপের অনেক লোকসংস্কৃতিবিদের বিশ্লেষণ ও কটাক্ষ সত্ত্বেও আমরা ভূলি কি করে যে, যাঁরা এই পদ্ধতি প্রয়োগ করেছেন তাঁরাও কম প্রতিভাবান নন, তাঁদের গবেষণাও লোকসংস্কৃতিকে বিচ্ছিন্ন করেছে।

ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতি কিভাবে প্রয়োগ করা হয় তার তিনটি উদাহরণ দেওয়া হচ্ছে। এখানে, যার দুটি পশ্চকথা ও একটি ছড়া।

ক. এই লোককথাটি পশ্চকথার অন্তর্ভুক্ত। অবিভক্ত বাংলা ও ভারতের অন্যান্য রাজ্য, শিস, তিব্বত, জর্জিয়া, তুরস্ক, ভূটান ও মন্ডুভিয়ায় এই পশ্চকথাটির সন্ধান মিলেছে। সর্বত্তই যুব জনপ্রিয়। সংস্কৃত পঞ্চতন্ত্র গ্রন্থেও এই পশ্চকথাটি অন্তর্ভুক্ত হয়েছে।

ক. এক গভীর বনে পশুরাজ সিংহের অত্যাচারে সমষ্টি পশুরা সবসময় ভয়ে-ভয়ে থাকত। একটু অসাবধান হলেই সিংহের থাবায় জীবন শেষ। বনের সব পশু একদিন সভা করে সিংহের থাবা থেকে বাঁচবার উপায় খুঁজতে চাইল। তারা ঠিক করল, সিংহের কাছে গিয়ে তারা বলবে, এভাবে চললে বনের সব পশু তো একদিন শেষ হয়ে যাবে। তখন আমাদের পশুরাজের খুব কষ্ট হবে। যিনি পেলেও পশু-আহার পাওয়া যাবে না। তাই আমরা প্রস্তাৱ কৰিছি, আপনি গুহায় বসে থাকবেন, আমরা প্রতিদিন পালা করে একটি পশু আপনার থাদ্য হিসেবে পাঠিয়ে দেব। একথার কোনো অন্যথা হবে না। যদি হয় তাহলে তার পরের দিন থেকে আপনি আগের মতোই আমাদের যথন-তথন মেরে ফেলবেন।

সিংহ কিছুক্ষণ ভেবে বুল, প্রস্তাৱ থারাপ নয়। গুহায় বসে থাকব, মুখের থাবার আন্ত গুহায় চলে আসবে। মন্দ কি! সিংহ রাজি হয়ে গোল।

পশুরা সভায় ঠিক করল, প্রতিদিন জ্যান্ত থাদ্য হিসেবে একজন পশুকে সিংহের কাছে পাঠানো হবে। যার পালা পড়বে সে না বলতে পারবে না।

এভাবেই চলছে। এ ছাড়া বাঁচার পথ নেই। একদিন এক ছোট্ট খরগোশের পালা এল। মন খারাপ, তবু যেতে হবেই।

আজই আমার জীবনের শেষ দিন। তাড়াতাড়ি গেলেও মরতে হবে, দেরিতে গেলেও তাই। খরগোশ আস্তে-আস্তে যাচ্ছে আর ফন্দি ভাঁটছে। শেষবারের মতো তার অতি প্রিয় বনভূমিকে দেখে নিচ্ছে। শেষকালে বুদ্ধি খুলে গেল। যদি বাঁচা যায়, যদি বনের সব পশুকে বাঁচানো যায়।

অনেক দেরিতে বিকেল গড়িয়ে গেল খরগোশ সিংহের গুহার সামনে এল। তাকে দেখেই সিংহ রাগে জলে উঠল। এত দেরি। তার ওপরে একটুকু একটা খরগোশ।

খরগোশ সব বুরাতে পারল। সামনের দুই পা প্রণামের ভঙ্গিতে ওপরে তুলে ধরে পশুরাজকে বলল, পশুরাজ, রাগ করবেন না। আমি ছোট্ট, তাই পশুরা আমরা সঙ্গে আর একটা খরগোশকেও পাঠিয়েছিল যাতে আপনার পেট ভরে। কিন্তু পথে এক বিপদ। দুজন তাড়াতাড়ি আপনার কাছে আসছি। সামনেই তার এক পশুরাজ। বোধহ্য পাশের বনের।

সেই পশুরাজ বললেন, তোদের থাব, কোথায় চলেছিস?

আপনার কথা বলাতে গেল রেগে। অনেক বুবিয়ে-সুবিয়ে একটা খরগোশকে তার কাছে রেখে আপনার কাছে এসেছি।

গুহার সামনে বসা পশুরাজের কেশের ফুলে উঠল, থাবার নখগুলো মাটিতে আঁচড় কঢ়িতে লাগল, চোখ আরও লাল হয়ে উঠল। বলল—কোথায় সে। নিয়ে চল।

এক কুয়োর পাশে এসে থামল খরগোশ, বলল, পশুরাজ, আপনার ভয়ে ও কুয়োর মধ্যে লুকিয়েছে। আপনি আমায় থাবার মধ্যে ধরে কুয়োর মধ্যে তাকান।

পশুরাজ তাই করল। কুয়োর মধ্যে জলের প্রতিবিধি দেখল, অন্য একটা সিংহ একটা খরগোশকে থাবায় নিয়ে বসে রয়েছে। থাবার খরগোশকে দূরে ছুড়ে ফেলে দিল, বাঁপিয়ে পড়ল কুয়োর মধ্যে।

একটা শব্দ হল ঝাপাং। খরগোশের গায়ে লেগেছিল, তবু মৃচকি হেসে উল্টোপথে হাঁটা দিল। তারপর থেকে বনের সব পশুরা শাস্তিতে বাস করতে লাগল।

ঐতিহাসিক বন্ধুবাদী পদ্ধতি বা মার্জিবাদী পদ্ধতিতে এই পশুকথাটি বিশ্লেষণ করলে আমরা পশুকথাটির অভিধায় জানতে পারব। শ্রেণিভিত্তিক সামন্তসমাজে সামন্তপ্রভুর উৎপীড়নকে সিংহের অত্যাচারের রূপকে এখানে প্রকাশ করা হয়েছে। সামন্তপ্রভু তার রাজোর এলাকার মধ্যে যা খুশি তাই করতে পারেন। কার প্রাণ থাকবে, কার সম্মান যাবে সবই তার ইচ্ছার ওপরে নির্ভর করে। প্রজাদের কোনো স্বাধীন অস্তিত্ব সেই সমাজে ধীকৃত নয়। যতদিন অবধি না গরিব প্রজারা তাকে নিয়মিত খাজনা দিতে স্বীকার করে ততদিন চলে সীভৎস অত্যাচার। খাজনার পরিমাণ যত বেশি হৈক না কেন প্রতিবাদ করার উপায় নেই। প্রজারা সবই মোনে নিতে বাধ্য। বনের সকলে মিলে নিয়মিত একটি করে পশুকে ভেট দেবে এই অঙ্গীকারের মধ্যে নিয়মিত খাজনা দেওয়ার রূপক রয়েছে। সামন্তপ্রভু নিয়মিত খাজনা পেয়ে তার শুভশক্তি নিয়োগ করতেন না, নিষ্কর্ম সুবিধাভোগী শ্রেণি হয়ে উঠলেন। আবার এক সামন্তপ্রভুর সঙ্গে অন্য সামন্তপ্রভুর প্রজাসম্পত্তি, জমি ও পদমর্যাদা নিয়ে বিরোধ ছিল। তাই খরগোশের কাছে অন্য পশুরাজের দাপ্তরের কথা শুনে এই পশুরাজ অর্থাৎ সামন্তপ্রভু রাগে আঘাতারা হয়ে পড়লেন। প্রবল শক্তিশালী সামন্তপ্রভুর গায়ে

হয়তো অসংগঠিত কৃষক প্রজারা হাত তুলতে পারেনি, কিন্তু ইচ্ছাপূরণের তাগিদে পশুকথার মধ্যে সামন্তপ্রভুর প্রতীক পশুরাজ সিংহের মৃত্যু ঘটিয়ে তারা শাস্তি পেতে চেয়েছে। এইভাবেই বন-পাহাড়ে ধেরা নিরক্ষর সাধারণ মানুষ শ্রেণিবন্দকে প্রকাশ করেছে তাদের মৌখিক সাহিত্য।

খ. অনেক অনেক দিন আগে এক পাহাড়ি নদীর পাশে থাকত এক শেয়াল আর এক কুকুর। তারা দুজনে ছিল খুব বন্ধু।

একদিন কুকুর শেয়ালকে তার বাড়িতে নেমতম করল। সূর্য ওই পাহাড়ের কোলে ভুবে যাওয়ার পরে আবছা আঁধারে শেয়াল এল কুকুরের ডেরায়। কুকুর আগেই রাখাবাসা করে রেখেছিল। অনেক দৌড়ানোড়ি খোঁজাখুঁজির পর কুকুর কয়েকটা বুনো মুরগি শিকার করে রেঁধে রেখেছিল। দুই বন্ধুতে মিলে খুব আনন্দ করে সেই খাবার খেল।

নিজের পাহাড়ি গুহায় ফিরে যাওয়ার সময় শেয়াল কুকুরকেও নেমতম করল। বলল,— দেখ বন্ধু, তুমি তো আমার গুহায় যাবে, কিন্তু দুটো শর্ত আছে। তুমি তোমার ডেরা থেকে আমার গুহায় কিন্তু হেঁটে হেঁটে যাবে, একদম দোড়তে পারবে না। আর সূর্য ডোবার আগে আমার গুহায় যাবে, তার পরে নয়।

কুকুর অতশ্চত চিঞ্চোভাবনা করল না। সে সাধাসিধে জন্ম। তাই শেয়ালের শতেই বাজি হয়ে গেল। শেয়াল যে তার বন্ধু।

পরের দিন বিকেলে সূর্য ডোবার অনেক আগেই কুকুর রওনা দিল। মন তার খুশিতে ভরা। মাথা নীচু করে লেজ নেড়ে সে পথ চলছে। কিছুদূর গিয়ে কুকুর বুবাতে পারল সে হাঁটছে না, দোড়ছে।—যাঃ খুব ভুল হয়ে গিয়েছে। মনে মনে একথা বলে কুকুর আবার ফিরে চলল তার ডেরার কাছে।

সেখানে গিয়ে নিজেকে বলল—এবার আর ভুল করা চলবে না। আবার রওনা দিল কুকুর।

এবারেও কিন্তু খানিকটা পথ এসে কুকুর হঠাতে খেয়াল করল, সে তো হাঁটছে না, দোড়ছে। মন খারাপ হয়ে গেল তার। ফিরে এল তার ডেরায়।

এইভাবে বার-কয়েক যাওয়া-আসা করতে করতে কুকুরের অনেক দেরি হয়ে গেল। দূর পাহাড়ের কোলে সূর্য ভুবে গিয়েছে। আঁধার নেমে আসছে। তবু বন্ধু যে তাকে যেতে বলেছে, বন্ধু এসে রয়েছে তার যাওয়ার আশায়। তাকেই যে যেতে হবে।

শেষকালে অনেক পরে মন শক্ত করে আস্তে আস্তে হেঁটে হেঁটে কুকুর পৌছল শেয়ালের গুহার সামনে। গুহায় ঢুকে দেখে, শেয়ালের যাওয়া-দাওয়া শেখ, গুহার মেঝেয় শুধু কিছু হাড় পড়ে রয়েছে।

শেয়াল বলল, বন্ধু, তুমি তো বড় দেরি করে ফেললে। নাও, কি আর করা যাবে, হাড় চিবোও।

কুকুরের নেমতম ছিল, দুপুরে সে ভালোভাবে তেমন কিছু খায়নি। খিদের জ্বালায় পেট জ্বালছে, বারবার ফিরে-ফিরে যাওয়ায় ঝাপ্পিতে মাথা ঘূরছে, পা-চারটে কাঁপছে, জিব শুকিয়ে গিয়েছে। কুকুর হাড়গুলোকে এক জায়গায় করে নিয়ে বসে পড়ল, সামনের দুই পায়ের

মাঝখানে হাড় নিয়ে চিরোতে লাগল। এক অস্তুত গোঙানি বেরিয়ে আসছে তার বুক থেকে, আর শুকনো হাড় ভাঙার কচকচ শব্দ।

হাড়ে যদি এক রন্ধি মাংস নাও থাকে, তবু কুকুর সেইদিন থেকে শুধু হাড়ই চিরোয়।  
রস নেই তবু শুকনো হাড় মুখে পুরে চিরোয়। আর সেই সঙ্গে খিদে ও ক্লাস্টির যত্নগায়  
মুখ দিয়ে আর্তনাদের মতো গোঙানির শব্দ শোনা যায়।

পশ্চিমবঙ্গ বিহার বাড়িখণ্ড ও ওড়িশার সীওতাল আদিবাসীদের মধ্যে খুব জনপ্রিয় এই পশুকথাটি।  
ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী পদ্ধতিতে এই পশুকথাটি বিশ্লেষণ করলে এক মর্মান্তিক সত্ত্বের মুখোমুখি হতে হবে।

হটবাটের সাধারণ খেটে-খাওয়া মানুষ স্বভাবতই সরলপ্রাণ ও সাদাসিধে। অনাদিকে আর এক শ্রেণির  
মানুষ এই সমাজেই রয়েছে যারা সুবিধাভোগী, উচুতলার মানুষ, তারা নির্মম, হৃদয়াবেগ বলতে তাদের  
কিছু নেই। সাধারণ মানুষের বক্ষস্তুত, আবেগ, আতিথেয়তা তাদের কাছে কোনো মূলাই পায়ন। গরিব মানুষ  
তাদের তোয়াজ করবে, নেমতন্ত্র করে ভালোভাবে খাওয়াবে এটাই তো স্বাভাবিক। সে আতিথেয়তা দেখিয়েছে  
বলেই তার প্রতিদান দিতে হবে? এখানেই রয়েছে শ্রেণিচরিত্রের বৈশিষ্ট্য। এইসব উচ্চশ্রেণির মানুষ এমন  
কুৎসিত মানসিকতার উত্তরাধিকারী হয় যে, সামান্যতম মৌখিক সহানুভূতি প্রকাশ করতেও তারা অনভ্যন্ত  
হয়ে ওঠে, নির্যাতিত মানুষকে তারা মানুষ হিসেবে গণ্য করতে ভুলে যায়। সুযোগ পেয়ে স্বার্থপূর হয়ে  
এদের মনোবৃত্তি এমনভাবে গড়ে ওঠে যার ফলে অন্যের বুদ্ধিমত্তা, কষ্ট ও নির্যাতনে এরা বিমল আনন্দ  
পায়।

এই পশুকথায় কুকুর ও শেয়াল দুই শ্রেণির প্রতিভূত যা সহজেই বোঝা যায়। পথের কুকুরের হাড়  
খাওয়ার বিশেষ লোভাতুর ভঙ্গির মধ্যে সরল সাধারণ মানুষ তাদের দিন যাপনের শান্তিকেই দেখতে চেয়েছে।  
এ যে তাদের নিপীড়িত জীবনেরই অতি বাস্তব প্রতিচ্ছবি। শোষক শ্রেণির প্রতিনিধি শেয়াল এমন শর্ত  
আরোপ করেছে যা মেনে চলতে গেলে কুকুরকে অনাহারে থাকতে হবে। সামন্ত্রে প্রতি শেয়াল এমন শর্ত  
আরোপ করে। তাই সামন্তসমাজে, জরিতে অক্লান্ত পরিশ্রমে ফসল ফলিয়েও অন্যদাতা কৃষক থাকে অর্ধভূক্ত  
কিংবা অনাহারে। নিজের পৃষ্ঠি হলৈই শেয়ালরা থাকে পরিতৃপ্ত। অন্যের প্রতি সীমাহীন উপেক্ষা ও উদাসীনতা  
এবং শ্রেণিঘূর্ণ তাদের জীবনচর্যার বিশেষত্ব। শেয়াল কুকুরকে এমন নির্বিকার চিন্তে খাওয়া শেষ হওয়ার  
সংবাদ দিল যার মধ্যে শেয়ালের শ্রেণিচরিত্র খুব স্পষ্টভাবে প্রকট হয়ে পড়ল।

আবহমান কাল ধরে বংশিত নিগৃহীত আবহমানিত মানুষ আজও এইভাবে মাংসহীন শুকনো হাড় চিরিয়ে  
চলেছে, আর আর্থ-সামাজিক বিভেদজনিত বংশনার বীভৎসত্তায় আর্তনাদ করে উঠছে থেকে থেকে, আমাদের  
শ্রেণিবিভক্ত সমাজের দিকে দিকে সেই আর্তনাদ—সেই গোঙানির আওয়াজ।

গ. আগড়োম বাগড়োম ঘোড়াড়োম সাজে,

ঢাক মৃদং ঝীঝার বাজে।

বাজতে বাজতে চলল ডুলি,

ডুলি গেল সেই কম্পাপুলি।

এক সময় মনে করা হত, আগড়োম বাগড়োম ঘোড়াড়োম শব্দগুলির কোনো অর্থ নেই, পরের

কবিতাংশে কোনো বিয়ের শোভাযাত্রা, কেননা সৃষ্টিমাঘার বিয়ের প্রসঙ্গ এসেছে। ছড়ায় অনেক অসংলগ্ন বিষয় ও শব্দ থাকে, সেটাই ছড়ার সৌন্দর্য।

এই ছেলেভোলানো ছড়ার প্রথম দুটি লাইনের মধ্যে বাংলার ইতিহাসের একটি গৌরবোজ্জ্বল অধ্যায়ের স্ফূর্তি রয়ে গিয়েছে। বাংলার ডোম সম্প্রদায় বলিষ্ঠ সাহসী সৎ ও কর্মনিষ্ঠ। তাঁদেরকে কোনো কাজের দায়িত্ব দিলে প্রাণপণে তা পালন করেন তাঁরা। ঐতিহাসিক-বস্তুবাদী দৃষ্টিতে বিশ্লেষণ করার পরে ইতিহাসের সত্ত্বতা প্রমাণিত হয়। ডোমদের চারিত্বিক বৈশিষ্ট্যের কারণে এই যোদ্ধা সম্প্রদায়কে রাজা-জমিদার তাঁদের সৈন্যবাহিনীতে নিয়োগ করতেন। তাঁরাও আগ্রাণ সৈনিকের কর্তব্য পালন করতেন। ঢাক মৃদং বাঁবার ঘূঁঘূরের বাজনা, সেগুলি বাজছে আর ডোম সৈন্যরা এগিয়ে চলেছেন। কেমন সৈন্য? আগ অর্থাৎ এগিয়ে-থাকা ডোম সৈন্য, বাগ অর্থাৎ পাশে-থাকা ডোম সৈন্য আর ঘোড়ায় অশ্বারোহী ডোম সৈন্য।

ইতিহাসের সাঞ্চয় থেকে জানা যায়, পরবর্তীকালে রাজা-জমিদারদের সৈন্যবাহিনীতে আর ডোম সৈন্য নেই। উচ্চবর্ণের মানুষেরা সৈনিক হচ্ছে। আসলে বাংলায় বগুল সেনের আমলে জাতপাত-বর্ণ প্রভৃতির কুৎসিত আধাতে ডোম সম্প্রদায় হয়ে পড়লো অস্ত্রজ্ঞ শ্রেণি। তাঁরা দেখলেন, রাজা রক্ষার জন্য তাঁরাই রক্ত ঝরান, আর তাঁরাই উচ্চবর্ণের ঘূঁঘূর পৰ্য্য হয়ে রয়েছেন। অভিমান অপমান থেকে তাঁরা ধীরে ধীরে সরে এলোন মূল শ্রেত থেকে। গাঁয়ের প্রান্তে কিংবা আরও দূরে তাঁরা অবস্থান করতে লাগলেন। হয়ে গোলেন অস্ত্রেবাসী। আজও সেই বিপর্যয়কারী পরিষ্ঠিতির খুব বেশি পরিবর্তন ঘটেনি।

## ১.৮ □ মনঃসমীক্ষণাত্মক পদ্ধতি

অস্ত্রিয়ার মনোবিজ্ঞানী সিগমুন্ড ফ্রয়েড (১৮৫৬-১৯৩৯) লোককাহিনি বিশ্লেষণের ক্ষেত্রে মনঃসমীক্ষণ পদ্ধতির উঙ্গাবক। মানুষের ব্যবহারে অবচেতন মনের প্রভাব সম্পর্কে তাঁর গবেষণা বিশ শতকে যথেষ্ট আলোড়ন তুলেছিল। যদিও পরবর্তীকালে ফ্রয়েডের বহু তত্ত্ব বহু বিকল্পতার মুখ্যমূল্য হয়, কখনো বা সংশোধিতও হয়। কিন্তু তবু আধুনিক মনোবিজ্ঞানে ফ্রয়েডের যথেষ্ট মৌলিক অবদান আছে।

মনঃসমীক্ষণাত্মক পদ্ধতিতে প্রতীকধর্মীত্বাত বিচার-বিশ্লেষণ করার মুখ্য উপাদান। এই পদ্ধতির প্রবর্তক ফ্রয়েড-এর পরে ক্রমে কার্ল গুগলাং খুঁ, কার্ল আব্রাহাম, এরিক ফ্রেম, আনেস্ট জোন্স, গেজা গোহেইম, অটো র্যাংক, ক্রনো বেটেলহেইম প্রমুখ এই পদ্ধতিকে আরো পৃষ্ঠ করে তুলেছেন। এঁদের মধ্যে পারম্পরিক মতবিরোধ থাকলেও একটি বিখ্যো এঁরা সকলেই একমত—চেতনা, উপলক্ষ, অনুভূতির সর্বাঙ্গেই একমাত্র যৌনবোধই ক্রিয়াশীল থাকে—এটিই ফ্রয়েডীয় তত্ত্ব। তবে নব্য ফ্রয়েডীয়রা, যেমন ক্যালভিন হল প্রমুখ, লোককাহিনির ক্ষেত্রে মনঃসমীক্ষণ পদ্ধতির প্রয়োগ সম্পর্কে তেমন উৎসাহী নন।

১৯০০ সালে প্রকাশিত 'দ্য ইন্টারপ্রিটেশানস' অব ড্রিমস' গ্রন্থে ফ্রয়েড প্রাচীন গ্রিসের একটি পরিচিত পূরাকাহিনিকে ('অয়দিপাউস') মনোবিজ্ঞানীর দৃষ্টিতে ব্যাখ্যা করে দেখান—লোককাহিনির মনোসমীক্ষণাত্মক পদ্ধতির শুরু এখান থেকেই। মনোবিজ্ঞানীরা মানুষের মনের তিনটি স্তরের অস্তিত্বকে ধীকার করে নিয়েছেন: চেতন, অবচেতন এবং অচেতন। প্রতিটি মানুষের সহজাত অনুভব, বুদ্ধিজ্ঞাত উপলক্ষ এবং প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতা পারম্পরিকভাবে সম্পৃক্ষ থেকে বোধ, বিচার ও কল্পনার অভিজ্ঞানের সৃষ্টি করে। এরই ফলে নানাবিধ বস্তু, ঘটনা, ঘটনাহীন, ব্যক্তি মানুষের মনে তাঁর নিজের আজ্ঞাতে প্রতীকায়িত হয়ে থাকে। এই সমস্ত

প্রতীকগুলিই বিভিন্ন বৈচিত্রাময় উপস্থিতি নিয়ে খপ্পের মধ্যে উঠে আসে। আর একইরকমভাবে দেখা দেয় আমাদের আদিম লোকপুরাগ এবং পরবর্তীকালের লোককাহিনির মধ্যে। —ফয়েজীয় তত্ত্ব অনুসারে এমনটাই মনে করা হয়। ফয়েড লোককাহিনি যেসব উপাদান নিয়ে গড়ে উঠে, তার অনুসন্ধান করেছেন খপ্পের মধ্যে। তাঁর শিখ এবং প্রশিখ্যারা তা অনুসন্ধান করেছেন ‘সামুহিক নির্ণয়নে’র মধ্যে। ফয়েজীয় তত্ত্বে তিনটি মনোসংজ্ঞাত শক্তির কথা স্থীকার করা হয়েছে : ইদ, ইগো, সুপার ইগো। ইদের অভিব্যক্তি স্থীকৃত বা স্পষ্ট হয়ে উঠে সহজাত আদিগ প্রবণতার তাড়নার মাধ্যমে, যাকে সহজকথায় জৈবিক বা জাত্ব বলা যায়। যেমন কিন্তু, ভয়, আঘাতকার স্বতঃস্বৃত প্রয়াস, পরিত্থিত বোধ—ইত্যাদি। ফয়েড অবশ্য এগুলির সঙ্গে যুক্ত করেছেন অবচেতন যৌনঢ়ুকাকেও। তাঁর মতে একটি শিশু এর সব কটি নিয়েই জন্ম গ্রহণ করে। বয়োবৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে সামাজিক ও পারিবারিক অনুশাসনের কারণে ক্রমে তার মনে একটি মান্যতাবোধের জন্ম হয়। মনের অভ্যন্তরীণ জৈবিক প্রবণতা বহিরঙ্গিক অনুশাসনের দ্বারিক প্রতিক্রিয়া তাই ‘ইগো’ বা ‘অহম’ গড়ে উঠে। এবং অনুশাসনের প্রতি মান্যতার বোধটাই ‘সুপার-ইগো’ হিসেবে মনের মধ্যে প্রতিষ্ঠিত হয়ে যায়। এই ইদ, ইগো এবং সুপার ইগোর অবিরাম টানাপোড়মে মনের মধ্যে সর্বদাই বিভিন্ন রকমের জটিল চিত্র সৃষ্টি হয়ে চলে, যার ফলশ্রুতিতে স্বপ্ন এবং সৃষ্টির প্রেরণা গড়ে উঠে। মনের অচেতন স্তরে সংক্ষিপ্ত হয় অস্ফুট ভাবনার প্রতীকগুলি। ক্রমে অবচেতন ও সচেতন স্তরে সেই প্রতীকগুলিকে মন চিহ্নিত করে ফেলে। ফয়েজীয় তত্ত্ব অনুযায়ী মিথ এবং লোককথায় সেই প্রতীকগুলিই আঘাতপ্রকাশ করে। ‘সুপার-ইগো’ দ্বারা অবদমিত ‘ইদ’-এর মোক্ষণ ঘটে এই প্রতীকের আঘাতপ্রকাশের মাধ্যমে। আর তার ফলশ্রুতিতে যৌন আকাঙ্ক্ষার পরিত্থিত্বিকারী বিভিন্ন অনুভূতি গড়ে উঠে এবং পৃথক পৃথক প্রতীকের মাধ্যমে সেগুলি প্রতিভাসিত হয়। এক-একটি লোককাহিনির সমষ্টি চরিত্র, ঘটনা এবং দ্বন্দ্ব—সবই এই পদ্ধতির বিচারে স্বপ্নজ্ঞাত অথবা নির্ণয়নজ্ঞাত সেই যৌন-প্রতীকেরই দ্যোতনা বহন করে।

উদাহরণের সূত্রে উল্লেখ করা যায় লোককাহিনি বা লোকসংক্ষারে ‘৩’ সংখ্যাটির ব্যবহারের কথা। কোনো একটি কাজ ‘তিনবার’ করার কথা বা তিনজনের কাছে কাহিনি বর্ণনা করা, অথবা তিনবার এ কৃতকার্য হওয়া ইত্যাদি। ফয়েজীয় মনোবিজ্ঞানীদের মত অনুযায়ী ‘৩’ হল যৌন-সার্থকতার প্রতীক (নারী + পুরুষ = সন্তান)। এই ধারণাকে তাঁরা বিশেজ্ঞনীনভাবেই প্রয়োগ করতে চান। এছাড়াও ঘূমের মধ্যে দেখা নির্দিষ্ট বহুগুলির প্রতীকবিভাজনের ক্ষেত্রে মূল প্রবণতার ছকটি হল পুরুষ এবং নারীর। যেমন ফয়েজীয় মনোবিজ্ঞান অনুযায়ী খপ্পে দেখা গাছ, পাহাড়ের চূড়া, যে-কোনো চেহারার ঘনপাতি বা বন্দা, ভূমিকম্প ইত্যাদি সবগুলিই পুরুষের অবচেতন আকাঙ্ক্ষার প্রতীক। তেমনি ধর, গুহা, জানালা, তুল, নদী, জগৎ, ফসলস্কেত, সাঁকো ইত্যাদি নারীর অবচেতন আকাঙ্ক্ষার প্রতীক। এই ফয়েজীয় পদ্ধতিটি পশ্চিম লোককাহিনি বিশেষজ্ঞদের কাছে খুবই গুরুত্বপূর্ণ। এই পদ্ধতিতে তাঁরা ‘মো-হোয়াইট’ আব্দ সেশনেন ডোআর্ফজ’ কাহিনিটি বিশ্লেষণ করে দেখিয়েছেন যে, ‘মো-হোয়াইটের’ শুভ-বর্ণ তার ‘নিষ্পাপ কোমার্সের প্রতীক, লাল আপেলে কামড় দেওয়া হল তার যৌনচেতনার উদ্দেশ্য, [শ্বরণীয় যে, বাইবেলেও সেশনের যৌনচেতনা উদ্দেশ্যের মূলে ছিল শয়তান-প্রদত্ত আপেল], মৃত্যুর মত নির্থর হয়ে যাওয়া শৈশব সাঙ হওয়া, রাজকুমারের স্পর্শে বেঁচে ওঠা পূর্ণিয়ত নারীদ্বের বিকাশ, আয়নায় রানির বার-বার মুখ দেখা আঘাতের প্রতীক, সত্ত্ব-কন্যার প্রতি রানির অস্বী। সদ্যযৌবনার প্রতি গত্যোবনার দীর্ঘ, সাত বাঁচুল হল অপূর্ণ

পৌরষের প্রতীক'। এই একই ধারায় এরা 'লিটল রেড রাইডিং-হড' কাহিনিটিকে ব্যাখ্যা/বিশ্লেষণ করে দেখিয়েছেন যে লালটুপি হল রঙের প্রতীক, নেকড়েবাঘ পুরুষের কামুকতার দ্যোতক, ইত্যাদি। আবার 'দি ফ্রগ কিং' কাহিনির বাঙ্গকে এরা পুরুষাদের প্রতীক, বা জ্যাক অ্যান্ড 'দ্য বিনস্টক' কাহিনির সিমগাছকেও পুরুষাদের প্রতীক বলছেন। 'ড্রাগন স্লেয়ার' কাহিনির ড্রাগনকে যৌনবাসনা চরিতার্থ করার পথের প্রতিবন্ধকতার প্রতীক বলছেন।

বাংলা লোককাহিনির ক্ষেত্রে ফ্রয়েডের মনেবিশ্লেষণ পদ্ধতিটি এতটা ব্যাপকভাবে প্রয়োগ করা না গেলেও কিছু কিছু ক্ষেত্রে প্রয়োগ করা যায়। যেমন 'শঙ্খকুমার' কাহিনিতে মন্ত্রপৃতৎঃ কলা খেয়ে গর্ভসংধারের ফলে জয় নেওয়া শঙ্খ থেকে ছেলে বেরিয়ে এসে রাত্রে দুধ খেয়ে যায়—এর সবগুলিই (শঙ্খ, কলা) যৌনতার প্রতীক। বাংলা লোককাহিনির ক্ষেত্রে এটি একটি পরিচিত ঘটনা—মন্ত্রপৃতৎঃ শিকড়, মন্ত্রপৃতৎঃ বিশেষ ফল, যেমন শশা (দেড় আঙুলে কাহিনিটি) ইত্যাদি খেয়ে গর্ভবতী হওয়া—এ সবই যৌনতার প্রতীক। আবার দেড় আঙুলে কাহিনির নায়ক বা তার বন্ধু আড়াই-আঙুলে কামার—এরাও অপূর্ণ পৌরুষের প্রতীক। 'ধূমগত পুরী' গল্পে যেখানে রাজপুত্রের স্পর্শে শুধু নিত্রিতা রাজকন্যা নয়, তার জাগরণের সঙ্গে সঙ্গে সকলেই জেগে উঠছে—আসলে এটি যৌনচেতনা উন্মোচনেই প্রতীক। আবার 'পাতাল কলা' মণিমালার কাহিনিটির প্রতীক ব্যাখ্যাটিও বিশেষ তাৎপর্যপূর্ণ। এখানে অজগরের মাথায় মণির স্পর্শে নিত্রিতা মণিমালার ঘূম-ভাঙার ঘটনাটি যৌন-চেতনা উন্মোচনের প্রতীকরণে গণ্য হতে পারে। কারণ উর্বরতাতন্ত্রের সংক্ষার অনুযায়ী সাপ এবং তার মাথার কঁজিত মণি, দুই-ই যৌনাদের প্রতীক। শুধু তাই নয়, এই কাহিনিতে দেখা যাচ্ছে ঐ মণির সহায়তায় পাতালে প্রবেশের অজানা পথ উন্মোচিত হচ্ছে রাজপুত্রের কাছে। ফ্রয়েডীয় ওভু অনুযায়ী এটি রাজপুত্রের 'অচেনা-যৌনতাবোধ' উন্মোচনের প্রতীকরণে গণ্য হতে বাধা নেই।

ফ্রয়েডের পরে এই মনসমীক্ষণ পদ্ধতির সুষ্ঠু প্রয়োগ করেন কার্ল আব্রাহাম। ১৯১৩ সালে তাঁর 'ড্রিমস অ্যান্ড মিথস' গ্রন্থে তিনি প্রাচীন গ্রিসের প্রচলিত পুরাকাহিনি প্রমিথিউসকে বিশ্লেষণ করেন। পৃথিবীর প্রায় সব কটি আগুন-বিয়ক লোককথায় লক্ষণীয় যে, আগুন-বাহকেরা প্রত্যেকেই পাথরের লাঠি দিয়ে বিদ্যুতের কাছ থেকে আগুন বয়ে আনতেন। আবারামের মতে যারা আগুন বয়ে আনলেন তারা হলেন পৌরুষের প্রতীক; পাথরের লাঠি পুরুষ-লিঙ্গের প্রতীক; কাঠের ছিদ্রযুক্ত যে পাত্রে আগুন ধরে রাখা হত সেটি স্ত্ৰী যৌনাদের প্রতীক। জর্মন মনোবিজ্ঞানী এরিক ফ্রেমও এই একই ব্যাখ্যা করেছেন। লোককথায় বর্ণিত যাচ্ছের পেটে লুকিয়ে থাকা, জাহাজের খোলে বন্দী থাক—ইত্যাদি বিষয়গুলিকে নারীর যৌনাদের প্রতীক বলে বিশ্লেষণ করেছেন। সুইটজারল্যান্ডের মনোবিজ্ঞানী কার্ল ওস্তান্ড যুৎ-ও এই পদ্ধতিকে প্রয়োগ করতে গিয়ে যৌনপ্রতীকগুলিকে নিয়ে ব্যাখ্যা করে দেখিয়েছেন। যুৎ-এর মতেও মানসিক যৌন অতৃপ্তি থেকেই পুরাকাহিনি এবং লোককাহিনিগুলির জন্ম।

তবে এই সূত্রে কুনো বেটেলহেইমের নাম বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। ইনিও মূলত যৌনপ্রতীকবাদী; কিন্তু মনেবিশ্লেষণের পদ্ধতিতে যৌনপ্রতীক ছাড়াও অন্য মাত্রা যোগ করেছেন। যেমন 'সিগারেলা' কাহিনিতে সৎ-বোনেদের পারস্পরিক দম্পত্তকে চিহ্নিত করেছেন জাতি-বিরোধের প্রতীক হিসেবে। 'হ্যানসেল এবং গ্রেটেল' কাহিনিতে বাবা-মায়ের সস্তান পরিত্যাগ-বিয়ক ঘটনাকে ছেলে-মেয়েদের বয়ঃসন্ধিকালের একাবীত্ববোধের প্রতীক হিসেবে গণ্য করেছেন। আবার বনের পথে রংটির টুকরো ছড়িয়ে রেখে পথ-চিহ্নিতকরণের ঘটনাকে বিশ্লেষণ করেছেন স্কুধার সর্বগামী প্রভাবের প্রতীকে। অর্থাৎ মনেবিশ্লেষণের ক্ষেত্রে

যৌনচেতনা ছাড়িও অন্য একটি মৌল চেতনা, আকৃতি (বা urge) ক্ষুধারও ওরন্থপূর্ণ ভূমিকা আছে। সূতরাং বেটেলহেইমের মনোবিশ্লেষণজনিত গবেষণাকে ওরন্থ দিয়েই গ্রহণ করতে হবে।

লোককথা বিশ্লেষণের ফেরে মনোবিজ্ঞানসম্মত বিশ্লেষণের অবশ্যই প্রয়োজন রয়েছে; তবে এই পদ্ধতিকে লোকসংস্কৃতিবিদরা মান্য করতে চাননি; কারণ এই মতে শুধুই যৌন প্রতীকের অনুসন্ধান আরোপিত কষ্টকল্পনা। বাস্তুবিক পক্ষেই এই পদ্ধতির সর্ববৃহৎ ক্ষমতা হল শুধুমাত্র একপেশে যৌনতাসর্বস্ব মনোভঙ্গী। লোককাহিনির ফেরে যৌনপ্রতীক বা উর্বরতার ভাবনার কিছু না কিছু ভূমিকা অবশ্যই আছে, কিন্তু সেটাই সবটুকু নয়। বিশেখ করে প্যান্ডুলভীয় তত্ত্ব ভাবনার প্রতিবর্ত প্রক্রিয়ার তত্ত্ব প্রতিষ্ঠিত হবার পর এটি নিশ্চিত হয়ে গেছে যে সর্বত্রই ইদ-ইগো-সুপার-ইগোর মানসিক অভিযানগুলি একান্ত যৌনতাসর্বস্ব হয়েই ত্রিয়াশীল থাকে না। গ্রিক-পুরাণের অয়দিপাউসের কাহিনিটিকে ফ্রয়েড যেভাবে বিশ্লেষণ করেছেন, সেখানে অবৈধ শিশুর অনুভূতির স্তরে যৌনতা অবলীন হয়ে থাকার কথা বলেছেন। তাঁর বিশ্লেষণ এইরকম: শিশু অয়দিপাউস মায়ের প্রতি তীব্র আকর্ষণ অনুভব করত এবং শৈশবে পিতাকে প্রতিদ্বন্দ্বী বলে মনে করত; যৌবনে এই সুস্থ চেতনার বহিঃপ্রকাশ হিসেবে নিজের অঙ্গাতেই, অবচেতন আকাঙ্ক্ষাকে চরিতার্থ করতে সাবালক অয়দিপাউস পিতাকে হত্যা করে এবং নিজের মায়ের সঙ্গে দৈহিক সম্পর্ক স্থাপন করে। গল্পটিকে ফ্রয়েড বিশেষ কেত্রে সুন্দরভাবে ব্যবহার করলেও সর্বত্র এই বিশ্লেষণ প্রয়োগ করতে গেলে তা অনিবার্যভাবে অসম্ভব হয়ে পড়ে। প্রকৃতপক্ষে ক্ষুধা এবং যৌনবোধ—এই দুটির আনুপাতিক প্রয়োজনে প্রথমান্তর প্রভাবই বেশি। অতএব ফ্রয়েডীয় বিশ্লেষণ অনুযায়ী ‘প্লেজার প্রিপিল’ সেক্ষেত্রে প্রয়োগ করা যাবে না। সূতরাং লোককাহিনির মধ্যে সর্বদাই যে-দুটি শক্তির প্রতীক পরম্পর প্রতিপ্পদ্ধী হয়, সেখানে সর্বত্রই যে ‘ইদ’ এবং ‘সুপার-ইগোর’ দ্বন্দ্বের সূত্রে ‘ইগোর’ পরিগাম সৃষ্টি হয়, এটা বলা যাবে না।

## ১.৯ □ বিশ্লেষণ-পদ্ধতি : সামগ্রিক পর্যালোচনা

লোকসংস্কৃতির অভিনিবিষ্ট চর্চার জন্য এই বইতে আলোচিত সমস্ত বিশ্লেষণ-পদ্ধতিগুলিই একান্তভাবে প্রয়োজনীয়। এক-একটি পদ্ধতি এক-একভাবে উপজীব্য বিষয়গুলির স্বরূপ এবং চরিত্রের উদ্ঘাটন করে। কমবেশি সীমাবদ্ধতা প্রায় অধিকাংশেই আছে; তাই লোকসংস্কৃতিবিজ্ঞানের ছাত্রের পক্ষে সবগুলির সঙ্গে পচিরয় থাকা দরকার; না থাকলে অবেষণে অসুবিধা ঘটবে।

ত্রিতীয়সিক-ভৌগোলিক পদ্ধতির সীমাবদ্ধতা হল এই যে, মাত্র একটি কাহিনিরই বিভিন্ন ক্রপান্তির ম্পর্কে অবহিত করায় এটি, একই ধরনের উপকরণের আংশিক-সাহায্যে-গভীর অনেকগুলি লোক-কথার বিশ্লেষণ করার ব্যাপারে এই পদ্ধতি অপারণ। সেই অনুপাতি দূর করতে পারে টাইপ-মেটিফ বিশ্লেষণ পদ্ধতি। কিন্তু সেখানেও, টাইপের ব্যাপারে ততটা না হলেও, মোটিফের ফেরে অসংখ্য সূচক গড়ে-ওঠার পথ স্থায়ীভাবে খোলা থাকে বলে, অতিব্যাপ্তির আশঙ্কা থেকেই যায়। এই বিশ্লেষণ-ব্যাপ্তির বিপরীতে আবার অতি-সংশ্লেষণের ব্যাপার ঘটার সম্ভাবনাও থাকে ক্রপতাত্ত্বিক এবং আদিকবদ্ধী পদ্ধতিদুটির ওপরেই একান্তভাবে নির্ভরশীল হলে। তাছাড়াও, ক্রপতাত্ত্বিক পদ্ধতির সঙ্গে নির্মাণে কোনোও বিশ্বজনীন সূচক তালিকা করা সম্ভব নয় যে, সে আলোচনা যথাস্থানেই করা হয়েছে। তাছাড়া ক্রপতাত্ত্বিক এবং আদিকবদ্ধী দুই পদ্ধতিতেই এত বেশি গণিত-নির্ভরতা দেখি যে, শিল্প-সাহিত্যের প্রাণসত্ত্ব যা—রসের বাঞ্ছনা, তার

সন্ধান মেলে না আদী সেখানে। জাতীয়তাবাদী পক্ষতি, যতটা না বিশ্লেষণাত্মক-তাৰ চেয়ে অনেক বেশি আবেগ এবং/অথবা প্রচারকেন্দ্ৰিক। পুরোদস্ত্রভাবে এটিকে ঝানশৃঙ্খলার সীমানাগত বলে ধৰা যায় না স্বাভাবিক কাৰণেই। তবে লোকসংস্কৃতিৰ ৮৮ৰ ইতিহাসে এৱে সামাজিক-ৱাজনৈতিক অভিক্ষেপটুকুৰ গুৰুত্ব অনন্বীক্ষ্য।

সামাজিক-বিবৰ্তনেৰ পৰিপ্ৰেক্ষিতে গড়ে-উঠেছে বলে ঐতিহাসিক-বৃক্ষবাদী পক্ষতিৰ সামৰ্থ্যিকতা নিঃসন্দেহেই সবচেয়ে বেশি। আঙ্গিকবাদী পক্ষতিৰ মতন কাল-নিৰপেক্ষ সামুহিক (সিন্ট্ৰেগনিক) নয় এটি; পক্ষাত্মকে কাল-পৰম্পৰাবিত (ডায়াগ্রেগনিক) বলে, এই পক্ষতিৰ মাধ্যমে সবচেয়ে বেশি সংখ্যক ঘটনা ও চৰি৤েৰ স্বৰূপবিচাৰ কৰা সম্ভবপৰ হয়। সমাজ-মনস্ত্রও, শ্ৰেণিবিনাশ, আৰ্থ-সামাজিক পৰিকাঠামো ইত্যাদি নানান বিষয়েৰ সুস্পষ্ট ধাৰণা গড়ে দেয় এই পক্ষতি অবলম্বন-কৰা বিশ্লেষণ-প্ৰক্ৰিয়া।

মনস্ত্রাত্মিক পক্ষতিও অভ্যন্ত ব্যাপক এলাকাকে অবলম্বন কৰে ক্ৰিয়াশীল হয়। ব্যক্তিগত এবং সমাজমন, উভয়ক্ষেত্ৰেই। মনস্ত্রাত্মিক পক্ষতিৰ একটা দুৰ্বল দিক আছে অবশ্য; ফ্ৰয়েডীয় ধাৰাৰেৰ ওপৰেই পূৰোপুৰি নিৰ্ভৰ কৰলে সেই দুৰ্বলতা প্ৰকট হয়ে পড়ে। সেটা হল, যৌনতা-সম্পৰ্কিত অনুধদ। জীবনেৰ মৌল-চাহিদাগুলিৰ মধ্যে যৌনাকাঙ্ক্ষাৰ ভূমিকা নিশ্চয়ই গুৱড়পূৰ্ণ। কিন্তু কৃধাৰ ভূমিকা আৱে গুৱড়পূৰ্ণ। ফলে, পৰবৰ্তীকালে যৌনতাৰ পাশাপাশি, কৃধা এবং ডয়াও (যা সহজাত একটি আদিম কালাগত মনোপ্ৰবণতা) মনস্ত্রাত্মিক বিশ্লেষণ পক্ষতিৰ মধ্যে খুবই গুৱড় অৰ্জন কৰেছে স্বাভাবিকভাৱেই। এৱে সূত্ৰে, এই পক্ষতিতে কাহিনিৰ অস্তৰ্গত আৰ্থ-সামাজিক কাঠামোটিও সন্ধান কৰা সহজসাধ্য হয়।

ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পক্ষতিৰ ব্যাপক ক্ষেত্ৰসমূহৰা; টাইপ-গোটিফ নিৰ্যয় পক্ষতিৰ পুঞ্জানুপুঞ্জ অস্তৰীয়ক্ষণ; ৱৱপতাত্ত্বিক ও আঙ্গিকবাদী পক্ষতিদুটিৰ গাণতিক দৃঢ়ভিত্তিকতা; ঐতিহাসিক বৃক্ষবাদী পক্ষতিৰ আৰ্থ-সামাজিক শ্ৰেণিচৰিত্ৰ বিশ্লেষণেৰ মাধ্যমে চলমান ইতিহাসেৰ অস্তৰ্গত দ্বিতীয় স্তৱায়ণ, নিৰ্দেশ এবং মনোবিশ্লেষণমূলক পক্ষতি ব্যবহাৰ কৰাৰ মাধ্যমে ব্যক্তি-ও-সমাজেৰ ভাবনাৰ স্বৰূপ সন্ধান-এই সবগুলি মিলেই একজন লোকসংস্কৃতি বিশ্লেষকেৰ অৱেষণ পৱিষ্ঠতা লাভ কৰতে পাৱে। তাই, এই সমস্ত কঠি পক্ষতিৰই বিশেষ গুৱড় আছে লোকসংস্কৃতি চৰ্চাৰ ক্ষেত্ৰে।

## ১.১০ □ বিস্তৃত প্ৰশ্নাবলী

১. ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পক্ষতিৰ সাহায্যে কীভাৱে একটি লোককথাৰ গ্ৰামবিবৰ্তনেৰ ধাৰাটিকে চিহ্নিত কৰা যায়, একটি কলিত-উদাহৰণেৰ মাধ্যমে তা বিশ্লেষণ কৰুন।
২. টাইপ-ইনডেক্স পক্ষতিৰ গুৱড় কতখানি বলুন এবং আৰ্নে ও টমসনেৰ নিৰ্দিষ্ট টাইপ-বৰ্গণুলিৰ সাধাৰণ পৱিচয় দিন।
৩. মোটিফ কাকে বলে? মোটিফ ও টাইপেৰ সম্পৰ্ক কী? মোটিফ-কেন্দ্ৰিক বিশ্লেষণেৰ গুৱড় কী? এই বিশ্লেষণ পক্ষতিৰ সুবিধা ও অসুবিধাগুলি নিৰ্দেশ কৰুন।
৪. ৱৱপতাত্ত্বিক পক্ষতিৰ মূল তত্ত্বটি কী? এই পক্ষতিৰ সীমাবদ্ধতা নিৰ্দেশ কৰুন।
৫. ‘আঙ্গিকবাদী পক্ষতিৰ মাধ্যমে লোকসংস্কৃতিৰ বিভিন্ন প্ৰকাৰ—বিশেষত, লোককথা-প্ৰবাদ-ইত্যাদি বিশ্লেষণেৰ বিপক্ষে সবচেয়ে বড় সমালোচনা হল এই যে, এৱে মাধ্যমে বিচাৰ কৰলে লোকিক প্ৰকাৰণেৰ নান্দনিক এবং কালানুগ্ৰহিক দিকগুলি উপোক্ষিত হয়।’ এই কথাৰ যাথাৰ্থ বিচাৰ কৰুন।

৬. জাতীয়তাবাদী পদ্ধতির বিকাশ কীভাবে ঘটেছে বিশদভাবে আলোচনা করে দেখান।
৭. ঐতিহাসিক “বন্ধুবাদী পদ্ধতির সহায়তা নিয়ে এক বা একাধিক লোককাহিনির অন্দরমহল থেকে সমাজ ইতিহাস কীভাবে বিকশিত হয়েছিল, তার সঙ্গান মেলে।” —এই কথার তাৎপর্য নির্ণয় করুন।
৮. মনস্তাত্ত্বিক পদ্ধতির সূত্রে নানাধরনের প্রতীক ও সংকেত কেমন করে লোককাহিনির মধ্যে বিধৃত থাকে, দেখান।
৯. ঐতিহাসিক বন্ধুবাদী এবং মনস্তাত্ত্বিক—এই দুটি বিচার পদ্ধতিকে সমবিত করে বিশ্লেষণ করা হলেই লোকসংস্কৃতির বিভিন্ন প্রকরণের অন্তর্নিহিত ভাবরূপকে সৃষ্টিভাবে বুঝতে পারা যায়। যাথার্থ্য বিচার করুন।
১০. যে-কেনও একটি বা কয়েকটি বিখ্যাত লোককাহিনি—দেশি বা বিদেশি—বিভিন্ন পদ্ধতির সাহায্য নিয়ে বিশ্লেষণ করে দেখান।

## ১.১১ □ অবিস্তৃত প্রশ্নাবলী

১. ফিনিশ লিটেরারি সোসাইটির কর্মকাণ্ড সম্পর্কে সংক্ষেপে বলুন।
২. ঐতিহাসিক-ভৌগোলিক পদ্ধতির সীমাবন্ধন কোথায়, দেখান।
৩. টাইপ-মোটিফ পদ্ধতি অবলম্বন করে লোককথার বিশজ্ঞনীন চরিত্র সম্পর্কে সংক্ষেপে আলোকপাত করুন।
৪. রূপতাত্ত্বিক পদ্ধতির নিয়ামক তত্ত্বটি বিশজ্ঞনীন হলেও, তার চিহ্ন/সংকেত/প্রতীক ব্যবহার করার ফেরে দেশ-কাল-ভাষা-সংস্কৃতি ভেদে পার্থক্য হয় কেন, বলুন।
৫. আদিত্বাদী বিভিন্ন পদ্ধতির মধ্যে কোনটি সবচেয়ে বেশি সুবিধাজনক, কারণসহ সংক্ষেপে বুঝিয়ে বলুন।
৬. জাতীয়তাবাদী পদ্ধতি ব্যবহারের ভালো এবং খারাপ দিকগুলি কী-কী, বলুন।
৭. ঐতিহাসিক-বন্ধুবাদী পদ্ধতির অন্তর্নিহিত সমাজতাত্ত্বিক সত্ত্বটি কী, আলোচনা করুন।
৮. মনস্তাত্ত্বিক পদ্ধতিতে লোককথা বিশ্লেষণ করলে কি আলোচনা একদেশদর্শী হয়ে পড়ে? আলোচনা করুন।

## ১.১২ □ সংক্ষিপ্ত প্রশ্নাবলী

১. লোককথাচার ইতিহাসে ১৬৭৫ খ্রিস্টাব্দের গুরুত্ব।
২. এন্টি আর্নের সহযোগী কারা ছিলেন?
৩. লুডে শহরে ১৯৩৫ সালের ফোকলোর কংগ্রেসে কী প্রত্নাব নেওয়া হয়?
৪. ভেরিয়ের এলুইনের দুটি বইতে কী দেখা গিয়েছিল?
৫. মোটিফ সবচেয়ে বেশি থাকে কোন ধরণের লোককথায়?
৬. ‘অরফোলজিয়া স্কার্জকি’ কার লেখা? কোথা থেকে, কবে প্রকাশিত হয়?

৭. ফাঁশনাল ইউনিট কাকে বলে?
৮. 'L' এবং 'LI' সংকেতদুটির তাৎপর্য কী?
৯. মোটিফেম এবং আলোমর্ফ শব্দদুটির তাৎপর্য কী?
১০. 'শিষ্ঠে' মানে কী?
১১. 'এনসেন্ট সোসাইটি' এবং 'অরিজিন অব দ্য ফ্যামিলি, প্রাইভেট প্রপার্টি অ্যান্ড স্টেট' বই দুটির রচয়িতা কারা?
১২. 'ইন্টারপ্রিটেশন অব ড্রিমস' কার লেখা, কবে লেখা?

## ১.১৩ □ নির্বাচিত গ্রন্থসূচি

- Hautala, J. : The Folklore Collections of the Finnish Literature Society.  
Helsinki, 1947
- Crawford, J. M. : The Kalevala, New York, 1888.
- Leach, Maria (Ed.) : Standard Dictionary of Folklore Mythology and Legend.  
(Vols-I & II) New York, 1949.
- Fiske, John : Myth and Myth-makers, Boston, 1872.
- Shipley, Joseph (Ed.) : Dictionary of World Literary Terms, London, 1970.
- Maranda, E. K. and P. : Structural Models in Folklore and Transformational  
Essays. The Hague, 1971.
- Thompson, Stith : Motif-Index of Folk-literature, (Vols. 1-6) Bloomington,  
1955-1958.
- (do) : The Folktale. California 1977.
- Propp, Vladimir J. : Morphology of Folktale, Indiana, 1971.
- (do) : The Historical Roots of the Fairy-tales. Leningrad, 1946.
- Dundes, Alan. : The Study of Folklore. London, 1965.
- Levi-Strauss, Claude. : The Structural Study of Myth, JAF 68. 1955.
- (do) : Structural Anthropology. I & II, New York, 1963.
- Melville, Jacobs. : The Content & Style of An Oral Literature. Chicago, 1959.
- Thompson, Stith and  
Balys, Jonas. : The Oral Tales of India, Bloomington, 1958.
- Dorson, Richard. M. : Folklore Research Around the World. Bloomington, 1961.
- Arne, Antti &  
Thompson, Stith : The Types of the Folktales. Helsinki, 1961.

- Gaer, Joseph. : The Fables of India, Boston, 1955.
- Marx, K. F. Engels : Selected Works. Moscow, 1968.
- ইসলাম, ময়হারুল  
ঐ
- সেনগুপ্ত, পল্লব  
ঐ
- ঐ সম্পাদিত
- পোদ্দার, সুশিলা
- মজুমদার, দিব্যোজ্যোতি
- ঘোষ, রীতা
- চৌধুরী দুলাল সম্পাদিত
- চোরবর্তী, বরুণ সম্পাদিত
- মার্ক্স, কার্ল ও
- এঙ্গেলস, ফ্রেডারিক
- : ফোকলোর পরিচিতি ও পঠন পাঠ্ন। ঢাকা, দ্বিতীয় সংস্করণ, ১৯৭৪।
- : ফোকলোর চর্চায় রাষ্ট্রতাত্ত্বিক বিশ্লেষণ পদ্ধতি। কলকাতা, ১৯৮২।
- : লোককথার অস্তর্লোক। কলকাতা-২০০১
- : লোকসংস্কৃতির সীমানা ও থ্রুপ। কলকাতা, দ্বিতীয় সংস্করণ, ২০০২।
- : লোকপুরাণ ও সংস্কৃতি। কলকাতা, দ্বিতীয় সংস্করণ, ১৯৯৫।
- : লোকসংস্কৃতি-ঐতিহাসিক ও গান্ধীক বিশ্লেষণ। কলকাতা, ২০০১।
- : বাংলা লোককথার উৎস ও মোটিফ ইনডেক্স।  
দ্বিতীয় সংস্করণ, কলকাতা, ২০০২।
- : বাংলা লোককথার রাষ্ট্রতন্ত্র, কলকাতা, ২০০২।
- : বাংলার লোকসংস্কৃতি বিশ্লেষণ। কলকাতা ২০০৪।
- : বঙ্গীয় লোকসংস্কৃতি কোষ, ২০০৪।
- : রচনা সংকলন, প্রথম খণ্ড, প্রথম অংশ। মঙ্গো, ১৯৫৫।

## পর্যায় □ দুই

২.১ সংস্কৃতির বিবর্তন : লোকসংস্কৃতিবিজ্ঞানের আলোকে

২.২ লোকসংস্কৃতি : গণসংস্কৃতি : জনসংস্কৃতি : পপলোর

২.৩ লোকসংস্কৃতির সংজ্ঞা ও স্বরূপ

২.৪ গণসংস্কৃতি : জনসংস্কৃতি : পপলোর

২.৫ সাংস্কৃতিক বিবর্তনের ধারায় সংস্কার ও অলৌকিকত্ব

২.৬ উপসংহার

২.৭ অনুশীলনী

## ২.১ □ সংস্কৃতির বিবর্তন : লোকসংস্কৃতিবিজ্ঞানের আলোকে

১.১ সংস্কৃতির অর্থ শুধুমাত্র সংস্কারের পুনরাবর্তন নয়, সংস্কারের ঐতিহাসিক বিবর্তন। সমস্ত বিবর্তনের মধ্যে দিয়ে মানুষ ক্রমেই বেশি করে মানুষ হয়ে উঠছে, প্রাচীন সংস্কৃতিও বৃপ্তান্তরিত হচ্ছে এক ব্যাপকতর বিশ্ব-সংস্কৃতিতে। এই বৃপ্তান্তরের ধারা কোন্ দিকে চলছে, বা কি নিয়মে চলছে তা আমরা খুঁজে পেতে চেষ্টা করি ইতিহাসে, সমাজবিজ্ঞানে, মনস্তত্ত্বে বৈজ্ঞানিক দৃষ্টিভঙ্গি দিয়ে। মানব-সংস্কৃতির মূল কথা তাই জীবিকা-প্রয়াস, টিকে থাকার চেষ্টা, প্রকৃতির সঙ্গে লড়াই করে তার থেকেই উপায় বার করে বাঁচার উপায় নির্ণয় ; আর সংস্কৃতির মোট অর্থ মানব-প্রকৃতির স্বরাজ সাধনা। জীবিকার প্রয়াসে মানুষ যেমন অঞ্চলের হয়, সংস্কৃতিরও পরিবর্ধন ঘটে, পরিবর্জনও হয়, মানে, তার পরিবর্তন চলে। বক্তৃত এই প্রকারে মানুষও পরিবর্তিত হয়ে চলে ; আর মানুষ ও তার পরিবেশ দুইই পরিবর্তনের মধ্যে পরম্পরাকে পরিবর্তিত করে চলছে। মানুষের আর্থিক ও সাংস্কৃতিক জীবন গঠনের শক্তি আছে বলেই সে মানুষ, আর ঠিক সেই কারণেই মানুষের প্রকৃতিরও পরিবর্তন ঘটে।

বিষয়পরিধি ও অনুশীলনপদ্ধতিগত দিক থেকে শিক্ষাগত শৃঙ্খলায় লোকসংস্কৃতির সঙ্গে বিভিন্ন জ্ঞাতিবিদ্যার প্রত্যক্ষ বা পরোক্ষ সম্পর্ক পরিলক্ষিত হয়, যার মধ্যে ইতিহাস, পুরাতত্ত্ব, সাহিত্য, ভাষাতত্ত্ব,

নন্দনতত্ত্ব, নৃতত্ত্ব, মনোবিজ্ঞান, দর্শন, সমাজবিজ্ঞান প্রভৃতি বিষয় বিশিষ্ট স্থানের অধিকারী। আর বিশিষ্ট অধীতব্য বিষয় হিসাবে লোকসংস্কৃতির অবস্থান কেন্দ্রবিন্দুতে এবং বহুবিধ পরম্পরাগ্রন্থী বিষয়ের সমষ্টীয় সহায়তায় গতিশীল ক্রমানুগ্রহাবের আবর্তন সৃষ্টি করে। তাই লোকসংস্কৃতির অভিবাস্তিতে নানাবৃপ্তে এমন সমষ্ট উপাদান-উপকরণ বিশ্বিষ্ট হয়ে থাকে, যার সাহিত্য-নন্দনতত্ত্বগত মূল্য থেকে সামাজিক-ঐতিহাসিক-পূরাতাত্ত্বিক-নৃতত্ত্বগত মূল্য অপরিসীম।

উনবিংশ শতাব্দীর শেষার্ধে লোকসংস্কৃতি-অনুশীলন পদ্ধতিগতভাবে একটি বৈজ্ঞানিক ভিত্তি লাভ করে। ব্যক্তিগত বা গোষ্ঠীগতভাবে অভিযোজন অভিমুখী যে জীবনপ্রচেষ্টা এবং পরিবেশের প্রতিক্রিয়াজাত যে জীবনপ্রবৃত্তি, তারই একাণ্ডিক স্তরিয়তা লোকসংস্কৃতির মর্মালৈ নিহিত—এই বিশ্বাস লোকসংস্কৃতিবিদগণের মধ্যে ক্রমপ্রাধান্য লাভ করে। লোকসংস্কৃতির অভিপ্রাকাশ ও স্বরূপকে দেশ-কাল-পাত্র সাপেক্ষ বৃপ্তে বিচারের প্রযুক্তি বঙ্গুরানী বিশেষত বিবর্তনবাদী চেতনার ফল। ব্যক্তিজীবন ও সমাজজীবনকে অবিচ্ছেদ্য যোগে যুক্ত করে এবং লোকসংস্কৃতিকে সমাজবিবর্তনের ইতিহাসের পরিপ্রেক্ষিতে প্রতিষ্ঠা করে দেখার চেষ্টা ক্রমশ লোকসংস্কৃতি চৰ্চার খেতে নৃতত্ত্ব ও সমাজবিজ্ঞানের পদ্ধতিবিদ্যাগত অবগতাকে প্রবল করে তোলে। নৃতত্ত্ব ও সমাজতত্ত্বভিত্তিক মতবাদ ও পদ্ধতিসমূহ সবসময় একই পথে প্রবাহিত হয়েছে এমন নয়, বিভিন্নমুখী প্রবণতা অনুসারে তা বিভিন্নরূপে আঘাতপ্রকাশ করেছে। এই সব রকমের প্রচেষ্টার মধ্যে প্রথমেই সংস্কৃতিক-বিবর্তন-মতবাদ ও উৎস-অনুসন্ধান পদ্ধতির উল্লেখ করা যায়। প্রকৃতপক্ষে বিশ্বাত নৃতত্ত্ববিদ ডারউইনের ‘দ্য অরিজিন অব স্পেসিঝ’ (১৮৫৯) প্রার্থনা প্রকাশের পর সাংস্কৃতিক বিবর্তনবাদ সুপ্রতিষ্ঠিত হয় এবং লোকসংস্কৃতি অনুশীলনে তা থচড় প্রভাব বিস্তার করে। এই সময় প্র-তাত্ত্বিক ও নৃতত্ত্বিক গবেষণায় সংগৃহীত তথ্যাদির ভিত্তিতে মহত্ত্বের অধঃপতনের তত্ত্ব পরিত্যক্ত হয় এবং ডারউইনের বিবর্তনবাদের প্রেরণায় পৃথিবীর বিভিন্ন প্রান্তের তথাকথিত আদিম ও অর্ধ সভ্য মানুষের প্রাচ্য-বিশ্বাস-রীতি-নীতি প্রভৃতির মধ্য থেকে প্রাচীন ইতিহাস উদ্ধারের চেষ্টা প্রবল হয়ে ওঠে। এই সূত্রে তথাকথিত বর্বরতার শুরেই লোকসংস্কৃতির উত্তর ঘটেছিল বলে বিবেচিত হয়। ই. বি. টাইলরের ‘প্রিমিটিভ কালচার’ (১৮৬৫) ও লুইস এইচ. মর্গানের ‘দি এনসেন্ট সোসাইটি’ (১৮৭৭) প্রথমদিয়ের প্রকাশ এবং লক্ষন শহরে ‘ফোকলোর সোসাইটি’ প্রতিষ্ঠা (১৮৭৮) ও ‘ফোকলোর রেকর্ড’ পত্রিকার প্রকাশ (১৮৭৮-১৮৮২) এই সময়ের কয়েকটি প্রধান উল্লেখযোগ্য ঘটনা। বিবর্তনবাদী তত্ত্বে বিশ্বাসী লোকসংস্কৃতিবিদগণের মতে লোকসংস্কৃতিতে বিধৃত জীবনাদর্শ মূলত প্রাচীন বিশ্বাসেরই পরিচায়ক। এগুলির মধ্যে প্রতিফলিত বিষয়সমূহ এ কালের বস্তু নয়, এগুলি প্রাচীন কাল থেকে প্রবাহিত হয়ে বর্তমানকালে বিবর্তিত হয়েছে। বিভিন্ন স্থান থেকে বিশ্বিষ্ট-বিভিন্ন তথ্যাদি সংগ্রহ করে সাংস্কৃতিক বিবর্তনবাদীরা মানবজাতির প্রাচীন ইতিহাস উদ্ধারে সচেষ্ট হন এবং অনুমানভিত্তিক ইতিহাস-পুনর্গঠনের মূলবান উপাদান হিসাবে তাঁরা লোকসংস্কৃতিকে প্রহণ করেন। এই সূত্রে লোকসংস্কৃতি গবেষণায় যে তুলনামূলক পদ্ধতি প্রাধান্য লাভ করে, তার মূল চালিকশক্তি হয় ডারউইনের বিবর্তনবাদ। তুলনামূলক পদ্ধতির উৎসানুসন্ধানে বা উৎস নির্ণয়ের

প্রচেষ্টায় সমন্ব্য সংস্কৃতি একই রূপে বিবর্তনের ধারায় প্রবাহিত ও বিকশিত হয়—এই মতটি মূলত এই তত্ত্বের উপর নির্ভরশীল। পথিবীর সর্বত্র মানবসমাজ সমরূপ পরিস্থিতির মধ্যদিয়ে একইভাবে বিবর্তিত হচ্ছে, তাই বর্তমানের মৌল অগ্রসর লোকসমাজের লোকসংস্কৃতি বিশ্লেষণের মাধ্যমে অধিকতর অগ্রসর কোন জাতির অতীত উদ্ঘাটিন সম্ভব—এই বিশ্বাস তুলনামূলক পদ্ধতির মধ্যে সক্রিয়। এই প্রসঙ্গে ‘ফোকলোর : সায়েন্টিফিক ট্রিটমেন্ট’ নামের একটি আলোচনায় প্রথ্যাত লোকসংস্কৃতিবিদ্ জর্জ লরেপ গোম মন্তব্য করেছেন, “The custom, rite and belief, which are properly called folklore, are to be found embedded in civilization at its earlier stages. For this reason they are capable of comparison, first, with parallel customs, rites and beliefs embedded in civilization of practically the same standard, or of a wholly different standard. Secondly, they are comparable with parallel custom, rite, and belief of a tribe or race of barbaric or savage peoples”. [George Lawrence Gomme—Folklore : Scientific Treatment / Encyclopaedia of Religion and Ethics, Ed. James Hastings, 1937, Vol. 6; p-58.]

বিবর্তনবাদী মতে বিশ্বাসী গবেষকদের মধ্যে উল্লেখযোগ্য হলেন টাইলর, গোম, ল্যাঙ্গ, ফ্রেজার, মিস ওয়েস্টেন প্রভৃতি। এঁদের মধ্যে এ্যানডু ল্যাঙ্গ সমান্তরাল কৃষির উন্নতবর্তত্ব বা সাংস্কৃতিক-বিবর্তনতত্ত্বকে ধ্রহণ করে ‘প্রাচীনতার ক্রমান্বয়সরতার মতবাদ’-এর ভিত্তিতে লোকসংস্কৃতি গবেষণায় অগ্রসর হন, যা লোকসংস্কৃতির অনুশীলনে ব্যাপক প্রভাব বিস্তার করে। অকৃতপক্ষে Atomistic Diffusionistic মতবাদের বিরোধিতা করে ইংরেজ নৃতাত্ত্বিক এডওয়ার্ড বি. টাইলর এবং তাঁর অনুসারী অ্যানড়িউ ল্যাঙ্গ-এর নেতৃত্বে নৃতাত্ত্বিক মতবাদ গঠন ওঠে। এঁরা, বিশেষত ল্যাঙ্গ, মনে করেন যে, পুরাণ ভেঙে লোককথার সৃষ্টি হয়নি; এগুলি প্রাচীন সমাজেরই অনুবর্তনজাত। এঁদের সর্বমানবসমাজের সমর্থারায় বিকাশ-তত্ত্বে বিবর্তনের তিনটি স্তর কঢ়িত হয়েছে—

- |                 |   |         |
|-----------------|---|---------|
| 1. Savagery     | - | আদিমতা  |
| 2. Barbarian    | - | বৰ্বরতা |
| 3. Civilization | - | সভ্যতা  |

এখানে বলার কথা এই যে, এই সব শব্দগুলির মধ্যে যে-অবঙ্গ ও অবশ্যাননা এখন সূচিত হয়, উনিশ শতকে কিন্তু সেভাবে এরা ধার্য হতো না।

সাংস্কৃতিক বিবর্তনতত্ত্ব কালক্রমে চূড়ান্ত আধাতপ্রাপ্ত হলেও নৃতত্ত্ব-লোকসংস্কৃতি গবেষণায় তা সর্বতোরূপে পরিত্যক্ত হয়নি। আধুনিক লোকসংস্কৃতিবিদ্গণ অ্যানড়িউ ল্যাঙ্গ-গোষ্ঠীর ন্যায় লোকসংস্কৃতিকে কেবলমাত্র ক্রমান্বয়সর কালনিক প্রাচীনতা অনুশীলনের বধু হিসাবে বর্ণনা করলেও প্রাচীনতার অবশেষ যে লোকসংস্কৃতির মধ্যে বিমৃত থাকে এ সত্য অশীকার করেন না। এই সম্পর্কে লোকসংস্কৃতি ও মানবসমাজের অতীত বিষয়ক আলোচনায় প্রথ্যাত লোকসংস্কৃতিবিদ এলিস ডেভিডসন বলেছেন—

“We realize now that folklore is not merely a study of survival fossilized pieces of quaint tradition from hypothetical past. Yet it does provide a link with past.” [H.R. Ellis Davidson Folklore and Man’s Past / Folklore, London, Vol. 74, Winter 1963 p. 527.]

সুতরাং দেখা যাচ্ছে, সভ্যতার আদিকাল থেকেই সংস্কৃতির সূত্রপাত। বঙ্গুত, বাঁচবার প্রয়োজনে মানুষ যে ব্যবহারিক সংস্কৃতির বিকাশ ঘটিয়েছে, তারই অনিবার্য অনুযাঙ্গে প্রকাশ হয়েছে তার মানস-সম্পদ-সংস্কৃত অভিবাস্তিগুলিরও।

১.২ 'এই পরম্পরার সাপেক্ষ বিকাশটিরই একটি বৈজ্ঞানিক সুত্র নির্দেশ করেছেন লুইস হেনরি মর্গান। তিনি বলেছেন, মানুষের সভ্যতার বিবর্তন সমগ্র দেশ-কাল-সমাজেই একটি সুনির্দিষ্ট ছকে বাঁধা গথে এগোচ্ছে। এই বিবর্তন ঘটেছে, আজও ঘটেছে, পারম্পরিক কয়েকটি শুর থেকে স্তরান্তরে যাওয়ার মাধ্যমে। যেমন—আদিমানের ওজ্বেরা, নীলগিরির অরণ্যের চোলানাইকাররা, বিহার-বাংলার সাঁওতালরা, কোন স্মরণাতীতকালে পূর্ব-আফ্রিকার কোনও এলাকা থেকে অঙ্গত ও বিচ্ছিন্নভাবে চলে আসা এবং বর্তমানে গুজরাটের গির অরণ্যের একটি ছোট নিশ্চোয়েড গোষ্ঠী, সিকিম-তিব্বত সীমান্তের অনামা একটি আদিম গোষ্ঠী এবং ত্রিপুরা-অঞ্চলের রিয়াংরা,—এরা সকলেই বর্তমান ভারতের অধিবাসী। সেগুলি বিভাগের খাতায়, নৃবিজ্ঞানের বইতে এবং খবরের কাগজের পাতায় এঁদের পরিচয় 'আদিবাসী' হলেও, বাস্তবে সাংস্কৃতিক শুর পর্যায়ের বিচারে অনেক এগিয়ে-পেছিয়ে রয়েছেন। যেমন, ওজ্বেরা এখনো শখ-প্রস্তর যুগের মানুষ যেভাবে জীবনযাপন করত; প্রায় সেভাবেই দিন কঢ়িন। মাছ মেরে, কাঁকড়া-কচ্ছপ ধরে, নারকেল ও অন্যান্য ফলমূল সংগ্রহ করে এবং ছেটিখাটি প্রাণী—যেমন-শুওর—শিকার করে তাঁরা দিনযাপন করেন। পরণে তাঁদের আজও কেবল ধাসের ঘাসরা এবং আগুন ড্রালানের সমস্যার কারণে আজও তাঁরা আগুন সংরক্ষণ করেন। বিবাহদির সংস্কার এবং অন্যান্য পৌরাণিক ও জাতিগত সংস্কার এঁদের আছে আদিম জাতিমূলভ দেহসংজ্ঞাও তাঁরা করেন। তবে গঢ়িবন্ধ ও হৈপায়ন একটি ছোট জাতি হবার ফলে যৌনবিজ্ঞানের স্বাভাবিক নিয়মেই এরা ক্রমসংযোগ। এঁদের পাশাপাশি সাঁওতাল এবং রিয়াংরা সাংস্কৃতিক সিঁড়ির অনেক অনেকগুলি ধাপ পেরিয়ে বর্তমানে অনেকেই একালীন সমুদ্রত জীবনচর্যার সঙ্গে আঘ অভ্যন্ত হয়ে গেছেন। এরা কৃষি ও চাকুরীজীবী; মেধা ও শ্রম দুটি মাধ্যমেই এঁদের চাকুরিতে কাজে লাগে। কিন্তু চোলানাইকাররা এখনও গুহাবাসী। কৃষি এখনও তাঁদের অঙ্গাত। গির অরণ্যবাসী আফ্রিকার ঐ গোষ্ঠীর মানুষরা এখনও আঁকড়ে আছেন তাঁদের বিস্ময় পূর্বপুরুষদের ধর্ম-দেবতা-রীতি-আচার-নৃত্যগীত-মিথকথা সবকিছুই। সিকিম-তিব্বতের সীমান্তে বরফাঞ্চম গহন পার্বত্য অঞ্চলে 'আদিম গুহাবাসী' মানুষও এখনও রয়েছেন। যাঁদের কাছে বছর ২৫ আগে পর্যন্ত লজ্জানিবারণের ব্যাপারটিও অঙ্গাত ছিল।

সুতরাং, এই পাঁচটি আদিবাসী গোষ্ঠী একই রাষ্ট্রভুক্ত এবং সমকালীন হলেও সংস্কৃতির পর্যায় বিচারের ক্ষেত্রে পরম্পরারের থেকে অনেকটাই ফারাকে রয়েছেন। মর্গান যে সমস্ত পারিবেশিক-অর্থনৈতিক বিকাশগুলিকে সাংকেতিক অগ্রগমনের সূচক বলে নির্দেশ করেছেন, তার পরিপ্রেক্ষিতেই স্থান-বিন্যাস করে দেখান যায় যে আদিমতম জীবনযাত্রার সূচক মান যদি '১' এবং আধুনিকতম জীবনচর্যা যদি '১০০' হয় তাহলে এখানে আলোচিত পাঁচটি গোষ্ঠীর আনুমানিক মানগুলি অনেকটা এই প্রকার হতে পারে—

(ক) অনামা হিমালয়বাসীরা = ± ৫, (খ) ওজ্বেরা = ± ২৫, (গ) গির অরণ্যবাসী আফ্রিকান অবতৎসরা = ± ৩০, (ঘ) চোলানাইকাররা = ± ৩৫, (ঙ) রিয়াংরা = ± ৭০/± ৮০ এবং (চ) সাঁওতালরা = ± ৮০/± ৮৫। (আনুমানিক হিসেব)

এই পারম্পরিক গ্রন্থাদির শুরুপর্যায়গুলির পরিপ্রেক্ষিতেই মর্গ্যানের উভের মূল কাঠামোটিকে খচন্দে বুঝে নেওয়া যায়। আমেরিকা যুক্তরাষ্ট্রের সুবহৎ আদিবাসীগোষ্ঠী ইরোকোয়াদের সঙ্গে দীর্ঘকাল ধরে ধনিষ্ঠভাবে মেলামেশা করার সুযোগ মর্গ্যান রেড ইণ্ডিয়ান জাতির বিভিন্ন ট্রাইব বা কোম সম্পর্কে সুগতির জন্ম অর্জন করেছিলেন। সেই অভিজ্ঞতালাদ্য তথ্যের সুযোগেই তিনি পৃথিবীর সমস্ত জাতি-গোষ্ঠীর ক্ষেত্রেই প্রযোজা সংস্কৃতির বিভিন্ন শুরের উন্নতনের সাধারণ নিয়মটি আবিষ্কার করেন। ('লোকসংস্কৃতির সীমানা ও প্রবৃপ' : পঞ্জ সেনগুপ্ত, কলকাতা ২০০২; ৫ পৃ. ২০-৩৮ খণ্ডব।)

মর্গ্যান ইতিহাসের যে-নিয়মকে আবিষ্কার করেছিলেন, তার মাধ্যমে সমকালের পিছিয়ে-থাকা গোষ্ঠীগুলির সমাজ ও সংস্কৃতির প্রবৃপ বিশ্লেষণ করে তিনি আটীনকালের সমাজ-সংস্কৃতির ক্ষেত্রে মূল তিনটি পর্যায় নির্দেশ করেছেন। যাদের মধ্যে আবার কতকগুলি উপ-পর্যায়ও রয়েছে। এই পর্যায় ও উপ-পর্যায়গুলি হল এই একম:

মর্গ্যান প্রথম শুরুটির নাম দিয়েছেন বন্য অবস্থা (স্যাডেজারি); একেবারে আদিমতম প্রাচীতিহাসিক জীবনযাত্রার পর্যায় থেকে এর শুরু; মৃৎপাত্র গড়তে শেখায় শেষ। এরও আবার তিনটি উপ-পর্যায় নির্দেশ করেছেন মর্গ্যান; (ক) নিম্ন পর্যায়ের বন্য জীবন—যখন থেকে মানুষের মুখে পারম্পরিক ভাবনার আদান-প্রদানের উপযুক্ত ভাষা গড়ে উঠেছে এবং মূলতঃ ফলমূল কৃড়িয়ে, গাছ থেকে পেড়ে বা হাত দিয়ে মাটি খুড়ে খাবার সংগ্রহ করছে সে; (খ) ছোট ছোট মরা জন্মুর কাঁচা মাংসও তার জীবনযাত্রা নির্বাহের অন্যতম উপকরণ খুপে গণ্য হচ্ছে।' [পূর্ববৎ; পৃ. ২৪]

সমাজবিজ্ঞানীদের মতে এই শুরে পৃথিবীর কোন আদিমতম মানুষও আজ আর আটকে নেই। তবে এই পর্যায়ে কোন সামাজিক বিধি তৈরি না হওয়ায়, যৌন সম্পর্কের নিয়েও বা লজ্জা সম্বন্ধে কোনও ধারণা না থাকা, কোনও ক্ষেত্রেই প্রকৃতির ওপর আধিপত্য করতে না-পারা এই পর্বের লক্ষণ।

এর পরের পর্বের উপ-পর্যায়টি হল, (খ) মধ্যাঞ্চলের বনজীবন—যখন মানুষ ছোট ছোট পাথুরে অক্ষ তৈরি করতে শিখেছে (যেমন ছুরি, কুড়ুল, খন্তা ইত্যাদি এবং এগুলি দিয়ে ছোটখাট জীবজঙ্গ শিকার করে বা মাছ ধরে জীবনধারণ করতে শিখেছে)। এই যুগের সবচেয়ে গুরুত্বপূর্ণ আবিষ্কার হল আগন্তের বাবহার শেখা। প্রকৃতির ওপর আধিপত্য বিস্তারের এই হল শুরু। লজ্জা প্রভৃতি সূক্ষ্ম বৃত্তির এবং তারই অন্যান্যে যৌন নিয়ে-বিধির উন্নেধণ ধটে এই পর্বে।

এর পরবর্তী উপ-পর্যায় হল: (গ) বন্য অবস্থার উন্নতত্ত্ব। প্রথমে বগ্রম এবং তারপর তির-ধনুকের আবিষ্কার এই পর্বের বহুমুখ গুরুত্বসম্পন্ন ঘটনা। তির-ধনুক বা গুলতি জাতীয় জটিল যন্ত্র (সে-যুগের বিচারে) নির্মাণ করতে পারা তার উন্নত বৃদ্ধিবৃত্তি এবং কারিগরি দক্ষতার সূচক। এই পর্বে সুনির্দিষ্ট কতকগুলি সামাজিক বিধি-বিধান এবং ধর্ম, দেবতা, জাতু, আচার, সংস্কাৰ ইত্যাদি সম্পর্কেও প্রাথমিক পর্যায়ের নামা ধারণার বিকাশ ধটেছে, এমনকি আখা, পৱলোক, প্রেত ইত্যাদি বিষয়েও বিভিন্ন ভাবনার অভিব্যক্তি ধটতে আরও করেছে।

এর পরবর্তী শুরু হল, বর্বর অবস্থা (বাৰ্বারিজম)। এরও তিনটি উপপর্যায়: (ক) নিম্ন, (খ) মধ্য এবং (গ) উচ্চ। বন্যাঞ্চলের উচ্চ পর্যায়ের শেষ আমল থেকেই বর্বরত্বের নিম্ন পর্যায়ের শুরু। এই যুগের সবচেয়ে উল্লেখযোগ্য অবদান পোড়ামাটির বাসন-কোসন তৈরি করতে পারা। তখন মানুষ মোটামুটি ছাউনিওলা

বাসস্থানও তৈরি করতে পারত, বড় জন্মুর চামড়া দিয়ে তৈরি করতে পারে তখনকার মানুষ। গাছের গুড়িকে আশ্রয় করে নদীর জলে ভেসে সে একস্থান থেকে অন্যস্থানে পাড়ি জমাতেও শিখেছে। সুনির্দিষ্ট ধর্মধারা-তথা-কালটও গড়ে উঠেছে এই পর্বে। মানুষ তখন গোষ্ঠী পরিচালনাও করতে শিখেছে কিছু নিয়ম কানুনের বেঙ্গাজালে। পশুচারণ ও পশুপালনও শুরু হয়েছে বর্ষ পর্যায়ের নিম্ন উপ-পর্যায়ের শেষ দিকে। ততদিনে মানুষ ধাতু গলাতেও শিখেছে।

বর্ষ অবস্থার মধ্য পর্যায়ে পশুপালন এবং পশুচারণ ছিল মানুষের অন্যতম মুখ্য জীবিকা। জীবিকা নিশ্চিত হওয়ায় সে কিছু অবসরও পেল, এবং এই অবসরের সম্ভাবনার করতে গিয়েই সে বহু প্রকার শিল্প-সংস্কৃতির চর্চা করতে শুরু করল। এই শিল্পচর্চা ধর্মের গতি পুরোপুরি কাটিয়ে উঠতে না পারলেও, ধর্মবিশ্বাস এবং জীবিকা পরোক্ষভাবে প্রতিভাসিত হতে লাগল মানুষের শিল্পে, সাহিত্যে সেই অথবা।

বর্ষ পর্যায়ের উচ্চগুরে মানুষের সামাজিক জীবনে যায়াবরণ স্থায়ীভাবে ঘূচল। পশুচারণ ও পালনের সূত্রে দীর্ঘদিন একজায়গায় থাকার ফলে কিছু ফসল ফপানো অভিজ্ঞতাও সে আয়ত্ত করতে পারে। ফলে খাদ্যশস্যের আবাদ, কৃষির আবিষ্কার ও বাণ্পি তাকে এনে দেয় স্থায়ী ঠিকানা ও সমাজ ব্যবস্থার উন্নত স্তর।

কৃষির আবিষ্কার মানুষের জীবনে এক যুগক্রান্তি ঘটায়। নদীর নিকটবর্তী স্থানে স্থায়ী জনপদের পওনি ঘটেছে কৃষির স্বার্থে। অধিকাংশ মানুষেরই যায়াবরণ পুরোপুরিভাবে খুচে যায় কৃষির অনুযায়ী হিসেবে। এছাড়া মানুষের ধর্মবিশ্বাস, দেবতা-কল্পনা, সামাজিক বিধি-বিধান। বীতি সংস্কার, সরকিছুর উপরেই একটা পরিবর্তিত অভিমুক্ত পদে কৃষির আবিষ্কারের পর। তার মুখের ভাষায় চিহ্ন-সংকেতের মধ্যমে বৃপ্তায়িত হতে শুরু করেছে এই সময়, জানপদ-সভ্যতার সবচেয়ে বড় অবদান এই লিপির আবিষ্কার।

এখানে অবশ্য একথাও স্মরণে রাখতে হবে যে, মুখ্য দুটি পর্যায়ের অঙ্গরূপ তিনটি করে উপ-পর্যায় হিসেবে যা নির্দিষ্ট করেছেন মর্গ্যান, সেগুলির প্রতিটির মধ্যেই আবার উদ্বর্তনের অনেকগুলি করে সিঁড়ির ধাপ রয়েছে এবং তাদের প্রত্যেকেরই কিছু কিছু নিজস্ব সময়-লক্ষণ আছে। প্রতিটি ধাপেই পূর্ববর্তী ধাপের কিছুটা অবশেষ থেকে যায় এবং পরবর্তী ধাপেরও আভাস একটু-একটু করে ফুটে ওঠে। তাই ঠিক কোন মুহূর্তে একটি উপ-পর্যায়ের একটি ধাপ অভিগ্রান্ত হল, তার নতুন সিঁড়িতে ঘটল মানুষের পদমুক্ত, তা কখনও সুনির্দিষ্টভাবে বলা যায় না। মর্গ্যান সুনীর্ঘকাল উত্তর আমেরিকার ইরোকোয়া আদিবাসীদের সেনেকা নামে একটি গোষ্ঠীর সঙ্গে মিলে-মিলে, আদিবাসী মানুষদের জীবনযাত্রার বিবর্তনের একটি 'প্রায়-গাণিতিক' নিয়ম আবিষ্কার করেছিলেন। পরবর্তীকালে সারা বিশ্বের পরিপ্রেক্ষিতেই তাঁর বিহিত ঐ নিয়মের যাথার্থ্য যাচাই হয়ে গেছে।

ইরোকোয়াদের সঙ্গে নিবিড় আঞ্চলিক বধনের সূত্রে উত্তর আমেরিকার বিভিন্ন আদিবাসী রেড ইন্ডিয়ান গোষ্ঠীর জীবনচর্যা সম্পর্কে মর্গ্যানের যে-অভিজ্ঞতা অর্জিত হয়েছিল তার সঙ্গে প্রাচীন থিকো-রোমক সংস্কৃতি সম্বন্ধে তাঁর যে সুগভোর প্রজ্ঞা ছিল—সেটির সংশ্লেষণ বিশ্লেষণ ও তুলনামূলক বিচার করে তিনি কতকগুলি অত্যন্ত আশ্চর্য সিদ্ধান্তে উপনীত হয়েছিলেন। মানুষের জীবনচর্যায় অসমান অঙ্গগমনের যে-প্রসঙ্গ দিয়ে এই আলোচনার সূত্রপাত করা হয়েছে তারই ব্যাখ্যান করতে গিয়ে তিনি দেখালেন যে, বিভিন্ন এলাকার ভিন্ন ভিন্ন গোষ্ঠীর মানুষ উদ্বর্তনের সিঁড়িতে পৃথক পৃথক সোপানে অটিকে দেছেন আর্থ-পারিবেশিক কারণে। যারা

সভ্যতার সৌধশীর্ষে পৌছেছেন, তাঁরা এক-এক করে ঐ সমস্ত ধাপগুলি কিন্তু পেরিয়ে এসেছেন। যাঁরা আটকে আছেন, তাঁদের তাহলে কার কোথায় অবস্থিতি?

মর্গান দেখালেন যে, “উত্তর-মধ্য আমেরিকার বিশ্বীর অঞ্চলে যেখানে একদা মায়া, আজটেক, টোলটেক, ইন্কা প্রভৃতি উপর নাগরিক সভ্যতার পদ্ধতি হয়েছিল—এখন যে আদিবাসীরা থাকেন (অর্থাৎ মর্গানের সময়ে থাকতেন)—তাঁরা হলেন সর্বাপেক্ষা অগ্রসর। পশ্চালন এবং প্রাথমিক ধরণের কৃষি এঁদের আয়ত্ত, কিন্তু অন্য অনেক বিষয়ে এঁরা পেছিয়ে। কিন্তু এঁদের চেয়েও বেশি পেছিয়ে মিসোরিতটবাসীরা। তাঁরা শুধু পোড়া মাটির বাসন তৈরি করতে শিখেছেন, আর জানেন তির-ধনুকের ব্যবহার। এঁদের চেয়েও পিছিয়ে আছেন হাডসন উপসাগরীয়রা, তাঁরা শুধুমাত্র তির-ধনুক অবধিই এগোতে পেরেছেন। এঁদের চেয়েও পেছিয়ে কারা?... মর্গান দেখাননি” [পূর্বৰৎ, প. ২৬-২৭] তবে সম্ভবত পূর্বে উল্লিখিত সিকিম-তিব্বত সীমান্তের ‘আদিম গুহাবাসী’ মানুষদের সেই বর্গে ফেলা যাবে, যদি তাদের হিন্দু আবার কখনও মেলে।

১.৩ তবে মর্গানের এই হিসেব মিলিয়ে আমরা যেমন এখেস বা রোমের নাগরিক সভ্যতার মানুষদের সভ্যতার ক্ষেত্র হিসেব করতে পারি তেমনি তাদের সঙ্গে তুল্যমূল্য বিচারে ত্রিক ও ইতালীয় নাগরিক মানুষ, আদিবাসী অস্ট্রেলিয়ান, পলিনেশিয়ান, বিভিন্ন গোষ্ঠীর রেড ইন্ডিয়ান, কিংবা সিকিম সীমান্তবাসী, ওঙ্গে, দির অরণ্যের চোলানাইকার, রিয়াৎ, সাঁওতাল ও বিভিন্ন কৌমজনেরা সভ্যতার ক্ষেত্রের বিন্যাসে কে কোথায় অটিকে আছে দেখাতে পারি। শুধু এরাই নয়, আমাদের বিচারে যাঁরা এখন ‘সভ্যতার চূড়শীর্ষে’ তাঁদের সকলের সম্পর্কেই এ কথা প্রযোজ্য। নাগরিক পর্যায়ে পৌছনোর আগের কতকগুলি সামাজিক-সাংস্কৃতিক ক্ষেত্র সম্পর্কে যদি আমরা জানতে চাই, তাহলে আমাদের নির্ভর করতে হবে এঙ্গেলস-এর ‘অরিজিন অব দ্য ফ্যামিলি, প্রাইভেট প্রপার্টি অ্যান্ড স্টেট’ (১৮৮৪) বইয়ের ওপর এবং গর্ডন চাইল্ড-এর ‘ম্যান মেক্স হিমসেলফ’ (১৯৪৮), ‘হোয়াট হ্যাপেন্ড ইন ইস্ট’ (১৯৪২), ‘সোস্যাল এভেলুশন’ (১৯৫০) প্রভৃতি বইয়ের ওপর। ই, এইচ, কার তাঁর ‘হোয়াট ইজ ইস্ট’ (১৯৬১) গ্রন্থেও এ সম্পর্কে কিছু তথ্য দিয়েছেন।

লোকায়ত, নাগরিক এবং ধ্রুবপদী শুরুগুলি মানব সংস্কৃতির ইতিহাসে একে অপরের ওপর নির্ভরশীল এবং একে অপরের ওপর যথেষ্ট প্রভাব-প্রতিভাসও বিদ্঵িত করে থাকে। কৃষির ব্যাপক প্রচারের সূত্রে সভ্যতার যে-অবৃণুদেয়ের কথা বলা হয়, গর্ডন-চাইল্ড-এর মতে তা হল ‘কৃষি বিষ্ণব’ বা অ্যাণ্টিকালচারাল রেভোলুশন। আদিম কৌমস্তর থেকে আদিবাসী কৌমস্তরে উত্তরণ ঘটে মানুষের, এই পর্যায়ে এসে। মানুষের জনপদ জীবনের শুরু থেকে সমাজ এবং সংস্কৃতির ক্ষেত্রে এই পালাবনাল শুরু হয়েছিল, কৃষিবিপ্রবের পর তার চরিত্রের বাহিরাঙ্গিক পরিবর্তন খুব প্রকট হয়ে উঠল। এঙ্গেলস-এর ‘অরিজিন অব দ্য ফ্যামিলি, প্রাইভেট প্রপার্টি অ্যান্ড স্টেট’ (১৯৪৪) বইতে পাই কৃষির সূত্রে ব্যক্তিগত সম্পদের ধারণা কিভাবে উন্ধৃত হল তার দীর্ঘ ইতিহাস এবং সেই সূত্রে কৃষিভিত্তিক অধিনীতি সামাজিক শ্রেণীগুলির মধ্যে যে বিচি সৃষ্টি-জটিল সব টানা-পোড়েনের সৃষ্টি করেছিল তার কথা। ছেট-ছেট দীপকচৰ-গোষ্ঠীগুলি ক্রমে বিবর্তিত হয়ে গেল কুণ্ড, ঝাঁকি, টুইব ইত্যাদি বৃহত্তর সামাজিক এককে। এইসব ট্রাইব-দের থেকে জন্ম হল ছেটখাট জাতি গোষ্ঠীর যাঁরা ক্রমে নগর সভ্যতা প্রতিনের দিকে এগিয়ে যেতে লাগল। এমনই কয়েকটি প্রাচীন নগর বাস্তু হল যথাক্রমে ১. মেসোপটেমিয়া ও

মিশরের সভ্যতা (খ্রি: পঃ ৮০০০ ও ৭০০০ বছর আগে), ২. সিন্ধু সভ্যতা (খ্রি. পঃ ৫০০০-৫৫০০ বছর আগে ; মেহেরগড় অঞ্চলের প্র-নির্দশ বিচার করলে আরো হাজার দুই বছর আগে), চিন সভ্যতা (খ্রি: পঃ ৪০০০-৩৫০০ বছর আগে) এবং গ্রিস ও রোমের সভ্যতা (আনু: খ্রি. পঃ ৩০০০-২৫০০ বছর আগে)। এইভাবে ছেটি ছোট জনপদ থেকে ক্রমে গ্রামে ও পরে নগরে নতুনতর অর্থনৈতিক সংগঠনের সূত্রে সভ্যতার বিবর্তন হল এবং প্রাথমিক পর্যায়ে রাষ্ট্রব্যবস্থার উত্তীব্র হল। এই শ্রেণীকোন্তিক সামাজিক কাঠামোর অনুযায়ীই তৈরি হল নেশন বা জাতি।

গর্ডন-চাইল্ড-এর বিভিন্ন লেখার সূত্রে আমরা একটি ধারণায় সুস্পষ্টভাবে পৌছতে পারি, তা হল, আদিবাসী সমাজের সংস্কৃতির সঙ্গে লোকায়ত সংস্কৃতির পার্থক্য বেগোয়ায়। জনপদবাসীরা প্রাথমিক পর্বে আদিবাসী কোমে পরিণত হয়েছিলেন যখন এবং পরবর্তীকালে ধ্রাম-শহরে পার্থক্য যখন ঘটল, তখন আদিবাসীদের মধ্যে যাঁরা স্বাভাবিক অর্থনৈতিক এবং সাংস্কৃতিক পরিবর্তনগুলিকে সহজে গ্রহণ করতে পারলেন—তাঁরাই শুরু করলেন লোকায়ত শুর (অর্থাৎ ফোক-লেভেল)-কেন্দ্রিক জীবনযাত্রা। আদিবাসী সংস্কৃতি খুবই রক্ষণশীল হওয়ায় চট করে তাঁরা অন্য সংস্কৃতির বিশেষত উন্নততর সংস্কৃতি ভাব ও রূপ গ্রহণ করতে পারে না। অপর পক্ষে লোকায়ত সংস্কৃতির ক্ষেত্রে এই শ্রেণীগত আদান-প্রদান খুব বেশি চলে। নাগরিক সংস্কৃতির বা গর্ডন চাইল্ড-এর ভাষায় ‘আরবান রেভেল্যুশন’-এর সঙ্গে লোকসংস্কৃতির ভাববিনিময় তাই খুবই সহজ ব্যাপার এবং সর্বদাই এই আদান-প্রদান ঘটে থাকে। নাগরিক সংস্কৃতিক সমাজেরাল ধারার যে ধূবপদী সংস্কৃতি (মধ্যযুগে যার বিকাশ) তার সঙ্গে লোকসংস্কৃতির একটি অঙ্গাঙ্গী সম্পর্ক রয়েছে। ধূবপদী সংস্কৃতির মূল উপজীবা যে মিথোলজি বা পুরাণবৃত্ত ও রাষ্ট্রীয় পৃষ্ঠপোষকতা তা লোকিক অনুযায়োগ স্বাভাবিকভাবেই বজায় থেকেছে। তারই অনিবার্য পরিণাম হল জনসংস্কৃতি এবং ধনতাত্ত্বিক অর্থনৈতিক কাঠামোয় নাগরিক জীবনের পরিপোক্ষিতে যার বিবর্তিত রূপ পাই গণসংস্কৃতিতে পপ্লোরে।

গর্ডন-চাইল্ড এই ‘কালচারাল কন্ট্রিন্যার্ম’-এর অর্থনৈতিক কাঠামোকে বলেছেন ‘ইনডাস্ট্রিয়াল রেভেল্যুশন’। যার মূলকথা হল, পরশ্রমভোগী সুবিধাভোগী শ্রেণী যবে থেকে সমাজে গড়ে উঠেছে, তবে থেকেই সংস্কৃতির বিভিন্ন শুরের উৎপত্তি হয়েছে। সমাজের ওপরতলাটি ঐ পরশ্রমভোগী সুবিধাভোগী মানুষেরই অধিকারে চলে যায় আর নীচে পড়ে থাকে আদিবাসী, জনপদবাসী, খেটে-খাওয়া অধিজাতিরা। এরা সারা পৃথিবী জুড়েই সমান দুশ্খবহ অবস্থানে রয়েছেন; যেমন, রেড ইন্ডিয়ান আদিবাসী, আদি-অস্ট্রেলীয়, আফ্রিকার অরণ্য জনপদবাসী, ওঝেরা, চোলানাইকাররা ইত্যাদি।

১.৪ এই দুই তলার মানুষদের মধ্যেও চলে সংস্কৃতির অবিবাম যাওয়া আসা, দেওয়া নেওয়া। ওপরতলার পরিশীলিত সংস্কৃতির ছাপ পড়ে লোকায়ত ধারার ওপর, যেখান থেকে ঐ ওপরতলার অবসরে জারিত সংস্কৃতির সৃষ্টি। আবার লোকায়ত সংস্কৃতিও উন্নততর সংস্কৃতিক সুযোগ সুবিধা তাদের মত করে তাদের সংস্কৃতিতে গ্রহণ করেন। এইভাবেই সংস্কৃতির সজীব সত্তা বহমান থাকে। মর্গ্যান ও গর্ডন-চাইল্ড-এর তত্ত্বের সাহায্যে সভ্যতা ও সংস্কৃতির বিবর্তনের এই চিত্রটিই আমাদের কাছে পরিস্কৃত হয়।

এই আলোচনার শেষে আমরা এটুকু বলতে পারি যে এই মর্গ্যানীয় তত্ত্ব সম্পূর্ণ নির্বিবাদে পঞ্জিকমহলে গৃহীত হয়নি। পরবর্তীকালের গবেষণালব্ধ অনেক সত্তা এই তত্ত্বের বিরুদ্ধতা করে। কিন্তু এত সত্তেও মর্গ্যানের

যে মূল প্রতিপাদা—সভ্যতা সংস্কৃতির স্তরাধিত ক্রমবিবর্তন, সেটির ফলে কোন ব্যক্তিয়া ঘটে না। বরং মর্গ্যানের ঐ স্তর-নির্দেশের সূত্রেই উত্তরকালের অন্যান্য তথ্যের সভ্যতা বিচার অবশ্যঙ্গবী হয়ে পড়ে। যেমন 'বন্যতা' (স্যাডেজুরি) এবং 'বৰ্বৰতা' (বাৰ্বারিজম) শব্দদুটি নিঃসন্দেহেই আপত্তিকর। যদিও তাঁর সমকালে ওই শব্দগুলির মধ্যে কেউ কোনও ঝানির সংকেত খুঁজে পেতেন না। এছাড়াও মর্গ্যানের যুগবিভাগেও মাৰো-মাৰোই অস্তিত্বের ফাঁক পাওয়া যায়। হাতিয়ার নির্মাণের ফলে তিনি পাথরের তৈরি কুঠার, ছুরি, বলম, চাঁছনি অভিত্তির উল্লেখ সেভাবে করেননি। যদিও সংস্কৃতির অগ্রগতির বিচারে এগুলি বিশেষভাবেই আলোচিত হওয়া উচিত। মর্গ্যানের সময়ই এসব নিয়ে কিছু কিছু বিচার-অব্যবণও শুরু হয়েছিল।

মর্গ্যানের তত্ত্বের আরও একটি প্রশংসনোক্তা ওঠে লোহার ব্যবহার, কৃষির পওন, বর্গমালার উৎপত্তি ইত্যাদি বিষয়ে একটি বিশ্বজনীন সূত্র বিহিত করার বাপারে। নীচে ঐ 'ফরমূলাটি' আগে লিপিবদ্ধ করলাম—

নিম্ন পর্যায়ের বন্যতার স্তর	ভাষার উত্তৰ, ফলমূল সংগ্রহ ও মৃতপ্রাণীর মাংস খাওয়ার মাধ্যমে জীবনধারণ
মধ্যপর্যায়ের বন্যতার স্তর	মাছধরা ও আগুনের ব্যবহার, পাথরের অন্ত নির্মাণ
উচ্চ পর্যায়ের বন্যতার স্তর	তির-ধনুকের ব্যবহার
নিম্ন পর্যায়ের বৰ্বৰতার স্তর	গোড়ামাটির তৈজসপত্র নির্মাণ
মধ্যপর্যায়ের বৰ্বৰতার স্তর	পশুপালন এবং যায়াবর জীবনের অবসান
উচ্চ পর্যায়ের বৰ্বৰতার স্তর	লোহার ব্যবহার, দীর্ঘস্থায়ী আবাদ শুরু
সভ্যতার স্তর	অক্ষর ও বর্গমালার উৎপত্তি

এখন উক্ত ছকের ভিত্তিতে বিচার করলে দেখা যায়, হাওয়াই দ্বীপের বাসিন্দারা জ্ঞাতিত্ত-সম্বন্ধ ভিত্তিক সমাজের (মর্গ্যান-কথিত) একটি বিশেষ স্তরে পৌছন্তের আগেই কৃষির অভিজ্ঞতা অর্জন করেছে (যা অন্যত্র ধরেন), কিংবা হরপ্পা-মহেঝেদাঙ্গো সংস্কৃতি-ধারকরা লোহা ঢালাই করতে শেখার আগেই রাষ্ট্ৰব্যবস্থার পওন করতে সম্মত হয়েছেন, ইন্কারা শুশৰ্য্য রাষ্ট্ৰব্যবস্থা গড়ে তোলার পরও ধৰনিনির্ভর অক্ষরমালা সৃষ্টি না করে (বা, না করতে পেরে) রঞ্জন সূত্রের 'কুইপ' সংকেতের মাধ্যমে ভাৰ-বিনিয়য় করতেন। এসব ছাড়াও মর্গ্যানের তত্ত্বের একটি বড় দুর্বলতা হল, যে ছ-টি প্রাক-সভ্য স্তরের বিভাগে তিনি দেখিয়েছেন, সেগুলির প্রত্যেকটিরই অনেক উপস্তর ছিল এবং আছে, যা তিনি দেখান নি।

এছাড়াও আধুনিক গবেষণায় আমরা জানতে পারি, প্রধানত, জ্ঞাতিসম্পর্কসূচক নামগুলি (যেমন মাখা-কাকা, জেঠা-খুড়ো, মাসি-পিসি, জা-ননদ, মেসো-গিসে, ভাইপো-ভাগ্যে ইত্যাদি) বিভিন্ন সমাজে নানাভাবে ব্যবহৃত হয়-কিনা, গোষ্ঠীবিবাহ ব্যাপারটির ক্রমবিলয় ঘটা সমাজের অগ্রগতির সূচক কিনা, মাতৃপ্রাধান্য থেকে

পিতৃপ্রাধানের বিবর্তন অর্থনৈতিক ভিত্তির ওপর নির্ভরশীল কিনা, এইসব সামাজিক ন্যূনত্বকেন্দ্রিক প্রকল্পগুলি, যার অনুসূতে মর্গ্যানের কোনও কোনও বক্তব্যের কিছু কিছু অংশ অবশ্যই পুনর্বিবেচ।

কিন্তু এত ব্রুটিষ্যাটি সত্ত্বেও মর্গ্যানের তত্ত্বের প্রধান প্রতীতিটিকে অধীকার করতে পারা যায় না যে, অর্থনৈতিক উৎপাদন প্রক্রিয়ার সঙ্গে সম্পর্কিত হয়েই মানুষের সামাজিক এবং সাংস্কৃতিক ক্রমবিকাশ ঘটে। বহুমুখিন দৃষ্টিকোণ থেকে সমাজের এই বিবর্তনকে চিহ্নিত করার মধ্যেই তাঁর তত্ত্বের মহত্বম মূল্য নিহিত রয়েছে।

মর্গ্যানের বিরোধিতার দুটি প্রাচীর উপলক্ষ হল, (১) নিজে সমাজতন্ত্রী না হয়ে, এবং উদার মানবতাবাদী ইশ্বরবিশ্বাসী হিসেবে পরিচিত মর্গ্যান দ্বারা তুলনামূলক সমাজ-বিশ্লেষণের ভিত্তির ওপরে ঐতিহাসিক বহুবাদের সুবিশাল তত্ত্বের প্রতিষ্ঠা, সমাজতত্ত্ববাদের বিরোধী নৃবিজ্ঞানী এবং সমাজবিজ্ঞানীদের মর্গ্যান সম্বন্ধে প্রতিকূল ও অসহিষ্ণু করে তোলে।

(২) এই পক্ষিতদের মধ্যে অনেকেই আছেন উচ্চমন্ত্রার দ্বারা কবলিত। যাঁরা বিভিন্ন দেশের আদিবাসী অধিজাতিগুলির প্রতি এক তাছিলোর মনোভাব ব্যক্ত করেন এবং তাঁদের ট্র্যাডিশনকে ‘লিটল ট্র্যাডিশন’ আখ্যা দিয়ে, পশ্চিমী অথনোলজিস্টদের অতিপিয় ‘গ্রেট ট্র্যাডিশন’ যা তাঁদের একচেটীয়া সম্পদ এই তত্ত্বে বিশ্বাস করেন। এই থিয়োরিতে মর্গ্যান-এর তত্ত্বকে দাঁড় করানোই যায় না। ফলে সর্বমানবের মৌলিক সামোর কথা অনিবার্যভাবেই এসে পড়ে, যা তাঁদের প্রাথবিরোধী।

তাই ব্রুটি-বিচ্যুতি থাকলেও মর্গ্যানের তত্ত্বকে বিবর্তনবাদের প্রাথমিক তত্ত্বগুলে ধরে, পরবর্তীকালের গবেষকদের মত বিচার বিশ্লেষণ করলে আমরা সংস্কৃতি বিকাশের একটি ন্তৃত্বিক ও সমাজবিজ্ঞান নির্ভর ধারাক্রম খুঁজে পেতে পারি। সংস্কৃতির গবেষকদের কাছে ক্ষেত্রসমীক্ষার গুরুত্ব যে কী এবং কতটা, সে সম্বন্ধে তিনিই সর্বপ্রথম দৃষ্টি আকর্ষণ করেন। বিবাহপ্রথা, নারীর প্রাধান্য, মৌনবিধানের বিবর্তন, ঝগতিত্বাচক সম্পর্কের বিকাশ এবং উত্তরাধিকার প্রাপ্তির নিয়ম প্রভৃতি ব্যাপার নিয়ে তাঁর প্রাথমিক পর্বের কাজগুলিই পরবর্তী গবেষকদের নতুনতর তথ্যের সম্মানে প্রণোদিত করেছে। সংস্কৃতির পরিভ্রমণ (মাইগ্রেশন) এবং সংমিশ্রণ (ডিফিউশন) ইত্যাদি তত্ত্ব পরবর্তীকালে যথেষ্ট শক্তিশালী হয়ে উঠলেও, মর্গ্যান-নির্দেশিত বিবর্তনের তত্ত্ব পরবর্তীকালে কোনও পক্ষিতই (এমন কী ফ্রান্সে বোয়াস কিংবা র্যাডক্রিফ-গ্রাউনও) সম্পূর্ণ নাকচ করে দিতে পারেননি। [পূর্ববৎ ; পৃ. ২৪]

## ২.২ □ লোকসংস্কৃতি : গণসংস্কৃতি : জনসংস্কৃতি : পপ্লোর

লোকসংস্কৃতি বিজ্ঞান পাঠের সূচনাতেই যে প্রশ্নটি প্রথম মনে আসে, তা হল ‘লোক’ কে বা কারা? যখন একটি সমাজের কিছু মানুষ একটা বিশেষ উদ্দেশ্যে বা অরাজনৈতিক, রাজনৈতিক বা ধর্মীয় জীবনের কিছু রীতিনীতির দিক দিয়ে একটা সংহত রূপ ধারণ করে, তখনই তাকে বলে লোক। এই সংহত মানুষের সংস্কৃতিই হল ‘লোকসংস্কৃতি’। লোকসংস্কৃতি মার্গীয় সংস্কৃতি ও আদিম সমাজের সংস্কৃতি থেকে পৃথক। ব্যাপক

অর্থে মনুষসমাজের সামাজিক সামগ্রিক ক্রমানুবর্তনই সংস্কৃতিরপে অভিহিত হয়। “মাঝীয় বিচারপদ্ধতি অনুসারে ‘সংস্কৃতি’ হল মানুষের সচেতন অস্তিত্বময় অবস্থানের বহিঃসৌধ (অর্থাৎ সুপার-স্ট্রাকচার)। উৎপাদন-পদ্ধতি ও উৎপাদন সম্পর্কের দ্বাধিক অবস্থান এবং প্রতি-অবস্থান সৃষ্টি করে সমাজের অঙ্গঃসৌধ (বা, ডীপ-স্ট্রাকচার); তার ওপর ব্যবহারিক প্রয়োজনের মূরুত্ব-অনুযায়ী তৈরী হয় শিল্পকলা, সাহিত্য, আচার-সংস্কার, রাষ্ট্রবিজ্ঞান দেবকলানা, ধর্মপ্রত্যায়, প্রচিত্য-ভানোচিত্যের মূল্যবোধ ইত্যাদি। আর এই সমস্তকিছুর সমন্বিত ফলস্থুতিই হল সংস্কৃতি।” (*লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ*, কলকাতা; ২০০৪; প. – প্লৱ সেনগুপ্ত)।

সাধারণত গ্রামীণ গোষ্ঠীবন্ধ সংহত লোকসমাজের সামগ্রিক জীবনচর্যার বিশিষ্ট বৃপ্ত লোকসংস্কৃতিতে অভিব্যক্ত হয়। তাদের সৃষ্টিশীলতার মধ্যে এবং জগৎ ও জীবন সম্পর্কিত উপলব্ধিতে থাকবে পরম্পরাগত ঐতিহ্যের উত্তরাধিকার। ব্যক্তির অনুভব সমগ্র গোষ্ঠীর দ্বারা গহিত হয়।

এই মতটি হল লোকসংস্কৃতি সম্পর্কিত চিরাচরিত ধারণা। বর্তমানে লোকসংস্কৃতির সংজ্ঞা ও সীমানা অনেক পরিবর্তিত হয়েছে, লোক সংস্কৃতি বিজ্ঞানে ‘লোক’ কানের বলা হবে সে ধারণারও অনেক পরিবর্তন ঘটেছে, ফলে লোকসংস্কৃতি বিজ্ঞানের সীমানাও হয়েছে অনেক বিস্তৃত। বর্তমানে ফোকলোরিস্টদের বা লোকসংস্কৃতিবিদগণের মতে ‘ফোক’-এর উনিশশতকীয় ধারণা ভাস্ত। তাঁরা তাই ‘ফোক’-এর একটি নতুন সংজ্ঞা প্রচার করলেন, যে শুধু গ্রামীণ কৃষিসমাজ নয়, যে কোন জনগোষ্ঠী, তারা যে কোন বর্গের বা যে কোন স্তরের হোক, যখন একটি পরম্পরার নির্ভরতায় সংঘবন্ধ, তখনই তাঁরা ‘ফোক’। এই গোষ্ঠী জাতি হতে পারে, পরিবার হতে পারে, হতে পারে নাগারিক, শহুরে, গ্রামীণ, হতে পারে কৃষক, শ্রমিক, হতে পারে উকিল, ডাক্তার, শিক্ষক, হিন্দু মুসলমান, খ্রিস্টান, ইত্যাদি। এখানে কোন শহর গ্রামের দ্বন্দ্ব নেই। গ্রাম শহর নির্বিশেষে যে কোন স্থানেই তৈরি হতে পারে ফোকলোর বা লোকসংস্কৃতি। ‘লোক’ বা ‘ফোক’-এর পরিচয় তাই কোন পেশাগত, জাতিগত, ধর্মীয় ইত্যাদি গোষ্ঠীবন্ধতায় ও নির্দিষ্ট পরম্পরায় সীমাবন্ধ থাকছে না। [‘লোক-এর বিভাজন’ : সৌমেন সেন; ‘লোকস্কৃতি’ ২০, জুন ২০০২ : প. ১-১১ প্রষ্ঠায়]

‘সংস্কৃতি’ বলতে আমরা সাধারণত বুঝি নানা প্রয়োগমূলক কলা যেমন নৃত্য, গীত, বাদ্য, চিত্রকলা ইত্যাদি। কিন্তু প্রকৃতপক্ষে ‘সংস্কৃতি’ কি তা নিয়ে নানা মুনির নানা মত। লোকসংস্কৃতি বিজ্ঞানে সংস্কৃতি কি, তা আমরা প্রথমেই আলোচনা করেছি। কিন্তু এই সংস্কৃতি শব্দটি বাংলা ভাষায়ও খুব প্রাচীন নয়। সংস্কৃতি বা কালচার ও পরম্পরা বা ট্র্যাডিশন সম্পর্কে আমাদের বর্তমান ধারণাগুলি তৈরি হয় আধুনিক পাশ্চাত্য ধারণা ও বিশ্লেষণের সূত্রেই। প্রথম রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরই ‘সংস্কৃতি’ শব্দটি বাংলায় আনেন। শুনীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়ের সঙ্গে পরামর্শ করে তিনি ইংরেজি ‘কালচার’ শব্দের উপর্যুক্ত প্রতিশব্দ রূপে সংস্কৃতি শব্দটি বাংলায় নিয়ে আসেন। পরে ক্ষিতিমোহন সেন ঐতরেয় ব্রাহ্মণের উল্লেখে রবীন্দ্রনাথের যুক্তি জোরদার করেন। ‘কালচার’ অর্থে তখনকার ধারণায় বোঝানো হত সভ্যতা, ভব্যতা, ভদ্রতা, উৎকর্ষ তথা পরিমার্জিত চিন্তাপৃষ্ঠি ধার প্রকাশ সাহিত্যে ও শিল্পে। ‘কৃষ্টি’ শব্দটিকে রবীন্দ্রনাথ প্রহণ করেন নি, কারণ তাঁর মনে হয়েছিল কৃষ্টির স্মের কেবল চাষবাসে বা আপিসে কারখানায়। আর ‘সংস্কৃতি’ হল ভদ্রজনের কালচার।

পাশ্চাত্যে কালচারের প্রথম সংজ্ঞা পাই ই. বি. টাইলরের 'প্রিমিটিভ কালচার' (১৮৭৪) ছিলে :

'Culture is that complex whole which includes knowledge, belief, art, morals, law, custom, and any other capabilities and habits acquired by man as a member of society'.

২.২ এই সংজ্ঞা অবশ্য আধুনিককালে সার্বজনীনের সংস্কৃতির সংজ্ঞা বৃপ্তে স্থাকৃত নয়। কেবল নৃতাত্ত্বিক ও আদিম সামাজিক মানুষের সংস্কৃতির সংজ্ঞা হিসেবেই চিহ্নিত। বর্তমানে আদিম মানুষের সংস্কৃতি হল 'আদিবাসী সংস্কৃতি' বা ট্রাইবাল কালচার, আর অ-নাগরিকজনের গ্রামীণ সংস্কৃতির নাম 'লোকসংস্কৃতি' বা 'ফোকলোর'। এই বর্গীকরণ ঘটেছে সংস্কৃতির আধুনিক বিশ্লেষণের তাগিদে।

সংস্কৃতির ধারণা নিয়ে এই টানাপোড়েন আমাদের দেশে ঘটেনি। ঘটেছে পাশ্চাত্যে। আধুনিকতার জন্মও সেখানেই। তাই সেই আধুনিকতার সূত্রেই কালচার সম্পর্কে যে ধারণায় আমরা অভ্যন্ত, তাকেই বলেছি সংস্কৃতি। অন্যদিকে যে কালচারকে পাশ্চাত্যে অপরিশীলিত বলে সমাজের আঙ্গে ঠেলে দেওয়া হয়েছে তাকেই আমরা বলেছি কৃষ্টি। কাজেই এ কথা স্বীকার্য যে, 'সংস্কৃতি সম্পর্কে আমরা যে সব ধারণায় অভ্যন্ত, তা কালচার-কেন্দ্রিক। অর্থাৎ শতাধিক বছরে কালচারের যে শতাধিক সংজ্ঞা আমরা পাই, তার ভিত্তিতেই আমাদের সংস্কৃতি - আলোচনা নিজস্ব পক্ষাতে। এবং পাশ্চাত্যে, আধুনিক বিশ্লেষণে যে ছাঁচ বেঁধে দেওয়া হয়েছে, আমরা তাই মেনে নিয়েছি। এখনো মানছি, না মেনে উপায় নেই, নানা কারণেই। অস্বীকার করার উপায় নেই, মননশীলতায় আমরা অধর্মণ। এই সংবাদও তো অস্বীকার করা যাবে না যে আমরা 'আধুনিক' হয়েছি পশ্চিমের হাঁচেই' ('লোকসংস্কৃতির আত্ম-অপর ও অন্যান্য' : সৌমেন সেন, কলকাতা ; ২০০৪ দ্রষ্টব্য)

ভারতবর্ষে আমরা সংস্কৃতির বহুধা শ্রেতের উল্লেখে অভ্যন্ত, এই নানা ধারার উল্লেখ শুধু আংশিক ভেদাভেদের নিরিখেই হয় না, সামাজিক বিভাজনও মানা হয়। 'মাণী' ও 'দেশি' শ্রেতের কথা তো এভাবেই ওঠে। এই বিভিন্নতার কথা বলা হয় পাশ্চাত্যের কালচারের ধারণা প্রসঙ্গেও। মনে রাখতে হবে, কালচার, ট্রাইবাল কালচার ও ফোকলোর-এর ত্রিমুখী ধারার বিশ্লেষণ পাশ্চাত্যেই প্রথম হয়, আমরা শুধু প্রতিশব্দ তৈরি করেছি। এ খবর তো সত্য যে আদিবাসী সংস্কৃতি ও লোকসংস্কৃতির সংজ্ঞা মানুষের প্রাত্যহিকতার প্রয়োজনের একটি যোগ আছে, তা অবশ্যই মানবিক ও প্রাকৃতিক কিন্তু সংস্কৃতি অবস্থান করে এই প্রয়োজনের অস্বীকারে এক স্বতন্ত্র শিল্পবোধ-এ। হাতে মাঠে চাষে বাসে শিল্প তৈরি হয় না ; হেটুরে, মেঠো, চাষাড়ে অভিধায় যা চিহ্নিত হয় তা সংস্কৃতি নয়। যাঁরা দ্বিতীয় সন্তার কথা ভাবেন তাঁরা প্রথমটিকে সংস্কৃতি বলে মান্য করেন না। সে সংস্কৃতির অতি তাঁদের মনোযোগ ঐতিহ্যের রোমশ্চে। আমাদের সংস্কৃতি ও তাদের সংস্কৃতি এই বোধটি সহজে যাবার নয়। অথচ ট্রাইডিশান বা ঐতিহ্যকে যদি সাংস্কৃতিক পরম্পরা হিসেবে দেখি তাহলে প্রতিটি অঞ্চলের জাতির, ভাষাভাষীর সংস্কৃতি মূলত একটিই। ভেদাভেদ হতে পারে আংশিক, জাতিগত, ভাষাগত, বিভিন্নতায়। বাঙালি, সাঁওতাল, অসমিয়া, খাসি, নাগা, ইত্যাদি সংস্কৃতি চেনা যাবে তাঁদের আংশিক, জাতি-পরিচয় বা এথনোলজি ও ভাষার বৈশিষ্ট্যে। এই বৈশিষ্ট্যই তাঁদের ট্রাইডিশান, যা একমাবাহিত পরম্পরা। কোনো একটিকে অধ্যান ও উন্নত, আর অন্য কোনো একটিকে সৌণ্ড বা অনুশাস্ত, বলার স্পর্ধা না থাকাই ভালো।

প্রচলিত পশ্চিমি চিন্তাভাবনা অনুসারে (অবশ্যই সামাজিক-বাদী-উর্বাসিকতার লব্ধফল হিসেবে) সংস্কৃতির

দুটি ধারা : 'গ্রেট' এবং 'লিটল' বা 'মুখ্য' এবং 'গৌণ'। এই বিচারে যাদের আমরা সমাজ ও ইতিহাসের প্রাতে রাখতে চাই তাদের সংস্কৃতিক ঐতিহ্য গৌণ বা 'উপ'। আর যা ভারতীয় সাংস্কৃতিক ঐতিহ্য বলে স্থান্ত, তাই মুখ্য আসলে সংস্কৃতির এই বিভাজনে সামাজিক বিভাজনের সঙ্গে যুক্ত। আর সামাজিক বিভাজন তো প্রতিপন্থি ও আধিগত্যের দাপতেই ঘটে থাকে। সংস্কৃতির উচ্চ নীচ ভেদাভেদ, যেমন বৃহৎ-শুদ্ধ, শিষ্ট অশিষ্ট, অমার্জিত-মার্জিত, শালীন-অশালীন কিংবা মার্গী-দেশি, ইত্যাদি আধিগত্য ও প্রতিপন্থির যে বিশ্বজনীন মতামত, সেই অনুযায়ী সৃষ্টি হয়েছে। বাংলায় ট্রাডিশনের প্রতিশব্দ ঐতিহ্য, যার গায়ে লেগে আছে প্রাচীনত্বের প্রলেপ। তাই ঐতিহ্যবাহী সংস্কৃতি ও আধিগত্যের সংস্কৃতির একটি বিরোধ থেকেই যায়।

২.৩ লোকসংস্কৃতি চর্চায় একসময় survival বা উদ্বৃত্তন ছিল খুব জরুরি একটি বিষয়। এই ধারণা অনুসারে 'আমাদের' পরিশীলিত শিষ্ট সংস্কৃতিতে মিশে থাকে কিছু প্রাচীন সংস্কৃতি-অভ্যাস, যা সুন্ত কিছু ঐতিহ্যবাহী এবং লোকসংস্কৃতি মূলত সেই ঐতিহ্য যা এখনো লোকসমাজের অঙ্গর্গত। Oral tradition বা মৌখিক ঐতিহ্য যেমন এই সমাজের আশ্রয় তেমনি ঐ ঐতিহ্যের আশ্রয় এই সমাজ/এমন ধারণাই নিয়ন্ত্রণ করে লোকসংস্কৃতি চর্চা আর এই ধারণতেই সংস্কৃতির নানা বিভাজন ও বিশ্লেষণ হয়।

ট্রাডিশন তিনভাবে গৃহীত হয়—উত্তরাধিকার সূত্রে, উপাদান থেকে আর গোষ্ঠীর পরিচয় থেকে। এইভাবে গৃহীত ঐতিহ্য কখনও হয় নৃত, কিছু জীবিত, কিছু অসাড়, আর কিছু জীবিত ও সচল। এবং এই সমস্ত বিচার করি আমরা, তথাকথিত 'এলিট'রা। সংস্কৃতি ও পরম্পরার শ্রেণিবিন্যাস এভাবে খটলেও লোকসংস্কৃতি চর্চার অভিজ্ঞতায় সংস্কৃতি ও পরম্পরার ভিন্নতর বিশ্লেষণ সম্ভব। এই বিচার বিশ্লেষণ থেকে আবারও যে কথা উঠে আসছে, তা হল, লোকসমাজ নামে আলাদা কোন সমাজ নেই, সামাজিক শ্রেণিবিভাজনে আমরা উচ্চবিষ্ণু-নিম্নবিষ্ণু, এলিট-বুদ্ধিজীবী, কৃষক, শ্রমিক, বুর্জোয়া-পাতিবুর্জোয়া-প্রোলেতারিয়ে, ভূগ্রামী-ভূমিদাস-বর্গাদার ইত্যাদি হরেক বিভাজন করতে পারি, কিন্তু এদের একত্রে 'লোক' বলতে পারিনা। কিন্তু এরাই 'লোক'। 'লোক' একটি গোষ্ঠী, যারা জাতিগত, ধর্মগত বা পেশাগত যে কোন স্বতন্ত্র পরিচয়ে একটি পরম্পরার মধ্য দিয়ে চলে। যেমন বাংলার সংস্কৃতি বাংলার লোকসংস্কৃতি থেকে খুব দূরে নয়, তেমনি যখন আমরা অসমের বিহু দেখি তখন তাকে অসমিয়া সংস্কৃতিচিহ্ন বলে মানি আবার এ-ও জানি যে এই উৎসব-আচার কৃষিজীবীদের। তাই লোকসংস্কৃতি মূলত একটি পরম্পরাবাহিত সংস্কৃতি যার কোন নির্দিষ্ট বা গণ্ডীবদ্ধ বিষয় বা ক্ষেত্র নেই।

## ২.৩ □ লোকসংস্কৃতির সংজ্ঞা ও স্বরূপ

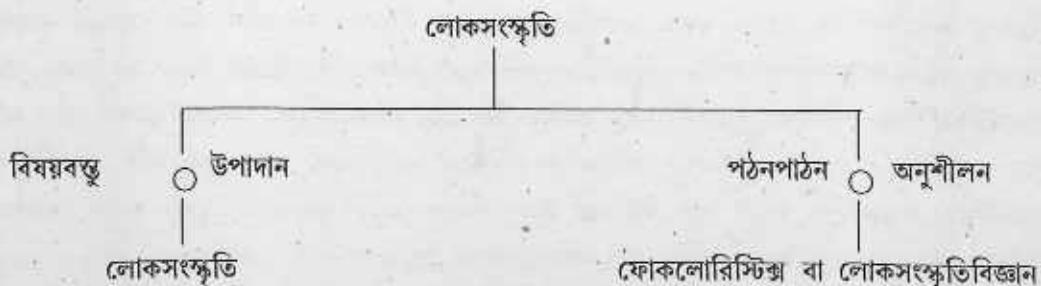
সমাজ ও সংস্কৃতি বিকাশের উৎসে লোকসংস্কৃতির উত্তরের ইতিহাস অনেক প্রাচীন, কিন্তু বৈজ্ঞানিক সুনির্দিষ্টতায় তার অনুশীলন মনন-চর্চার ইতিহাসে সাম্প্রতিক কালের ঘটনা এবং 'ফোকলোর' শব্দটি উত্তরের ইতিহাসও মোটে একশ ঘটি বছরেও কম। মূলত পুরাতত্ত্ব বিষয়ক অনুসন্ধিসার মৌল উৎসে লোকসংস্কৃতি চর্চার সূত্রপাত। ইতিহাস-সম্মানী সমাজবিজ্ঞানী ও পাত্রতাত্ত্বিকের যত্নে ইতিহাসের 'সীমা' যেমন ক্রমপ্রসারিত

হয়েছে সুদূর অতীতে, তেমন সমাজ অগ্রগতির পুরোভাগে দাঁড়িয়েও মননশীল মানুষ সংস্কৃতি অনুশীলনে হয়েছে প্রচীন অনিসধিংসু। প্রচীন সংস্কৃতি অনুসন্ধিংসার প্রেরণায় যে শাস্ত্রের উক্তব তা প্রথম ‘পংশুলা’র আন্টিকুইটি’ বা লোকায়ত পূরাতনী নামে ঘোষিত হয় এবং পরবর্তীকালে ‘ফোকলোর’ শব্দ দ্বারা সুচিহিত হয়। লোকিক ঐতিহ্য বা লোকায়ত প্রাচীনতার পরিবর্তে ‘ফোকলোর’ বা লোকসংস্কৃতি শব্দটি সর্বপ্রথম এথেনিয়ম'-এ প্রকাশিত একটি পত্রে উইলিয়ম টম্পস, এম্ব্ৰেস মেরটন ছন্দনামে ব্যবহার করেন। ‘ফোকলোর’ অভিধা ১৮৬৪-তে খ্রিঃ দেওয়া হলেও এটি সম্ভবত ১৮০৬ থেকে প্রচলিত ‘ভোক্সকুণ্ডে’ (Volkskunde) এই জার্মান শব্দের অনুবাদ। মোট কথা, ফোকলোর শব্দটি উত্তবের পর থেকে অঞ্চাধিক বৃপ্তি বদল করে পৃথিবীর প্রায় প্রত্যেক দেশেই বৃৎপ্রতিগত অর্থে গৃহীত হয়েছে এবং ক্রমান্বয়ে সংস্কৃতি-চর্চার ইতিহাসে লোকসংস্কৃতির উপাদান-উপকরণ এবং ঐ সমষ্টি উপাদান-উপকরণসমূহ অনুশীলনের পদ্ধতিকে নির্দেশ করে। “Folklore—The spiritual tradition of the folk, particularly oral tradition, as well as the science which studies this tradition.” [International Dictionary of Regional European Ethnology and Folklore, vol I, 1960, page 135.] প্রথম সমাজ-বিজ্ঞানসম্মত দৃষ্টিতে লোকসংস্কৃতি পর্যবেক্ষণ ও পর্যালোচনার সূত্রপাত করেন সুইডিশ সংস্কৃতিবিদ্ লিনিয়স (১৭০৭-১৭৭৮) এবং এরপর জার্মানির খ্রিঃ-আতাদের প্রথম লোককথা সংকলনের প্রকাশলগ [Kinder und Hausen Märchen, 1812] থেকেই প্রকৃতপক্ষে সংস্কৃতিচর্চার ইতিহাসে লোকসংস্কৃতির বিজ্ঞানসম্মত অধ্যয়ন অনুশীলন বার্যকর বৃপ্তি পরিগ্রহ করে এবং ক্রমান্বয়ে তা মানবজীবিততত্ত্ব, আদিগ্যধর্ম, নৃতত্ত্ব, সমাজতত্ত্ব, পূরাতত্ত্ব, ভাষাতত্ত্ব, মনস্তত্ত্ব, ইতিহাস, সাহিত্য, শিল্প প্রভৃতি গবেষণায় ব্যাপক অভাব বিস্তার করে। নতুন ও সমাজবিজ্ঞানের পরিপেৰিক্ষিতে লোক সংস্কৃতি চর্চার প্রথম সূত্রগত হলেও, লোকসংস্কৃতি চর্চা প্রথম বৃপ্তি পায় রেনেসাঁসের যুগে অর্থাৎ এটি প্রধানত নবজাগরণের ফসল।

‘এম্ব্ৰেস মেরটন’ এই ছন্দনামে এথেনিয়ম (লন্ডন) পত্রিকায় ১৮৪৬ খ্রিস্টাব্দে ‘ফোকলোর’ শব্দটি প্রথম ব্যবহার করেন উইলিয়ম জন টম্পস (১৮০৩-১৮৮৫)। শব্দটি চয়ন করে টম্পস লেখেন (১২আগস্ট ১৮৪৬)

‘Your pages have so often given evidence of the interest which you take in what we in England designate as popular Antiquities, or popular Literature (though by the bye it is more a lore than a literature; and would be most aptly described by a good Saxon compound Folklore,—the lore of the people ....remember I claim the honor of introducing the epithet Folklore’

৩.২ ১৮৭৭ খ্রিস্টাব্দে সঙ্গে ‘ফোকলোর সোসাইটি’ প্রতিষ্ঠার পর ‘ফোকলোর’ শব্দটি সুদৃঢ় গতিময়তা প্রাপ্ত হয়। কালক্রমে ‘ফোকলোর’ শব্দটি আন্তর্জাতিক ক্ষেত্রে অন্যান্য শব্দকে স্থানচ্যুত করে। বিংশ শতাব্দীতে আন্তর্জাতিক ক্ষেত্রে ‘ফোকলোর’ শব্দটি প্রতিষ্ঠা লাভ করে এবং অঞ্চাধিক বৃপ্তি বদল করে ‘ফোকলোর’ শব্দটি পৃথিবীর প্রায় সর্বত্র সাধারণ বৃপ্তে স্থীরূপ ও গৃহীত হয়। ভারতীয় পণ্ডিতগণ ‘ফোকলোর’-এর প্রতিশব্দ নিয়ে দীর্ঘদিন নানান গবেষণা করেছেন, কিন্তু আজ পর্যন্ত প্রশ্নাতীতভাবে কোন শব্দই গৃহীত হয়নি। ‘লোকসংস্কৃতি’ শব্দটি অন্যান্য বিভিন্ন পরিভাষার তুলনায় কিছুটা বেশি স্থীরূপ এবং বর্তমানে এটিই সর্বত্র ব্যবহৃত।



এতিহ্য ফেরিশেরে ঐতিহাসিক ধারায় লোকসংস্কৃতির স্বরূপবিকাশে কার্যকর হলেও, আধুনিক লোকসংস্কৃতিবিদদের কেউ-কেউ লোকসংস্কৃতির ঐতিহ্যাঞ্চলী চরিত্রের উপর অধিকতর গুরুত্ব প্রদান করেন না। যেমন, ডন বেন আমুস তাঁর একটি প্রবন্ধে বলেছেন :

"....the traditional character of folklore is an analytical construct. It is a scholarly and not a cultural fact... Therefore, tradition should not be a criterian for the definition of folklore in its context... Some traditions are folklore, but not all folklore is traditional." [Don Ben Amous—Towards a Definition of Folklore Context /Journal of American Folklore, vol. 84, No. 331, January—March 1971, pp-13-14]

লোকসংস্কৃতির বিচারে অধানত তিনটি শর্ত পরিলক্ষিত হয়— যৌথ অঘংক্রিয়া বা জীবনপ্রয়াস, সমবেত আবেগ বা সমষ্টিচেতনা এবং সর্বজনগ্রাহ্যতা বা সামাজিক স্থীকৃতি। অস্তনিহিত বৈশিষ্ট্যের দিক থেকে লোকসংস্কৃতির স্বরূপলক্ষণ মূলত মানসিকতা, ক্রিয়া ও স্থীকৃতির ত্রিভিধ ধারায় উভ্রূত ও বিকশিত হয়। শ্রমের সমবেত অঘংক্রিয়া মানবসমাজে যে-চিন্তা ও ভাষার উন্নত, মূলত সেই উৎসে জীবনপ্রয়াসের বাস্তব সৌধের (Structure)-উপরে যে সাংস্কৃতিক বহিঃসৌধের (Super-structure) বিকাশ, তারই এক বিশিষ্ট অভিব্যক্তি লোকসংস্কৃতি। সূতরাং, লোকায়ত সংহত সমাজের সমষ্টিগত মানুষের জীবনপ্রয়াসের সামগ্রিক কাছই লোকসংস্কৃতি।

## ২.৪ □ গণসংস্কৃতি : জনসংস্কৃতি : পপলোর

মুখবন্ধে এবং পূর্ববর্তী অধ্যায়ে আমি মূলত যে তত্ত্বটি বলার চেষ্টা করেছি তা হল, লোকসংস্কৃতির কোন নির্দিষ্ট সীমানা নেই। নাগুরিক সংস্কৃতি বা প্রাম্য সংস্কৃতি বা উচ্চ সংস্কৃতি—এমন কোন বিভাজনও লোকসংস্কৃতির মধ্যে নেই বা উচ্চ সংস্কৃতি বলে আলাদা কিছু হয় না। লোকসংস্কৃতির বৈশিষ্ট্য অনুযায়ী সবই লোকসংস্কৃতির একেকটি বৈশিষ্ট্য। কিন্তু ইদনিংকালে আমেরিকাসহ কয়েক উচ্চত দেশে লোকসংস্কৃতি বা ফোকলোরকে অঞ্চলিক করে তার স্থানে গণসংস্কৃতি বা পপলোর-এর ধারণা প্রচলেনের একটি প্রবণতা দেখা যাচ্ছিল। এই ধারণার প্রথম সূত্রপাত গবেষকদের কয়েকটি ভাস্তু ধারণা থেকে।

যেমন ধরা যাক, পুরুলিয়ার ছো শির্ষদের নিয়ে কাজ করতে গিয়ে একজন গবেষক দেখলেন যে বর্তমানে বিভিন্ন Stage show -তে মহিলারাও ছো নাচছেন, বা মহিযাসুরমদিনীর পায়ে ঝুতো পরা : অমনি তিনি 'গো' 'গোল' রব তুলে বললেন, নাগরিক সংস্কৃতির প্রভাবে এখানকার অকৃত লোকসংস্কৃতি নষ্ট হয়ে যাচ্ছে, আনেক প্রশ্নেপ দেখা যাচ্ছে, মেয়েরা ছো নাচছে যা একেবারে প্রথাবিরোধী, গ্রাম্য ওস্তাদরা এখন আর রক্ষণশীল থাকছে না, ছো-তে মিশ্র সংস্কৃতির প্রভাব পড়ছে — ইত্যাদি, ইত্যাদি !

অথবা,

আমেরিকার গবেষকরা দাবী করছেন যে তাঁদের ওখানে লোকসংস্কৃতি নেই। লোকসংস্কৃতির যে গ্রামীণ ঐতিহ্য বা মৌখিক পরম্পরা ও মৌখিক সাহিত্য তা তাঁদের দেশে সম্পূর্ণ বিলুপ্ত হয়ে গেছে। সেখানে কৃষকরাও এখন আনেকে এক একজন ছেটাখাটি উদ্যোগপতি। আমেরিকার 'জনসমাজ' একটি নির্দিষ্ট অপরিবর্তনীয় ঐতিহ্যের বাহক নন। তাই সেখানকার কৃষককুল উনিশ শতকীয় ধারার কৃষককুলও নন। আমেরিকার মানুষ সেখানকার আদিম বাসিন্দা নন, বিভিন্ন অঞ্চল থেকে আসা মানুষের সংস্কৃতি হল আসলে সেখানকার পপলোর। ইত্যাদি।

এই সমস্ত যুক্তির উপরে তাত্ত্বিক গবেষকদল বললেন 'ফোক' এর উনিশ শতকীয় ধারণা আও, আমেরিকায় অবশ্যই ফোকলোর আছে ও তৈরি হচ্ছে। তাঁরা তাই 'ফোক'-এর একটি নতুন সংজ্ঞা থাচার করলেন, বললেন যে শুধু গ্রামীণ কৃষি সমাজ নয়, যে কোনো জনগোষ্ঠী, যে কোনো বর্গের, যে কোনো শ্রেণির, যখন একটি পরম্পরার নির্ভরতায় সংঘবদ্ধ, তখনই তাঁরা 'ফোক'। এই গোষ্ঠী হতে পারে যে কোন জাতি, বা পরিবার, বা নাগরিক, শহুরে, গ্রামীণ অথবা কৃষক, শ্রমিক, উকিল, বৃদ্ধিজীবী, ডাক্তার শিক্ষক, হিন্দু, মুসলিমান, ক্রিস্টান ইত্যাদি। এখানে কোন গ্রাম-শহর বা জাত-গোত্র, ধর্ম-অধর্ম, বা পেশাগত দৰ্শ নেই।

বাংলায় 'ফোকলোর' ও 'পপলোর'-এর এই দৰ্শকে প্রথম উদ্ঘাটন করেন ও আমেরিকার প্রেক্ষাগৃহে প্রথম পরিচিত করান ড. পল্লব সেনগুপ্ত। তাঁর মতে, ইতিহাসের একটি মৌলিক শতা হল এই যে, "মানুষের জীবনযাত্রার ধরন-ধারণ পরিবর্তনশীল অথবান্তিক পরিপ্রেক্ষিতে যতই বদলে বদলে যায়, ততই তার সামাজিক অভিব্যক্তিগুলিও পার্শ্বে থাকে। এটারই অভিক্ষেপ ঘটে মানুষের ব্যবহারিক এবং মানসিক ক্ষেত্রে—ফলে সংস্কৃতির অনুযাজেও প্রতীয়মান হয় একটা পালাবদল। কিন্তু বগুঝে এটাই যে, এই পালাবদল নেহান্তি পোষাকী। লোকজীবনের শিকড়ে বহুকালীন যে ঐতিহ্য-চেতনা প্রাণরস সঞ্চার করে যায় নিরস্তরভাবে, তার অলঙ্কাৰ কিন্তু অপ্রতিরোধ সঞ্চীবনী শক্তি নাগরিক/পরিশীলিত কলাকৃষিকেও পৃষ্ঠ করে। সেই ঐতিহ্যকে আমরা কোনও সময়ই মন থেকে নির্মাণ করতে পারি না, পারি নি। মর্গান, প্রেজার, টাইল থেকে শুরু করে মালিনোপ্সি, মিড, দুর্ঘেস্থি, রেডফিল্ড, ব্যাসকম অবধি কোনও সমাজবিজ্ঞানীই একেবারে দ্বিমত পোধণ করেন নি। সাম্প্রতিকক্ষালের চমকি কিংবা লেভি-ক্লোস বা আমাদের অমৰ্ত্য সেনও না। আমাদের দেশের সামাজিক বিবর্তনের ইতিহাস যাঁরা আমাদের নিজস্ব মানস-গঠনভিত্তিই বিচার করেছেন—ভূপেন্দ্রনাথ দত্ত, কিংবা

দামোদর ধর্মানন্দ কেশাচী কি রামশরণ শর্মা বা রোমিলা থাপার বা ইরফান হাবিব—তাঁরাও না। পশ্চিম পঞ্জিতদের মধ্যে যিনি বিশেষ অভিনিবেশের সঙ্গে ভারতীয় সামাজিক প্রেক্ষিতে সংস্কৃতির ক্রমবিকাশের স্তরগুলিকে চিহ্নিত করেছেন, সেই এ. এল ব্যাশমও এন্দের মূল শিখান্তেরই সমর্থক।” [লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ : ৬: পঞ্জ সেনগুপ্ত : ২০০২]

মানুষের বিবর্তনের ইতিহাস লক্ষ্য করলে দেখতে পাই, আদিম যুগ থেকে আজ পর্যন্ত উৎপাদন প্রক্রিয়া অনুযায়ী মানুষের জীবননির্বাহের প্রকরণ ধীরে ধীরে বদলায়। এর সঙ্গে তাল রেখে বদলায় সংস্কৃতির ব্যবহারিক, বাহিরঝিল্ক রূপ; কিন্তু মানুষের অস্তর্নিহিত মানস-পরিকাঠামোটি মোটামুটি অপরিবর্তিতই থাকে। যেমন— মানুষ যেকালে পশুশিকার ও ফলমূল সংগ্রহ করে দিন কাটাত, তখন তাদের নাচ-গান-চিরকলা-ভাস্কর্য-দেবকলান-মন্ত্র-আচার-সংস্কার-কাহিনি-বাসস্থান-তৈজস ইত্যাদি ছিল তখনকার অর্থনৈতিক মাপকাঠিতে বিচার করা। আবার যখন প্রাণিতিহাসিক মানুষ ঐ পশুপালনের যুগ থেকে আরেকটু উন্নততর যুগে উপনীত হল তখন এক নতুন অর্থনৈতিক পর্যায়ের সূচনা হল ও তখন ঐ সরকিছুতেই আবার নতুন ভাবনার প্রতিফলন ঘটল ও তাদের রূপ ও চরিত্র বদলে যেতে লাগল, যদিও মূল কঠামো একই থাকল। কৃষির উন্নবের পর আরও নতুন আর্থ-সামাজিক পরিপ্রেক্ষিতে আবার বদলে গেল বাইরের বৃপ্তিকু, যদিও পূর্বতন প্রত্তিতির অভ্যন্তরীণ পরিকাঠামোই বজায় থাকল। এই বিবর্তনের ধারার রেখাচিত্র বহুকাল আগেই দেখিয়েছেন মর্গ্যান ও পরবর্তীকালে এজেলস। এই তত্ত্বের প্রচুর বিরোধিতা থাকলেও, অর্থনীতিই যে সমাজের মৌল পরিচালিক শক্তি এটা ভাববাদী দার্শনিকেরা না মেনে নিলেও, এটি সমাজবিজ্ঞানে বর্তমানে স্থাকৃত সত্য, যদিও সংস্কৃতির বিবর্তনের ক্ষেত্রে পশ্চিমী পঞ্জিতেরা তা মেনে নেন নি। ড. সেনগুপ্ত তাঁর পূর্বোক্ত শান্তে একটি সুন্দর উদাহরণ দিয়ে এই সমস্যার সমাধানের পথ দেখিয়েছেন, তা হল—

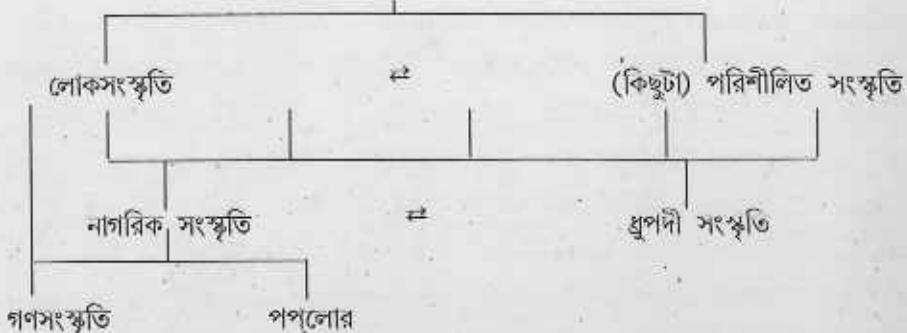
“একটা সময় ছিল যখন আদিম পিতামহরা পশু শিকার করে, নিহত প্রাণীর কিছুটা অংশ নিবেদন করতেন তাঁদের কঞ্জিত দেৰতাদের তুষ্টির জন্য অর্ঘ্য হিশেবে। শিকারভিত্তিক অর্থনীতি যখন কৃষিভিত্তিক হয়ে উঠেছে। তখন বন্য প্রাণী শিকার করাটা অপচালিত হয়েছে বটে, কিন্তু দেৰতাদের উদ্দেশে অর্ঘ্য নিবেদনের ব্যাপারটা প্রচলিতই থেকেছে। শিকারের পরিবর্তে বলি হয়েছে অর্ঘ্য নিবেদনের মাধ্যম। মুরগির মুড় ছিঁড়ে নরবলি দিয়ে, পশুবলি দিয়ে—যেভাবে হোক না কেন, মূল প্রথাটা অপরিবর্তিত থেকেই গেল। আর এরই আধুনিক বৃপ্তান্তে, একটা জাহাজ ভাসানোর আগে, কিংবা কারখানায় একটা নতুন খান্টি বসানোর প্রাকালে মদের বোতল বা নারকোল আছড়ে ভাঙ। বোতল বা নারকোল এখানে নরমুঠের প্রতীক। সেতু বা বাঁধ বাঁধবার সময়ে নরবলি দিয়ে ‘শুভ’ সূচনা করার ঘটনা যথ্যযুগোক্ত পর্বেও অবিরল ছিল।” [পূর্ববৎ, পৃঃ ৩৭]

উক্ত মতটিকে একটি তালিকার সাহায্যে লিপিবদ্ধ করলে এমন একটি ছক তৈরি করা যায় যাতে আদিম সংস্কৃতি থেকে অধুনা পপলোর-এর মধ্যে লোকসংস্কৃতির যোগসূত্র বেরিয়ে আসে—

আদিম মানুষের জীবনযাত্রানির্ভর সংস্কৃতি  
(শিকার-ও-সংজ্ঞানির্ভর জীবিকা ; অরণ্যজীবন)

আদিবাসী মানুষের কিছুটা-উপর সংস্কৃতি  
(গৃহপালন ; আংশিক শিকার / আংশিক কৃষিনির্ভর জীবিকা ; জনপদজীবন)

গ্রামীণ সংস্কৃতি  
(কৃষিভিত্তিক জীবিকানির্ভর সংস্কৃতি)



ডঃ সেনগুপ্ত তাঁর বইতে এই ছক্টি সাজিয়েছেন। তাঁর মতে, এই হক-অনুযায়ী লোকসংস্কৃতি কৃষি-বিষ্ঠনের পথে কোন 'টার্মিনাস' নয়, বরং তাকে 'জংশন-স্টেশন' বলা যায়।

প্রসঙ্গত উল্লেখযোগ্য সামাজিক নানা স্থানিকতার কারণে সংস্কৃতির অনেক বিশেষণী বর্গ বা বৃক্ষ (অ্যানালিটিক্যাল ক্যাটিগরি)-এর কথা বর্তমানে বলা হচ্ছে মূলত ইউরোপ ও আমেরিকায়। যথা—এলিটিস্ট কালচার, ম্যাসকালচার, ফোকলোর, আর্দ্ধ ফোকলোর, এথনিক ফোকলোর, ট্রাইবাল লোর, পপলোর, পপুলার কালচার, মেডিয়ায়েড ফোকলোর, আপ্লায়েড ফোকলোর, পারলিক ফোকলোর ইত্যাদি। উক্ত ছকের মধ্যে আরো বিভিন্ন ভাগে ভাগে এইগুলিকে দেখানো যেতে পারে কিন্তু তাতে প্রতিটি বিষয়কে আলাদা করে সংজ্ঞায়িত করলে কি তারা লোকসংস্কৃতির থেকে আলাদা কিছু বৈশিষ্ট্য বৈশিষ্ট্যপূর্ণ হবে? যদিও এগুলি এখানে আলোচ্য নয়, তবু এই সমস্ত অধূনা নির্মিত তত্ত্বগুলি ও গণসংস্কৃতি বা পপলোরের সঙ্গে একই সঙ্গে উচ্চারিত তাই এদের উল্লেখ এই আলোচনা প্রসঙ্গে প্রয়োজনীয় বলেই মনে হয়।

আধুনিক আমেরিকান ফোকলোরিস্ট অ্যালান ডাক্সেস 'ফোক' ও 'ফোকলোর'-এর যে নতুন সংজ্ঞা দিয়েছেন, তাতে ফোকলোরের সম্পর্কে এই ধারণাই ক্রমে ক্রমে আস্তর্জাতিক স্থীকৃতি পেয়েছে :

"If modern folklorists accepted the nineteenth century definition of the folk as illiterate, rural backward peasants, then the study of the lore of such folk might well be strictly a salvage operation and the discipline of folkloristics might in time follow the folk itself into oblivion.

Certainly it is conceivable that eventually all the peasants of the world will become urbanized or, at least, so much influenced by the urban centres as to lose their peasant qualities. The impact of the mass media has tended to encourage standardization of food, dress, language etc. But if we look at the question who are the folk? In a new light, we shall see that the folk are not dying out; that their are folk cultures alive and well in the united states, Canada and Europe; and that new folk cultures are bound to arise—the term 'folk' can refer to any group of people whatsoever who share at least one common factor....it could be a common occupation, language or religion—but what is important is that a group formed for whatever reason will have some traditions which it calls its own... With this flexible definition of folk, a group could be as large as nation or as small as a family. ("Who are the folk" : 'Interpreting Folklore'; Bloomington : Indiana University Press, 1980)

পপ্লোর-এর প্রবন্ধ প্রধানত জেনো বুস্টাইন। তিনি মানেন না যে আমেরিকায় ফোকলোর বলে কিছু আছে। তাঁর মতে, "আমেরিকা যুক্তরাষ্ট্র, 'ফোক' বলতে যদি সর্বস্তরের মানুষকে বোৰায় তাহলে সেটা ভালভাবেই সেখানে আছে বটে, কিন্তু যথা অর্থে 'ফোকলোর' সেখানে নেই, জনসাধারণের সংস্কৃতি সে দেশে যে বিগৃহিত এবং শিল্পায়ন-কেন্দ্রিক একটি নাগরিক চরিত্রের অধিকারী সেটা 'খাঁটি' এবং ঐতিহ্য পরম্পরাত কৃষি-অর্থনৈতিজাত লোকসংস্কৃতির সমগ্রোচ্চ নয়। এই নতুন ধরণের সংস্কৃতিরই তিনি নামকরণ করেছেন 'পপ্লোর' হিসেবে (পঞ্জব সেনগুপ্ত : 'ফোকলোর থেকে পপ্লোর', লোকসংস্কৃতি ১৩, পঃ ২০৭-২১৯)

এখানে বুস্টাইন যে-'খাঁটি' লোকসংস্কৃতির 'অভাব' লক্ষ করে আমেরিকান ফোকলোর বলে কেন কিছুর অঙ্গত্বকে মানতে চান না এবং 'জনসাধারণের সংস্কৃতি'-কে পপ্লোর অভিধায় ভূষিত করেন, সেই 'খাঁটি' ফোকলোরের তত্ত্ব দীর্ঘদিন পরিত্যক্ত। পরিবর্তিত পরিস্থিতির দাবীতেই ফোকলোরের সংজ্ঞা যদিও পাঠেছে, কিন্তু তবুও এই পপ্লোর বা গণসংস্কৃতি বা জনসংস্কৃতির ধারণা আলাদা করে করে বার বার উঠে আসছে কেন? তবে কি এই সমস্ত নতুন ধারাগুলি কোনও-না-কোনও ক্ষেত্রে লোকসংস্কৃতি থেকে স্বতন্ত্র? তাই কি উপরে প্রদত্ত ছকে লোকসংস্কৃতির থেকে একটু পরে অথচ একই হজারায় পপ্লোর ও গণসংস্কৃতির অবস্থান। এইভাবে যদি আমরা চিন্তা করি তাহলে প্রথমেই বুঝে নিতে হয় যে, যে সাংস্কৃতিক পরিবেশ প্রসঙ্গে এই বিচার, সে পরিবেশ সম্পর্কে আগামীর সম্যক্ পরিচয় নেই। আর আগামীর সাংস্কৃতিক পরিবেশে পপ্লোর ধারণাটির সমান্তরালও সম্ভবতঃ পাওয়া যাবে না। তাহলে পপ্লোর-এর স্থান কোথায়? ডঃ সেনগুপ্তের মতে "মার্কিন লোকসমাজ এবং মার্কিন লোকজীবনের সংস্কৃতির মধ্যে দ্বান্দ্বিকতার লক্ষফল হল 'পপ্লোর' কিংবা 'সুপ্রাচীন ঐতিহ্যের পরম্পরা' যে-সমস্ত দেশ বা জাতির সংস্কৃতির সৌধকে গড়ে তুলেছে, তাদের ক্ষেত্রে কিন্তু এই দ্বান্দ্বিকতার উভয়ের জন্ম কোনও অবকাশ নেই। সে-সব ক্ষেত্রে লোকসংস্কৃতি ও তার পরবর্তী পর্যায়, গণসংস্কৃতি (যাকে পপ্লোর-এর সঙ্গে পুরোপুরি না হলেও, খানিকটা অবধি তুলনা করা যায় হ্যাত বা) যার-যার নিজের নিজের অবস্থানে সুস্থিত হয়ে আছে। কালের বিবর্তনে ঘটা আর্থ-সামাজিক প্রয়োজন অনুসারে লোকসংস্কৃতির বহিরাঙ্গিক কিছু বৃপ্তির ঘটেই; নাগরিক জীবনের শিল্পায়ন নির্ভর অর্থনৈতিক অভিক্ষেপ নতুন সাংস্কৃতিক ভরটাকে ধীরে ধীরে তৈরি করে, সেখানে বিভিন্ন এলাকার, সমাজের, ভাষার, সংস্কৃতির মানুষেরা

একত্রে জড়ো হন বলে, .....। এই পর্যায়ের সংস্কৃতি বিন্যাস ওই কারণেই অংশত পপ্লোরধৰ্ম। 'ফোকলোর থেকে পপ্লোর', পূর্ববৎ

তাঁর মতে, নাগরিক জীবনের সামাজিক চরিত্র প্রাচীণ সমাজের চরিত্র থেকে অনেক কম রক্ষণশীল। তাছাড়া বিভিন্ন অঞ্চলের ভাষা ও সংস্কৃতির মানুষ সেখানে একত্র হন বলে, শহরের সংস্কৃতির মধ্যে একটা বহুজনীনতা থাকে। পক্ষাঙ্গের প্রাচীণ সংস্কৃতি তুলনায় অনেক বেশি একমাত্রিক এবং সীমায়ত। তাছাড়া, অর্থনৈতিক স্থাচন্দ্রাও শহুরে মানুষের বেশি থাকে, তাই নাগরিক জীবনের চমক, চটক আৰ মোহণ প্রবলতর। প্রাচীণ সংস্কৃতির ওপর তাই চলচিত্র, রেডিও, দুরদর্শন, সংবাদপত্রের খবর-বিজ্ঞাপন ইত্যাদি থেকে নির্মাস করা নতুন এক মোহময়ী 'নাগরিক' সংস্কৃতির অভিক্ষেপ অগ্রভিতে ভাবেই পড়ে। যে জীবন গ্রামের (এবং শহরেরও) বিরাটসংখ্যক মানুষের অন্যান্য, তারই মোহ গ্রামের জীবন ও লোকসংস্কৃতিকেও প্রভাবিত করে চলেছে। কিন্তু এরজন্য প্রাচীণ সংস্কৃতির ধারা নষ্ট হচ্ছে না বা প্রভাবাবিত হচ্ছে না। সেটি অস্তঃশীল হয়েই থাকছে। এই প্রাচীণ নির্মাসেই গড়ে উঠেছে শহুরে এবং তারও পরে শ্রুতিপদ্মী সংস্কৃতি। যেমন—যেকোন শাস্ত্ৰীয় নৃত্যাই লোকনৃত্য-এর বীজ থেকে সৃষ্টি। যেমন শ্রুতিপদ্মী সঙ্গীতের যে রাগ-রাগিনীর নাম বা তার চলন সবই গড়ে ওঠে কোনও না কোনও বিশেষ অঞ্চল বা গোষ্ঠীর লৌকিক সুরবীতির পরিকাঠামোর ওপর। অপরপক্ষে, শহুরের মানুষের বাগৰীতির মধ্যেও থাকে ছড়া, ধাঁধা, প্রবাদ-গুচ্ছন; হাঁচি-টিকটিকির সংস্কারে তাঁরাও অনেকেই আবধ, পূজা, বিবাহ-অৱস্থান, শাধ প্রভৃতি আচারভিত্তিক অনুষ্ঠান শহুরে মানুষ আজও প্রভৃতি নিষ্ঠার সঙ্গে পালন করে থাকেন। তাই এভাবে লোকসংস্কৃতির ভাবরেণ্গুলি শহুরের মানুষের মানসকে সর্বদাই রাখিয়ে রাখে। ফারাক যা হয় তা নেহাতই বহিরঙ্গে। শহুর ও গ্রামের কালচারসাল কলটিন্যুয়াম অনিবার্যভাবেই অস্তর্কাঠামোয় বজায় থাকে। এই পরিস্থিতিতে পপ্লোর ফোকলোর-এর বিকল্প নয় কখনই, এমনকি আমেরিকান পরিবেশেও নয়। এটি একটি স্বতন্ত্র প্রক্রিয়া, যা ফোকলোরকে কেন্দ্র করে গড়ে উঠেছে।

ড. সোমেন সেন পপ্লোর সম্পর্কে বলতে গিয়ে বলেছেন, 'পপ্লোর-এর ধারণাটি গড়ে উঠেছে মূলত সঙ্গীতকে কেন্দ্র করে। গত শতকের মধ্যপর্বে আমেরিকান সঙ্গীতজগতে একটি নতুন ধারার সূচনা হয়, যাকে লোকসঙ্গীত হিসেবে মানতে অনেকের দ্বিধা ছিল যদিও তার ভিত্তি ছিল লোক-প্ররম্পরা।' এই দ্বিধা দ্বন্দ্বে যে বিতর্ক তৈরি হয় তার একটি প্রতিবেদন পিটার সিগারের একটি রচনা থেকে তুলেছেন ড. সেন, যার মূল বাংলা অর্থ দাঁড়ায় এইরকম—১৯৩০ ও ১৯৪০ এর মধ্যবর্তী সময়ে অ্যালান লোম্যার্থ, যিনি কংগ্রেসের লাইব্রেরীর লোকসঙ্গীত বিভাগের কিউরেটর ছিলেন, শহুরে মানুষদেরকে লোকসঙ্গীত শোনানোর শপথ মেন এবং শহুরের মধ্যেই তিনি গ্রামের পরিবেশ তৈরি করবেন বলে দাবী করেন। সে সমস্ত কলেজ স্টুডেন্ট সেদিন প্রথম সমন্ত শক্তি, ক্ষমতা ও সততার সঙ্গে আমেরিকান ফোক মিউজিক গাইবার ও শোনবার জন্য অ্যালানের দলে যোগ দেন পিটার সিগার ছিলেন তাঁদের অন্যতম। অ্যালান লোম্যার্থের মূল গানের আর্তি ছিল ফ্যাসিস্টদের বিরোধী এবং ট্রেড ইউনিয়নের পক্ষে। উদার স্পেনের পক্ষে আরো বেশি টাকা পয়সার সংস্থান বাড়ানোর জন্য লিবেডলি গান গাইতেন। পিটার ও উডি থায়ই CIO Labor Unions-এর জন্য গান সংঘে বেরিয়ে যেতেন। দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের পরে তাঁরা একটি পত্রিকা বার করেন, নাম দেন মানুষের গান ("Songs of Labor and the American People")। পিটার লিখছেন যে, তাঁরা স্বত্বাবতোই ভেবেছিলেন যে তাঁরা সমস্ত

শ্বেতাবান এবং সম্মানীয়দের কাছ থেকে লড়াই করে এই গানগুলি গাওয়ার ক্ষমতা পেয়েছেন তাতে তারা বেতারে সুযোগ পেতেই পারেন না তাদের গান গাইবার জন্য। কিন্তু তাদের সে আশঙ্কণ সত্য হল না। ১৯৪৮-এ long-playing phonograph record-এর আবিষ্কারের পর রেকর্ড কোম্পানিগুলিই বিভিন্ন আঞ্চলিক ও লোকসঙ্গীত সংগ্রহ করে সেগুলি রেকর্ড করে বার করতে লাগল। F.M. রেডিও-র আবিষ্কারের পর তারা ত্রি সব রেকর্ড বাজিয়ে লোকসঙ্গীত প্রচার করতে লাগল। এইভাবে ধীরে ধীরে আমেরিকানরা জানল যে তাদের দেশের লোকসঙ্গীত বলে এক বিশেষ সঙ্গীত আছে। ৬০-এর দশকের পর এই লোকসঙ্গীতের চাহিদা প্রাতাদের মধ্যে এত বড়ল, এত এর বাজার প্রশংস্ত হল যে দলে দলে কলেজ ইউনিভার্সিটির স্টুডেন্টরা ব্যানজো এবং গীটার নিয়ে এই সমস্ত গানের শো করতে শুরু করল। তখন লিবেডলি এবং উডি শুধুমাত্র সংগৃহীত গানই যে গাইতেন তা নয়, বরং ঐ একই আঙিকের নতুন গান সৃষ্টি করতে শুরু করলেন। সূতরাং এই সময় একজন প্রচলিত বা শিখিত লোকসঙ্গীত শিল্পী যখন এই সমস্ত গীটার-ব্যানজো বাজানো নতুন শিল্পীদের চালেঞ্জ করে বলতেন যে তাদের গানগুলি আসলে লোকসঙ্গীতই নয়, তখন তারা সঙ্গে সঙ্গেই কয়েকটি অঞ্চলীয় সম্মুখীন হতেন, যেমন :

'Is the old English ballad about the outlaw Robin Hood a folk song ?

Yes.

Is the ballad of Jesse James, the 1870 train robber a folk song?

Yes.

Is Woody Guthrie's ballad of Pretty Boy Floyd, the 1935 bank robber...?'

Well, Yes.

How about Bob Dylan's 1963 ballad of Hattie Carroll?

No, there I drew the line.

Why? Because Dylan came from Minnesota, instead of Oklahoma?

The folklorist who based his criterion solely on age or anonymity, or rural, illiterate origins, was cornered. The young guitar picker didn't care, in any case.' ['The Popularisation of Folksongs in the U.S.A', Folk Music and Folklore: An Anthology vol I, Ed. Hemango Biswas et al.; Calcutta: Folk Music and Folklore Research Institute, 1967 : pp. 134-42],

বুট্টাইন পিটি সিগারকে পপলোর তত্ত্বের প্রতীক বলেই মানেন তাঁর গ্রন্থে। পিটি সিগারের এই রচনা থেকেই প্রকৃতপক্ষে পপলোরের ধারণা উঠে আসে ও আমাদের মনে প্রথম জাগায় যে লোকসংস্কৃতির যে বিবর্তন সেটি কতদূর পর্যাপ্ত বিবরিত হলে তা একটি নতুন সংস্কৃতি সৃষ্টি করে? পিটি সিগারের সঙ্গীত কি লোকসঙ্গীত, না গণসঙ্গীত, না পপলোর?

পিটারের বক্তব্য থেকেই জানা যায় যে আমেরিকায় লোকসঙ্গীত ছিল এবং আছে। যাকে নাগরিক সমাজে জনপ্রিয় করে, গণ-আন্দোলনের প্রার্থে নতুন করে রচনা করেন সিগারেরা। সূতরাং এই নতুন সৃষ্টি গানগুলির প্রাণভোমরা হল লোকসঙ্গীত, কিন্তু বহিরঙ্গে আছে নাগরিক প্রক্ষেপ। এই কারণে এগুলি লোকসঙ্গীত থেকে পৃথক। কিন্তু আমাদের দেশের গণসঙ্গীতও তো তাই। লোকসঙ্গীতের সুর ও আঙিক

কিন্তু বাণীগুলি গণচেতনা জ্ঞাত করার উদ্দেশ্যে নতুনভাবে সৃষ্টি। গণসংস্কৃতির (আমাদের দেশের) দান। এখানেই সম্ভবত আমাদের গণসংস্কৃতির সঙ্গে ওদের আন্দোলনের একটা মিল কোথাও পাওয়া যাবে। এই নতুন সঙ্গীত ধারাকেই ব্রুস্টাইনরা বলেছেন পপলোর, আর, আমাদের দেশে হেমাঞ্জি বিশ্বাসেরা এই নতুন ধারাকেই বলেছেন গণসংস্কৃতি। এখানেও গণসংস্কৃতি বা গণসংস্কৃতি গণ-সৃষ্টি নয়, জনগণের চেতনাকে উদ্ধৃত করার জন্য বিশেষভাবে কিছু মানুষের দ্বারা সৃষ্টি। অনেক লোকশিল্পী বা কবিয়ালদের মত শ্রষ্টারা বা চারণকবিরা এই আন্দোলনের শরিক হয়েছেন। তবে গণসংস্কৃতি ও পপলোর কোথায় এক বা কোথায় প্রকরণ অনুযায়ী ভিন্ন সে বিষয়ে তত্ত্বিকদের মতে অনেক দ্বিমত রয়েছে।

পপলোর-এর উত্তর ও বিকাশ কীভাবে হয়, আমেরিকা মুক্তরাষ্ট্রের প্রেক্ষিতে বলি :

'প্রধানত, পশ্চিম উপকূল ধরে অতলাস্তিক মহাসাগরের তীরবর্তী যে-সব আফ্রিকীয় দেশগুলি অবস্থিত স্থান থেকেই দাসব্যবসায়ীরা ধরে নিয়ে গিয়েছিল অগণ্য সংখ্যক মানুষকে কয়েকশো বছর ধরে। এই মানুষেরা ছিলেন অজ্ঞ রকমের সম্পূর্ণ পৃথক জাতি ভাষা-সংস্কৃতির মানুষ। আর যাঁরা তাঁদের কিনে এনে দাস হিসেবে নিযুক্ত করতেন, তাঁরা অধিকাংশই ইংরেজ-আইরিশ-স্টেটিশ, এবং কিছু সংখ্যক জার্মান-ফরাসি-হিস্পানি ও ইতালীয়। ১৭৯০-এর আমেরিকার প্রথম আদমশুমারি অনুযায়ী সে দেশের প্রায় চলিশ লক্ষ মানুষের মধ্যে ৫০% ইংরেজ (ব্রিটিশ), ২০% আফ্রিকীয় এবং বাকী অন্যান্যেরা অন্যান্য ইউরোপীয় জাতির অবতৎস। আফ্রিকীয় জাতিগুলির মানুষেরা খুব তাড়াতাড়ি মিলে মিশে একাকার হয়ে যায় নিজেদের মধ্যে বিবাহসূত্রে এবং ক্রীতদাসীদের গর্ভের যে সাদা চামড়ার মানুষের সন্তানেরা, তাঁরাও এই দৃত মিশনকে আরো দ্বারায়িত করেন। সাদা মানুষেরা সহজে নিজেদের গান্ধির বাইরে কোনদিনই বিয়ে-শাদি করতে পারেনি। এই মেলামেশায় তাদের অনেক সময় লেগেছে। পক্ষান্তরে কালোমানুষদের একটি অভিয কৃষ্টিকলা' গড়ে উঠে। আফ্রিকীয় সংস্কৃতিগুলির ধারকরা তাড়াতাড়ি নিজেদের মধ্যে মিলে মিশে যাবার ফলে, কিন্তু সেভাবে সাদা চামড়ার মানুষদের কোনও সংহত সংস্কৃতি তৈরি হয়নি। ফলে সংখ্যায় কম হলেও কালো চামড়ার মানুষদের সুসংহত একটি সাংস্কৃতিক চরিত্র গড়ে তুলতে পারা এবং তারই অনুসূত্রে অসংহত ইউরোপীয় সংস্কৃতি-ধারাগুলিকে প্রভাবিত করত সঙ্গম হওয়া—এই দুই কারণে ধীরে ধীরে মার্কিন জনজীবনের সংস্কৃতি রূপে যা আঘাতকাশ করল, তার বৃহত্তর অংশই ভূতপূর্ব আফ্রিকীয় কৃষ্টিধারাগুলির মিশ্রিত রূপেরই সামগ্রিক অভিব্যক্তি। নেপোলেও ট্রাইবগুলির মানুষদের নাচ-গানের যে সহজাতবোধ ও দক্ষতা তা এই সঙ্গীতকে হাতিয়ার করে আন্দোলন ঘটানোর মানসিকতার পিছনে একটি গুরুত্বপূর্ণ কারণ। সেই ১৬১৯ খ্রিঃ থেকে পরবর্তী শ-দেড়েক বছর অবধি আফ্রিকা থেকে ধরে এনে জাহাজের খোলে পুরে এই মানুষগুলিকে অতলাস্তিক মহাসাগরের ওপর দিয়ে আমেরিকায় পাচার করার সময়ে মাঝে মাঝেই তাঁদেরকে যখন তেক্ষের ওপর দিয়ে আসা হত-তখন তাঁদের ওই নিদারূণ দুঃখের সময়ও তাঁরা গান করতেন এবং দলবদ্ধভাবে নাচতেন। এই শিল্প ধর্মির প্রতিহ্য অচিনদেশে গিয়েও তাঁরা অনাহত রেখেছিলেন। (লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ ; পূর্ববৎ)

এই সমস্ত 'দাস'-এরা ইউরোপীয় বেহালা এবং ক্ল্যারিওনেট ইত্যাদি দেখে তাঁদের চিরস্মৃত বাদ্যযন্ত্র 'ব্যাঙ্গের' বা 'ব্যাঙ্গের' নতুনভাবে বানিয়ে নেন, যা অন্যান্য দেশে 'ব্যাঙ্গে' নামে পরিচিত। এইভাবে বাজনা তৈরি করে 'আইরিশ, স্টেটিশ, ইংলিশ টিউন'-এ নিজেদের 'লিলিক' বসিয়ে, নিজেদের গায়নরীতির বৈশিষ্ট্যসমূহে

গানও গাইতেন ওই দাসশ্রমিকরা। এর বহুবিচ্ছিন্ন বিকাশ কথনও দেখা দিয়েছে 'জাজ মিউজিক'-এ, কথনও বা 'ব্র্যাক স্পিরিচুয়ালে'। ব্রিটিশ দীপপুঁজি থেকে নিয়ে আসা ধার্ম্য তথা 'ফোক' সূর এবং আফ্রিকা থেকে এসে-পড়া কোম-ওরফে-'ট্রাইব্যাল' সঙ্গীত এইভাবেই ধীরে ধীরে মিশে গিয়ে মার্কিনি 'পপ্লোরিক টিউন' সৃষ্টি করতে লাগল, বুস্টাইন এটাই প্রমাণ করেছেন।

পপ্লোরের উভবের ও বিকাশের আরেকটি গুরুত্বপূর্ণ উপকরণ হল, আমেরিকার গৃহযুদ্ধের অঠির-পূর্ববর্তী সময় থেকে গড়ে ওঠা 'চারণ'-সংস্কৃতি, তথা 'মিনস্ট্রেলসি'। 'আমেরিকান মিউজিক : ফ্রম দ্য পিলগ্রিমস টু দ্য প্রেজেন্ট' (১৯৫৫) বইতে সিলবার্ট চেজ এই সংখ্টনাটির উৎস সম্পর্কে বলেছেন : "মেনি মিনস্ট্রেল-সংস হাঙ দেয়ার অরিজিন্স ইন আনোনিমাস ফোক টিউল সো দ্যাট দে হাঙ পাস্ড ফ্রম দ্য ডোমোইন অব ফোকলোর আ্যান্ড ব্যাক টু ইট এগেইন আফটাৰ দ্য ইউজ্যুয়াল প্ৰসেস অব বীইং মোডিফায়েড অৱ রি-ওয়ার্কড।" (পঃ ২৭৮)

লোকসঙ্গীতের এই যে পরিবর্তিত ধারা তা আফ্রিকীয় বা ইউরোপীয় যে বর্ণেরই হোক না কেন, তাকে চেজ 'ফোকলোর' বললেও বুস্টাইন একেই বলেছেন 'পপ্লোর'-এর প্রথম সোপান। উনি ঐতিহাসিক এৱিক লটকে উত্থৃত করে বলেছেন, এটি হল অনুপক্ষে, "অ্যান আড়টকাম অব দ্য ইকোনমিস্ক অব শোভাবি।" (পঃ ৭৩)

বুস্টাইনের মতে, নিশ্চো 'স্পিরিচুয়াল' তথা 'আধ্যাত্মিক' গানগুলির ভূমিকাও 'পপ্লোর' গঠনে অত্যন্ত গুরুত্বপূর্ণ। নিশ্চো দাস-শ্রমিকরা তাঁদের শ্রম-ক্রান্তি এবং সামাজিক অবস্থানের মধ্যেও আত্মবিশ্বাসের যে-উৎসকে সন্ধান করতেন, অজ্ঞ সংখ্যায় রচিত এই গান গুলির মাধ্যমে সেগুলিকেই তাঁরা প্রকাশ করতেন। তাঁদের খ্রিস্টান মনিবদ্দের পৌড়নে তাঁদেরও খ্রিস্টভূক্ত হতে হয়, বাইবেলকেও মানতে হয় ; কিন্তু একদিন এই বাইবেলের 'স্পিরিচুয়াল' সঙ্গীতকেই হাতিয়ার করে তাঁরা তাঁদের সংঘাতের মানসিক হাতিয়ার তৈরি করে ফেলেন। যেমন, পিট সিগারের মাধ্যমে বিশ্ববিদ্যাত 'উই শ্যাল ওভারকাম' গানটি যার মূল গান ছিল একটি লাতিন ক্যাথলিক স্নেত্র 'ওহ স্যাংটিসিমা'-সেটি আমেরিকার দক্ষিণী ক্ষেত্র মজুর তথা নিশ্চো দাসদের গায়ননীতির সঙ্গে মিশে, প্রথমে ছড়িয়ে পড়ে দক্ষিণের তামাকের ক্ষেত্রে মজুরদের ধর্মঘটের গান হিসেবে। অবশ্যে গত শতাব্দীর ষাটের দশকের গোড়ায় সিগার এটিকে সিভিল রাইটস আন্দোলনকাৰীদের কাছ থেকে নিয়ে প্রথমে দেশজুড়ে, তারপরে বিশ্বময় ছড়িয়ে দিলেন। মূলতঃ এইভাবেই 'পপ্লোর' সৃষ্টি হয়েছে।

বুস্টাইন তাঁর 'পপ্লোর' : যেক অ্যান্ড পপ ইন আমেরিকান কালচাৰ' (১৯৯৪) ধন্তে পিট সিগার, উভি গাথারি এবং আৱো অনেকে যাঁৰা মার্কিন প্ৰশাসনেৰ চাপেৰ মধ্যে থেকেও সমাজতান্ত্ৰিক ভাবনায় প্ৰযুক্ত, তাঁদেৰ কথা বাৱবাৰ বলেছেন মূলত গানেৰ অসঙ্গেই। কিন্তু তিনি লোকসংস্কৃতিৰ অন্যতম ওকৱণগুলিৰ বিবৰণ বাখা কৱেননি। একটি 'প্ৰেত মৃথ'-এৰ কথা এখানে স্মৰণযোগ্য : যার মধ্যেই লুকিয়ে আছে 'পপ্লোর'ৰ মূল দৰ্শনচিত্ত।

'বাইবেলেৰ মিথে আছে যে আদম এবং ইভেৰ পুত্ৰ কেইন তাৰ ভাই আবেলকে হত্যা কৰেছিল। নিশ্চো ক্ৰীতদাসৰা তাঁদেৰ মতো কৱে এই বাইবেলীয় কাহিনীৰ বৃপ্তান্তৰণ কৰেছিলেন : খুন কৱে পালানোৰ সময়ে কেইন দীৰ্ঘৰেৰ সামনাসামনি পড়ে যায়— ফলে তাৰ মুখ এবং সৰ্বাঙ্গ ফ্যাকাশে হয়ে গিয়েছিল। তাৰ

বংশধররাই হল শাদা মানুষ ! আর আবেলের মৃতদেহ পুড়ে পুড়ে কালো হয়ে যায় ; তার সন্ততিরাই কালো মানুষ । আবেলের সন্তানেরা দক্ষিণে (অর্থাৎ আফ্রিকায়) চলে যায় । কেইন সপরিবারে পালায় উত্তরে (অর্থাৎ ইউরোপে) । মঙ্গব্য নিষ্পত্যোজন বৈধ হয় ... এই স্বেভমিথের তাৎপর্য এটিই : ইউরোপীয় বংশজ শাদা মানুষরা জন্মসূত্রেই খুনি ; আর আফ্রিকার অবতংসরা তাদের ধারা পীড়িত এবং নিহতই হয় এখনও !”

এই যে তথাকথিত পপলোরের উত্তর এবং তার জয়াত্রা তা প্রথম থেকেই ঘোটেই খুব সুগম ছিল না । ১৯৫০-এর দশকে আমেরিকার লোকগায়ক/পঞ্চায়কদের ওপর ম্যাকার্থিবাদের আক্রমণ ভয়াবহ হয়ে গৃহে । রাজনৈতিকভাবে প্রকাশিত প্রতিবাদমুখরতা এবং লোকসংস্কৃতির বিবর্তন যে একালে অনিবার্য একটি প্রক্রিয়া—এটা বুঝতে মাকিনী প্রশাসনের দেরী হয়নি । তাই ডরসনেরা পপলোরের বিরুদ্ধে নিদাপ্রস্তাব আনেন, এই সংস্কৃতিকে ‘ফেকলোর’ বলা হয় অর্থাৎ ‘ডেজাল সংস্কৃতি’ । কিন্তু বর্তমানে ক্রমে এই ‘ফেকলোর’ তত্ত্ব সকলের বোধগম্য হয়ে উঠতে, চারিপাশের দামামাও থেমে যেতে বাধ্য হয়েছে বলা যায় । (“লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ” : পূর্ববৎ ; প. ৩৬২-৩৬৩ পৃষ্ঠা)

গণসংস্কৃতির প্রেরণা ছিল দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধ ও ফ্যাসিবাদী আন্দোলন, তথা আক্-স্বাধীনতা কালে গণ-আন্দোলনের ব্যাপ্তি ও স্বাধীনতা-উওর যুগে নতুন গণচেতনাভিক্রিক সংস্কৃতি-নির্মাণের আদর্শ । ভারতীয় গণনাট্য সংঘ ছিল এই আন্দোলনের মুখ্য হোতা । “১৯৫১ সালের ১ জুন প্রাদেশিক খসড়া প্রস্তুতি কমিটির পক্ষে সুরক্ষিত নন্দী সংঘের মূল নীতির একটি খসড়া প্রচার করেন । প্রাসঙ্গিক তথ্যে জানা যায় যে এই খসড়ার প্রাথমিক বৃপ্তি তৈরি হয় সংঘের । অতীতের সব ঘোষণাপত্র, অন্যান্য প্রগতিশীল প্রতিষ্ঠানের ঘোষণাপত্র ও জেলাভিত্তিক অভিজ্ঞতা ও আলোচনার ভিত্তিতে এবং প্রাথমিক বৃপ্তি প্রস্তুত করেন খাত্তিকক্ষুর ঘটক । এই খসড়ায় গণনাট্য সংঘের চারাটি প্রধান কর্তব্য নির্দিষ্ট হয়, ‘এক, জাতীয় মুক্তি সংগ্রামের স্বার্থে নিজেদের সংঘবন্ধ করা ; দুই সর্ব শিক্ষকর্মকে নিয়োজিত করিয়া জাতীয় মুক্তিসংগ্রামকে শক্তিশালী করা ; তিনি, জনতার স্বার্থের কথা ভাবিয়া ও তাহাকে অনুধাবন করিয়া সৃজনশীল সত্যকার জনগণের শিল্প সৃষ্টি করা ও তাহাকে লইয়া জনতার কাছে পৌছাইয়া দেওয়া এবং চার, জাতীয় সংস্কৃতির উপর যে কেন রকম আক্রমণ প্রতিহাত করা ।’ এই কর্তব্যসাধনে প্রস্তাবিত নানা পদ্ধতির মধ্যে একটি উল্লেখযোগ্য পদ্ধা হিসেবে খসড়ায় বলা হয়, ‘গণনাট্য সংঘ হাজার হাজার নামগোত্রেইন ভারতীয় কবিদের পদাঙ্কে অনুসূরণ করিয়া সমগ্র লোকসংস্কৃতিকে জাতীয় জীবনের ব্যাথা-বেদনা আশাকে মৃত করার প্রধান পদ্ধা হিসাবে ব্যবহার করিবে এবং ঐ প্রতিহ্যকে উন্নত শুরে লইয়া যাইবে ।.... এইভাবে তাহারা গণনাট্য আন্দোলনের পুরোভাগে দাঁড়াইবেন ।’ এই পদ্ধা কীভাবে বাস্তবায়িত করা হয় তার কিছু সংবাদ পাই গণনাট্য নেতা সঙ্গল রায়চৌধুরীর একটি রচনায় : গণনাট্য আন্দোলনে মধ্যবিত্ত কর্মরেডদের পাশাপাশি লোকশিল্পীদের অবদান অন্যন্যসাধারণ । সারি, জারি, ভাওয়াইয়া, ভাটিয়ালি, ভাদু, চুনু, আলকাপ, গন্তীরা, তরজা, কবিগান প্রভৃতি লোকশিল্প গণনাট্যকে প্রভাবিত করেছে । রমেশ শীল, শেখ গোমানী, রাইমোহন, নির্বারণ পত্তিত, গুরুদাস পাল, হলধরজী, মিসিরজী, আসগুর, বিশ্বনাথ পত্তিত, সিরাজ প্রমুখ লোকশিল্পীরা গণনাট্য সংঘকে শুধু জনপ্রিয় করেননি, শোষণমুক্তির সংগ্রামে হাতিয়ার করা হয়েছে গণনাট্য কর্মীদের । বিনয় রায়, হেমাঞ্জি বিশ্বাস, নির্মলেন্দু চৌধুরী, সাধন দাশগুপ্ত প্রমুখ মধ্যবিত্ত শিল্পীরাও গান বেঁধেছেন লোকসংস্কৃতির আধারে । তথনকার দিনে বিভিন্ন অঞ্চলে লোকসংস্কৃতির নির্দশন সংগ্রহ করবার ও

তাকে নতুন কথায় সংক্ষিপ্তি করবার একটা সচেষ্টতা ছিল। লোকসঙ্গীতকে ব্যবহার করে বিজন ভট্টাচার্য রচনা করেছিলন ‘জীয়ন কন্যা’/তিনি, সলিল চৌধুরী, জ্যোতিরিণু মৈত্রীরাও লোকসঙ্গীতের শুরু আগ্রাম করে নতুন সৃষ্টির স্বাক্ষর রেখে গেছেন।”

—[“ফোকলোর, পপলোর গণসংস্কৃতি ইত্যাদি” : ‘লোকসংস্কৃতির আগ্রা-অপর ও অন্যান্য’ : সৌমিত্র সেন, ২০০৪, পঃ ; লেখক উক্ত অংশটি ‘গণনাট্য আন্দোলনের স্থৃতি ও সুধীপ্রধান’ সুধী প্রধান স্থারক প্রথমস্থা, মালিনী ভট্টাচার্য, ১৯৯৯ ; প. ৮৩-৮৫—থেকে উদ্ধৃত করেছেন।]

মুতরাং দেখা যাচ্ছে যে ‘গণসংস্কৃতি’-র খবুপ লক্ষণকে বুস্টাইন চিহ্নিত করতে না পারলেও, গণসংস্কৃতির প্রাণসন্তা হল প্রতিবাদের প্রবণতা ; পপলোরের সঙ্গে যা অনেকটাই মেলে। কিন্তু দুয়োর মধ্যে পার্থক্য আছে। মূলত রাজনৈতিক সংগ্রামের হাতিয়ার হিসেবেই গণসংস্কৃতির উত্তব এবং বিকাশ ঘটেছে আমাদের মত পিছিয়ে পড়া দেশে। অথবাতির আন্তর্ভুক্ত এই দেশে গণসংস্কৃতির চর্চা-চর্চা বহুলভাবে শ্রেণি সংঘাতের সঙ্গে যুক্ত। অন্যদিকে পপলোর উত্তব হয় মূলত আমেরিকার মতে দেশে ক্রীতদাস কালো মানুষ ও মালিক উচ্ছ্বাল নিষ্পেষণকারী শাদা মানুষদের চিরকালীন দ্বন্দ্ব থেকে। যোটিকে শ্রেণিসংঘাম না বলে মুক্তির সংগ্রাম বলা যায়। আর এই দ্বন্দ্ব পশ্চিম ইউরোপের প্রত্যোক্তি ওপনিরেশিক দেশেই বিস্তৃত। তবে আমেরিকার ‘সংস্কৃতি’ গড়ে তোলার জন্য যে-কালো মানুষেরা এবং যে শাদা মানুষেরা শ্রেণিগত ফারাক থাকলেও, হয়ত “মহাকালের অনিবার্য, অমৌম, অলক্ষ্য অভিক্ষেপেই পরম্পরারের সঙ্গে হাত মিলিয়েছে তারা নিজের নিজের বর্ণের মধ্যেও কিন্তু একশৈলিক (মনোলিথিক) ঐতিহ্যের উভারাধিকারী ছিল না।

ড. পল্লব সেনগুপ্তের মতে, “এই ব্যাপারটা পৃথিবীর আর কোথাও ঘটেনি। একই কৃষিকেন্দ্রিক অথবাতির প্রেস্তিতে সম্পূর্ণ দুটি পথক সংস্কৃতিগুচ্ছের মানুষেরা এভাবে ঘৃণা ও নির্ভরশীলতার দ্বান্দ্বিক সম্পর্কে আবাধ হয়ে থাকেনি কোনও দেশে, কোনও সংস্কৃতিবলয়ে। অন্যত্র, শোধক এবং শোষিত-এই দুই বর্গের মানুষেরা একই কৃষিকেন্দ্রিক অথবাতির পরিকাঠামোর মধ্যে থেকেও, দুটি সম্পূর্ণ আলাদা সংস্কৃতিবলয়ের আন্তর্ভুক্ত কোনওদিনই ছিল না। কিন্তু ঠিক সেই ব্যাপারটিই ঘটেছে আমেরিকার স্বাধীনতা ঘোষণার আগের আমল থেকে গৃহ্যমুদ্রের প্রবর্তীকাল পর্যন্ত সুদীর্ঘ সময় ধরে। তাই আমেরিকার ‘পপলোর’-এর অন্তর্ভুক্ত একটি চরিত্র আছে। অন্য সর্বত্রই যেটা ঘটেছে, তার একটা নিয়মিত ছক আছে : ‘ওপরওলার সাইল্যাভেগী মানুষেরা লোকসংস্কৃতি এবং তার পরিবোলিত পরিণাম ধ্রুবপদী সংস্কৃতি—দুইয়েরই অংশভাক ছিল, এবং এখনও আছে বহু-বহু আর্থ-সামাজিক বলয়ে। আর লোকসংস্কৃতির আর একটি বিবর্তিত পরিণাম—গণসংস্কৃতি— তার বিকাশ ঘটেছে, যটে চলেছে শিল্পায়নসংক্রান্ত নাগারিক মাঝে, যেখানে বিভিন্ন এলাকার মানুষ তাদের স্থানিক বৈশিষ্ট্যসম্পর্ক লোকসংস্কৃতির উপকরণগুলি নিয়ে আসে কর্মসূত্রে সেখানেতে জড়ে হবার অবিভাজ্য তানুষঙ্গ হিসেবেই। বিমোচন সেখানেও ঘটে, কিন্তু তা মার্কিন দেশের মতো সম্পূর্ণ নিঃসম্পর্কিত দু-ধরণের অভিজ্ঞতাসম্পর্ক সংস্কৃতিক পরিণয়ের লক্ষ্যফল ওই ‘পপলোর’ এর সঙ্গে আদো তুলনাসাপেক্ষ নয়।’...

[‘লোকসংস্কৃতি ও একালের প্রেক্ষিত’ : ‘লোকসংস্কৃতির সীমানা ও খবুপ’ পূর্ববৎ ; প. ৩৬২-৩৬৩ ]

গণ সংস্কৃতির সবচেয়ে গুরুত্বপূর্ণ প্রকরণ হল নটিক। গণনাটিক বা পোস্টোর ড্রামা বা যাকে আমরা পথনাটিকা বলছি, লোকনাটোর শিকড় তার মধ্যে থাকলেও, শহুরে আর্থ-সামাজিকতাই হল এর বিষয়। এগুলি

প্রধানত রাজনৈতিক প্রচারের ফেরেই ব্যবহৃত হয়। আমাদের দেশে নির্বাচনের প্রাকালে সম-সাময়িক আর্থ-রাজনৈতিক উপলক্ষগুলি অবলম্বন করে বামপন্থী সংস্কৃতিকর্মীরা এই ধরণের নটাটিত্রি (পুর্ণজ্ঞ নটিক এদেরকে বলা চলে না, এমন কী একাধিককাও নয়) শহরের পথে পথে, কল-কারখানাগুলির গেটের সামনে, পার্কে-ময়দানে অভিনয় করেন।

“লোকনাটোর উপকরণ নিয়ে পথনাটিকা তৈরি এবং অভিনয় করে রাজনৈতিক আদর্শের প্রচার ব্যাপকভাবে শুরু হয় চিন দেশে, লংমাটোর সময়ে। উভর থেকে দক্ষিণে হাজার-হাজার মাইল পথ যখন মাও-জে-দঙ্গের নেতৃত্বে ‘রেড আর্মি’ পরিক্রমা করে আসছিল তখন সেই সুবিশাল ভূখণ্ডে ছড়িয়ে থাকা মহাচিনের অজস্র জাতি-অধিজাতিদের আস্থা অর্জনের জন্য, “আমি (ওরফে, আমরা) তেমাদেরই লোক”—এই সত্যটাকে প্রতিপন্ন করবার জন্য চিন কম্যুনিস্ট পার্টির তদানীন্তন সংস্কৃতিক শাখার প্রধান শ্রীমতী তিং লিং একটি বহুদুরদৰ্শী সিদ্ধান্ত মেন : তিনি মাও-জে-দং, লি শাউ-চি, চু-এন লাই, মার্শল চু-তে প্রামুখ প্রধান নেতাদের বোঝান যে, রেড আর্মির পাশাপাশি কম্যুনিস্ট পার্টির মেছাসেবকরাও যদি প্রামে গঞ্জে যান এবং স্থানীয় ভাষায় প্রথমে স্থানীয় প্রকরণের প্রচলিত লোকনাটিগুলির অভিনয় করেন এবং তারপরে রাজনৈতিক ভাবাদর্শের প্রচারমূলক পথনাটিকার পালাগুলির উপস্থাপনা করেন কৃষদের কাছে, তাহলে মানুষকে কাছে টানার কাজটাও আনেক সহজসাধ্য হবে। বলাই বাতুলা যে, তাঁর ঐ রাজনৈতিক দূরদর্শিতা চিনে সামাজিক সরকার প্রতিষ্ঠার পথ সুগম করেছিল অল্পদিনের মধ্যেই” (ঐ, পঃ ৩৬৭)

সুতরাং দেখা যাচ্ছে, গণসংস্কৃতির একটি গুরুত্বপূর্ণ প্রকরণ হিসেবে পথনাটিকার অবদানটি বিশেষ গুরুত্বপূর্ণ, তা সে চিনেই হোক বা আমাদের দেশে এবং কম্যুনিস্ট আন্দোলনই এর মূল উপজীব্য।

পথনাটিকাগুলিতে লোকনাটোর ট্র্যাডিশন মানা হয় ঠিকই কিন্তু ঘটনাক্রমটি সাজানা হয় উদ্দেশ্যপ্রাপ্তিতভাবে। তাই তার সঙ্গে সাধুজ্য রেখে বাড়তি সংলাপ যোগ করা হয়, বিশেষ কোন মেক-আপ বা সাজসজ্জার ব্যবহার করা যেতেও পারে বা নাও যেতে পারে এবং নটিক জমানোর জন্য মধ্যে মধ্যে নাচ গানের ব্যবহার করা পথনাটিকাগুলির বৈশিষ্ট্য। এর ফলে সাধারণ মানুষের কাছে এর গ্রহণযোগ্যতা বাড়ে এবং নটিকটির মূল অর্থ রাজনৈতিক বক্তব্যও মানুষের কাছে সহজে পৌছতে পারে। লোকনাটোর পরম্পরাক্রম বা গতানুগতিকভা পথনাটিকায় নেই। বরং পথ নটিককে আছে কিছু প্রতীক যার উপলক্ষে দর্শকরা নিজেদের মত করে এক-একটা তাংপর্য অর্থেবগ করে নিতে পারেন। এখানে সজ্জা, সংকেত, প্রতীক ইত্যাদি বহু কিছুই আপেক্ষিক আবেদন বহন করে। পগলোর এবং গণসংস্কৃতি দুইই আধুনিক জীবনচর্যার প্রেক্ষিতে সৃষ্টি। দুয়েরই জন্ম তৌকিক ঐতিহ্যের অনুসূত্রে কিন্তু বিবর্তন ঘটেছে নাগরিক পারিপার্শ্বিকে। দুয়ের মধ্যে রয়েছে একটা অপূর্বী ঐক্যভাবনা—প্রতিবাদ প্রবণতা, যদিও তাদের উৎপত্তি আলাদা আলাদা দেশ-কল-সামাজিক-অর্থনৈতিক ও রাজনৈতিক প্রেক্ষিতে। এই কারণেই এরা লোকায়ত সংস্কৃতির যথার্থ উত্তরাধিকারী। লোকসংস্কৃতির আঞ্চলিক বিভিন্নতা সঙ্গেও যে বিশ্বজনীন ভিত্তি, তাতেই আমেরিকার পগলোর বা আমাদের গণসংস্কৃতির বৈশিষ্ট্য হল আঞ্চলিক বাধাতা, দায়বদ্ধতাও। আবার উভয়েই বঙ্গুত লোকসংস্কৃতির অধর্মণ। তাই কখন-ও সমাজের অসম্ভব নয়।

জনসংস্কৃতিকে এককথায় জনগণের সংস্কৃতি বলা চলে, অর্থাৎ লোকসংস্কৃতির ভাবকেন্দ্র থেকে এর

বিকাশ ঘটলেও সোকসংস্কৃতির যে মূল বৈশিষ্ট্য স্বতঃস্ফূর্ত বিকাশ, সেটি জনসংস্কৃতিতে নেই। আবার শুপদী বা গ্রাসিকাল সংস্কৃতির সম্পূর্ণ ক্রিয় ছকে বাঁধা বৈশিষ্ট্য—সেটি জনসংস্কৃতির নেই। সোকসংস্কৃতি থেকে গণসংস্কৃতি ঠিক যে রেখাচিহ্ন ধরে সরে এসেছে, জনসংস্কৃতির বিকাশ সেই মধ্যবর্তী অবস্থা থেকেই হয়। জনসংস্কৃতির প্রচার ও প্রসার হয় মূলত জনসাধারণের মুখে মুখে, মৌখিক বা Oral ধারায়। লিখিত সাহিত্যে তা পরে ধারাবাহিকভাবে লিপিবদ্ধ হতেও পারে। তবে জনসংস্কৃতির মধ্যে কোন একটি বিশেষ অবস্থা বা স্থানের সংস্কৃতিক বিকাশকে ধরা সম্ভব নয় সবসময়। কারণ বিভিন্ন অঞ্চল বা শ্রেণি বা বর্ষ নির্বিশেষে সার্বিক জনগণের চেতনায় এই সংস্কৃতির জন্ম ও বিকাশ নির্ভরশীল হওয়ায় একটি সার্বিক চেতনাবোধ সর্বদাই জনসংস্কৃতির মধ্যে থাকতে দেখা যায়। যেমন ধরা যাক কথাধর্মী জনসংস্কৃতির সবচেয়ে বড় নির্দশন বাংলার মঙ্গলকাব্যগুলি। মনসামঙ্গল, চট্টীমঙ্গল ও ধর্মমঙ্গল কাব্যের ধারা মধ্যমুগ্নে বাংলার জনসাধারণের কাছে অতীব জনপ্রিয় একটি ধর্মীয় তথা সাংস্কৃতিক বিনোদনমূলক ধারা এতে সন্দেহ নেই। এই মঙ্গল কাব্যগুলি মানুষের মুখে মুখে সৃষ্টি অর্থাৎ মৌখিক সাহিত্য, বাংলার প্রামাণীকনে অত্যাশ প্রিয় ধারা হওয়ায় জনগণ সকলে দিনের পর দিন রাত হেঁগে এই মঙ্গলকাব্যের গল্প শুনতে এবং পরবর্তীকালে ঐ গল্প নিয়ে তৈরী যাত্রাপালা বা নাটক বা পটের গান ইত্যাদি দেখতে ও শুনতে তারা অভ্যন্ত। এই মঙ্গল কাব্যগুলি কিন্তু জনগণের মধ্যে স্বতঃস্ফূর্তভাবে বিকশিত হয়নি। বিভিন্ন পুরাণ থেকে গল্প নিয়ে মঙ্গল কাব্যের গল্পগুলি সৃষ্টি। যেমন—মনসামঙ্গলের উৎস হল পদ্মাপুরাণ। পুরাণগুলি যদিও কোন ঘহকাব্য বা ধর্মগ্রন্থ নয়, তবুও বিভিন্ন ধর্মীয় মতবাদের অনুযাতে ধর্মীয় উদ্দেশ্যেই গড়ে ওঠা যিথ। এই মিথগুলি যখন প্রচারিত হতে শুরু করে, তখন সেই মিথকথাই হয়ে ওঠে মঙ্গলকাব্যের এক একটি শাখা। যেমন, মনসার মিথ কথা নিয়ে গড়ে ওঠা যে কাহিনি তা শুনলে ও গাঠ করলে মানুষের মঙ্গল হবে, তার সম্ভান ও সংসার সুখে শাস্তিতে থাকবে, মনসার কোপ থেকে রক্ষা পাবে, এই সার্বিক ধর্মবোধ বা চেতনা থেকেই মনসা মঙ্গলের জনপ্রিয়তা জনসমাজে উত্তরোত্তর বৃদ্ধি পায় এবং প্রাথমিকভাবে হিন্দু বাঙালিদের মধ্যে সকলের মধ্যেই জনপ্রিয়তা পায়।

পঞ্চদশ, যোড়শ, মণ্ডদশ শতকে এই মঙ্গলকাব্যগুলি আপন আপন ধারায় বিকশিত হয়ে ওঠে। নিম্নবর্ণের হিন্দুপ্রজারা, যাঁরা মুসলমান ধর্ম নিতে বাধ্য হয়েছিলেন হিন্দুসমাজব্যবস্থার কঠোরতার কারণে বা মুসলমান সুলতানদের পীড়নে, তাঁদের মধ্যেও এই মঙ্গলকাব্যধারা সাংস্কৃতিক বিনোদনের ক্ষেত্রে জোয়ার আনে। ফলে একটা সময়ে হিন্দু মুসলিম উভয় বাঙালিই এই মঙ্গলকাব্যের ভক্ত হয়ে ওঠে। মনসামঙ্গলে বর্ণিত ‘মনসা’ পুরাণের চরিত্র হলেও, বেহুলা ছিল বাঙালি ঘরের বউ এবং লথিন্দ্র বাঙালি ঘরের আদরের ছেটি হেলে লখা। চাঁদসদাগরের দাপুটে চরিত্র উচ্চ-মধ্যবিত্ত ব্যবসাদার দাপুটে দুঁদে বাঙালির চরিত্রকে চিত্রিত করে, যাকে কোন প্রলোভনে ও অভিশাপেই কাবু করা যায় না। অন্যদিকে চট্টীমঙ্গলে কালকেতু উপাখ্যান বর্ণিত কালকেতু ও ফুলরা চরিত্রের সঙ্গে খেটে খাওয়া আপামর দরিদ্র বাঙালি প্রাণের আচীয়তা অনুভব করে, যদিও চট্টীর চরিত্রের নানা লীলাখেলা পুরাণআশ্রিত। অন্যদিকে ধনপতি সদাগরের কাহিনীর সঙ্গে মধ্যবিত্ত বাঙালি খৌজে প্রাণের আচীয়তা। এইভাবে জনসাধারণের সঙ্গে একাত্ম হয়ে ওঠে জনসংস্কৃতি। পুরাণ বা ধর্মকথা সেখানে নিমিত্ত মাত্র। মানুষ রাতের পর রাত গ্রামের চট্টীমঙ্গলে বা কোন জমিদারের দাখিয়ায় বা গ্রামের কোন সাধারণ পালা-পার্বণে, আনন্দ-উৎসবে একত্রিত হয়ে এই মঙ্গলকাব্যগুলি শোনে কেবল

মঙ্গলকাব্যের চরিত্রগুলির সঙ্গে তাঁরা প্রাণের আচ্ছায়তা বোধ করে বলে। উৎসবের বিভিন্নতা সত্ত্বেও এই আচ্ছার আজ্ঞাকরণ, এটিই জনসংস্কৃতির মূল চরিত্র। ধর্মজ্ঞানের 'ধর্ম' বৌদ্ধ সংস্কৃতির ধান হলেও এখানে রাচবাংলার সাধারণ মানুষেরই জীবনগাথা ধর্মীয় আজ্ঞাকে তুলে ধরা আছে। এইসমস্ত গল্পগুলি লোকগল্প হলেও ধর্মীয় চেতনা ও বিশ্বাস গল্পগুলিকে একটি বাঁধনে বেঁধেছে। যেমন, সত্যপিতার গল্পটি, একটি বিশেষ উদ্দেশ্য নিয়ে গল্পটি সংষ্ঠ, তা গল্পের বাঁধুনি দেখলেই মোৰা যায়। সত্যপীরকে সন্তুষ্ট করতে পারলেই বা সত্যনারায়ণকে অটী আৰ সন্দেশ দিলেই ব্ৰাহ্মণের ধৰে সুখ শান্তি আসে, নতুৰা তা ধৰংস হয়ে যায়। ধর্মজ্ঞানের লাউসেন আমাদের মতোই সাধারণ মানুষ কিন্তু ধৰ্মের কৃপাই তাকে আমাদের থেকে আলাদা করে দেয়।

এমনিভাবেই যদি দেখি গোপাল ভাঁড়ের গল্পগুলি, সেগুলি আমাদের জনসংস্কৃতির অঙ্গ। মানুষের অতি গ্রিয় চরিত্র এবং চিৰকালীন ভাঁড় যে গোপাল ভাঁড়, সেও মানুষেরই সৃষ্টি। তবে সাধারণ মানুষের স্বতঃস্ফূর্ত প্ৰয়াসে তার জন্ম নয়। কতকগুলি লোকগল্প মহারাজ কৃষ্ণের দৰবাৰে দৰবাৰি কায়দায় অনাভাৱে মাঝাঘায়া হয়ে বৃপ্ত পৱিতৰণ কৰে এবং একটি মা৤্ৰ চিৰিত্ৰের গুণকীৰ্তন কৰে সেগুলি নতুনভাৱে রচিত হয়। পৱে সেগুলি আৰাৰ মানুষের মধ্যে ব্যাপকভাৱে প্ৰচাৰিত হয়ে প্ৰচৰ জনপ্ৰিয়তা পায়। লিখিত সাহিত্যে পৱিতৰিত হয়ে, দেশি-বিদেশি ভাষায় অনুদিতও হয়। ফলে জনসংস্কৃতিৰ বিকাশ ঘটে।

জনসংস্কৃতি ও গণসংস্কৃতিৰ পাৰ্থক্য এদেৱ বৈপ্লবিক চিৰিত্ৰে মাত্ৰায়। গণসংস্কৃতিতে যেমন কোন স্থানেৰ বা কালেৰ মানুষেৰ প্ৰতিবাদ অবগতা দেখা যায়, সেখানে রাজনৈতিক সংগ্ৰাম এবং পিছিয়ে পড়া মানুষদেৰ আৰ্থ-সামাজিক ক্ষেত্ৰ থেকে উত্তৃত সমস্যা ও তাৰ সমাধানেৰ আবেদনই মুখ্য, জনসংস্কৃতিৰ মূল ভাৱনা মানুষেৰ আবেগ ও সংগ্ৰামেৰ কাহিনি।

যে সমস্ত লোকসঙ্গীতেৰ ব্যবহাৰ অঞ্চলভেদে, দেশভেদে মিশ্ৰ আবেদন সৃষ্টি কৰছে ও জনপ্ৰিয় হচ্ছে সেগুলিও আমাদেৱ জনসংস্কৃতিৰ অঙ্গ। যেমন, বুমুৰেৰ সুৱে ও আজ্ঞাকে অসমেৰ চা-বাগানেৰ কুলি কাৰাৰিদেৰ মধ্যে প্ৰচলিত গান। বিহাৰ ও বাৰিয়া থেকে আনেক মজুৰ আসামে গোছে একটু ভালো রোজগারেৰ আশায় কিন্তু অবধাৰিতভাৱে তাৰ আশাভজা হয়েছে। এমতোৰস্থায় তাৰ দেশীয় লোকসঙ্গীতেৰ সুৱে যদি সে নিজেই একটা গান বাঁধে নিজেৰ মনেৰ টানাপোঁচেনেৰ বৰ্ণনা দিয়ে তবে সেই গানে অসমেৰ লোকসঙ্গীতেৰ একটি প্ৰভাৱও অবধাৰিতভাৱে পড়ে, যেহেতু সে বৰ্তমানে অসমেৰই অধিবাসী হয়ে গোছে। পৱে এই গানটিৰ কোনওভাৱে রেকৰ্ডবন্দী হয়ে যথন মানুষেৰ মনে ঐ বিশেখ কুলি বা কামিনোৰ প্ৰতি একটা সহানুভূতিৰ আবেদন তৈৰি কৰে এবং ঐ কুলি-কামিনদেৰ অবস্থাৰ মৰ্মস্তুদ চিৰ গানেৰ মাধ্যমে তাদেৱ প্ৰতিবাদেৰ ভাষায় ফুটে ওঠে তখন ঐ গানটি নিশ্চিতভাৱেই লোকগান থেকে গণসংস্কৃতি হয়ে ওঠাৰ মাবে জনসংস্কৃতি বৃপ্তে আঘাতকাশ কৰে। কাৰণ লোকগানেৰ ঐতিহ্য পুৱোমাত্ৰায় গানটিতে নেই আৰাৰ গণসংস্কৃতি সোচ্চাৰ প্ৰতিবাদেৰ ভাষাও তাৰ মধ্যে নেই— মধ্যবৰ্তী অবস্থাৰ সৃষ্টি এটি—

চল মিনি আসাম যাব

দেশে বড় দুখ রে—

আসাম দেশে রে মিনি চা-বাগান হৱিয়া

... ... ... ...

সামৰ বলে কাম কাম  
ঝালু বলে ধরে আন  
সাহেব বলে নিব পিঠের চাম, ও যনুরাম  
কৈকি দিয়া পঠাইলি আসাম

এক পয়সার পুটিমাছ  
কঘাগুলার তেল গো  
মিনির বাপে মাজে যদি, আবুই দিব জোল গো।

এই গানটির থেকেই উঠে আসছে ঐ মানুষগুলির গুমরোনো কষ্ট ও আবেগ। সামান্য এক পয়সার পুটিমাছের রোল যে শ্রাম্য গৃহবধূ তার স্বামীকে খেতে দিতে পারে না, সে অনেক আশা নিয়ে আসামের চা বাগানে দুটো বাড়তি রোজগারের আশায় গিয়ে, রোজগার তো কিছু বাড়লাই না, উচ্চে কেবল সাহেব ও বাবুদের অত্যাচার সহ্য করে হাড়ভাঙা খটুনিই খেতে যেতে হল—এর থেকে মুক্তি কোথায়!

আমাদের দেশের এমন জনসংস্কৃতির মত জনগণের আর্তি সব দেশেই রয়েছে। 'ফেকলোরে'র আঙিকে যে সংস্কৃতির সম্পূর্ণ সংজ্ঞা দেওয়া যায় না, আবার গণসংস্কৃতি বা 'পপলোর'-ও সেগুলি নয় কারণ প্রতিবাদ সেখানে মৃত্য হয়ে ওঠেনি। তাই জনসংস্কৃতিকে একটি আলাদা সংজ্ঞায় সংজ্ঞায়িত করা যায় সমস্ত দেশের বিচারে।

## ২.৫ □ সাংস্কৃতিক বিবর্তনের ধারায় সংস্কার ও অলৌকিকত্ব : মান্যা-ম্যাজিক-ট্যাবু-টোটেম

আদিমকাল থেকে আজ পর্যন্ত সংস্কৃতির যে নিরবচ্ছিন্ন ধারা প্রবাহিত হচ্ছে মানস-সম্পদ ও ব্যাবহারিক প্রয়োগ, উভয় ক্ষেত্রেই তার মধ্যেই প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষভাবে মানুষের মনে গড়ে উঠেছে নিজেদের ও পারিপার্শ্বিক সম্পর্কে নানা প্রশ্ন ও তাদের অসংখ্য কল্পিত সমাধান। বহুসংখয়ই নানান অলৌকিক প্রত্যয় সেই সময় কল্পনার অন্তর্কাঠামো তৈরি করে। বাস্তব জগৎ থেকে উঠে আসা নানা প্রশ্নকে কেন্দ্র করে যে ধারণাগুলি মানবমনে কল্পনার অন্তর্লোকে দানা বাঁধে, সেগুলির একটি সর্বজনীনতা সমাজবিজ্ঞানীরা লক্ষ্য করেন এবং তাঁরা তাদেরকে মূল চারটি বর্গে বিন্যস্ত করেন : মান্যা, ম্যাজিক, টোটেম ও ট্যাবু; অলঙ্কা-সন্তা, জাদু, কুলপ্রতীক এবং নিধেধ-সংস্কার। এগুলি আবার একে অন্যের সঙ্গে একান্ত ঘনিষ্ঠ সম্পর্কে সং�ঝিষ্ঠ। মানুষ সমাজবন্ধ হ্বার গরেই এদের সৃষ্টি হয়েছিল সমাজের নানা বিচার-বিজ্ঞাপণে ও নিয়মের অনুযাজে। এবং তারই অনুযাজে সৃষ্টি হয়েছে দেবতা, ধর্ম ইত্যাদি ভাবনা।

জড়বন্তুর মধ্যে প্রাণশক্তির অস্তিত্ব কল্পনা এবং মৃতেরও আত্মা থাকার বিষ্ণাস—এই দুইয়ে মিলে আদিম মানুষের মনকে ধীরে ধীরে দেবতা, জাদু, ধর্মধারণা প্রভৃতির দিকে ঢেলে দিতে লাগল। এই সৃতেই

অধ্যাদ্বৰোধের জন্ম। বস্তুর মধ্যে লুকিয়ে থাকা অস্তীন শক্তিকে আয়াঙ্গে আনার সম্ভাব্য প্রয়াস থেকে উৎপন্ন হল জাদু বিশ্বাস, তারই সঙ্গে সমান্তরালভাবে বিভিন্ন 'মান্যা'র বিবর্তন ঘটল। যার পরিণাম দেবতাদের কল্পনা। এই দেবতাদের কিসে কিসে রোষ হয় এবং কিভাবে দেবতাদের তৃষ্ণিসাধন করলে তাদের কোপ থেকে মুক্তি পাওয়া যায়, যথাক্রমে সেই সাধন ও প্রতিরোধ করার প্রয়াসই পরিণতি পায় ধর্মচারে এবং ধর্মসংস্কারে। এই সমস্ত কিছু সংশ্লেষণের ফলশুভ্রতি হল 'ধর্মধারা' ওরফে 'কাল্ট'; এক একটি বস্তু বা বিষয়ের দেবতাকে অবলম্বন করে যা গড়ে উঠেছে সর্বত্র। পূর্বপুরুষের পূজা থেকে এসেছে প্রেতের কল্পনা এবং নানা বিচিত্র কারণে পশু-পাখি-সরীসূপ-ফল-শস্য প্রভৃতি হরেক প্রাণী/বস্তু থেকেই উঙ্গব হয়েছে এক একটি কোম-এর। টোটেম ধারণার সঙ্গে যার সম্পর্ক গভীর।

'মান্যা' শব্দটি নৃবিজ্ঞানের সূত্রে এখন বিশ্বজনীনভাবে গৃহীত হলেও প্রকৃতপক্ষে এটি একটি মেলানেশীয় শব্দ; দক্ষিণ প্রশান্ত মহাসাগরের বিভিন্ন ধীপবাসীদের আদিবাসীদের মধ্যে যা প্রচলিত। তবে 'মান্যা'র ধারণাটি সর্বজনীন ও সারা পৃথিবীতেই বর্তমান। এমনকি আজকের আধুনিক নাগরিক শিক্ষিত মানুষের মধ্যেও 'মান্যা'র ধারণা অটুট। 'মান্যা' হল মূলত একটি অলঝ্য শক্তি, যা মাঝে মাঝে সক্রিয় হয়ে উঠে নিজের অভিত্তের জানান দেয় এবং এর অবস্থান প্রকৃতির সমস্ত বস্তুনিচ্ছের মধ্যে (যা নৈসর্গিক ঘটনা ঘটায়)। সেই অলঝ্য শক্তি নিরাকার, অনিদেশিত—কিছু এটি তার ক্ষমতাবলে যেমন মানুষের ভাল করে, তেমনি আবার চূড়ান্ত অনিষ্টও ঘটাতে পারে। বাড়, বৃষ্টি, ভূমিকম্প, বন্যা, বরফ পড়া, অবরোধের মধ্যে পথ হারিয়ে যাওয়া, নদীর প্রোতে মানুষের হঠাতে ভেসে যাওয়া, ঢুবে মরা, দাবানল ঝুলা প্রভৃতি আরও অজ্ঞ নৈসর্গিক ঘটনার পিছনে যে অলৌকিক শক্তির 'হাত' এমনই একটি ধারণা ছিল আদিম প্রগতিমহদের মনে স্মরণাত্মক কাল থেকে। ন্তাত্ত্বিক ও সমাজবিজ্ঞানীরা এই ঘটনাগুলির গবেষণার পর একটি মতবাদ প্রচার করেন—সর্বপ্রাণবাদ (animism), যার সূত্রে এই 'মান্যা'র ধারণার সহজ ব্যাখ্যা দেওয়া সত্ত্ব।

সর্বপ্রাণবাদ সংকীর্ণ দৃষ্টিতে দেখলে মানস প্রত্যয়ের মতবাদ (প্রবন্ধা ই. বি. টাইলর), এবং উদার দৃষ্টিতে সাধারণত এটা আধ্যাত্মিক জীবকে বোঝায়। নিসর্গভীতি, আপাতদৃষ্টিতে নিঝীব বস্তুতে প্রাণবস্তার প্রয়োগ এই বিষয়ের একটি উপরিভাগ (প্রবন্ধা আর. আর. ম্যারেট), যার মধ্যে নিসর্গভীতি ও সর্বপ্রাণবাদ উভয়েই বর্তমান।

এই নামকরণের কারণ অনুসন্ধান করতে গোলে একেবারে নিসর্গ সমন্বে সুবিখ্যাত ধারণার প্রতি এবং প্রতিহাসিক ও আমাদের সমসাময়িক জ্ঞান দিয়ে আমরা যে আদিম জাতিদের জেনেতি, তাদের জগতে আমাদের দৃষ্টি দিতে হবে। এই জাতিরা মনে করে, এই পথিবীতে অগণিত আধ্যাত্মিক সত্তা রয়েছে। এই সত্তাগুলির মধ্যে কতকগুলি তাদের কল্যাণকারী আর কতকগুলি অকল্যাণকারী। এবং এদের বিশ্বাস প্রাকৃতিক ঘটনাবলী এই সব দেব-দানবদের ধারাই সাধিত হয়। তাদের আরও বিশ্বাস যে শুধু প্রাণী আর উষ্ণিদ জগতই নয় নিষ্প্রাণ বস্তুবর্গও ঐ আধ্যাসকল কর্তৃক প্রাণবস্ত হয়ে থাকে। সম্ভবত আদিম জাতিদের 'প্রকৃতি দর্শন'-এর তৃতীয় অংশটি সবচেয়ে গুরুত্বপূর্ণ ও আশ্চর্যজনক হলেও 'আমর' তা মানতে পারি না, কারণ আমরা নিজেরাই এর থেকে বেশি দূর যেতে পারিনি। যদিও আমাদের প্রেতাব্দা সম্পর্কীয় মতবাদ ও ধারণা বর্তমানে আনেক সংজ্ঞীয় এবং পদার্থবিদ্যা ও রসায়নের অনুকূলে আমরা অনেক প্রাকৃতিক ঘটনার বৈজ্ঞানিক ব্যাখ্যা জেনে গেছি। তবে আদিম প্রগতিমহদের এ ব্যাপারে আশ্চর্য ও বিশ্বযোগ্য ছিল অনেক অনেক বেশি মাত্রায়।

প্রকৃতির মধ্যেই তারা ঘুরত ফিরত এবং এভাবে ঘুরতে ঘুরতে যখন তারা একা হয়ে পড়ত বা প্রকৃতির সঙ্গে একাত্ম হয়ে পড়ত তখনই এক বিশালজ্বরের ধারণা তাকে আরো একা ও অসহায় করে দিত। সুর্যের রশ্মি দেখে সে ভাবত কোথায় এর রহস্য, দীর্ঘির জলের কালো গভীরতা হঠাৎ অরণের বিশাল ঘনফুরের মাঝে তার বুকের ধূকপুরুনি বাড়িয়ে দিত, ফুলের শুল্পের রঙের বাহার, প্রজাপতির মাঝে তার মনে আনন্দের সঙ্গে সঙ্গে প্রস্তুত আনন্দ কিভাবে এর উৎপত্তি। আদিম অধিবাসীরা মানুষের ক্ষেত্রেও 'প্রাণবস্তু'র মতবাদে বিশ্বাসী ছিল। মানুষের আত্মা আছে, এবং সেই আত্মা তার বর্তমান আশ্রয় পরিভাগ করে অন্য শরীরে প্রবেশ করতে পারে; তা আধ্যাত্মিক ক্রিয়াকলাপ-এর বাহক এবং খানিকটা দেহ-নিরপেক্ষ। আগে আজ্ঞা ও বাস্তিকে প্রায়শই এক করে দেখা হলেও, বর্তমানে আজ্ঞা তার পার্থিব প্রকৃতিকে হারিয়ে 'আধ্যাত্মিকতা'র উচ্চশিখের আরোহণ করেছে।

সিগমুন্ড ফ্রয়েডের মতে, আত্মাবাদই যে সর্বপ্রাণবাদের আদি কারণ, প্রায় সব গ্রন্থকারই এই মত বিশ্বাস করেন। তাঁদের মতে, প্রেতাত্মা হল স্বাধীন আত্মা। আর, মানুষের আত্মা যেভাবে গড়ে উঠেছে সেই ভাবেই জন্ম, উত্তিদের ও বস্তুর আত্মা গড়ে উঠেছে।

আদিবাসীদের মধ্যে এই সর্বপ্রাণবাদী ভাবনা আসার মূল কারণ হল, নিম্না ও তার সঙ্গে স্বপ্ন, এবং নির্দ্রাঘাত অনুরূপ মৃত্যুর পর্যবেক্ষণের মাধ্যমে তার যা মানসিক অবস্থা—যার মাধ্যমে তারা নিজেরাও যেমন গভীরভাবে প্রভাবিত হত, তেমনি ভাবে চেষ্টা করত তার ব্যাখ্যা দিতে। সর্বোপরি মৃত্যুর সমসাই মনে হয় এই মতবাদ সৃষ্টির আদি কারণ। আদিম মানুষের কাছে জীবন ধারাবাহিক ও অবিনষ্ট। মৃত্যুর ধারণা তাই তার কাছে দ্বিমানভিত্তি। সেটা অকারণ নয়, এমনকি আমাদের কাছেও এখনও পর্যস্ত এটি একটি সারাহীন এবং উপলব্ধি বহির্ভূত বিষয়। মৃত্যুর সঙ্গেই জড়িয়ে আছে স্বপ্ন, প্রতিবৃপ্তিসমষ্টি, ছয়া, প্রতিফলন প্রভৃতি সম্পর্কে অভিজ্ঞতা ও তাদের পর্যবেক্ষণ দ্বারা সর্বপ্রাণবাদের মূল ধারণ। ('টোটেম ও টাবু' : সিগমুন্ড ফ্রয়েড ; বঙ্গানুবাদ : ধনপতি বাগ, কলকাতা ; ১৯৯৩। প. ৬৩-৬৪ দ্রষ্টব্য)

মানুষ ঘুমের মধ্যে স্বপ্নে নিজেই দেখছে যে, সে এটা করছে, ওটা করছে, এখানে-ওখানে যাচ্ছে। তাহলে নিশ্চই বুবাতে হবে যে সে একজন নয়, দুজন ; কারণ, একজন 'সে' তো দ্বিতীয় 'সে'-কে 'প্রত্যক্ষ' করছে। এই অনুমত্তেই মৃত মানুষের এবং পশুপাখির স্মারণ বিষয়েও একটা কঢ়নাসংজ্ঞাত বোধের উন্নত হয়েছে। যে-মানুষটা ধরা যাক, ডুবে গেছে হৃদের জলে কিংবা মরে গেছে সাপের কামড়ে, তাকে আবার কী করে স্বপ্নের মধ্যে দেখা যায়, যেখানে সে চলছে ফিরছে কথা বলছে কাঞ্জ করছে! তবে তো তার আরও একটা অভিজ্ঞতা আছে। ঠিক এভাবেই মরে-যাওয়া পোষা কুকুরটা কিংবা শিকার করে আনা এবং আগন্তে বাল্স খেয়ে ফেলা জন্মটাও যখন স্বপ্নের মধ্যে ফের দেখা দিল, তাহলে তো তখন মেনে নিতেই হবে যে, তারও একটা আলাদা অভিজ্ঞতা রয়েছে!" (লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ : পঞ্চম সেনগুপ্ত : পঃ ৫১)

যেহেতু সর্বপ্রাণবাদের ধারণা সব সময়ে এবং বিভিন্ন জাতির মধ্যে একই রকম হতে পারে এলে দেখানো হয়েছে। সেই সূত্রে আই. সি. ভূঁড় বলেন যে, এগুলি 'অতিকথা-সংগঠনী সচেতন' র আবশ্যিক মানস বিষয়বস্তু এবং আদি সর্বপ্রাণবাদের উৎস থেকে মানুষের স্বাভাবিক অবস্থার আধ্যাত্মিক প্রকাশ। অবশ্য দার্শনিক হিউম ভূঁড়ের আগেই তাঁর 'Natural History of Religion' অন্যে নিজীবের মধ্যেও যে প্রাণের অভিজ্ঞতা আছে, সে কথা বলেছিলেন।

ফ্রয়েডের মতে সর্বপ্রাণবাদ হল একটি চিন্তাধারা। এটা যে কেবল একটিমাত্র বিষয়েরই ব্যাখ্যা দিতে পারে তা নয়। এই চিন্তাধারা, এই দৃষ্টিভঙ্গি দিয়ে পথিকীকে সামগ্রিভাবে, নিরবচ্ছিমভূপে দেখতে সাহায্য করেছে। কালক্রমে এরূপ তিনটি চিন্তাধারা, তিনটি শ্রেষ্ঠ বিশ্ব চিন্তাধারার সৃষ্টি করে—সর্বপ্রাণবাদ (পোরাণিক), ধর্মীয় এবং বৈজ্ঞানিক। এগুলির মধ্যে সর্বপ্রাণবাদই প্রথম। এটাই সম্ভবত সবচেয়ে বেশি সজ্ঞাত এবং সম্পূর্ণ। এই মতবাদ আমাদের ক্ষেত্রের গভীর ছাড়িয়ে দিয়ে দেখিয়ে দেবে আজকের দিনের জীবনেও এর অভাব কতদূর প্রতিপন্থ করা যায়। এর অকিঞ্চিত্কর উদ্বৃত্ত রয়েছে আমাদের কুসংস্কারে, ভাষার ভিত্তিতে, আমাদের অধ্যবিশ্বাসে ও আমাদের দর্শনশাস্ত্রে। তাই বলা যায়, সর্বপ্রাণবাদ নিজে ধর্ম হিসেবে গড়ে উঠেনি, কিন্তু তার উপাদানগুলি দিয়েই পরে ধর্মসত্ত্ব গড়ে উঠেছে। পুরাণ বা অতিকথা যে সর্বপ্রাণবাদের ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত তা সহজেই অনুমোদ্য। কিন্তু পুরাণ ও সর্বপ্রাণবাদের ঘনিষ্ঠ সম্পর্কের মধ্যে বিশেষ গুরুত্বপূর্ণ এমন অনেক বিষয় আছে যার ব্যাখ্যা আজও হয়নি।

জেমস ফ্রেজার, সিগমুন্ড ফ্রয়েড প্রায় মনঙ্গাধিক ও সমাজবিজ্ঞানী গভীতদের মতে, মানুষ যে কেবল জ্ঞানত্বাবশত তার চিন্তার মাধ্যমে প্রথম বিশ্বচিন্তা শুরু করে তা নয়, বরং মানুষের, পশুর, বস্তুর, এমনকি প্রেতাদ্যার উপর প্রভৃতি করার বাসনায় নিজস্ব শক্তির উন্নতি সাধনের জন্য বিভিন্ন পদ্ধতির উৎকর্ষ সাধনের চেষ্টা হয়েছে এমন দৃষ্টান্ত প্রচুর। এস. রেইনাক এই পদ্ধতিগুলিকে—সেগুলি জাদু ও ইন্দ্রজাল নামে প্রচলিত—সর্বপ্রাণবাদের রণকৌশল বলে উল্লেখ করেছেন। [‘টোটেম ও টাৰু’ : পূর্বৰ্বৎ ; প. ৬৫ প্রষ্টব্য]

জাদুবিদ্যা (Sorcery) হল, মানুষের প্রতি ব্যবহারের মতোই প্রেতাদ্যাকে বিভিন্ন অবস্থার মধ্যে বিভিন্ন ব্যবহারের দ্বারা প্রভাবিত করার কলাকৌশল। আর ম্যাজিক হল সম্পূর্ণ অন্য জিনিয়। ম্যাজিক মূলত প্রাকৃতিক কার্য-প্রক্রিয়াকে মানুষের ইচ্ছার বশবর্তী করে। ব্যক্তিকে তার শরু ও বিপদ থেকে রক্ষা করে এবং ঐ ব্যক্তিকে তার শরু নিধনের জন্য শক্তি যোগায়। কিন্তু ম্যাজিকের মূল নীতিগুলি অতি প্রাচীন আর খুবই স্পষ্ট। ই. বি. টাইলরের মতে, ম্যাজিক হল ‘একটি কাল্পনিক যোগসূত্রে আসল বলে ভূল করা।’ শরুকে শায়েস্তা করার জন্য ম্যাজিকের একটা খুব প্রাচলিত পদ্ধতি হল, কোন বস্তু দিয়ে ঐ শরুর একটি প্রতিকৃতি তৈরি করা। মৃত্তির সামৃদ্ধ্য থাকলেও হয় না থাকলেও শক্তি নেই। কিন্তু যে-কোন বস্তুকেই তার মৃত্তি বলে ‘নামকরণ’ করলেই হল। এই প্রতিমৃত্তির প্রতি পরে যেরূপ ব্যবহার করা হবে ঠিক সেই রকমই ঐ ঘণ্টিত শব্দের ক্ষেত্রে ফলবে। ফ্রেজারের মতে এইরকম ম্যাজিকের নাম অনুকরণপ্রিয় বা হোমিওপ্যাথিক। যেমন, বৃষ্টি চাইলে এমন কিছু আচারভিত্তিক অনুষ্ঠান করা হয় যা বৃষ্টির মতো দেখতে হবে বা বৃষ্টিকে স্মরণ করিয়ে দেবে। সংস্কৃতির ক্রমবিকাশের পরবর্তীস্তরে এই ম্যাজিকের যাদুমন্ত্র অয়োগের বদলে দেবতার মন্দিরে শোভাযাত্রার প্রচলন হয়েছে। যাতে ঐ দেবতা সন্তুষ্ট হন এবং বারি বর্ষণ করেন। ফ্রয়েডের মতে, “আরো পরে এই ধর্মপ্রক্রিয়া ত্যাজ্য হবে এবং তার পরিবর্তে অনুসন্ধান চলবে, কী করে বায়ুমণ্ডলকে প্রভাবিত করে বৃষ্টি ঘটানো যায়।” [টোটেম ও টাৰু : পূর্বৰ্বৎ প. ৬৮]

ম্যাজিক ক্রিয়ার অন্য পর্যায়টিতে এই সামৃদ্ধ্যের নীতি অনুসৃত হয় না; পরিবর্তে ঐ পর্যায়ের আচারগুলিতে সম্পর্ক বা সম্বন্ধের প্রকাশ খুবই স্পষ্ট। বিভীষ পর্যায়ে শত্রুর চূল, নখ কিংবা সে ফেলে দিয়েছে এমন যে কোনো জিনিয়, এমনকি তার পোষাকের যে-কোনো অংশ সংগ্রহ করে, সেইগুলির উপর অনিষ্টকর

কোন ইচ্ছার প্রয়োগ করা হয় বিভিন্ন আচারের মাধ্যমে, সেগুলি হল ম্যাজিক ক্রিয়া তাতে মন্ত্রও থাকে এবং কিছু ব্যবহারিক প্রয়োগ ক্রিয়া থাকে। উদ্দিষ্ট লোকটিকে সশরীরে আয়তে পেলে ম্যাজিক ক্রিয়া যতটা কার্যকরী হত, এই প্রক্রিয়াতেও ঠিক তেমনই কাজ হবে এবং এই ব্যক্তির ব্যবহৃত বা অধিকৃত যে কোন বস্তুর ওপর যেমন ব্যবহার করা হবে, এই লোকটির কপালে ঠিক সেই বৃপ্তিই ঘটবে, এবং পর বিশ্বাস। অতএব, এখানে কোন বাস্তি বা প্রেতাভ্যার নামটিই আসল। এই নামটি নিয়েই নামের মালিকের ওপর জ্ঞান খাটিনো যাবে। এর থেকে পরে নামের ব্যবহারের ফেরে যথেষ্ট উল্লেখযোগ্য সাবধানতা ও সংযমের তৎপর্য রয়েছে, যা ট্যাবু ক্রিয়া বৃপ্তে পরে গণ্য হয়।

মূরোঁ, জানু ও ধর্ম এই দুটি সংস্কারেরই আদিরূপ ‘মান্যা’ হল এই দুই বিশ্বজনীন সংস্কারের প্রাথমিক উৎস। মান্যা-কেন্দ্রিত সর্বপ্রাণবাদ হল ‘চিন্তার সর্বশক্তিময়তা’, অর্থাৎ মানুষের ইচ্ছাই এখানে শক্তির উৎস। ইচ্ছা করলেই আমি প্রকৃতিকে নিজের বশে আনতে পারি বা অন্যের উপকার বা অপকার করতে পারি তা সে যেখানেই থাকুক; অড়সন্তাবাদ বা অ্যানিমেটিজম-ও তাই, আমি মনে করি মনের প্রাণ আছে জড় বস্তুরও আভা আছে—অতএব আছে। এই অ্যানিমিজম ও অ্যানিমেটিজমকে ‘মান্যা’র চিন্তায় মোটাঘুটি তিনটি প্রকরণে ভাগ করা যায়—

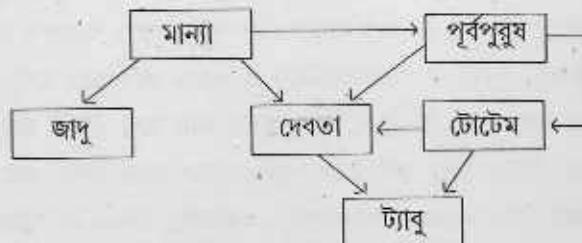
১. অড়বস্তু এবং নিসর্গ ব্যাপারগুলির মধ্যে অবস্থিত বিভিন্ন সঙ্গীব শক্তি সম্পর্কে বিশ্বাস।
  ২. মানুষ এবং অন্যান্য প্রাণীদের জীবিত ও মৃত অবস্থায় একটি / একাধিক সত্তা কিংবা আভ্যাস অভিষ্ঠ সম্পর্কে বিশ্বাস।
  ৩. অনিদেশ্য-কিছুর মধ্যে অবলীন-থাকা ক্রতকগুলি অলৌকিক শক্তি স্থানে বিশ্বাস।
- এই তিনটি প্রত্যয়ের সমষ্টিয়েই তৈরি হয়েছে সর্বপ্রাণবাদ। জড়বস্তু এবং নিসর্গব্যাপারগুলির অন্তর্বাসী শক্তিগুলির বিষয়ে আদিম মানুষের ধারণার স্বরূপকে অনুধাবন করতে পারলে এর প্রারম্ভিক পর্যায়টিকে (মান্যা) চেনা যায়। যথা—জুলত আগুনে হাত দিলে হাত পুড়ে যাওয়ার কারণ আদিম মানুষের মতে, আগুনের ভিতরে থাকা ‘মান্যা’ হাতে কামড়ে দিল। বাড়টার ‘মান্যা’ এই গাছটার ‘মান্যা’র চেয়ে বেশি জোরালো। কাঁপুনি দিয়ে জুর আসছে, অর্থাৎ কোন এক অঞ্জনা ‘মান্যা’ এসে আক্রমণ করছে ইত্যাদি। অর্থাৎ প্রতিটি সংগ্রাম ঘটনার অণুত কারণটা কী তাই বুঝতে চেষ্টা করার সূত্রেই ‘মান্যা’-‘ওরেঙ্গা’-‘ওয়াকান্দা’-‘মানিটু’-‘বারাকা’—ইত্যাদি অল্প সমস্ত নির্দেশ্য-অনিদেশ্য সত্তাময় শক্তির কথা কঢ়না করেছে মানুষ। প্রকৃতির বিচিত্র সব রহস্য উদ্ঘাটনের আকাঙ্ক্ষা থেকেই এর সৃষ্টি, যার থেকেই পরবর্তীকালে উত্তর ‘মিথ’-এর। সমাজ-বিবর্তনের প্রাথমিক স্তরে তাই ‘মান্যা’র উত্তর একথা মানতেই হয়।

ধর্মচার ও ধর্মসংক্ষারের অনুসূত্রে “এই-এই কাজ করতে বাধা নেই” বা “এই-এই কাজ করতে বাধা আছে” বা “করতে নেই”—এমন সব ভাবনার উৎসও সামাজিক ভাবনার পরিপ্রেক্ষিতে এবং এই ‘বাধা-থাকা’ বা ‘করতে নেই’ ‘যেতে নেই’ ইত্যাদি ভাবনাগুলিই হল ‘ট্যাবু’, যা বহুসময়েই আবার ‘টোটেম’ বা কুলকেতুর সঙ্গে মানুষের সম্পর্কের রহস্যময় সম্বন্ধের যে-ধারণা, তার অনুষঙ্গাবাহী।

আসলে মান্যা-জানু-দেবতা-ট্যাবু-টোটেম-প্রেত ইত্যাদি সম্পর্কগুলো পারস্পরিক টানাপোড়েনের বুননে একে অন্যের সঙ্গে সম্পৃক্ত। আমরা সর্বপ্রাণবাদের আলোচনাতেই মেখেছি সমস্ত ধারণার উৎস কিন্তু এ

সর্বপ্রাণবাদ বা জড়সন্তানবাদেই নিহিত। আর সকলের উপরে রয়েছে আদিম মানুষের প্রবল ইচ্ছাশক্তি, যা অনেকটা মনস্তদ্বের বিষয়, এবং বাস্তিমনের ধারণা বা বৈধ যেটা চৈতন্যের নানান মাত্রায় সজ্ঞিত থাকে, তার প্রকাশ কিন্তু আদিম মানুষ গোষ্ঠীকে লিঙ্গিকভাবেই করতেন। গোষ্ঠীমনের উপলব্ধি রূপে এই ধারণাগুলির বহিঃপ্রকাশই সমাজবিবর্তনে নানা বিধিনিয়েদের সৃষ্টি করেছিল একদিকে, তেমনি তৈরি করেছিল জাদুশক্তির ব্যবহার আবার টোটেম প্রথার উৎপত্তি স্থেলন থেকে। ('লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ' : পূর্ববৎ পঃ. ৫০)

ঐ গ্রন্থে এই ব্যাপারটিকে একটি ছকের মাধ্যমে বোঝানো হয়েছে। তাঁর মতে, "মান্যা-ভাবনার থেকে মোটামুটি সমান্তরালভাবেই উৎসারিত হয়েছে জাদু এবং দেবতার ধারণা। কিন্তু প্রকৃতির উপরে জাদুর কল্পিত-শক্তির মাধ্যমে আধিক্যাত্মক বিস্তার করা যায় না অধিকাংশ ক্ষেত্রেই (যখন তা যায়, তার অবশাই কিছু-না-কিছু কার্যকারণ থাকে), এটা যখন থেকে মানুষ বুঝতে শিখল, তখন থেকেই দেবতার বিষয়ে এমন একটা ভাবনারও সৃষ্টি হল তার মনে যে, দেবতা তার ভাল-মন্দ বিহিত করতে পারবেন। যে-মান্যাকে 'সংযোগমাধ্য মৌলিকশক্তি' (আর, আর, ম্যারোট), কিংবা "সামাজিক জীবনের আদি অধিশাস্ত্র" (এমিল দুর্ঘেইম) বলে ধৰ্ম করা হয়, তার পক্ষে দেবতায় বিবর্তিত হয়ে গাছপালা-প্রাণী-নদী-অরণ্য পর্বতের রূপে প্রতিভাত হওয়াটা কী আর এমন অস্বাভাবিক !



সেই কথারই সূত্রে প্রাসঙ্গিক এই রেখাচিত্রটি অনুধাবন করলে মান্যা, দেবতা, পূর্বপুরুষ, জাদু, টোটেম, ত্যাবু—ইত্যাদির পারম্পরিক সমীকরণ সম্বন্ধে টাইলরের তত্ত্বের সর্বশেষ সিদ্ধান্তটির তাৎপর্যটুকু উপলব্ধি করা যায় স্বচ্ছদেহেই : ধর্ম হল প্রকৃতপক্ষে বিভিন্ন যে-সমস্ত বিদেহী শক্তির (বা সন্তান) দ্বারা অধিকৃত, আকীর্ণ এবং পরিচালিত বলে মানুষ নিজেকে মনে করে, তার নিজের সঙ্গে তাদের সম্বন্ধ প্রতিষ্ঠা করার প্রয়াস ; বরং বলা ভাল, অতীতি !" [পূর্ববৎ, পঃ. ৫১-৫২]

এই 'মান্যা'র থেকে আরেকটি জিনিষও পরে উত্তৃত হয়, তা হল বহুদেবতার ধারণা। 'মান্যা'র আদি উৎসগুলির মধ্যে একটি যে নিসর্গভীতি বা animatism, সে কথা আগেই উল্লেখ করেছি। এই ভয় হল অনিদেশ্য, অলোকিক এবং একে জয় করার শক্তি মানুষ পুরোপুরি আজও আবিষ্কার করে উঠতে পারেনি। সাপের ভয়, বাধের ভয় কিংবা মানুষের থেকে অন্য মানুষের ভয়ের থেকে এ ভয় পথক। কিন্তু এ ভয়ের বৃপ্তও আবার ভিন্ন ভিন্ন নৈসর্গিকভাবে ভিন্ন ভিন্ন। আদিম মানুষ এই ভয়গুলির পিছনে এক একটি শক্তির কলনা করে নিত সর্বদা, সেই শক্তির ভয়াল রূপ ছিল তাদের কাছে অনিষ্টকারী এবং যে রূপ তাদের উপকারে আসত তা কল্যাণকারী। এই রূপগুলি এক না অজপ্ত-দুটি জিজ্ঞাসারই উত্তর পরম্পর-সম্পর্কিত। নৈসর্গিক ঘটনাবলীর

গিছনে তাদের কঙ্গিত সংঘটক 'মান্যা'রা অসংখ্য, অজন্ম। এবং প্রাকৃতিক বস্তুনিচয়ের অধিষ্ঠাতা মান্যা ও অনেক। কিন্তু সামাজিক পরিকাঠামোয় সেই অতি-আদিম শুগের সমাজে যেহেতু কোনও একক বাস্তির আধিগত্য ছিল না, তাই অনিদেশ্য ভয়গুলিরও উৎসে একটিই মাত্র 'মহাশক্তি'র অস্তিত্ব কঙ্গনা করাটাও ছিল অসম্ভাব্য। মানুষের অভিজ্ঞতার ক্ষেত্রের বাইরে মানুষ কোনও কিছুই কঢ়ন করতে পারে না। সুতরাং প্রতিটি নৈসর্গিক শক্তির পিছনে 'মান্যা'দের সংখ্যা ছিল অনেক, অজন্ম। আর এই দ্বিবিধ অভিলোকিক শক্তির কঙ্গনাই জন্ম দিয়েছে বহুদেবতার ধারণাকে (পলিথীইজম)।

এই বহুদৈবিক ধারণার সঙ্গে এসে গিলেছে সর্বথাগবাদের অন্যতর ধারাটি, যেখানে আদিম মানুষ নিজেদের বৈত সন্তার কথা ভেবেছে। মৃত্যুর পরে যে আঘাত অস্তিত্ব কঙ্গনা, প্রেতাভাব প্রতি এবং পূর্বপুরুষদের প্রতি উপচার নিবেদন, তাদের পূজা, ক্রমেঞ্চে তাদের সঙ্গে পশু-পাখি-লতা-গুল্ম-শস্যকে সজীব্ত ভাবা (টোটেমবাদ) সমস্ত ব্যাপারগুলো আবির্ভূত হয়েছে। এর পিছনে আগেও বলেছি একটি ব্যাবহারিক কারণ ছিল, তা হল খাদ্য, নিরাপত্তা, ভয়বিমুক্তি ইত্যাদির সংস্থান করা। মান্যাদের তৃষ্ণ রাখতে পারলেই প্রাকৃতির রোধের হাত থেকে অনেকটা নিশ্চিন্ত থাকা যাবে, খাদ্যালাভে বাধা আসবে না, বোগমুক্তি, ভয়মুক্তি ধর্তবে, যৌনভূষ্ণি ও সন্তানগ্রাহ্ণি হবে; ফলত : মানুষ আরো বেশি করে পূজা-পার্বণ, আচারবিধি তৈরি করতে থাকে এবং মান্যারা দেবতায় উত্তীর্ণ হয়। প্রথমে আগুন, বাতাস, জল প্রভৃতি নৈসর্গিক বস্তুর পূজা বা তার মান্যাকে সন্তুষ্ট করার প্রক্রিয়া শুরু হয়, পরে ধীরে ধীরে পশু ও পশু-মানুষের মিশ্রবৃপ্ত এবং অবশ্যে মানবীয় অবস্থারে তাদেরকে ভাবা হতে থাকে। এক একটি দেবতা বা দেবতাগোষ্ঠীকে অবলম্বন করে গড়ে ওঠে ধর্মধারা বা কাল্প এবং অলোকিকের ধারণার একাংশের সঙ্গে দেবতা কঙ্গনা মিশে গেল। আর অন্য একটি অংশের সঙ্গে কোন ধর্ম সম্পর্ক রয়েছে না, সেটিই হল জাদু বা ম্যাজিক। এই সম্পর্কগুলি আবার কোন কোন ক্ষেত্রে মিশেও গেছে ফলত চিত্তার জটিলতা সৃষ্টি করেছে। "জাদুর সূত্রে 'শামানইজম'" (ওবাতস্ত), টোটেমের সূত্রে 'ক্লান' ('গোত্র' বলা যেতে পারে) ও বহির্বিবাহ এবং ট্যাবুর সূত্রে কৃত্য-অকৃত্যের ক্রমবর্ধমানতা মানুষের সামাজিক জীবনকে ব্যাপকভাবে পরিবর্তিত করে ফেলল। এই পরিবর্তন সুন্দীর্ঘকাল ধরে ঘটেছে; সমস্ত সমাজেই এটা ঘটেছে; সমস্ত সমাজেই এটা অবশ্য একসঙ্গে ঘটেনি এবং সেই অ-সমবিবর্তনের প্রত্যক্ষ উপলক্ষ ছিল আর্থ-সামাজিক প্রয়োজন। শামান বা ওবার আয়ত্তগত জাদুবিদ্যা তাকে অনাদের চেয়ে সুবিধাভোগী করেছে। টোটেম-ট্যাবু-ধর্মিত বহির্বিবাহ (এঙ্গোগামি) কৌমসমাজকে ক্রমবর্ধিত করে 'জাতি' হ্বার পথে নিয়ে গেছে। কৃত্যাকৃত্যের ধারণাগত পাপ-পুণ্য ইত্যাদির বেধ ধর্মীয় সংহিতার (বিলিজিয়াস কোড) প্রত্ন করেছে তারই পাশাপাশি। অর্থাৎ সামাজিক শ্রেণি-অঙ্গের সঙ্গে ধর্মীয় অনুভাবনাও স্যাংমিশ্রণ ঘটেছে। ধর্ম এবং তার ধারকরাই ফলত প্রবল হতে শুরু করেছে সর্বত্র।

এরই অনিবার্য লক্ষফল : "পুরোহিত-প্রধান সমাজবাস্থা প্রতিষ্ঠা!" (পূর্ববৎ পৃ. ৫৪-৫৫)

অর্থাৎ দেখা যাচ্ছে 'মান্যা'গুলি মানুষের ব্যবহারিক প্রয়োজনে সৃষ্টি হলেও পরবর্তীকালে সেগুলি ধর্মীয় অনুশাসনের নাগপাশে মানুষকেই বৈধে ফেলেছে। পাশাপাশি জাদুবিদ্যার ধারাটিও ব্যবহারিক দিক হারিয়ে ওবাদের বৃজি রোজগারের উপায় হয়ে উঠেছে মাত্র। প্রাথমিকভাবে চিত্রকলা (যেমন, গুহাচিত্রগুলি, অনুকরণমূলক জাদুবিদ্যার ফসল), ভাস্তৰ্য, সজীবীত, নৃত্য, এমনকি মৌখিক সাহিতাও সৃষ্টি হয়েছিল মূলত মান্যাদের তৃষ্ণ করার

জন্য অথবা প্রকৃতির উপর নিজেদের বিজয় উৎসব ঘোষণা করার জন্য। সূতরাং ধর্ম ও জাদু দুই ধারা একসঙ্গে মান্য কল্পনা থেকে নির্গত হয়ে সংস্কৃতির প্রকরণগুলিকে বৃপ্তায়িত করত। মান্যাকেন্দ্রিক সমাজে যেহেতু একনায়ক ভাবনা গড়ে ওঠেনি, তাই গড়ে ওঠেনি কোন একেন্দ্র মতবাদ এবং পুরোহিত প্রাধান্যও তখন ছিল না, গোষ্ঠীবদ্ধ জীবনে শ্রেণীভেদের তিক্ততাও ছিল না, কিন্তু এ সবেরই উৎসটুকু সৃষ্টি হয়েছিল স্মৃগেই ‘মান্য’ কল্পনার মাধ্যমে। (ঐ, প: ৫৪-৫৫)

ম্যাজিক বা জাদুর উৎপত্তি কিভাবে ঘটেছে এবং তার দুটি ভাগের কথা আমি আগেই সর্বপ্রাণবাদ আলোচনার সূত্রে বলেছি। ‘ম্যাজিক’ হল ত্রিক ‘ম্যাজাই’ শব্দের বিবর্তিত রূপ। আদিম মানুষের ধারণায় প্রত্যেক বস্তু এবং ঘটনার অঙ্গরাঙ্গেই আছে কোন না কোন জাদুশক্তি—এই বিশ্বজীৱন বিশ্বাসের নামে অভিযন্ত্রিত ধর্মবিশ্বাস, আচার, সংস্কার, অথা ইত্যাদি গড়ে ওঠার পিছনে সক্রিয় প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষভাবে। যে কোনও ধরণের অলৌকিকতার প্রতি আস্থা রাখার পিছনেই আছে মানুষের মনের গভীরে লুকিয়ে থাকা আদিম জাদুবিশ্বাস। এই বিশ্বাস আসে মূলত দুর্বলতা থেকে এবং দুর্বলতা সৃষ্টি হয় অসহায়বোধ থেকে। মানুষ যখনই কোন ঘটনার বা বস্তুর বুদ্ধিতে ব্যাখ্যা খুঁজে পায় না, তখন অলৌকিকের ভরসায় চলে যেতে চায় এবং এখান থেকে জাদুর উৎপত্তি। তাই জাদুর জয় বর্তমানেও চলছে সমানতালে। শিক্ষা, সংস্কৃতির পরিশীলন ও বিজ্ঞানের পরিশীলন কিছুই এই জাদুপ্রতায়কে ঘন থেকে উৎপাটন করতে পারে না।

জাদু তথা জাদুকরদের অস্তিত্বের সবচেয়ে প্রাচীন যে ইদিশ পাওয়া যায় তাও আয় ২৫,০০০ বছরের পুরোন। ঝাগের পিরেনিজ পর্বতমালার আরীজ অঞ্চলে ‘তিন ভাই’ (ত্রোয়া ফ্রে) নামের একটি গুহায় এক ন্তরাত মূর্তির ছবি আঁকা আছে দেওয়ালের গায়ে। মূর্তিটির মাথায় বলগ্না হরিণের শিং, দাঢ়িওয়ালা মুখে পেঁচার মুখোশ, পিছনে নেকড়েজাতীয় কোনও প্রাণীর লেজ, হাত দুটি মুঠো করে ভালুকের থাবার মত ভঙ্গীতে জড়ে করে রাখা এবং দুটি পা এবং পুরুষাঞ্চাটি স্বাভাবিক মানুষের মতই। গুহাট্রিকলার প্রবীণতম পদ্ধতি আবে ক্রইল তাঁর ‘ফোর হানড্রেড সেনচুরিজ অব কেভ আট’ বইতে এই মূর্তিকে জাদুকরের বলে উল্লেখ করেছেন। ব্যাখ্যা সূত্রে তিনি বলেছেন, ওই সব উপকরণ এবং ভঙ্গিমার মাধ্যমে আদিমকালের লোকপৌরাণিক (মিথিক) কোনও দেবতার মূর্তিতে সেজে, অলৌকিকতার সংস্কার-সংস্কার একটা কিছু জাদু-অভিচার সাধন করা হচ্ছিল যে, তারই প্রমাণ এই ছবির মাধ্যমে দেলে। (লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ : পূর্ববৎ : প ৫৭)

এমন উদাহরণ আজও পাওয়া যায় রেড ইণ্ডিয়ান বা আফ্রিকার আদিম অরণ্যবাসীদের সমাজে। জাদুক্রিয়া করে নাচ করার সময়ে তারা পশুর ছাবাবেশ ধরে বা বিশেষ ভঙ্গিমা করে যা অনুকরণযোগ্য। আমাদের দেশে দিনাজপুরের ‘মুখাখেল’ হল পোলো সম্প্রদায়ের মুখ্য গুলিনদের নৃত্য। তাঁরা বাধ, ভালুক, নরসিংহ প্রভৃতির মুখোশকে মন্ত্রঃপূত করে নিয়ে, যথাযোগ্য আচার মেলে ধারণ করে তারপর জাদু ক্রিয়াযুক্ত এই নৃত্যানুষ্ঠান করেন, তা না হলে একেব্র বিশ্বাস এই জন্মগুলি স্বীকৃতি ধারণ করে নর্তককেই হত্যা করে। এই ধরণের ভাবনার উৎস থেকেই ধর্মবিশ্বাস বিবর্তিত হয়েছে।

শ্যুর জেমস ফেজার ‘গোলডেন বাও’ (১৯১০) গ্রন্থে যে জাদুক্রিয়াকে দুভাগে ভাগ করেছেন, সেটি প্রকরণগত ভাগ :

১. অনুকৃতিমূলক (সিম্প্যাথেটিক / হোমিওপ্যাথিক)

## ২. সংস্পর্শমূলক (কেন্টারিয়াস)

অন্য কিছু সমাজবিজ্ঞানী ও সাংস্কৃতিক নবিজ্ঞানীরা আবার ভাবগত দিক থেকেও জাদুকে মুভাগে ভাগ করেছেন :

### ১. শুভকারী (হোয়াইট ম্যাজিক)

### ২. অশুভকারী (ব্ল্যাক আর্ট)

এদের আবার দৃষ্টি ভাগ—

### ১. প্রবর্তক (পজিটিভ বা ইনসপিরেটিভ)

### ২. নিবর্তক (নেগেটিভ বা প্রিভেনটিভ)

নিচের ছকটি থেকে বিভিন্ন জাদুর পারম্পরিক সম্বন্ধটি ধরা যায়—



অনুকরণমূলক জাদুর ভালো প্রচাণ পাওয়া যায় প্রাচীন গুহাচিত্রগুলিতে এবং বাংলার মেয়েলি ব্রতগুলির আলপনায় ও আচার পালনের মধ্যে। গুহাচিত্রগুলিতে প্রায়ই শিকারের ছবি আঁকা হতে দেখা যায়, যেমন, হরিণ শিকারের ছবি, বাইসন শিকারের ছবি, শিকারের পর আনন্দ-উচ্ছ্বাসমূলক নাচের ছবি এবং শিকার করার আগে আচারপালনভিত্তিক নাচের ছবি ইত্যাদি। শিকারের ছবি একে শিকারে বেরোলে যে পশুটির ছবি আঁকা হয়েছে এবং যতগুলি সংখ্যায় আঁকা হয়েছে ততগুলি শিকারই পাওয়া যাবে—এ বিশ্বাস থেকেই এই অনুকরণমূলক জাদুর সৃষ্টি। আলপনাগুলিতে দেখা যায় ধানের ছড়া, ধানের গোলা, ধরবাড়ি, গহনা, পুকুর আঁকা হয়, এই বিশ্বাসে যে, ঐ বঙ্গগুলি নির্দিষ্ট ব্রতপালনের পর ধরে আসবে বা ব্রতিনী ও তার সংসার সেগুলি পেয়ে সুখী হবেন ইত্যাদি কামনায়। এর সঙ্গে থাকে ব্রতের উপচারগুলি, যেমন সিদুর, কলা, ইলুদ, পান, শুপুরি, চাল, বাতাসা, খুল ইত্যাদি; থাকে মনস্তানা প্রণয়ের জন্য আর্থনী জানিয়ে মনোচারণ ও কিছু অবশ্যপালনীয় বিধি। যেমন—শ্বান, উপবাস ইত্যাদি। এই সবই জানুশক্তির সংস্কার করার জন্যই করা হয়। যাতে দেবতার আড়ালে যে ‘মান্যা’ আছে, তা সন্তুষ্ট হয় এবং পিটুলিগোলায় আঁকা ছবিগুলি বাঞ্ছবে মেলে।

সংস্পর্শমূলক জাদু আদিম জাতিদের মানুষের মাংস খাওয়ার অভ্যাসে দেখা যায় যা সদুদেশ্য প্রযোদিত। কোনো ব্যক্তির শরীরের কোনো অংশ ভক্ষণ করে তার সেই অংশের গুণগুলি অর্জন করতি হল উদ্দেশ্য। এর থেকেই বিশেষ বিশেষ অবস্থায় খাদ্য সম্পর্কে বাছবিচারের শৃষ্টি। যেমন, অস্তসস্তা স্তীলোক এমন কোন প্রাণীর মাংস খাবে না, যাতে ঐ প্রাণীর অবাঞ্ছনীয় ধর্মগুলি, যেমন কাপুরুষতা, ইত্যাদি গর্ভস্থ ধূপের মধ্যে সঞ্চারিত না হয়। যদি কোন মেলানেশীয়াবাসী কোনো ধনুকের ধারা আহত হয়, তাহলে সেই ধনুক সংগ্রহ করে তা ঠাণ্ডা জায়গায় সঞ্চরণে রক্ষা করে থাকে, যাতে তার আহত স্থানের ক্ষতের জ্বালান্ত্রণা কম থাকে। কিন্তু কোন শত্রুশিবিরে ধনুকটি নিয়ে গেলে সে অবশ্যই সেটিকে আগনের খুব কাছে রাখবে যাতে তার শত্রুর আহত স্থানের যন্ত্রণা বাঢ়ে।

প্রাণিতিহসিক গৃহাচ্ছেও দেখতে পাই। মানুষ হরিণের শিং, ছাল ইত্যাদি গায়ে-মাথায় চাপিয়ে তার অঙ্গভঙ্গী ও প্রের নকল করে বনের মধ্যে নাচছে। এর মধ্যেকার জাদুবিশ্বাস খানিকটা অনুকরণমূলক হলেও বাকিটা সংশ্রবমূলক। এই হরিণের শিং-ছাল ইত্যাদির সংস্পর্শে থাকার ফলে নতুন একটা হরিণও এই বন্দুগুলির অঙ্গীন অতিলোকিক ক্ষমতার বলে শিকারী নর্তকের আয়ত্তের মধ্যে এসে যাবে—এটাই হল কামনা।

দ্বিতীয় ভাবনা অনুযায়ী শুভকারী ও অশুভকারী জাদুর কথাও আগে কথাপ্রসঙ্গে এসেছে। এনিষাড় ম্যালিনেক্ষি তাঁর ‘ম্যাজিক, সায়েন্স আণ্ড রিলিজান’ গ্রন্থে এই সম্পর্কে বিস্তৃত আলোচনা করেছেন। ভারতীয় বিচারে ব্রত, হোম, যাগ, যজ্ঞ ইত্যাদির পিছনে যে মানসিকতা কাজ করছে, সেটি শুভকারী জাদুবিশ্বাস থেকেই গড়ে উঠেছে। বৃষ্টি নামাতে বা ফসল ফলানোর জন্য, যুদ্ধ জয়ের জন্য, বিন্দ অর্জনের জন্য, আহারের সুবন্দোবস্তের জন্য, রোগ নিরাময়ের জন্য এই জাদুর প্রয়োগ ঘটানো হয়। বর্তমানেও বিশেষ বিশেষ ক্ষেত্রে পূজা আচার-এর ব্যবস্থা করার উৎসর্গত কারণ এই জাদুবিশ্বাসই। ফসল ফলানো বা বৃষ্টি আনার জন্য যে জাদু, সেগুলি প্রায় সবই উর্বরতাকেন্দ্রিক জাদুবিশ্বাস, তাই এরূপ অনেকগুলি জাদুর ক্ষেত্রে প্রতীকী দেহমিলন ঘটার একটি পরিবেশ সৃষ্টি করা হয়। যাতে ঐ মিলনের ফলে উর্বরতা বৃদ্ধি পাবে, বৃষ্টি আসবে, ফসল ফলবে এবং ধারণা করা হয়ে থাকে। এই কারণে ফসল ফলানোর জন্য শসাদেবতাকে ভূষ্ট করার চেষ্টায় গোষ্ঠীবৃদ্ধি নাচ-গান—ইত্যাদি আচার-অনুষ্ঠান যথাযথভাবে পালন করার পর, কোনও কোনও সমাজে শসাক্ষেত্রকে অবাধ বর্তিক্রিয়া প্রদর্শনের আচারবিধি রয়েছে। এই প্রকার আচার-বিধিগুলি পথিবীর সমস্ত দেশের ইতিহাসেই মেলে। বৃষ্টি আনা ও ফসল উৎপাদনের অনুকরণমূলক ও সংস্পর্শভিত্তিক জাদুগুলি পৃথিবীর সমস্তদেশেই একই চেহারায় বিদ্যমান। আদিবাসী সমাজ মূলত যৌন-বিয়য়ে অত্যন্ত রক্ষণশীল হলেও, একেতে এই বিশেষ ছাড়পত্র কেবল জাদুর সাফল্য ঘটানোর কারণে। এই রকমই আরেকটি আচারবিধি রয়েছে উত্তরবঙ্গের ঝুড়মদেও-এর পূজায়। এই সময় গ্রামশুল্ক মেয়েরা অধিকার রাতে মাঠে গিয়ে বসনমুস্ত অবস্থায় নাচ-গান—ইত্যাদি করেন। পরে গ্রাম পরিক্রমা করে তোরাতে মাঠে গিয়ে পোষাক-আশাক পরার পর ঘরে ফেরেন। এই সময়টুকুতে গ্রামের কোনও পুরুষ ঘরের বাহিরে বেরোন না। ঝুড়ম-দেবতার সঙ্গেই যেন এই মেয়েদের একটা প্রতীকী সংরাগের ব্যাপার সংঘটিত হয় এবং এই প্রথাটি আপাতিভাবে ধর্মধারা বা কাল্ট-জাত বলে মনে হয়।

অশুভকারী জাদুগুলি শুভকারী জাদুর সঙ্গে সঙ্গে উভৃত। কারণ শত্রুর অমঙ্গল চাপায়ার পরই মানুষ নিজের মঙ্গলের বিষয় সতর্ক হয়। মারণ-উচ্চিন অভিচার ইত্যাদি অশুভকারী জাদু, যার উল্লেখ বৈদিক সাহিত্যে ‘কৃত্যা’ এবং ‘যাত্রু’ রূপে পরিচিত। ভাকিনিবিদ্যা বা পিশাচবিদ্যা এর থেকেই সৃষ্টি অথবা পুরৈহ এগুলি আদিবাসীদের মধ্যে ছিল পরে তা বৈদিক আচারের অন্তর্ভুক্ত হয়ে থাকবে। ‘যাত্রু’ কথাটি ‘জাদু’ কথার সমর্থক। সেক্ষেত্রে দুটির মধ্যেকার একটি বিবর্তনের ইতিহাস রয়েছে এ কথা তেবে নেওয়াই যায়।

এমন রাশি রাশি ম্যাজিকের ক্রিয়াকলাপ আছে যেগুলি একই রকম উদ্দেশ্য সাধনে ব্যবহৃত হয়। এগুলি আদিম জাতির জীবনে সব সময়ই বিশিষ্ট স্থান অধিকার করে এসেছে এবং ক্রমে অতিরিক্ত উচ্চস্থানে পুরাণ ও ধর্মস্থানের অন্তর্ভুক্ত হয়ে আংশিকভাবে সংরক্ষিত হয়েছে। যেমন, বৃক্ষকথা, লোকপুরাণ, কিংবদন্তি-প্রায় সমস্ত পর্যায়ের লোককথাতেই অলৌকিকতার যে বিপুল গুরুত্ব, তার বৃহত্তম উপকরণ হল জাদু। সোনার কাটি রূপের কাটি ছুইয়ে রাজকল্যাকে ঘূম পাড়ানো বা জাগানো, রাষ্ট্রসীর প্রাণ থাকে সাগরের নিচে বাঢ়া কোটোর মধ্যে

আটকানো ভোগুর মধ্যে, ডাইনির জাদুতে মানুষ পাথরে পরিণত হয় ; পশু এবং মানুষ পরস্পরের চেহারা ধারণ করতে পারে ; জাদু-তরবারির আঘাতে বাস্কসের লোহার দেহ খড়-বিষণ্ড হয়—এই সব মোটিফ সব দেশের বৃক্ষকথাতেই আছে। সিঙ্গেরেলার গঠ, দুঃখী রাজকন্যার মুখ থেকে বুড়ির জাদুর জোরে হিঁরে মানিক ঝরা আর তার সঙ্গেই রাজপুত্রের বিয়ে, অনাদিকে উদ্ধত সুখী রাজকন্যার মুখ দিয়ে সাপ বাঙ বেরোতে থাকে আর তার বরই তাকে অজগর বৃপ্তি শিলে থায়।

এই জাদুর প্রভাব রয়েছে মানুষের সমগ্র সংস্কৃতিক ইতিহাসে। জাদুর সঙ্গে বৈজ্ঞানিক জ্ঞানের কোন মিল না থাকলেও লোকচিকিৎসা, ওবা বা শামানদের রমরমা, লোককথার মাধ্যমে ছড়িয়ে পড়া অলৌকিকের জয়জয়কার মানুষের মনে এই জাদুর প্রভাবকে গভীর থেকে গভীরতরভাবে গঁথে দিয়েছে। ধর্ম এবং শ্রেণীস্থার্থের দ্বন্দ্ব সেই পাথরের মত জমে যাওয়া বিশ্বাসকে আরও মজবুত করেছে, এবং তার ওপরই নির্ভর করে ও তাকে ভাঙ্গিয়েই গড়ে তুলেছে তাদের আধিপত্য।

এবার ‘টোটেম’ এবং ‘ট্যাবু’-র আলোচনা। ‘টোটেম’ শব্দটি রেড ইণ্ডিয়ান জাতিকোষ-দের থেকে ধার করা এবং ‘ট্যাবু’ শব্দটির উৎস পলিনেশিয়া। ‘টোটেম’ শব্দটির উৎসগত শব্দের অর্থ হল ‘জগতি’। এই শব্দেই ‘ওটোটেমান’ (রেড-ইণ্ডিয়ান শব্দ) কথাটির অর্থ ‘রক্ত-সম্পর্কের নিকট আঁধীয়’, অনাদিকে ‘ন্যটোটেম’ (আলোনকুইয়ান শব্দ) কথাটির অর্থ ‘আমার আঁধীয়’ এবং ক্রী-ইণ্ডিয়ানদের উচ্চারণে ‘ওটোটেম’ মানে এই একই : ‘আমার আঁধীয়’।

‘ট্যাবু’ শব্দের মূল অর্থ ‘নিষিদ্ধ’, যদিও এটি পলিনেশিয়ান অর্থ নয়। সেখানে এর অর্থ ছিল ‘নোংরা’ বা ‘অপরিচ্ছয়’। শব্দ দুটির ক্ষনিগত উৎস যা-ই হোক না কেন এদের অন্তনিহিত তাৎপর্যবাহী সংস্কারটি বিশ্বজনীন।

‘টোটেম’ সংস্কারের মূল কথা হল কোনও একটি পশুকে গোষ্ঠীর আদি প্রবস্তা হিসেবে ধরে নিয়ে তার পৃজ্ঞা করা। কিন্তু পশু (বা ফুল-ফল) এভাবে পরম পবিত্র হয়ে বিশ্বজনীন হয়ে উঠল কি করে তাও একটি প্রশ্ন। এর উত্তরে বলা যায় ‘সর্বভূগ্যবাদ’ যা একটি আন্তর্জাতিক ধারণা ও তত্ত্ব তার থেকেই ‘টোটেম’-এর ধারণাটি এসেছে। সমস্ত আদিম জাতি উপজাতিদের ক্ষেত্রেই এই তত্ত্ব থাকে। তাই ‘সর্বপ্রাপ্যবাদ’ থেকে সৃষ্টি এই ‘টোটেম’ ধারণা আদিবাসী কৌম সমাজের ক্ষেত্রে প্রযোজ্য।

‘মান্যা’র ধারণা আমরা আগেই পেয়েছি। কিন্তু সেই ‘মান্যা’ কিভাবে টোটেমে পরিবর্তিত হল, তা বুঝতে হলে প্রথমে বুঝতে হবে ‘টোটেম’ ধারণাটি এসেছে যে পূর্বপুরুষের ধারণাটি থেকে, তার মূলতত্ত্ব কি ? মানুষ মৃত্যু সম্বন্ধে ভীত হল তখনই যখন সে দেখল যে মানুষ মরে গেলে নড়েও না, ঢে়েও না, কথাও বলে না—হঠাতে একটা মানুষ চলছিল সে কি করে এমন হয়ে যায় ! তাহলে এ নিশ্চই মানুষের মধ্যে থাকা দৃষ্ট ‘মান্যা’র কাজ। এবার এই মান্যাকে কঢ়ন করা হল জীবিতকালে লোকটির মধ্যে যে সন্তা ছিল তার সংরক্ষকরূপে। আঁধার ধারণা এভাবেই গড়ে উঠল। তাকে তুষ্ট করার জন্য শুরু হল পৃজ্ঞা অর্থাৎ আঁধা দেবতায় উন্নীত হল। পশুর ‘মান্যা’ এবং আঁধার ‘মান্যা’ যেহেতু একই রকম কাজ করে, তাই ধীরে ধীরে পশু এবং পূর্বপুরুষের আঁধা-বিষয়ক ধারণা মিশে গিয়ে পশুই পূর্বপুরুষ—এমন চেতনার উদ্যোগ হয়। মুত পিতা বা পিতামহের বংশধর যেহেতু সবাই, তাই এই পশুদেরতাও পিতা পিতামহের তুল্য, তাকে তুষ্ট করলেও খাদ্য

পাঞ্চায়া যায় ও অন্যান্য ভয় থেকে মুক্তি ঘটে। এই পর্বেই পশু ও মানুষ মিশ্রিত হয়ে দেবতার কল্পনা সৃষ্টি হয়েছে। যেমন—নৃসিংহ, গণেশ ইত্যাদি। প্রাচীন মিশরের প্রায় সব দেবদেবী, যেমন—বাজপাখির মুখওয়ালা হোরাস, শেয়ালের মুখওয়ালা আনুবিস, জলহস্তীর মুখওয়ালা ও দেশের ষষ্ঠী দেবী ‘ট-আউরেট’ ইত্যাদি। অন্যান্য সংস্কৃতিতেও এই একই প্রকার ধারার পুনরাবৃত্তন দেখি। (লোকসংস্কৃতির সীমানা ও প্রৱৃপ্তি; পূর্ববৎ ; প. ৭০, ৭১ প্রষ্টব্য)

এর পরের ভূরে দেবতা হয়ে গেছে পুরোপুরি মানবদেহী, পশু হয়ে গেছে তার বাহন। এই পর্যায়েই গোত্র ধারণার উত্তর। পশুর নাম ব্যবহৃত হলেও তাকে বানিয়ে দেওয়া হয়েছে মুনি-ঝুঁঁধি। যেমন—ভূরদাজ (ঙেগল বা বাজ), কাশ্যপ < কুশিক (পেঁচা), ধৰ্মস্তুরী (রাজগোখরো), গৌতম (গরু) ইত্যাদি। নাগ, বাধ, হাতি, সিংহ—প্রভৃতি পদবী হল এর পরবর্তী বিবর্তন। ঠিক এমনই বিবর্তনের ইতিহাস পাই বিলিতি পদবী উল্ফ, ক্রো, ফর্ক-প্রভৃতি পদবীর উৎসরূপে।

এই টোটেম ভাবনা থেকে বিশ্বজনীন দুটি ট্যাবুরও উৎপন্নি হয়েছে। যথা ১. রক্তপাত ঘটানো এবং ২. পারস্পরিক যৌন সম্পর্কস্থাপন করা। প্রাথমিকভাবেই রক্তভীতি থেকেই এই দুটি ট্যাবুর ধারণা গড়ে উঠেছে। সম টোটেমভূক্তরা স্বজাতি স্বগোত্রের মানুষ—তাদের নিজেদের মধ্যে রক্তপাত ঘটানো খুবই অন্যায় বলে গঢ়িত হয়েছিল আদিমকাল থেকেই। তাই যৌনসম্পর্ক স্থাপনেও বাধা আসে কারণ ঐ একই রক্তপাত ঘটানো। যৌন সম্পর্ক স্থাপনে রক্তপাত অবশ্যানীয়। তাই এ সম্পর্ক অবশ্যই ট্যাবুর নিয়েধাজ্ঞায় পৌছে গিয়েছিল। অবশ্য এর ফলে কতকটা বুঝে এবং বেশির ভাগটা না বুঝেই একটা ভালো দিকও গড়ে উঠেছিল, তা হল বিভিন্ন টোটেমভূক্ত মানুষদের মধ্যে আধিক সম্পর্ক স্থাপন ও বংশবৃদ্ধি। কারণ রক্তসম্পর্কিতদের মধ্যে যৌন সম্পর্ক ব্যব্ধ্যাত্ম এনে দেয়, বিভিন্ন টোটেমভূক্তদের মধ্যে বিবাহাদি প্রচলিত হলে এই বংশলোপের সম্ভাবনা থাকে না। এর ফলে মানুষের সাংস্কৃতিক ইতিহাসেও ফুগান্তকারী পালাবদল ঘটে। সমাজ সংগঠিত হয়। গোষ্ঠী > কোম বা ট্রাইব > কোমসংঘ বা ফ্রান্সি > জাতি বা নেশন—সৃষ্টি হয়। এদের মধ্যে পারস্পরিক অথবৈতিক এবং সাংস্কৃতিক আদানপ্রদান যতই বাড়ে, ততই সৃষ্টি হয় নতুনতর সামাজিক পরিকাঠামো। মানুষের মধ্যে নীতিবোধ, শুচিতার ধারণা জাগ্রত হয়। ফলে মানুষ শ্রদ্ধবৰ্ষ মূল্যবৰ্ষকে সংহত করতে শেখে। তবে টোটেম ভাবনায় যে কোনও ব্যতিক্রম নেই এমন নয়। মানুষ হয়ে মানুষ যখন নরখাদক হতে পারে বিশেষ ‘মান্যা’কে আত্মস্থ করার জন্য, তেমনি কোন বিশেষ ঋতুতে বা দিনে কোনও স্টোটেমের পশুকে হতা করে তার মাংস খেতে মানুষ পিছপা হয় না, তার সঙ্গে একাঞ্চ হওয়ার সূত্রে। তার দৈবী শক্তিকে নিজের সাঙ্গার সঙ্গে আঁধাস্থ করে ফেলার এটি প্রকৃষ্ট প্রণালী। এটা ফুল-লতা-গাছ ইত্যাদি টোটেমের ক্ষেত্রেও সমান প্রযোজ্য।

এই টোটেম ধারণার প্রতিচ্ছবি আমরা বর্তমানেও বিভিন্ন নামকরণ ইত্যাদি ধারণার মধ্যে প্রতিবিন্দিত হতে দেখি। যেমন—জ্যোতিষশাস্ত্রে বিভিন্ন রাশির নামকরণে, কামসূত্রে নারী ও পুরুষের শারীরিক বৈশিষ্ট্যানুযায়ী বিভাগে (পঞ্জীয়ানী, শঙ্খিনী, শশক, গজ ইত্যাদি), বৃপকথায় মানুষের পশুতে পরিণত হওয়া বা পশুর বৃপ্তধারণ করে কোনও কার্যসূচি ইত্যাদি দেখানো (ইউরোপের বৃপকথা ‘ফ্রগ প্রিগ’, বাংলার ডালিমকুমার ইত্যাদি), মিথে (বুদ্ধের জন্মকাহিনীতে বৃন্দজননী মায়াদেবীর দেহে শ্বেতহস্তী বিলীন হওয়ার যে স্থান সেটিও অকৃতপক্ষে হস্তী টোটেম-সম্পর্ক লিচছিবিরাজ শুধোদনের দ্বারা অস্তঃসন্তা হবারই বৃপক) লোককাহিনীগুলিতেও পশুরা প্রায়শই

মানবিক গুণসম্পর্ক। যেমন, ধূর্ত শৃঙ্গাল, চালাক কাক, বোকা গাধা ইত্যাদি। এক একটি জাতি তথা দেশও প্রায়শই এক একটি পশুর চিহ্ন সূচিত হয় : সিংহ (ইংলণ্ড), ক্যাঙ্গাৰু (অস্ট্রেলিয়া), ভালুক (ৱাণিয়া) ইত্যাদি।

আগেই সংস্পর্শমূলক জানুর উদাহরণে জানুকরের সাজের বর্ণনায় দেখিয়েছি মানুষ কেমন পশুর পোষাক পরে নকল পশু সেজে নাচগান করে জানুবিদ্যা প্রয়োগ করত উন্ত পশুরই শুণৰ যাতে ঐ পশুর শিকার যোগে। বর্তমানেও গভীরা ন্যতে ‘মুখাখেল’-এ, পুরুলিয়া ছৌ-তে ‘পশুচাল’-এ পশু সেজে ন্যতা করার প্রথা আছে। গানের ফেরেও দেখা যায় সাতটি যে স্বর মানুষ সৃষ্টি করেছে সারা পৃথিবীর মানুষের ফেরেই তার রূপ একই এবং সেগুলি পশুপাখির ভাকের নকলে তৈরি : সা (মহুর), রে (ঘাঁড়), গা (ছাগল), মা (শারস), পা (কোকিল), ধা (ঘোড়), নি (হাতি)।

ভারতীয় জ্যোতিষশাস্ত্রের মতোই প্রাচীন সভ্যতা চিনের জ্যোতিষশাস্ত্রেও প্রাচীনিতের প্রাদুর্ভাব দেখা যায়। প্রাচীন সভ্যতাগুলি লোকবিশ্বাস ও জানুসম্পর্কগুলিকে অনেক প্রাথমিক অবস্থায় সরাসরি প্রতিপন্থে প্রাচীন সভ্যতাগুলির সংস্কৃতিতে পরতে পরতে লোকবিশ্বাস ও সংস্কারের প্রভাব খুব বেশি। যদিও এই প্রভাব সমস্ত দেশ ও জাতির সংস্কৃতিতেই দেখা যায়। চিনের পৌরিতে বছরের ভিন্ন ভিন্ন মাসগুলির নাম এক একটি পশুর নামে চিহ্নিত। যেমন, ইনুর, ঘাঁড়, বাধ, খরগোস, ডাগল, সাপ, ঘোড়া, ছাগল, বীরুর, মোরগ, কুকুর এবং শুওর। বর্তমান যুগেও বিভিন্ন খেলার সময় বা জাতীয় কোন অনুষ্ঠানে পৃথিবীর উন্নততম দেশ থেকে শুরু করে সব দেশ ম্যাসকট ব্যবহার করে। এই ম্যাসকট হয় কোনও পশু বা পাখির চিহ্ন ; এছাড়া রন্ধ্রীয় চিহ্ন, জাতীয় পাখি, জাতীয় পশু প্রভৃতি নির্দেশিত হয় ত্রি দেশের সবচেয়ে সুন্দর ও সুলভ পশু ও পাখিকে বিবেচনা করে। পশুই মানুষের পরিগ্রাম এই আদিম মনোভাবই আঙ্গুণ পশুকে এত প্রাধান্য দেয়। এছাড়া বিভিন্ন গালিগালাজ, প্রবাদ প্রবচনেও দেখা যায় মানুষ ও পশুর একান্তীকরণ ঘটে সহজেই যেমন ‘শুয়োরের বাচ্চা’ বা ‘কুতুরাশু’, ‘ব্যাঙের সদি’।

মানুষ প্রধানত অকৃতির মধ্যেই থেকেছে ; প্রকৃতির সঙ্গে লড়াই করে, অকৃতিকে ভালোবেসে ও ঘণ্টা করে, তার ফুলের গন্ধ শুকে, ফল থেয়ে পাতা থেকে ওষধি সংগ্রহ করে, কাঠ ছেলে আগুন ব্যবহার করে পাহাড় কেটে ঘর করে, নদীর-পুরুরের জল থেয়ে জীবনধারণ করেছে। আর প্রকৃতির সঙ্গে সঙ্গে পশু-পাখিদেরও মানুষ নিজের জীবনের সঙ্গে একাত্ম করে নিতে শিখেছে আদিম কাল থেকে। বিবর্তনে ক্রম ইতিহাসের স্তর বেয়ে তাই প্রকৃতি ও পশুপাখি মানুষের আগন সন্তান একটি অংশ হয়ে গেছে মাত্র। তাই টোটেম ভাবনায় প্রকৃতির প্রতি মানুষের খতৎ-ধূর্ত কৃতজ্ঞতাবোধের ছবিই আমরা দেখি। এইভাবে উক্ত টোটেমের ধারণা মোট তিনি প্রকার। (১) গোষ্ঠীগত টোটেম ; আগে উল্লিখিত সমস্ত টোটেমই তাই। এবং গোষ্ঠীগত টোটেমের সংখ্যাই সবচেয়ে বেশি। (২) গোষ্ঠীর বিশেষ অংশ (নারী-পুরুষ)-গত এবং (৩) ব্যক্তিগত টোটেম।

মৌন-বিষয়ক টোটেমগুলি সবই প্রায় নারী-পুরুষ সংক্রান্ত। পুরুষের টোটেম বা পুরুষের বিশেষ শক্তি পরে গোষ্ঠীবিশেষের টোটেমে পরিণত হয়। অপর পক্ষে নারীর বিশেষ টোটেম নারীসমাজকে পুরুষদের থেকে আলাদা করে দেয়। মেয়েদের টোটেম, ছেলেদের টোটেম-এর ভেদঝোন নানাপ্রকার ট্যাবু-র সৃষ্টি করে। প্রতিটি মানুষের নিজস্ব কিছু সংস্কার-ধারণা ব্যক্তিগত টোটেমের ধারণাটি তৈরি করেছে।

'ট্যাবু' প্রসঙ্গে ফর্মেড তাঁর 'টোটেম ও ট্যাবু' নামক গ্রন্থে বলছেন, "আমাদের কাছে 'ট্যাবু'র অর্থ দৃষ্টি, এবং তারা বিপরীতধর্মী। এক পক্ষে ইহা পৃত, পবিত্র এবং অপর দিকে ইহা অসোয়াস্তিকর, বিপজ্জনক, নিষিদ্ধ এবং অপবিত্র। পলিনেশিয়াতে ট্যাবুর বিপরীতার্থবোধক শব্দ হচ্ছে 'noa', যার অর্থ হচ্ছে, যা-কিছু সাধারণ এবং সহজলভ্য। তাতেও 'ট্যাবু' কথাটির মধ্যে সংরক্ষিত, নিষিদ্ধ এই ধরণের একটি ইঙ্গিত রয়েছে। 'ট্যাবু' খণ্ডে আসলে নিষিদ্ধ এবং আপত্তিজনক ভাবেরই প্রকাশ পাচ্ছে। 'পবিত্র-ভয়' এই যুগ্ম শব্দের দ্বারা আনেক সময় 'ট্যাবু' কথাটির ভাবার্থ প্রকাশ হয়ে থাকে।" ('টোটেম ও ট্যাবু': পূর্ববৎ: পঃ: ১৭)

ভূঙ্গ-এর মতে ট্যাবু হল মানবতার সবচেয়ে পুরোন অলিখিত আইন।

ট্যাবুর একটি বড় উপলক্ষ হল মৌনসম্পর্কযুক্তি বিধি-বিধানের প্রত্যক্ষ বা পরোক্ষ অভিযোগ। দ্বিতীয় উপলক্ষ হল ভয়, অর্থাৎ বিচির প্রাকৃত অতিপ্রাকৃত বিষয়ে আদিমকালগত ভয়। আর তৃতীয় উপলক্ষ হল খাদ্যের সংস্থান যাতে যথাযথ থাকে তার জন্য পবিত্রতা—অশুচিতাবোধজনিত নানা ধরণের আচারমূলক ট্যাবু খাদ্যের 'মান্যা'কে সন্তুষ্ট করা জন্য। তবে বেশিরভাগ ট্যাবুর উৎসরণ হয়েছে মৌনসংশ্লারমূলক ট্যাবুগুলি থেকে।

তবে যে কোন প্রকার নিয়েধরীতি ট্যাবুর অঙ্গরূপ না নিশ্চয়ই। যে কাজ বা যে-ব্যক্তি অথবা যে-বস্তু কোন না কোনভাবে কিছু একটা অলোকিক শক্তির দ্বারা প্রিষ্ঠ হয়ে আছে এলে গণা হয়, তার জন্য যদি কিছু নিয়েধাজ্ঞা প্রচলিত থাকে তবেই সেটা ট্যাবু বলে মানা হয়। বস্তু বা ব্যক্তির পবিত্র বা অপবিত্র ভাব এবং তার থেকে উঙ্গত নিয়েধাজ্ঞা এবং সেই নিয়েধাজ্ঞা অমান্য করার ফলে যেসব পবিত্রতার বা অপবিত্রতার সন্তুষ্টি হয় সেগুলিই ট্যাবু।

আসলে মানুষ যবে থেকে হীরে হীরে গোষ্ঠীবন্ধ হয়ে বাস করতে শুরু করেছে। খুব সম্ভবত তখন থেকেই নানান বিধিনিয়েধও মানুষের ওপর চাপানো হয়েছে সমাজপতি, দলপতি বা সর্দার, জানুকর, পরিবারের প্রধান প্রভৃতির দ্বারা যাতে গোষ্ঠী বা দলটি বা সমাজটি সঠিক নিয়মে চলে। তাই ট্যাবুর মধ্যে সাধারণ নিয়েধ বিধি যেমন আছে, তেমনি আছে পাপ-পুণ্যের ধারণা। সাধারণ ভাবে ট্যাবু কথাটির অর্থ অপরিচ্ছয় বা অশুচি, অতএব সেই কারণেই নিষিদ্ধ। কিন্তু পরে এর ভাবগত পরিবার্যতা ঘটেছে—অতি পবিত্র, অতি শুচি ইত্যাদি। সভাগতার সমস্ত স্তরে দেশ-কাল নির্বিশেয়ে এই বিশেষ বিশেষ ট্যাবু সংস্কারগুলি প্রবহমান ছিল এবং আছে। তাই লোকপূরাণ, মিথ, লোককথা, কিংবদন্তি, প্রবাদ-প্রবচন ইত্যাদির মধ্যে বিভিন্ন প্রকার ট্যাবুর খৌজ মেলে। এই কারণে স্থিথ টমসনের মোটিফ ইনডেক্সের গ্রন্থে বিভিন্ন লোককাহিনিতে এই ট্যাবু ভাঙার অপরাধের শাস্তি বা বিপর্মতাকে বিভিন্ন মোটিফ সূত্রে তিনি সম্পূর্ণ একটি অধ্যায় জুড়ে গ্রন্থন করেছেন। তাই লোকমানসে ট্যাবুর গুরুত্ব অনেক গভীর তাতে সন্দেহ নেই।

এই ট্যাবু ব্যবহারের উদ্দেশ্য প্রচুর। সূত্রাকারে প্রথিত করলে দেখা যাব :

১. প্রত্যক্ষ ট্যাবুর উদ্দেশ্য : (ক) দলপতি, শুরু প্রভৃতি প্রাক্ষাত বাস্তি ও বস্তুকে বিপদ থেকে বক্ষা করা ; (খ) কঙকগুলি বিপদের হাত থেকে রক্ষা পাওয়া—যেমন, মৃতদেহ নাড়াচাড়া করা বা তার সংস্পর্শে আসা, কোনো খাদ্য খাওয়া প্রভৃতি ব্যাপারজনিত বিপদের বিরুদ্ধে নিরাপত্তা ; (গ) জন্ম, উপবীত, বিবাহ, মৌলিকিয়া প্রভৃতি জীবনের প্রধান প্রধান কাজকে বিপদ থেকে রক্ষা ; (ঙ) দেবতা এবং প্রতিদ্বাদের কোপ থেকে মানুষকে রক্ষা করা ; (চ) ভূগ্রস্থ শিশু এবং ছেটি ছেলেমেয়েদের বিপদের হাত থেকে রক্ষা করা।

২. চোরের হাত থেকে ব্যক্তিগত সম্পত্তি, খেত-খামার, যন্ত্রপাতি প্রভৃতি রক্ষার জন্য 'ট্যাবু' আরোপিত হয়ে থাকে।

আদিতে ট্যাবু ভাঙার শাস্তি সাধারণত বিবেক-বিচারের হাতেই ছেড়ে দেওয়া হত। লোকে বিশ্বাস করত ট্যাবুর নিয়ম ভাঙলে ট্যাবুই তার অতিশোধ নেয়। এন. ড্রিউ টমাস-এর মতে, ট্যাবুর নিয়ম ভাঙলে সেই ব্যক্তি নিজেই ট্যাবু হয়ে যায়। তাই ট্যাবু কোনও কারণে ভেঙে ফেললে বা ভাঙতে বাধা হলে লোকে আঘাতিত এবং অন্যান্য আনুষ্ঠানিক ক্রিয়াকলাপ-এর ত্রুটি বাধত না (অর্থাৎ জাদুর প্রয়োগ ঘটাত, খাদ্যে ট্যাবুর শক্তি ভাঙার অবরোধ খঙ্গন হয়)। যখনই দেবতা বা দানবের থিমের সৃষ্টি হল, তখনই এই 'ম্যান্যা' এবং 'ট্যাবু'র শক্তিকে বুঝ করার অপরাধে সৃষ্টি হল নানপ্রকার শাস্তি বিধানের। এই শাস্তির ধারা পরে বিভিন্ন অপরাধের শাস্তি গুপ্তে আভাস্থানিক করে এবং মানুষ এভাবে শাস্তি বিধান করতে শেখে।

ট্যাবু আবার দু ধরণের স্থায়ী এবং অস্থায়ী। যে সমস্ত ট্যাবু পুরোহিত, নেতা ও মত তাদের অধিকৃত যাবতীয় বস্তু সম্বন্ধীয় তা হল স্থায়ী ট্যাবু। এছাড়া নারীর রজঃশ্রাব সংক্রান্ত বা আঁতুড়খরের বিচার, যুদ্ধযাত্রার আগে বা পরে যোদ্ধা, মাছধরা, শিকার সংক্রান্ত আচার-বিচার, ইত্যাদি হল অস্থায়ী ট্যাবু। ধর্মসংক্রান্ত ও সামাজিক বিধিনিষেধ সম্পর্কিত ট্যাবুগুলিও বহুদিন স্থায়ী হতে পারে। (দ্রষ্টব্য : পূর্ববৎ ; প. ১৭-১৯)

তাই ট্যাবু হল মূলত কুসংস্কার ও মানুষের কিছু অর্জিত বিশ্বাস জাতি সংক্রান্ত থেকে কৃষ্ট। এর সঙ্গে যুক্ত হয়েছে আভাস প্রতি বিশ্বাস ও ধর্মের সঙ্গে সম্পর্কজড়া নানান দুর্বলতা। তবে সর্বদা যে সেগুলি ভিত্তিহীন হয় তাও নয়। সাধারণভাবে মানুষকে বারণ করলে হ্যাত নাও শুনতে পারে, ট্যাবুর বিধান বলে চালিয়ে দিলে সে শুনতে বাধ্য এভাবেও অনেক সামাজিক-নেতৃত্ব বা মৌলিক নীতি বিচার মানুষের ওপর চাপিয়ে দেওয়া হয়েছে—এটা করতে নেই, ওটা করতে ঘান ইত্যাদি বলে। ট্যাবু সমধিক আদিম জাতিদের এমন অভূত বিশ্বাস যে তারা বিনা প্রয়োগ করে বিধান সারাজীবন মেনে চলে নিষ্ঠার সঙ্গে। ভেবে নেয় যে নিশ্চই কিন্তু ক্ষতির সম্ভাবনা আছে, নয়ত এমন বিধান কেন হবে। কিন্তু কখনও এ বিষয় তাদের মনে প্রথা জাগে না বা কৌতৃহল জন্মায় না। গোষ্ঠীর বিশ্বাসের প্রতি তাদের আস্থা এত অগাধ এখানেই তার প্রয়োগ। এর কারণ হল অভিজ্ঞতা। মানুষ তার আদিম অভিজ্ঞতা থেকে গোঁফি ও সমাজের ব্যাপ্তির মাধ্যমে যেটুকু জ্ঞান আড় আবধি সংগ্রহ করেছে তাতে যা কিছু যে কোনো কারণেই হোক, যহ বা ভৌতিক কাণ্ডের সৃষ্টি করেছে তাকেই ট্যাবুর শ্রেণীভুক্ত বলে ধরে নেওয়া হয়েছে। ভুঁড়-এর মতে, 'যেসব প্রথা কোন ধর্মসংক্রান্ত চিন্তার সঙ্গে বা তৎসংক্রান্ত ক্রিয়াকলাপের সঙ্গে যুক্ত কোন বস্তু সম্বন্ধে ভীতি উৎপাদন করে, তা সবই ট্যাবু পদবাচা।' আবার অন্যত্র তিনি বলছেন, 'প্রত্যেক আচার-বিবুদ্ধ প্রথা বা আদিব-কায়দা এবং বিশেষ কোনো জিনিষ স্পর্শ করতে নিষেধ বা নিজের জন্য গ্রহণ নিষেধ বা কোনো নিবিদ্ধ শব্দ ব্যবহারে আপত্তি—ট্যাবু বলতে সাধারণ ভাবে ঐ সমস্তকেই আমরা বুঝি।' তা যদি হয়, তাহলে কোনো জাতি বা সংস্কৃতির কোন স্তরই এর অনিষ্টকারিতার হাত থেকে রেহাই পায় নি। ('টোটেম ও ট্যাবু' : পূর্ববৎ ; প. ২১)

যুয়েড এবপর ভুঁড় কিভাবে অস্ট্রেলীয় ট্যাবুগুলিকে শ্রেণী বিন্যস্ত করেছেন তা দেখিয়েছেন এইভাবে, প্রথমত কোন পশুহত্যা বা ভক্ষণ বিবুদ্ধ প্রথা। এটাই হল টোটেম প্রথার গোড়ার কথা। দ্বিতীয়ত ব্যক্তির বিশেষ অবস্থার জন্য ট্যাবু। যেমন—যুবকদের সম্মাদায়ভুক্তি উপলক্ষে ভোজের সময়, স্ত্রীলোকদের রজঃশ্রাব অবস্থা বা

প্রসবের পরের অবস্থা, নবজাত শিশু, বৃংগ ব্যক্তি—বিশেষত মৃত ব্যক্তি, এ সমস্তই ট্যাবু। কোন ব্যক্তির সর্বদা ব্যবহৃত জিনিষপত্র যেমন—কাপড়চোপড়, যত্রপাতি বা অঙ্গুশস্তু এসবও অনের কাজে স্থায়ী ট্যাবু। অস্ট্রেলিয়াতে বয়ঃপ্রাপ্তি-অনুষ্ঠানে প্রাণ্পন্থ নতুন নাম প্রাতকের নিজস্ব সম্পত্তি। (ভারতে এটাই উপরিত অনুষ্ঠানের পর ব্রাহ্মণ ছেলেদের প্রাণ্পন্থ হয় দ্বিতীয় নাম অথবা গুরুর কাছে দীক্ষা নেওয়ার পরও অনেকে এমন গোপন নতুন নাম পায়।) এটা ট্যাবু, অর্থাৎ গোপনীয়। কোন গাছপালা, বাড়িঘর বা বিশেষ কোন স্থান প্রভৃতি তৃতীয় শ্রেণীর ট্যাবু-পর্যায়ভূক্ত। এর আবার অনেক অকারণে আছে। (ভারতীয় প্রেক্ষাপটে, বা আরও ছেটি করে আমাদের বাংলায় এমন ট্যাবুর সংখ্যা অচূর। যেমন—রাতে গাছের গায়ে হাত দিতে নেই। রাতে বনে জঙালে বা বাগানে ধূরতে নেই, তুলসীপাতা মেয়েরা তোলে না, রাতে কেউ তিনবার না ডাকলে দরজা খুলতে নেই। ভাত খেতে খেতে খাওয়া ছেড়ে উঠতে নেই, সন্ধ্যের মুখে চুল বাঁধতে নেই মেয়েদের, সন্ধ্যবেলা তুলসিতলায় পদিপ জ্বেলে শাখ বাজাতে হয়, মাটির ঘর সর্বদা গোবরছড়া দিয়ে নিকিয়ে পরিষ্কার রাখতে হয়। বাসনে ঠাকুরুকি লাগাতে নেই ইত্যাদি।

ফ্রেড তাঁর শ্রেণ্য ট্যাবু ব্যবহারের পিছনে মানুষের মানসিক কতকগুলি বৃত্তির ইঙ্গিত দিয়েছেন। যেমন শুচিবায়ুগ্রস্ততা, হোয়াচে ব্যাধি ইত্যাদি। এগুলি একদিক থেকে বিচার করলে ঠিক মনে হলেও এর পিছনেও আছে সেই মূল তিনটি আদিম ভয়। যেগুলি এই মানসিক দুর্বলতাগুলি তৈরি করে। 'দ্য গোল্ডেন বাও' শ্রেণ্যে স্যার জেমস জর্জ ফ্রেজার দেখিয়েছেন, কী কারণে একজন মাওরি সর্দার মুখ দিয়ে আগুনে ফুঁ দেবে না। কারণ সে জানে, তার পরিত্র শাসবায়ুর পরিত্রতা আগুনের মধ্যে এবং আগুন যে পাত্রে আছে সেখানে এবং সেখান থেকে পাত্রে রাখা মাংসে চলে যাবে। এর ফলে এই মাংস যারা খাবে তাদের জীবনহানির সম্ভাবনাও দেখা দিতে পারে। এইভাবেই প্রাচীনকালে রাজাদের মধ্যেও সিংহাসনে বসার পর কতগুলি ট্যাবুর বিধান সঠিকভাবে মেনে চলতে হত।

মৌনাচারভিত্তিক ট্যাবুর উৎস থেকে সভ্যতার ইতিহাসে একটি গুরুত্বপূর্ণ ঘটনার সূত্রপাত যে বহির্বিবাহ দিয়ে, সে কথা আগেই বলেছি। রক্তপাত বিষয়ক ট্যাবুই এই বিপ্লব ঘটার মূলে। রক্তপাত ঘটানোর ব্যাপারে বিচির সংস্কার আদিমকাল থেকেই মানুষের মনে রয়েছে। রক্তকে জীবন্ত প্রাণীর প্রাণ বা আঁকা বা সত্ত্বার অবিচ্ছেদ্য অংশ বলে গণ্য করা সেই ধরণের একটি সংস্কার। শত্রুর রক্তপাত করা মানে, তার আঁকার ক্ষতিসাধন করা, শিকার্য পশুর রক্তপাত ঘটানো মানে তাকে কাহিল করে দেওয়া, আবার—নিজের বা নিজের গোষ্ঠীর কাশুর রক্তপাত হওয়ার অর্থ নিজেরই প্রাণসত্ত্বার কিছু অংশ অপচিত হল—এমন ভাবা হয়। তাই এক টোটেমের অস্তর্গত যারা, তারা একই পূর্বপুরুষের উত্তরাধিকারী হওয়ায়, তাদের কারো রক্তপাত ঘটানোর অর্থ আদি পূর্বপুরুষদের কল্পিত ঐ টোটেমের প্রাণ বা সত্ত্বার কিছু অংশের অপচয় বা ক্ষতিসাধন। তা করলে অনিদেশ্য অলোকিক শক্তিরা বৃষ্ট হবে এবং তাদের শক্তি করবে। সুতরাং স্ব-টোটেমের কারো রক্তপাত ঘটানো পাপ। জাতিহত্যা যেমন পাপ, তেমনি স্ব-টোটেমের মধ্যে বিবাহও পাপ। এই অপরাধবোধের উৎস এ রক্তপাত-নিয়ম ট্যাবু।

ড. পল্লব সেনগুপ্ত তাঁর ধর্মে ট্যাবুর কতগুলি শ্রেণীবিভাগ করেছেন। সেগুলি এরূপ—

১. খাদ্য-পানীয় বিশেষজ্ঞ ও ব্যবহার্য বস্তু-সংক্রান্ত।

(যেমন—মাছ-মাংস না খাওয়া, লালপাড় শাড়ি, লাল টিপ, সিদুর, শৌখা পরা, নতুন বৌকে কালো কাপড় বা কালোপাড় কাপড় না দেওয়া, ইত্যাদি)

২. কথা বলা, শব্দবিশেষ উচ্চারণ করা, কিছু দেখা, মেলামেশা ইত্যাদি সংক্রান্ত।

(যেমন—স্বামীর নাম মুখে না আনা, ভাসুর-ভদ্র বৌ-তে কথা না বলা, চাল শেষ হলে বলা ‘চাল বাড়ত’। ‘ভূত’কে ‘ওঁরা’ বলা, রাতে সাপকে ‘লতা’ বলে সম্মোধন। শাশুড়ির সঙ্গে জামাইয়ের সরাসরি তাকানো বারণ, কারণ স্ত্রী-এর আগে জামাই শাশুড়ির প্রেমে পড়ে যেতে পারে বা শাশুড়ি হ্রু জামাইয়ের প্রতি আগেই আকৃষ্ণ হয়ে গেলে মুশকিল। তবে দেওর যেহেতু ধিতৌয় বর তাই তাঁর সঙ্গে বৈদির মেলামেশায় কোন বাধা নেই। এগুলি সবই মনঃস্তুতিক প্রেক্ষাপটে সৃষ্ট ট্যাবু।)

৩. জ্যো-মৃত্যু-বিবাহ ইত্যাদি সংক্রান্ত।

(যেমন—শিশুজনের পর ঘষ্টাপূজা পর্যন্ত ঔন্তুড় সংশ্লার, বিয়ের শুভদুষ্টির আগে বর কনের মুখ দেখবে না, মড়া পুড়িয়ে ফিরে আসার সময় পিছন ফিরে তাকাবে না ইত্যাদি)

৪. কোনও বিশেষ কাজ করা বা না করা সংক্রান্ত।

(যেমন—সভানের মাঝেদের লাউ-কুমড়ো দৃঢ়ালা না করা বা নারাকেল গাছ না কাটা ইত্যাদি।)

৫. কিছু ছুঁয়ে ফেলা ইত্যাদি সংক্রান্ত।

(যেমন—নারীর নারাধূগ শিলা ছুঁয়ে ফেলা, বাসি কাপড়ে টাকার বাল্ক বা চালের কোটো ধরা ইত্যাদি)

৬. দিনক্ষণ-তিথি ইত্যাদি সংক্রান্ত।

(যেমন—সংক্রান্তির দিন যেখানে গতমাসে কেটেছে পরের মাসেও যেন সেখানেই থাকে। নতুন জয়গায় যেন মাস পড়লে যায়; গ্রহণের সময় কিছু খাওয়া, চৈত্র-ভদ্র ইত্যাদি মাসে বিয়ে অভূতি)

৭. কোনও কোনও কাজে বিশেষ বিশেষ কারোর হাজিরা বা গর-হাজিরা সংক্রান্ত।

(যেমন—বিয়ের সময় কোন বিধবা নারী যেন ছাঁদনা তলায় না থাকে, মেয়ের বিয়ের কোন অনুষ্ঠান যেন মা না দেখে। ইত্যাদি)

৮. বিশেষ কিছু ভজ্জী বা মুদ্রা করা-না-করা সংক্রান্ত।

(যেমন—সকালবেলা কাউকে একচোখ দেখাতে নেই। দক্ষিণদিকে মাথা করে শুতে নেই ইত্যাদি।)

৯. বিশেষ কিছু ভাবা কিংবা না-ভাবা সংক্রান্ত।

(এ বিষয়ে ট্যাবুর সংখ্যা কম। যেমন—ওযুধ খাবার সময়ে মৃত্যুর কথা মনে এলে, সে ওযুধ না-খাওয়া; কিংবা কোনও গুরুত্বপূর্ণ কাজের আগে অনুচিত চিজ্জা এলে সে কাজটি না করা ইত্যাদি)

১০. বিশেষ বিশেষ শারীরিক অবস্থা সংক্রান্ত।

(যেমন—ঝাতুকালে মিলিত না হওয়া বা ত্রি সময়ে ঠাকুরের আসন না হোওয়া, কোন শুভকাজে না অংশগ্রহণ করা ইত্যাদি)

উদাহরণগুলি এখানে বাংলার সংস্কৃতি থেকে নেওয়া হলেও, এরূপ ট্যাবু সারা পঞ্জিয়েতেই ছড়িয়ে আছে। এই দশটি বর্গকে আবার নানা উপবর্গেও বাগ করা যায় বিভিন্ন সাংশ্লিষ্টিক প্রেক্ষাপটে। পলিনেশিয়ায়

এরা ট্যাবু, পশ্চিমবাংলার রাঢ় অঞ্চলে এই নিষেধ-বিধির নাম 'খানোত', মরোকোয় 'বারাকা', নাগাল্যাঙ্গে 'গোমা', ঝুলুদের সমাজ 'হলোনিপা', বেচুয়ানাল্যাঙ্গে 'ইলা' ইত্যাদি বিভিন্ন নামে সমস্ত দেশের সংস্কৃতিবলয়েই এদের অস্তিত্ব বিদ্যমান। ড. সেনগুপ্তের মতে, ঐতিহ্যানুসরণে গ্রন্থতা এবং অভিজ্ঞতার অপ্রাতুলতাই এই ট্যাবুগুলি শুষ্ঠির কারণ, যা আমাদের মুক্ত চিন্তা এবং যুক্তিবৃদ্ধির বিকাশের পথ বৃদ্ধ করে আজও অলঙ্ঘ্য, অনঁড়তাবে সংস্কৃতির গভীর শিকড়ে অবস্থান করছে।

এই ট্যাবুগুলি তৈরি হওয়ার পিছনে যেমন উয় কাজ করে তেমনি কাজ করে যৌনকামনার অস্তিত্ব; আর এই দুয়ের ওপর কাজ করে জৈব প্রবণতা—যা ধর্মানুশাসন ও জাদুর প্রত্যয় ধটায়। যেমন—ভাসুর-ভাতৃবধু কথা না বলা। রঞ্জসম্পর্কিত নয় এমন নারী-পুরুষের বাকালাপ তাদের মধ্যে যৌনসম্পর্কের সূচনা করে, এমন একটি আদিম সংস্কার এর মধ্যে আছে। স্বামীর চেয়ে সন্মানে বড় জ্যেষ্ঠ খাতার দ্বারা আতবধু আগেই পরিগৃহীত হবে—এই সম্পর্ক কোমসমাজের বিধান খর্ব করে। শুতরাং এই বাকালাপ ট্যাবু। বাধের নাম করলে বাধ সত্তি সত্তিই ছাজির হবে, অতএব তাকে 'বড় শৈয়াল' বলাই ভাল, এমন ধারণা লোকসমাজে ট্যাবুর সৃষ্টি করেছে। আবার কালো রং যেহেতু অশুভের দ্যোতক তাই কালো কোন শুভ অনুষ্ঠানে অচল। এটি একটি জাদু এবং বিশেষ বিশেষ ক্ষেত্রে ট্যাবু। কুমড়ো, লাউ গভীনী নারীর অনুরূপ, তাই লাউ বা কুমড়োকে দু ফালা করা নারীর নিজের গড়ের বা গর্ভস্থ সন্তানের ক্ষতি করার অনুরূপ। তাই এটি অনুকূলিতমূলক জাদু। ট্যাবুর অস্তরীয়ে এই জাদু ও মান্যা-সম্পৃক্ত ধারণাগুলি নিয়ন্ত্রিত হয় সমাজের অর্থনৈতিক চরিত্রের পরিপ্রেক্ষিতে। যে সমাজে নারীর চেয়ে পুরুষের সামাজিক গুরুত্ব বেশি বলে স্থীকৃত। শঙ্খ-ভাসুর কেন্দ্রিক ট্যাবুগুলি সেখানেই প্রবল। অর্থাৎ সামাজিক এবং পারিবারিক বিভাগিকারটা সেখানে পুরুষেরই আয়োগত। পক্ষান্তরে সমটোটেমীয়রা ভাই-বোন বলে গণ্য, তাই তাদের বিবাহ / যৌন সম্পর্ক নিযিন্দ। অর্থাৎ এটি সভ্যতার একটি উচ্চত স্তরের অবদান। প্রাচীন সংস্কৃতিতে ভাই-বোনের বিবাহ কোম সমাজের মধ্যে দেখা যেত। যেমন—ঝাঁঝেদের শ্বেতকে আছে যদী যমকে বিয়ে করতে চাইলে, যম যমীকে প্রতিনিবৃত্ত করতে চাইছেন এই বলে যে, এরকম বিবাহ আগে হতো, এখন এটি খটিলে দেবতারা বুঝ হবেন। এটিই ট্যাবু। দক্ষিণভারতে আবার মামা-ভান্নীর বিবাহ স্থীকৃত। অর্থাৎ এটি সম্পূর্ণই সামাজিক অবস্থান কেন্দ্রিক একটি বিধান।

তবে এই ট্যাবুগুলি কোনও কারণে ভজা হলে তার প্রতিবিধান ব্যবস্থাও সমাজে প্রচলিত আছে ট্যাবু ভাঙলে যে শুধু শাস্তি পেতে হয় তা নয়। পুরোহিত বা জাদুকরকে যথাযোগ্য মূল্য দিয়ে প্রায়শিকভাবে করে নিলেই এই অপরাধের দোষের হাত থেকে মুক্তি ধটে। সমাজ তাই যেমন নিয়ম সৃষ্টি করে, তেমনি সেই নিয়ম রক্ষার ব্যবস্থাও করে রাখে এবং সব শ্রেণীর মানুষের জন্যই সমাজব্যবস্থা বিবর্তনের সঙ্গে সঙ্গে সমস্ত বিধান নিয়ম পরিবর্তন করে, মানুষকে তুষ্ট করে চলার বিধানও তাই সমাজ বিবর্তনের ইতিহাসে প্রায়শই দেখা যায়।

## ২.৬ □ উপসংহার

আদিমকাল থেকেই মানুষের মনে বিচ্ছিন্ন রকমের সংস্কার, বিশ্বাস গড়ে উঠেছে এবং তার কারণ ঐ বিশেষ বিশেষ ঘটনাগুলির কার্যকারণ সম্পর্কটি ঠিক কি সেটি মানুষ জ্ঞান-বৃদ্ধি দিয়ে বিশ্লেষণ করে উঠতে পারে নি। মূলত কোনও ব্যক্তি বা প্রাণী, কিংবা স্থান কাল বস্তু অথবা ঘটনাকে শুভ বা অশুভ বলে গণ্য করার ফলেই

এইসব বিশ্বাসের উৎপত্তি। এইসব সংক্ষারগুলির মধ্যে যেগুলিকে আমরা বর্তমানে উন্নত জ্ঞানবুদ্ধির মাধ্যমে বিচার-বিশ্লেষণ করতে পারি, এবং বুবাতে পারি আসলে ঐ সংক্ষারচক্রের শুক্রিটি ভঙ্গ, তখনই তাকে বলি কুসংস্কার। আর যেসব সংক্ষারকে আজও আমরা মেনে চলি দেগুলি সবই শুভ অথবা জৈবিক প্রত্যয় তৈরি করে আমাদের মনে।

জীবিকানিবাহ, যৌন-আকাঙ্ক্ষার পরিপূরণ, নিরাপত্তালাভ এবং ভয় ও শত্রুর থানি—সোট এই প্রয়োজনগুলি মেটানোর জন্মাই কোন আদিমকালে এই শুভশূভের সংক্ষারগুলির সৃষ্টি। তবে আধুনিক মানুষ, আজকের নাগরিক জীবনেও সেই সব সংস্কারের আত্মপ্রকাশ খটতে আমরা প্রায়শই দেখি। মহিলাদের মধ্যে এইসব সংক্ষার বা ট্যারু বৃগ্ধেই হোক বা মান্যাবৃপ্তে খার উৎপত্তি আজও অনুসৃত হয়ে আসছে। টেটের প্রথা আজ না থাকলেও তার প্রভাব আজও সমাজে কত ব্যাপক তা আমি আমার বক্তব্য বিষয়ের মধ্যে দেখিয়েছি। সামাজিক ক্রিয়া আজও সমাজের নিম্ন আর্থ-সামাজিক এলাকায় ব্যাপক প্রভাব বিস্তার করে থাকে। জলপড়া, তেলপড়া, চালপড়া, বাড়ফুঁক, ৮৬কের ডক্ট্রাপুরৰ, গাজনের কৃষ্ণসাধন এসবেরই নামান্তর। বিশ্বায়ন, কম্পিউটার কিছুই এইসব বিশ্বাসের গভীর ভিত্তিভূমিকে নড়তে পারে নি। পুরুষদের মধ্যেও যে সংক্ষারের কিছু অভ্যন্তর আছে তা নয়, সংখ্যাক সংক্ষার, জ্ঞাতিয়-এ বিশ্বাস, কোন বিশেষ ঘটনার পর কোন ভাল কাজে সফল হলে, যেকোন ভাল কাজের আগে ঐ বিশেষ ঘটনাটি ইচ্ছাকৃতভাবে ঘটানো,—এগুলি হেলে-মেয়ে নির্বিশেষে আজও আমাদের সমাজের ধার্ম বা নাগরিক নির্বিশেষে বেশিরভাগ লোক মেলে চলেন। সুতরাং আদিমতার ভিত্তিভূমিতে জাদুবিশ্বাসের ও সংক্ষারের নিরিখে নাগরিক জীবনের সামাজিক-আর্থনীতিক চরিত্রের সঙ্গে স্বল্পশিক্ষিত শ্রমজীবী গোষ্ঠীগুলির সম্পর্কও অতি ঘনিষ্ঠ। এই তো আজও, বাসের পিছনে দুর্ঘটনা প্রতিরোধের জন্য জুতো বা বাঁটা ঝুলিয়ে দেওয়া হয় বা নজর যাতে না লাগে তাই লেখা হয়, ‘দেখবি আর জুলবি, লুচির মত ফুলবি’। আবার ছেট বাচার কপালের বাঁদিকে কাজলের টিপ দিয়ে কড়ে আঙুল কামড়ে গায়ে থুথু দিয়ে তাকে খুঁতো করে দেওয়া হয় যাতে কারো কুনজরে তার ফুতি করতে না পারে। বড় বড় ডিগ্রির পরীক্ষার ছাওও পকেটে ঠাকুরের ফুল রাখে। বড় বড় সার্কেজনীন পুঁজোর পাশে শিবরাত্রি, ঘেটুপুঁজোও চলে জোর কদম্বে।

আসলে এই ভয়-ভীতি-ভক্তি-বিশ্যয় মানুষের অস্থিমজ্জায় চুকে গেছে সেই প্ররোচিত কাল থেকে। তাই আজও মানুষ ধর্ম বা জাদুর মোহ থেকে বার হয়ে আসতে পারেনি। আর্থ-সামাজিক কারণেই ধর্ম ও আচার মানুষকে আরো মোহৰ্ত্ত করে তুলেছে, তার সংক্ষারকে বিশ্বাসে পরিগত করেছে। তাই মুক্তির আলো এই অধ্যকার কুহেলিতে প্রায়ই পৌছেতে পারে না।

## ২.৭ □ অনুশীলনী

### ২.৭.১ বিস্তৃত প্রশ্নাবলী :

১. মর্গানের নির্দেশিত সংস্কৃতি-বিদ্যাশের তত্ত্বটি বুবিয়ে বলুন এবং সেই সূত্রে ‘সংস্কৃতির সিংড়ি’ ব্যাপারটি কী, তা ও ব্যাখ্যা করুন।

২. ভি. গর্জন-চাইল্ডের মতে 'সভাতা' বিকাশের সময়কাল থেকে এন্মাধিত ভাবে যে-'বিপ্লব'গুলি সংঘটিত হয়েছে, তাদের পরিচয় দিন।
৩. 'সংস্কৃতি' বলতে কী বোঝায়, বিস্তারিত ভাবে বোঝা করুন।
৪. লোকসংস্কৃতির সংজ্ঞা কী? সংস্কৃতি-বিবর্তনের ধারায় লোকসংস্কৃতির অবস্থান কোথায়?
৫. 'গণসংস্কৃতি' কাকে বলে? লোকসংস্কৃতির সঙ্গে এর পার্থক্য নির্ণয় করা যায়, বুঝিয়ে বলুন।
৬. 'পপ্লোর' কাকে বলে? কীভাবে এর উৎসুক হয়েছে? গণসংস্কৃতির সঙ্গে এর পার্থক্য নির্ধারণ করা যায় কীভাবে?
৭. সংজ্ঞা লিখে পার্থক্য নির্ণয় করুন (প্রয়োজনে ছক নির্মাণ করা যাবে): লোকসংস্কৃতি, গণসংস্কৃতি, জনসংস্কৃতি, পপ্লোর।
৮. 'মান্যা'—ভাবনার উৎপত্তি কীভাবে হয়েছে? সর্বপ্রাণবাদের সঙ্গে এর সম্পর্ক কী? বাখ্যা করে বোঝান।
৯. 'মাজিক' বা জাদুকে কতরকম বর্ণে বিভাজিত করা হয়ে থাকে? প্রতিটি বর্গ কীভাবে একে অপরের সঙ্গে সম্পর্কিত? (ছক এঁকে বোঝানো বাস্তুনীয়।)
১০. জাদু এবং ধর্মবিশ্বাস কোন্ত উৎস থেকে উৎসৱিত?
১১. 'টোটেম'-ভাবনার বিচিত্র রূপ সম্পর্কে আলোচনা করুন।
১২. 'ট্যাবু' কী? কীভাবে এর সৃষ্টি হয়? টোটেমের সঙ্গে ট্যাবু কী সম্পর্ক? বিস্তৃতভাবে বলুন।

### ২.৭.২ অবিস্তৃত প্রশ্নাবলী :

১. মর্গ্যান কীভাবে 'সংস্কৃতির সিডি' খুঁজে পেয়েছিলেন?
২. আদিবাসী সংস্কৃতি ও লোকসংস্কৃতির মধ্যে পার্থক্য কোথায়?
৩. মর্গ্যান-নির্দেশিত ঢঙ্কে একটি ছকের মাধ্যমে প্রকাশ করুন।
৪. মর্গ্যানের তত্ত্বের বিরোধিতা কারা, কেন করেন?
৫. পাশ্চাত্যে "কালাচারের প্রথম সংজ্ঞা" কে, কোথায় কীভাবে দিয়েছিলেন, বলুন।
৬. 'ট্রাডিশন' কতভাবে গৃহীত হয়? সেই কথার সূত্রে "পরম্পরাবাহিত"-সংস্কৃতির সম্পর্কে আলোকপাত্র করুন।
৭. ডন বেন আমোস লোকসংস্কৃতির ঐতিহ্যাত্মিক চরিত্র সম্পর্কে কোথায়, কী বলেছেন, বলুন।
৮. পপ্লোর কী শুধুমাত্র সঙ্গীতকে অবলম্বন করেই গড়ে উঠেছে?
৯. কোন 'জ্ঞেত মিথ'-টি পপ্লোরের ভাবনাকে সুস্পষ্ট করে তোলে?
১০. গণনাট্য সংঘের ঘোষিত দায়িত্ব কী কী ছিল?
১১. পথনাটককে কোন শ্রেণিতে ফেলা যায়—পপ্লোর, না, জনসংস্কৃতি, না-কি গণসংস্কৃতি? —বলুন।
১২. জনসংস্কৃতি এবং গণসংস্কৃতিকে কীভাবে পৃথক রূপে চিহ্নিত করা যায়?

### ২.৭.৩ সংক্ষিপ্ত প্রশ্নাবলী :

১. 'অরিজিন অব সিপসিজ', 'প্রিমিটিভ কালচার', 'দ্য এনসেন্ট সোসাইটি', 'অরিজিন অব দ্য ফার্মিল, প্রাইভেট প্রাপ্তি আণ্ড সেট্ট' বইগুলি কে লিখেছিলেন?

২. 'ম্যান মেকস হিমসেলফ', 'হোয়াট হ্যাপেন্ড ইন ইপ্সি', 'সোস্যাল এভেলুশন' এবং 'হোয়াট ইজ ইপ্সি' বইগুলি কার লেখা?
৩. মোসোপটেমিয়া, মিশর, সিঙ্গু, চিন, প্রিস ও রোমের সভ্যতা কতদিন আগেকার?
৪. 'সংস্কৃতি' শব্দটি বাংলায় প্রথম কে আনেন?
৫. 'কৃষ্টি' শব্দটি কার শহরীয় মনে হয়েনি?
৬. 'ফোকলোর' শব্দটি কোন্ ভাষার কোন্ শব্দের অনুবাদ?
৭. এমব্রস মেরচন কে?
৮. ফোকলোরিস্টিক্স শব্দের বাংলা অতিশব্দটি কী?
৯. পপলোরের প্রবণতা কে?
১০. পিটি সিগার এবং উডি গাথারি কে?
১১. "অ্যান আউটকাম অব দা ইকোনমিক্স অব শ্রেণীর" কী সম্পর্কে বলা হয়েছে?
১২. শ্রীমতী তিং লিং কে?
১৩. 'ম্যানা' কোন্ দেশের শব্দ? 'টোটেম' কোন্ দেশের শব্দ? 'ট্যাবু' কোন্ দেশের শব্দ? 'ম্যাজিক' শব্দের আদি রूপ কী, কোন ভাষায় প্রাপ্য?
১৪. 'তিনভাই' শব্দটি কার খুবি আৰ্কা আছে?
১৫. সার জেমস ফ্রেজার এবং ব্রনিশাউ ম্যালিনোক্সির দুটি বিখ্যাত বইয়ের নাম কী কী?
১৬. 'কৃত্য' এবং 'যাত্র' কাকে বলে?
১৭. হ্যামদেও পূজা কোথায় হয়?
১৮. ট্যাবুর বিপরীতার্থক শব্দটি কী?
১৯. যম-যমী সংক্রান্ত ঝোক কোথায় আছে?

# পর্যায় □ দুই

## ২.২.১ □ সমাজ ও সংস্কৃতি

- ক. লোকসমাজ ও আদিবাসী সমাজ
- খ. লোকধর্ম ও লোকদেবতা
- গ. শ্রত-পার্বণ
- ঘ. লোকচার
- ঙ. লোকবিশ্বাস ও লোকসংস্কার

## ২.২.২ □ চারু ও কারুশিল্প

- ক. লোকসঙ্গীত
- খ. লোকনৃত্য
- গ. লোকনাট্য
- ঘ. লোকচিত্রকলা-স্থাপত্য-ভাস্তৰ

## ২.২.৩ □ অনুশীলনী

- বিস্তৃত প্রশাবলি
- অবিস্তৃত প্রশাবলি
- সংক্ষিপ্ত প্রশাবলি

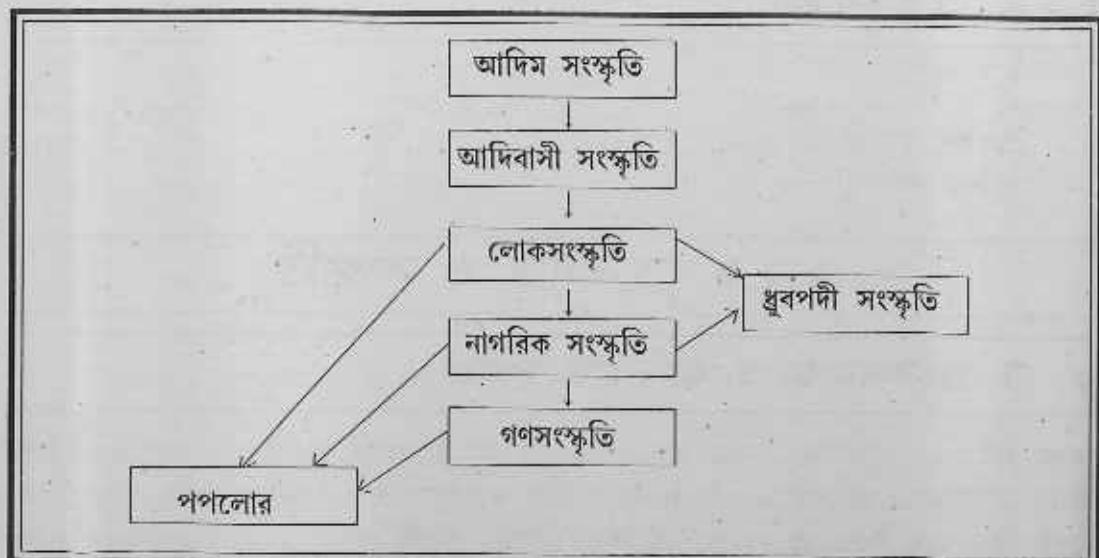
## ২.২.১ □ সমাজ ও সংস্কৃতি

### ক. □ লোকসমাজ ও আদিবাসী সমাজ :

আমরা বর্তমানে যে পরিশীলিত সমাজে বাস করি এ হল একটি অগ্রসরমান সমাজজীবনের আপাতত সর্বশেষ পর্যায়। মোটামুটিভাবে এই পর্যায়ের পূর্বে আদিবাসী সমাজ ও লোকসমাজ এই দুটি স্তর আমরা অতিক্রম করে এসেছি। তার মানে অবশ্য। এই নয় যে, এই তিনটি পর্যায়ের প্রতিটিই একেবারে স্বতন্ত্র এবং একের সঙ্গে অন্যের কোনও সম্পর্কই নেই বা যোগ নেই। আমরা লক্ষ্য করলে দেখব আদিবাসী সংস্কৃতির নানা প্রভাব লোক সমাজের মধ্যে ক্রিয়াশীল, দেখব আদিবাসী সংস্কৃতির নানা প্রভাব লোক সমাজের মধ্যে প্রবল ও সক্রিয়। আবার পরিশীলিত সমাজও লোকসমাজের সম্পূর্ণ প্রভাব মুক্ত যে, তা নয়।

ଆବାର ଆଦିବାସୀ ସଂକ୍ଷତି ଓ ଲୋକସଂକ୍ଷତି ଦୁଇଯେର ମଧ୍ୟେ ପାର୍ଥକ୍ୟ ଓ ସ୍ପଷ୍ଟ । ଆଦିବାସୀ ସଂକ୍ଷତି ପ୍ରକୃତିତେ ଅନେକ ବେଶ ଅନନ୍ତରୀୟ । କିନ୍ତୁ ଲୋକସଂକ୍ଷତି ପ୍ରକୃତିତେ ଅନେକ ବେଶ ନନ୍ଦିତ । ସେମନ ଧରା ଧାକ ଆଦିବାସୀ ସମାଜେ ଯେ ମୃଜା ବା ପାର୍ବତୀର ଅନୁଷ୍ଠାନ ତାତେ ସମଗ୍ର ଆଦିବାସୀ ସମାଜକେଇ ଯୋଗ ଦିତେ ହ୍ୟ । ଯୋଗ ଦିତେ ହ୍ୟ ବାଧ୍ୟତାମୂଳକଭାବେ । କିନ୍ତୁ ଲୋକସମାଜେ ସେଇ ବାଧ୍ୟବାଧକତା ନେଇ । ଟୁସୁ-ଭାଦୁ ଇତ୍ୟାଦି ଉତ୍ସବ, ଯଦିଓ ଲୋକସମାଜେର ସର୍ବଜନୀନ ଉତ୍ସବ ଏବଂ ଅନେକେଇ ଏହି ମର ଉତ୍ସବେ ମାତେ, କିନ୍ତୁ ଲୋକସମାଜେର ସକଳକେଇ ବାଧ୍ୟତାମୂଳକଭାବେ ଏହିମର ଉତ୍ସବ ଅନୁଷ୍ଠାନେ ଅଂଶ ନିତେ ହ୍ୟ ନା ।

ଆଦିବାସୀ ସଂକ୍ଷତିତେ ପ୍ରକୃତିର ପ୍ରଭାବ ଅନେକଥାନି, ଆଦିବାସୀ ସମାଜ ବିଶ୍ୱାସ କରେ ପ୍ରକୃତିର ପ୍ରତିଟି ବନ୍ଧୁର ଅନ୍ତରାଳେ ଏକ ଅଥବା ଏକାଧିକ ଦେବ-ଦେଵୀ ରମେଛେ । ଏହିର ଆରାଧନା କରାଳେ ଏହିର ସନ୍ତୁଷ୍ଟ ହନ । ଆଦିବାସୀ ସଂକ୍ଷତିତେ ପ୍ରକୃତିର ଆରାଧନା ନିଷ୍ଠା ସହକାରେ ସମ୍ପାଦିତ ହ୍ୟ । ଲକ୍ଷଣୀୟ ଏହି ପ୍ରଭାବ ଲୋକସମାଜେର ତ୍ରିଯାଶୀଳ । ଆଦିବାସୀରା ଅଶ୍ରୀରୀ ଆୟୋଜନିକ ବିଶ୍ୱାସୀ, ତାରା ବିଶ୍ୱାସୀ ଅପଦେବତାୟ, ଭୂତ-ତ୍ରତେ ଇତ୍ୟାଦିତେ । ଲୋକସମାଜେର ଏହି ବିଶ୍ୱାସ ଅନେକଥାନିଇ ମଞ୍ଚାରିତ ହ୍ୟେଛେ । ତାହିଁ ବସନ୍ତ-କଲେରା ପ୍ରଭୃତି ରୋଗେର ପ୍ରାଦୂର୍ବାବେର ମୂଳେ ବିଶେଷ ବିଶେଷ ଲୋକିକ ଦେବ-ଦେଵୀକେ ଦୟା କରା ହ୍ୟେଛେ ଏବଂ ସାଧ୍ୟମତ ତାଦେର ପ୍ରଶମନେରେ ନିର୍ଦେଶ ପଦ୍ଧତି ହ୍ୟେଛେ । ଆଦିବାସୀ ସଂକ୍ଷତିତେ ପ୍ରାଚୀନ କିଂବା ସଂକ୍ଷତ ମତ୍ତେର କୌଣ ଭୂମିକା ନେଇ । ଲୋକସଂକ୍ଷତିତେ ତାହିଁ । ଆଦିବାସୀ ସଂକ୍ଷତିତେ ବାଟିର ଭୂମିକା ନଗଣ୍ୟ ; ସଜୀତ, ନୃତ୍ୟ ଇତ୍ୟାଦିତେ ଗୋଟିର ଅଂଶ ଧରି ଚାଖେ ପଡ଼େ-ଅନ୍ୟଦିକେ ଲୋକସଂକ୍ଷତିତେ ଗୋଟିର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ବ୍ୟାଟିର ଅଂଶଶରଣଓ ଅକିଞ୍ଚିତକର୍ଯ୍ୟ ନାୟ । ଆଦିବାସୀ ସଂକ୍ଷତି ଦୁଃଖପରିବତନୀୟ ତାହିଁ ଅନେକାଂଶେ ତା ବିଲୀଯମାନ, କିନ୍ତୁ ଲୋକସଂକ୍ଷତି ପରିବର୍ତନଶୀଳତାକେ ମାନେ ।



ସଂକ୍ଷତିର ବିଭିନ୍ନ ପର୍ଯ୍ୟାପ୍ତତା

## খ. □ লোকধর্ম ও লোকদেবতা :

পরিশীলিত বা পৌরাণিক ধর্মের সঙ্গে লোকধর্মের গুরুতর পার্থক্য। পরিশীলিত ধর্ম বলতে আমরা বুঝি হিন্দু-ইসলাম-বৌদ্ধ-জৈন-হিস্টান ধর্ম ইত্যাদিকে। পরিশীলিত ধর্ম সু-নির্দিষ্ট দর্শন নির্ভর। এই ধর্মাচরণে লিখিত অনুশাসন অনুসৃত হয়। অতিটি পরিশীলিত ধর্মেরই নির্দিষ্ট ধর্মগ্রন্থে নির্ভর তথা শান্ত্রবিহিত কিছু বৃপ্ত আছে। পরিশীলিত ধর্মের অনুসরণকারীরা সেই ধর্মগ্রন্থকে মান্য করে চলে এবং তাদের ধর্মীয় আচার-আচরণ এই ধর্মগ্রন্থভিত্তিক।

কিন্তু লোকধর্মগুলি এইবৃপ্ত নির্দিষ্ট কোন ধর্মগ্রন্থ অনুসারী নয়। অর্থাৎ কোনও লোকধর্মেরই ধর্মীয় অনুশাসন সমূহ প্রাথমিকভাবে লিপিবদ্ধ হয় নি; তাই লোকধর্মে বেদ, পুরাণ, কোরাণ কিংবা বাইবেলের মতো কোনো অন্যের সম্মান মিলবে না।

পরিশীলিত ধর্ম অনুসরণে যে লিখিত অনুশাসন অনুসৃত হয় তার ভাষা মূলত ধূবপদ্মী। যেমন হিন্দু ধর্মের শাস্ত্রীয় গ্রন্থ সংস্কৃত ভাষায় রচিত। হিন্দুধর্মে দেবপূজা করার অধিকারী একমাত্র পুরোহিতই। ইসলাম ধর্মে ধর্মানুষ্ঠান সম্পূর্ণ ধর্মীয় কাজকর্ম পরিচালনা করেন মৌলবীরা। হিস্টানদের ক্ষেত্রে এই দায়িত্ব ন্যাত রয়েছে ধর্ম্যাজকদের উপরে। কিন্তু লোকধর্মের ক্ষেত্রে লিখিত কোনও অনুশাসন যেমন মেলে না তেমনি সংস্কৃতে রচিত মন্ত্র উচ্চারণের কোন অবকাশ এখানে নেই। তাহাড়া ব্রাহ্মণ পুরোহিতের পৌরোহিত্যেরও কোন সুযোগ নেই।

বাংলার লোকধর্মগ্রন্থগুলি মূলত আত্মপ্রকাশ করেছে নদিয়া, বর্ধমান ইত্যাদি জেলাতে চৈতন্যদেবের প্রেরণায়। চৈতন্যদেব, যিনি ধর্মাচরণে পুরোহিতত্বের মূলে কৃষ্ণারধাত করেছিলেন, তা আমাদের তথাকথিত অস্ত্রজ অথবা ব্রাতা সমাজের মানুষকে বিশেষভাবে অনুপ্রাণিত করেছিল। পরিশীলিত ধর্মে অস্ত্রজ, ব্রাতা মানুষগুলির ঠাই ছিল না। অনেকের মন্দিরে প্রবেশাধিকার ছিল না, বিশ্বহ স্পর্শ করার অধিকার থেকে বণ্টিত ছিল। এমনকি অনেকক্ষেত্রে পুরোহিতেরা ব্রাতামানুষগুলির কাছ থেকে পূজার উপচারও গ্রহণ করতেন না। সমাজের তথাকথিত নীচু তলার মানুষগুলির আত্মর্যাদাবোধ প্রতি পদে পদে পদদলিত হত। উচ্চবর্ণের মানুষ এবং তাদের ধর্ম সম্পর্কে এদের আশ্চর্য অঙ্গৰিত হল। অথচ একটা কিছুকে আশ্রয় করার তাগিদ তাদের মধ্যে ছিল, যে তাগিদে পরিশীলিত সমাজ পরিশীলিত ধর্মকে আশ্রয় করেছে। এই তাগিদেরই ফলশ্রুতিতে চৌণধর্মগুলির আত্মপ্রকাশ। একে একে দেখা দিল-কর্তৃভজা, সাহেবধনী, লালনশাহী, বলাহাড়ী প্রভৃতি লোকধর্মগুলি।

এইসব লোকধর্মগুলির প্রবন্ধ যাঁরা তাঁরা সকলেই তথাকথিত অস্ত্রজ সমাজের, আর এইসব ধর্মকে যাঁরা নিজেদের বলে গ্রহণ করেছে তারা মূলত সেই সমাজেরই মানুষ।

আমরা লোকধর্মে লক্ষ্য করি, এইসব লোকধর্মের প্রবন্ধাদের সঙ্গে চৈতন্যদেবের গভীর সম্পর্ক। এমন কি কোন কোন ক্ষেত্রে চৌণধর্মের প্রবন্ধাদের চৈতন্যদেবেরই ভিন্নরূপে আত্মপ্রকাশ বলেও বলা হয়। কোন লোকধর্মেই কোন বিশ্বহ আরাধনার অবকাশ নেই। তাহাড়া পরিশীলিত ধর্ম যেমন প্রকৃতিতে আত্মত অনন্ধীয়, চৌণধর্মগুলি কিন্তু তা নয়; প্রকৃতিতে সেগুলি নমনীয়। পরিশীলিত ধর্মে উপচার ব্যবহারের প্রাচৰ্য লক্ষিত হয়। কিন্তু লোকধর্মে এই উপচার ব্যবহারের প্রসঙ্গটি খুবই সীমিত। তাহাড়াও লোকধর্মে আমরা নাম মাহাত্মের গুরুত্ব বেশী করে পাই। এর মূলেও চৈতন্যদেবের প্রভাব কার্যকরী হয়েছে বোঝা যায়।

এমন কোন লোকধর্মের সম্মান মিলবে না যাব সঙ্গে সংশ্লিষ্ট সঙ্গীত পরিবেশিত হয় না, তা সে কর্তৃতজ্ঞই হোক, সাহেবধনীই হোক, বলাহাড়ীই লোক। আসলে সাহেবধনী বা বলাহাড়ীর মধ্য দিয়ে এইসব ধর্মের মূল প্রতিপাদাগুলিকে প্রকাশ করা হয়েছে দেখা যাব।

লোকধর্ম যে উদার মানসিকতার পরিচয় পাই তার মূলে একদিকে যেমন চৈতন্যদেবের প্রভাব পাই তেমনি অনদিকে রয়েছে সুফি ধর্মের প্রভাব। তবে লোক ধর্মগুলিতে কমবেশী দেহ সাধনার বিষয়টি রয়ে গেছে। পূরুষ সাধক সাধনায় আনুকূল্য পেতে তাঁর সাধন সঙ্গনীকে নির্ভর করেন। যদিও লোকধর্মের তত্ত্বগত ব্যাখ্যায় ইত্রিয় সংখ্যের উপর গুরুত্ব প্রদান করা হয়েছে। তবু বাস্তব অভিজ্ঞতায় দেখা যাব সেই সংখ্য লোকধর্মের অনুসরণকারীরা সকলে না হোক অনেকেই লজ্জান করেছেন। নিজ নিজ পাত্রী থাকা সত্ত্বেও সাধনসঙ্গনীর সহায়তা নিয়েছেন।

লোকধর্মের অনুসরণকারীরা কোন জাতিভেদ প্রথাকে প্রশংস দেন না। এরা একদিকে গোষ্ঠীগতভাবে পৃজ্ঞাতনার উপর গুরুত্ব দেন তেমনি এঁরা সোষ্ঠীগতভাবে একেব্রে খাওয়া-দাওয়া করায় বিশ্বাসী, আর্থিক একসঙ্গে আহারাদি করেন অস্তত উৎসবে, অনুষ্ঠানে।

আমরা সঙ্গাত কারণেই লোকধর্মকে প্রতিবাদী ধর্মের মর্যাদা দিতে পারি। এই প্রতিবাদ পরিশীলিত ধর্মের বিরুদ্ধে, পরিশীলিত ধর্মের পরিচালকদের বিরুদ্ধে, পরিশীলিত ধর্মের আচার সর্বপ্রতির বিরুদ্ধে। যারা গৌণধর্মগুলির প্রবন্ধ আনেক সময় দেখা গেছে তাদের কেউ বা বিনা দোষে চুরির অপরাধে অভিযুক্ত হয়ে অপমানিত হয়েছেন, কোথাও বা জ্ঞানগা-জমি-ভিটে-মাটি উচ্চবর্ণের মানুষ কর্তৃক লুঁচিত হয়েছে অথবা আত্মসাং করা হয়েছে-সেদিক দিয়েও লোকধর্মগুলি প্রতিবাদী। এই কারণে যে অন্যায়ভাবে অঙ্গজ শ্রেণীর মানুষ বলে যাদের বিনাদোয়ে অভিযুক্ত করা হয়েছে শোষণ ও নির্যাতন করা হয়েছে তারা তথাকথিত-উচ্চবর্ণের মানুষের শোষণের বিরুদ্ধে নিজ নিজ লোকধর্মের ছত্রচায়ায় একবন্ধ হয়েছে অন্যায়ের প্রতিবিধানের জন্য। অঙ্গজ মশ্শদায়ের মানুষ উপলব্ধি করেছে যে ভাগোর দোহাই দিয়ে অথবা উচ্চবর্ণের মানুষের করুণা যাজ্ঞা করে অথবা নিজেদের তথাকথিত নিম্নবর্ণে জন্মগ্রহণের জন্য পূর্বজন্মের কর্মগুলিকে দায়ী করে নিশ্চেষ্টভাবে বসে থাকলে কোন দিনও তারা মানুষের প্রাপ্য মর্যাদালাভ করবে না। তাই নিজেদের প্রাপ্য আদায় করে নিতে হবে সংস্কৃতির উপরে নির্ভর করে। বিছিন্ন হয়ে থাকার অর্থই দুর্বল হয়ে থাকা। একবন্ধভাবে থাকলে সহজে কেউ তা সে যতই শক্তিশালি হোক শোষণ-গীড়নে সাহসী হবে না। আর ধর্মের নামে মানুষকে একবন্ধ করা যত সহজ তেমনটি অন্য কোন উপায়ে করা সম্ভব নয়। লোকধর্মগুলির প্রবন্ধ যাঁরা তাঁদের এই দুরদৃষ্টিকে আমাদের প্রশংসা করতে হয়।

## গ. □ ব্রত-পার্বণ :

বাঙালীর প্রবাসকর্তা বার মাসে তের পার্বণের কথা সকলেই জানেন। সাধারণভাবে তের পার্বণ বলতে আমরা পুঁজা পার্বণকেই বুবিয়ে থাকি। কিন্তু বাঙালীর প্রতি-পার্বণ একান্ত নিজস্ব চারিএ ধর্মে লোকজ; শাস্ত্ৰীয় ব্রতের সঙ্গে এগুলির গুরুতর পার্থক্য। আমরা যে প্রতি পার্বণের কথা আলোচনা করতে, চলেছি, সাধারণভাবে

সেগুলিকে মেয়েলীত্বত বলে অভিহিত করা চলে। অবশ্য তাই বলে ব্রত কেবল মেয়েদেরই, ছেলেদের হয় না এমনটা ঠিক নয়।

অবনীন্দ্রনাথ ঠাকুর ব্রতকে তিনটি পর্যায়ে ভাগ করেছেন। শাস্ত্রীয় ব্রত, নারীব্রত এবং কুমারী ব্রত। আমাদের আলোচ্য শেষ দুটি। নারীব্রত এবং কুমারীব্রত। ব্রত সম্পর্কে বিস্তারিত আলোচনায় প্রবেশের পূর্বে ব্রত কাকে বলে সে সম্বন্ধে আমাদের একটা ধারণা থাকা আবশ্যক। মূলত ঐতিহিক কল্যাণ কামনায় যে অনুষ্ঠানের আয়োজন করা হয় তাকেই বলা হয় ব্রত।

শাস্ত্রীয় ব্রতে নানা শাস্ত্রীয় আচার অপরিহার্য। এসবের মধ্যে রয়েছে আচমন, স্বাস্থ্য বাচন, কর্মারঙ্গ, সংকলন, ঘটস্থাপন, পঞ্জগব্যাশোধন, আসনশুধি, ভৃতশুধি, বিশেষার্থ স্থাপন, শাস্তিমন্ত্র উচ্চারণ ইত্যাদি। শাস্ত্রীয় ব্রতে ব্রাহ্মণ পুরোহিতের প্রয়োজন হয়, তাহাড়া ব্রতের আচার অনুষ্ঠান সংস্কৃত ভাষার সাহায্যে সম্পাদিত হয়। কিন্তু লোকিক ব্রতানুষ্ঠানে আমরা শাস্ত্রীয় প্রভাব মুক্ত এক পরিবেশকে পাই। মেয়েলীব্রতে আমরা লক্ষ্য করি পুরুষের প্রাধান্য অথীকৃত হয়েছে সেখানে সংশ্লিষ্ট মন্ত্র তন্ত্রের কোন ভূমিকা নেই, ব্রাহ্মণ পুরোহিতও সেখানে অগাংক্তেয়।

হিন্দুধর্মের প্রাধান্য বিস্তারের সঙ্গে সঙ্গে লোকিক ব্রতের চরিত্র উল্লেখযোগ্য ভাবে পরিবর্তিত হয়েছে। সত্ত্ব কথা বলতে কি খাঁটি ব্রতের সম্মান পাওয়া দুর্ক।

অবনীন্দ্রনাথ যথার্থেই বলেছেন—

“ব্রত হচ্ছে মানুষের সাধারণ সম্পত্তি, কোন ধর্মবিশেষের কিঞ্চিৎ বিশেষ দলের মধ্যে সেটা বৰ্ণ নয়....। যদ্যপি পরিবর্তনের সঙ্গে মানুষের যে দশা বিপর্যয় ঘটত সেইগুলোকে ঢেকাবার ইচ্ছা এবং চেষ্টা থেকে ব্রত ক্রিয়ার উৎপত্তি। বিচিত্র অনুষ্ঠানের মধ্য দিয়ে মানুষের বিচিত্র কামনা সফল করতে চাহে- এই হল ব্রত ; পুরাণের চেয়ে নিশ্চয় পুরানো বেদের সমসাময়িক কিংবা তারও পূর্বেকার মানুষদের অনুষ্ঠান।”

শাস্ত্রীয় পূজার্চনায় ব্যক্তিগত কল্যাণ কামনার ভাবটিই প্রধান। এক ধরণের আধ্যাত্মিকতা এবং স্বার্থপরতা সেখানে বিদ্যমান। যার নামে পূজার সংকল্প হয় তার এবং তার পরিবারেরই কল্যাণ হয়। অন্তত এই হল প্রচলিত বিশ্বাস। এইখানেই লোকিক ব্রতের সঙ্গে শাস্ত্রীয় পূজার্চনার পার্থক্য। শাস্ত্রীয় ব্রত অথবা বৈদিকমতে যে পূজার্চনা তা হল ব্যক্তিগত, অপরপক্ষে লোকিক ব্রত হল অনেকের জন্য উপাসনার নিদর্শন। যদি একজনের মনের কামনা এবং তার চরিতার্থতার জন্য আচার-আচরণ সম্পাদিত হয় তবে তাকে কোন মতেই আমরা ব্রতের অনুষ্ঠান বলে স্থিরীকার করে নিতে পারি না। একথা ঠিকই যে সকল পূজার্চনার মধ্যেই কামনা চরিতার্থতার আকাঙ্ক্ষা থাকে। ব্রতের বৈশিষ্ট্য হল অনেকজনকে একত্তিতভাবে এক উদ্দেশ্যে কাজ করতে হবে অর্থাৎ একের কামনাকে দশের মধ্যে প্রবাহিত করে অনুষ্ঠান গড়ে তুলতে হবে।

ব্রত এবং উপাসনার মধ্যেকার পার্থক্যকে আমরা এইভাবে দেখতে পারি

“একজনকে দিয়ে নাচ চলে কিন্তু নাটক চলে না, তেমনি একজনকে দিয়ে উপাস্য দেবতার উপাসনা চলে কিন্তু ব্রত অনুষ্ঠান চলে না। ব্রত ও উপাসনা ; দুইই ক্রিয়া কামনার চরিতার্থতার জন্য

বিস্তু একটি একের মধ্যে বন্ধ এবং উপাসনাই তার চরম, আর একটি দেশের মধ্যে পরিব্যাপ্ত কামনা  
সফলতাই তার শেষ—এই তফাত।”

আমাদের মনে প্রথম জাগা স্বাভাবিক ব্রতের সঙ্গে মেয়েদের যোগ অধিক কেন? ব্রতের সঙ্গে মূলত  
ঐহিকতার যোগ পারত্বিকতার নয়। বিভিন্ন ব্রতানুষ্ঠানের আয়োজনের মূলে আছে পর্যাপ্ত পরিমাণে বৃষ্টিলাভের  
আবক্ষণ্ক, পর্যাপ্ত পরিমাণে ফসল যেন উৎপন্ন হয় এই বাসনা, পুকুর যেন মাছে ভরে যায়, বরগী যেন  
সালঙ্কারা হতে পারে ইত্যাদি। ব্রতে মুক্তি, মোক্ষ লাভ কিংবা শৰ্ক-সুখ ভোগের ব্যাপারটি গৌণ, আর কে না  
জানে পুরুষের তুলনায় নারী অনেক বেশী সংসারী। স্বামী, পুত্র, কন্যা, আর্দ্ধীয় পরিজনদের নিয়ে রমণী সুখের  
সংসার গড়তে চায়। শৈশবে মেয়েরা যে পুতুল খেলে সেখান থেকেই তাদের সংসারী জীবন যাপনের ট্রেনিং  
চলতে থাকে। ঐতিনীরা কখনোই বাস্তিশার্থ-চরিতার্থতার জন্য ব্রতানুষ্ঠানের আয়োজন করে না। সম্প্রতি  
পরিবারের কল্যাণ কামনাই তার মুখ্য উদ্দেশ্য, ঐহিক বাসনা-কামনা চরিতার্থতার জন্যই ব্রতানুষ্ঠানের  
আয়োজন। নারী যে স্বার্থপর নয়, তারই প্রমাণ এই ব্রতানুষ্ঠানগুলি। পুরুষ শুধু নিজের সংসারের ভালোমান  
নিয়েই মও থাকে। নারীকে নিজের স্বামী-পুত্র-কন্যা এসবের মজল কামনার সঙ্গে সঙ্গে পিওলয়ের  
মজলকামনাতেও বিভোর দেখা যায়, শুধু স্বামী-পুত্র-কন্যার ঐহিক কল্যাণের ব্যাপারেই তার ব্রতের আয়োজন  
নয়, সঙ্গে সঙ্গে পিতা, মাতা, ভাতা-ভগিনীর ঐহিক কল্যাণ কামনাও তার মধ্যে স্ফূর্ত।

রমণী তার সীমাবন্ধ ক্ষমতা নিয়ে নিজের মত করে দৃঢ়ি পরিবারের যে ঐহিকতার সম্বান্ধ ক'রে ফেরে,  
তাতে তার সংসার আসন্তির পরিচয় ও প্রমাণ সুস্পষ্ট। কোন এতেই ঐতিনী পারত্বিকতার জন্য উদ্ধৃত হয় না।

আমরা একটু যদি সৃষ্টিভাবে বিবেচনা করি তাহলে দেখব একদিক দিয়ে ব্রতানুষ্ঠান পুরুষশাসিত  
সমাজব্যবস্থার বিবুধে নারীদের প্রতিবাদী আন্দোলন। পুরুষশাসিত সমাজব্যবস্থায় যেখানে নারীর অধিনেতৃত্ব  
স্থায়ীনতা নেই, এমনকি শাস্ত্রীয় পূজানুষ্ঠানে প্রত্যক্ষভাবে অংশগ্রহণের সুযোগ থায় নেই বললেই চলে, এতে  
সেই নারীরই একাধিপত্ত। সংস্কৃতমন্ত্র উচ্চারণের অবকাশ নেই, ব্রাহ্মণ পুরোহিতের অযোজন নেই, এমনকি  
অযোজনীয় উপচারগুলিও অত্যন্ত সুলভ, যা মেয়েরা নিজেরাই সংগ্রহ করে নিতে পারেন।

ব্রতে মন্ত্রের স্থান নিয়েছে ছড়া ও কথা, যেগুলি একান্তভাবেই মহিলাদের রচিত, ব্রতানুষ্ঠানে সেগুলি  
এককভাবেই মহিলাদের ধারাই কথিত হয়, উচ্চারিত হয়, এগুলির প্রাত্মভূলীও নারী।

ব্রতানুষ্ঠানগুলি আদর্শ নারী, আদর্শ গহিনী তৈরীতে সহায়তা করত। পরিবার-পরিজনের প্রতি কর্তব্য,  
গৃহপালিত জন্ম জানোয়ার, গাছ-পালা এসবের প্রতি নারীর দায়বদ্ধতার শিক্ষা এতানুষ্ঠান থেকেই নারী লাভ  
করত। ব্রত ঐক্য-বোধ ও সংযত শক্তিরও প্রেরণা দায়ক।

ঐতিনী তার শুশ্রালয় এবং পিওলয়ের বিভিন্ন আপন জনের ঐহিক কল্যাণ কামনা চরিতার্থতার জন্য  
ব্রতের আয়োজন করে অর্থাৎ এক্ষেত্রে তার আধ্যক্ষিকতার স্থান অনুপস্থিত, একান্তভাবে বাস্তিশার্থ  
চরিতার্থতার উদ্দেশ্যে কোন ব্রতানুষ্ঠানের আয়োজন হয় না। অনেক রমণীর উপস্থিতিতে কামনাতেই এর  
আয়োজন এবং চরিতার্থতা। যে গৃহে ব্রতানুষ্ঠানের আয়োজন হয় সেই গৃহের সকল মহিলাই সমবেত হয় ব্রতে

অংশগ্রহণের জন্য। শুধু একটি গৃহেরই বা কেন, প্রতিবেশী গৃহ থেকেও ব্রতানুষ্ঠানে মহিলারা স্থাগত। অতএব যা একান্তভাবে পারিবারিক অনুষ্ঠান হতে পারত, তা হয়ে ওঠে ব্যাপকার্থে সর্বজনীন। সচরাচর মহিলাদের সম্পর্কে এই অভিযোগ উদ্ধাপিত হয় যে গৃহে তার কর্মজীবন সীমাবদ্ধ থাকত তাই তাদের দৃষ্টিভঙ্গি এবং জীবনবোধও সঙ্কীর্ণ হয়। বিশেষত নারী অন্য নারীর সৌভাগ্য সুখ ও সমৃদ্ধিকে কখনই নাকি প্রসঙ্গ চিন্তে গ্রহণ করতে পারে না। কিন্তু ব্রতানুষ্ঠান এর মূর্তিমান প্রতিবাদ স্বরূপ। ব্রতকথায় আমরা দেখি, ঘটনাচক্রে ব্রতানুষ্ঠানে উপস্থিত কল্যা বা রমলী যেমন আয়োজিত ব্রতানুষ্ঠানে অংশগ্রহণে আগ্রহিত হয়েছে, তেমনি দুর্ভাগ্যের অধিকারীণী রমলীকে তার দুর্ভাগ্য জ্ঞের জন্য অন্য রমলী তাকে নির্দিষ্ট ব্রতানুষ্ঠান করার পরামর্শ দানে এগিয়ে এসেছে। অন্যের দুর্ভাগ্যে মৌন থাকে নি।

লোকিক ব্রতগুলি একান্তভাবে তিথি-নক্ষত্র মাস-বৎসর অমাবস্যা-পূর্ণিমা অর্থাৎ খাতুনির্ভর। প্রতিটি ব্রত আয়োজিত হয় নির্দিষ্ট তিথিতে, নির্দিষ্ট মাসে অথবা মাসের নির্দিষ্ট দিনে।

ব্রতের সঙ্গে আলপনার যোগ গভীর। মানুষের কামনা-বাসনা চরিতার্থতায় অভিনয় কলা এবং চিত্রকলার ভূমিকা অতি-প্রাচীন। সাদৃশ্যমূলক জাদু প্রক্রিয়াকে চিত্রকলা এবং অভিনয় কলায় আমরা মৃত্ত হতে দেখি। মোয়েলি ব্রতে এই দুটি শিল্পকলার ভূমিকা এবং একই উদ্দেশ্যে দুটিরই ব্যবহার। তবে পার্থক্য যে একেবারে নেই তা নয়, পার্থক্য এইটুকুই বিচ্ছে কামনা বাসনা সফল করার ইচ্ছার সঙ্গে। খাতু পরিবর্তনের সঙ্গে মানুষের যে দশা বিগর্হয় ঘটত সেগুলিকে প্রতিরোধ করার বাসনাও মৃত্ত হয়ে উঠেছে ব্রতানুষ্ঠানে। সাদৃশ্যমূলক জাদু প্রক্রিয়ার কয়েকটি দৃষ্টান্তের উল্লেখ করা গোল এই প্রসঙ্গে—

● ব্রতে যে আলপনা আঁকা হয় তাতে থাকে গৃহভিমুখী লক্ষ্মীর পদচিহ্ন, ধানের মরাই, পুকুর, নানাবিধি আভরণ ইত্যাদি; উদ্দেশ্য বাঞ্ছবেও যেন লক্ষ্মী গৃহে আচলা থাকেন, ধানের মরাই ধানে পূর্ণ, পুকুর মাছে ভর্তি থাকে। নথ বালা ইত্যাদি যেসব অলঙ্কারের চির অঙ্গিত হয় বাস্তবেও যেন সেগুলির অধিকারী হওয়া সম্ভব হয়।

● ব্রতে আমরা সচরাচর দেখি বিশেষ দেবতা বা দেবীর মাহাত্ম্য প্রচার। বিশেষ দেবতা বা দেবীর অনুকম্পায় ব্রতিনী তার ইঙ্গিত কামনা বাসনা চরিতার্থতার সুযোগ পায়। এই ব্রতকথাগুলি মঞ্জলকাবাগুলির বীজ স্বরূপ অর্থাৎ পরবর্তীকালে প্রতিভাবান কবি ব্রতকথাকেই নানাভাবে দীর্ঘায়িত করে মঞ্জলকাব্যে বৃপ্যায়িত করেছেন। তাই ভাবের দিক থেকে ব্রতকথা এবং মঞ্জলকাব্যের গভীর সাধুঝ্য।

আমরা যদি সুস্ক্রিপ্তভাবে পর্যালোচনা করি তবে লক্ষ্য করব ব্রতকথাগুলি সমসাময়িক সমাজজীবনের নির্ভরযোগ্য দলিলে বৃপ্যায়িত হয়েছে। সেদিক দিয়েও ব্রতকথাগুলির গুরুত্ব অপরিসীম, বিশেষত সমাজতত্ত্ববিদের কাছে।

ব্রতের সমাপ্তি ঘটে ব্রতকথার মধ্য দিয়ে। একজন ব্রতকথা বলে যান অন্যজন মনোযোগ সহকারে তা শোনেন। ব্রতকথা কথনের ক্ষেত্রেও একটি বিশেষ ভঙ্গি রক্ষিত হয়। এ নিছক কেনন গদ্যগ্রন্থের Reading পড়া নয়, ভাব ও বিষয় অন্যায়ী বাক্যগুলি উচ্চারিত হয় উপযুক্ত বিরতি অথবা কঠিন্যরের ঘাত-প্রতিঘাত সৃষ্টির মধ্য দিয়ে। ব্রতকথা পাঠের একটা নিজস্ব শৈলী আছে। এ শৈলী সকলের অধিগত করা সম্ভব নয়।

## ঘ. □ লোকাচার :

Custom-এর বাংলা হল প্রথা অন্যদিকে Ritual-এর বাংলা হল— লোকাচার। প্রথা হল দুটি যেমন পৃথক শব্দ, তেমনি দুটি পৃথক শব্দের অর্থও কি তাই? অর্থাৎ প্রথা এবং লোকাচার কি অভিন্ন।

রাজতন্ত্রে রাজার মৃত্যুর পর জ্যোষ্ঠ মুখরাজ সিংহসনে অধিষ্ঠিত হতেন বা এখনও হন। এটি হল প্রথা। বলাবাহুল্য প্রথা প্রকৃতিতে অনেকখানি অনন্মীয় এবং অনেকটাই যেন আইনানুগ।

আমাদের পিতৃতাত্ত্বিক সমাজ ব্যবস্থা, কিন্তু মাতৃবাচক শব্দ পিতৃবাচক শব্দের পূর্বে উচ্চারিত হবার রীতি। রীতি এবং প্রথা এক। প্রথা এবং লোকাচার উভয়ই ঐতিহ্যনির্ভর নিঃসলেহে কিন্তু ক্ষেত্রে বিশেষ দেখা যায় প্রথা এবং লোকাচার দুয়ে মিলেছিলে একাকার হয়ে গোছে। যেমন পিতার মৃত্যুর পর বাঙালী হিন্দু পরিবারে জ্যোষ্ঠ পুত্র মুখান্তি করে। এটা প্রথাও বটে লোকাচারও বটে। কিংবা জ্যোষ্ঠ সন্তানই পিতৃ-মাতৃ শ্রাদ্ধে পিণ্ডদানের অধিকারী।

বিবাহে অথবা অন্য মাঝগালিক সামাজিক কাজের আমন্ত্রণ লিপি কখনই কালো অঙ্করে মুদ্রিত হয় না। লাল অঙ্করে মুদ্রিত হয় যেহেতু লাল রঙটিকে শুভের দোতক রূপে জ্ঞান করা হয়। এটি লোকাচারের নির্দর্শন। হিন্দু বিধবা রঘুনাথ অনোকেই কোনও আমিয় আহৰ্য গ্রহণ করেন না। এটিও লোকাচার। আমন্ত্রণ লিপি অবশ্যই পারিবারিক কাজে যিনি পরিবারের জ্যোষ্ঠ সন্তান তার নামে মুদ্রিত হয়। এটিকে আমরা প্রথা বা লোকাচার বলতে পারি। দুয়ের মধ্যে একটি পার্থক্য রয়েছে। তা হল-সকল বিধব্যে লোকাচার হয় না। কিন্তু প্রথা যে কোন বিধব্যেই হতে পারে। তাছাড়া পারিবারিক ও সামাজিক বিভিন্ন ক্ষেত্রে লোকাচার এবং প্রথার বিভিন্নতা লক্ষ্যণীয়। প্রথার সঙ্গে শুভ পরিবেশিত সমাজের যোগ। অন্যদিকে লোকাচার সম্পর্কে সোকসমাজের। লোকসমাজ লোকাচারগুলিকে নিষ্ঠা সহকারে মান্য করে চলে। প্রথার সঙ্গে শুভ বা অশুভের যোগ নেই। কিন্তু লোকাচারের সঙ্গে শুভ-অশুভের যোগ রয়েছে। লোকসমাজ তাই সহজে লোকাচার ভাঙতে চায় না এক অজ্ঞান আশঙ্কায়। অন্যদিকে প্রথার সঙ্গে অভ্যাস বা সংশ্লেষণের যোগ।

আমরা এইবার বাঙালির প্রাচ্যবিহিত জীবনের বিভিন্ন ক্ষেত্রের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট লোকাচারগুলির পরিচয় নেব।

### ১. শিঙ্কা সংক্রান্ত :

ক. হাতে খড়ির আগে শিশুকে নিয়মিত লেখাপড়া শেখানো হয় না। আমাদের সমাজে দীর্ঘদিন এই লোকাচার চলে এসেছে।

খ. লেখাপড়ার সংশ্লিষ্ট উপাদানসমূহ—বই, খাতা, কলম-এর উপর দেবতা আরোপ করা হয়, সেগুলিকে মান্য করা হয়। পা ঢেকলে নমস্কার করা হয়। বিশ্বাস করা হয় বিদ্যার অধিষ্ঠাত্রী দেবী শুষ্ঠ হবেন।

গ. নতুন বই শ্রীপৎমীর দিন বিদ্যার অধিষ্ঠাত্রী দেবী সরস্বতীর কাছে নিবেদন করা হয় তাঁর আশীর্বাদ প্রাপ্ত করার জন্য।

## ২. আহার্য সংক্রান্ত :

- ক. সরবরাতী পূর্বে অনেকেই কুল খায় না। সরবরাতীকে নিবেদন করার পর খায়।  
 খ. নবান না হওয়া পর্যন্ত অনেকেই নতুন গুড় বা নতুন চালে প্রস্তুত আম প্রথগ করে না।

## ৩. পরিচ্ছদ সংক্রান্ত :

- ক. নতুন পরিচ্ছদ না কেচে পরা হয় না।  
 খ. পিতামাতা জীবিত থাকতে পৃত্র থান কাপড় পরে না।

## ৪. বিবাহ সংক্রান্ত :

- ক. এক গোত্রে বিবাহ নিষিদ্ধ।  
 খ. জ্যোষ্ঠ মাসে জ্যোষ্ঠ সন্তানের বিবাহ হয় না।  
 গ. বিবাহে পাত্রের তুলনায় পাত্রীর কম বয়স শীকৃত।  
 ঘ. ভাষ্ট, আশ্চিন, কার্তিক এই তিনিমাস বিবাহের জন্য অনুপযুক্ত বলে বিবেচিত হয়।

এছাড়াও বিবাহে জলসওয়া, সন্তানসন্তা রমণীর সন্তান প্রসবের আগে সাধ ভক্ষণ, বিবাহ, আমগ্রাশন, উপনয়ন সংক্রান্ত নানা লোকাচার আজও সমাজে বহুল ত্বরিতে বিদ্যমান। লোকাচার ভাঙালে তা নিন্দনীয় হয় কিন্তু তা শাস্তির উপযুক্ত নয়।

## ৫. □ লোকবিশ্বাস ও লোকসংস্কার :

আপাতভাবে মনে হবে বৃক্ষ বা লোকবিশ্বাস এবং লোকসংস্কার অভিন্ন কিন্তু আসলে তা নয়, দুয়ের মধ্যেকার পার্থক্য সম্পর্কে আলোচনার পূর্বে আমরা পরিশীলিত মানুষের মধ্যেকার বিশ্বাস ও সংস্কারের সঙ্গে লোকসমাজে পরিচিনিত বিশ্বাস ও সংস্কারের পার্থক্য নিয়ে আলোচনা সেরে দেব।

আমাদের প্রাচীলিত ধারণা এই যে নিরক্ষরতা, অঙ্গতা ইত্যাদিই মানুষকে সংক্ষারাঞ্চল করে তোলে। আমরা আরও বিশ্বাস করি যে, যতই শিক্ষার প্রসার ঘটবে, মানুষের বিজ্ঞানচেতনা বাড়বে ততই অর্থহীন বিশ্বাস ও সংস্কারের প্রাধান্যও কমবে। এই ধারণার কিছুটা সত্যতা আছে ঠিকই কিন্তু সেই সঙ্গে এই সত্য অনন্তীকার্য যে বিশ্বাস-সংস্কারের সঙ্গে নিছক শিক্ষাহীনতা অথবা নিরক্ষরতার সম্পর্ক আছে তা নয়। এর অধীন পাশ্চাত্য জগতের উচ্চশিক্ষিত দেশগুলিতেও দেখা যায়। কমবেশী অনেকেই বিশ্বাস এবং সংস্কারের শিকার। এশিয়ার জাপান থেকে শুরু করে ইউরোপের জার্মানী, ইংল্যান্ড এবং আমেরিকা যুক্তরাষ্ট্র—এমন কোন দেশ মিলবে না যে দেশের মানুষ নাকি বিশ্বাস এবং সংস্কারের ধার ধারে না।

আসলে বিশেষ ধরনের ক্ষতকণ্ঠসি কারণে মানুষ বিশ্বাস এবং সংস্কারে বিশাদী হয়; এগুলির প্রতি নির্ভরশীল হয়ে পড়ে। যতই বিজ্ঞানের উন্নতি ঘটুক, অ্যুক্তিবিদ্যার অগ্রগতি সাধিত হোক তথাপি মানুষের সমস্ত সমস্যার সমাধান আজও হয় নি। তাদুর ভবিষ্যতেও হবে এমন আশা করা যায় না। আবেদনগুরির অগ্রাংগত,

ভূমিকম্প, জলচ্ছাস, প্লাবন ইত্যাদির মত প্রাকৃতিক বিপর্যয়গুলি যেমন রয়ে গেছে, তেমনি রয়ে গেছে এমন আনেক মহামারী কিংবা দুরারোগ্য ব্যাধি যেগুলি আমরা আজও ঠিকমত নিয়ন্ত্রিত করতে পারি না অথবা ঠিকমত নিরাময় করতে সক্ষম হয়ে উঠতে পারি না। এইসব কারণে মানুষ বিশ্বাস-সংস্কার নির্ভর হয় প্রতিকূল অবস্থা অতিক্রমনের আশায়। মানুষের মধ্যে এমন এক আস্তর দুর্বলতা রয়ে গেছে যে কারণে মানুষ বিশ্বাস সংস্কার থেকে কিছুতেই দূরে সরে থাকতে পারে না। যে বিষয়ের ফলাফল অনিশ্চিত, যার পরিণতি আমাদের জানা নেই সেক্ষেত্রে বিশ্বাস-সংস্কারকে অবলম্বন করে আমরা লক্ষ্যে উপনীত হতে চেষ্টা করি। তাছাড়াও দেখা যাবে যে বাস্তি যত বেশী সাফল্যের শিখারে আহরণ করে সেই বাস্তিরই সংস্কার নির্ভরতা তত বেশী, এর মনস্তত্ত্বিক কারণও রয়েছে। দেখা যায় দুই শ্রেণীর মানুষ বিশ্বাস সংস্কারের উপর বেশী করে নির্ভরশীল— এক শ্রেণীর মানুষ যারা উচ্চাভিলাষী, আরেক শ্রেণীর মানুষ যারা যে সুযোগ প্রাপ্ত হয়েছে তাকে অক্ষুণ্ণ রাখতে অভিলাষী।

পরিশীলিত সমাজের মানুষ নিজস্ব যেসব বিশ্বাস অথবা সংস্কারগুলিকে মেনে চলে তাকে আমরা কখনই লোকবিশ্বাস বা সংস্কারের পর্যায়ে ফেলিনা। এগুলো একান্তভাবেই বাস্তিগত ব্যাপার। কয়েকটি দৃষ্টান্ত দিলে ব্যাপারটি পরিস্ফুট হবে—

১. যে ছাত্র জীবনের প্রথম পরীক্ষায় যে কলম দিয়ে লিখে ভাল ফল করেছে তার স্বাভাবিক দুর্বলতা দেখা যাবে পরবর্তী পরীক্ষাগুলিতেও সেই কলম ব্যবহার করতে। তার মনে এই রকম বিশ্বাস জন্মাবে যে ঐ কলমে লিখলেই তার সাফল্য করায়ত্ত হবে।

২. যে ক্রিকেট খেলোয়াড় যে ব্যাটে জীবনের প্রথম সেঞ্চুরী করেন তার স্বাভাবিক দুর্বলতা থাকবে সেই ব্যাটের উপর এবং এই ব্যাটে খেললে তার সেঞ্চুরী হবে এই ধারণার বশবর্তী হয়ে অন্য খেলোয়াড়রা না হোক তিনি অঙ্গত এতেই খেলতে চাইবেন। এগুলি হল বাস্তিগত বিশ্বাস-সংস্কারের দৃষ্টান্ত। এগুলির সঙ্গে ঐতিহ্য বা পরম্পরার কোন সম্পর্ক নেই। তবে এগুলির সঙ্গে অবচেতন ভাবে জাদু প্রতীতি বা বন্ধুর অঙ্গর্ত অলৌকিক শক্তিতে আস্থার উভারাধিকারের ব্যাপারটা ওভংপ্রোভাবে বিজড়িত আছে। অপরপক্ষে লোকবিশ্বাস এবং সংস্কারের সঙ্গে পরম্পরার যোগ। যে বিশ্বাস এবং সংস্কার পরম্পরাগতভাবে একটি সংহত লোকসমাজের মধ্যে দৃঢ়মূল হয়ে বসে তাকেই বলা হবে লোকবিশ্বাস বা লোকসংস্কার। যেমন—

- (ক) তিন বামুনে যাত্রা করতে নেই
- (খ) এক শালিক দেখা অশুভ
- (গ) যাত্রাকালে হাঁচি, টিকটিকির বাধা পড়লে যাত্রা স্থগিত রাখতে হয় (হাঁচি টিকটিকি বাধা— যেনা মানে সে গাধা)
- (ঘ) কাউকে তিনটে জিনিস দিতে নেই, দিলে সে শত্রু হয়

এখন প্রশ্ন হল লোকবিশ্বাস এবং সংস্কারের পার্থক্য কোথায়? কোন একটি বিষয়ে মনে মনে যখন আমরা আস্থা এবং বিশ্বাস স্থাপন করি গোষ্ঠীগতভাবে তখন তাকে বলা হয় লোকবিশ্বাস। এই বিশ্বাস দৃঢ়ভিত্তিক হলে তা আমাদের আচরণকেও নিয়ন্ত্রণ করে, অর্থাৎ যখন বিশ্বাসকে আমরা প্রাত্যহিক আচরণে বৃপ্তায়িত করি, বাস্তবায়িত করি তখন তা হয়ে ওঠে লোকসংস্কার। যেমন এক শালিক দেখা অশুভ। এই ধারণাটা যদি মনের মধ্যে থেকে যায় বাস্তবে যদি তার প্রভাব না পড়ে তবে সেটি লোকবিশ্বাসই থেকে

যায়। তবে যে মুহূর্তে এক শালিখ দেখে মন ভারাক্রান্ত হয়, অশুভ আশঙ্কায় আমরা চিন্তিত হই, আমাদের আচরণে ব্যবহারে তা প্রতিফলিত হয় তখন সেটি সংস্কার রূপে পরিগণিত হয়।

এইবার আমরা সংস্কারের অন্য একটি দিক সম্পর্কে আলোচনা করব। সংস্কার হলেই তার অসংজ্ঞে 'ক' বিশেখণটি স্বতঃই আমাদের মনে আসে। কিন্তু সংস্কার সব সময়ই ক্ষতিকারক তা কিন্তু নয়। অনেক সময় সংস্কারের মাধ্যমে মানুষকে অভিপ্রেত কাজটি করিয়ে নেওয়া হয় অথবা অনভিপ্রেত কাজে তাকে বিরত রাখা হয়। যেমন হাতে লবণ দিতে নেই। লবণ ক্ষার পদার্থ, হাতে এটি লেগে থাকলে অসাবধানতা বশত যদি সেই হাত ঢোকে দেওয়া হয় তবে ঢোক ঝুলা করা সম্ভব। কিংবা ধরা যাক, বাতের বেলা জোনাকি পোকা ধরতে নেই এই নিয়েধাজ্ঞা রয়েছে। জোনাকি পোকার গায়ে এক ধরণের রাসায়নিক উপাদান থাকে যা কোন ক্রমে পেটে গেলে পেট খারাপ হওয়া সম্ভব। বালিশে বসতে নেই, কেননা বসলে পেছনে ফৌড়া হয় বলা হয়। একথা ঠিক যে বালিশে বসার সংজ্ঞা ফৌড়া হবার কোন যুক্তি নেই, সম্পূর্ণ অবাস্তব। বাস্তব হল বালিশে বসলে বালিশ ছিঁড়ে যাবার সত্ত্বাবন্ন তাই ফৌড়া হবার ভয় দেখিয়ে বালিশে বসা থেকে বিরত রাখার চেষ্টা করা হয়েছে।

পরিছদ পরিছদ সেলাই করতে নেই। আমরা এর যুক্তিধায় ব্যাখ্যাটি পাই এইভাবে যে পরিহিত অবস্থায় সেলাই করলে সামান্য অসাবধানে সূচ পরিছদ পরিধানকারীকে বিষ্ণ করতে পারে। শিশুর জামা-কাপড় সন্ধ্যার আগেই তুলে নেবার কথা বলা হয়েছে, এর কারণ সন্ধ্যার পরে তুললে সন্ধ্যার অন্ধকারে অনেক বিষাণ্ট কীটপতঙ্গ শিশুর জামার মধ্যে থেকে যেতে পারে বা ব্যবহৃত কাঁথা বা অন্যান্য উপাদানে তারা আশ্রয় নিতে পারে সেক্ষেত্রে পরবর্তীকালে শিশুর ব্যবহারের সময় এই সব কীটপতঙ্গ শিশুর ক্ষতি করতে পারে। অস্তঃসন্দূ রমণীর সন্ধ্যাবেলো পুরুবঘাটে যাওয়া নিষেধ। অস্তঃসন্দূ অবস্থায় এমনিতেই শরীর দুর্বল থাকে। তার উপর পিছিলতার মধ্যে পা হড়কে পড়ে যেতে পারে, সেক্ষেত্রে অস্তঃসন্দূ রমণী ও তার গর্ভস্থ সন্তানের ক্ষতি হবার সন্ধাবন্ন। দৃষ্টান্ত আর বাড়িয়ে লাভ নেই। তবে কখনই এমন কথা বলা যাবে না যে সব সংস্কারই উপযুক্ত ব্যাখ্যার উপর প্রতিষ্ঠিত। এমন বহু সংস্কারের সম্মান মিলবে যেগুলির কোন ব্যাখ্যা নেই। একথা ঠিকই যে মানুষ যতই বিজ্ঞান শিক্ষায় শিক্ষিত হবে, যতই তার ভাঙ্গ ধারণার নিরসন ঘটবে, যতই সে যুক্তি তর্কে আস্থাশীল হবে ও তার বিশ্বাস এবং সংস্কারে বিশ্বাস তার শিথিল হবে। তাই শিক্ষার সম্প্রসারণ সবিশেষ কাম্য। নতুবা অর্থহীন অথবা কুসংস্কারের দ্বারা চালিত হয়ে মানুষ তার পরিবারের সমাজের তথা রাষ্ট্রের অকল্পনীয় ক্ষতিসাধন করতে পারে।

## ২.২.২ □ চারত ও কারওশিল্লা

### ক. □ লোকসংজীত :

কবি গেয়েছেন-

কি জানু বাংলা গানে

গান দেয়ে দীড় মাঝি টানে

গেয়ে গান নাচে বাড়ি  
গান গেয়ে ধান কাটে ঢায়।

কবি এখানে বাংলা গানের প্রাণ-মাতানো সুর এবং তার সর্বাঞ্চিক ব্যাপি প্রভাবের উপরে উপরে করেছেন। আমাদের বাংলা গানকে সমৃদ্ধ করে দেছেন রবীন্দ্রনাথ, হিজেন্দ্রলাল রায়, অতুলপ্রসাদ সেন, নজরুল ইসলাম, রঞ্জনীকান্ত সেন এবং অন্যান্যার। কিন্তু আমাদের আলোচ্য এই ধরনের পরিশীলিত সঙ্গীত নয়। এখানে আমাদের আলোচ্য হল বাংলার লোকসঙ্গীত।

প্রথমেই আমাদের বুঝে নিতে হবে লোকসঙ্গীত বলতে কি বোঝায়। সোজভাবে বলতে দেলে একইরূপ ভৌগোলিক পরিবেশে কমবেশী একই রূপ জীবন-দর্শনের অধিকারী হয়ে একই সাংস্কৃতিক উন্নতাধিকারী যে লোকসমাজ তাদের দ্বারা যে সব গান গাওয়া হয়, তারা যে সব গান আশ্বাসন করে, যে সব গানের মধ্য দিয়ে লোকসমাজের জীবন মৃত হয়ে ওঠে তাই হল লোকসঙ্গীত।

পরিশীলিত সঙ্গীতের সঙ্গে লোকসঙ্গীতের যত না মিল তার থেকে গরমিলের পরিমাণই অধিক। আমরা পরিশীলিত সঙ্গীতের সঙ্গে লোকসঙ্গীতের তুলনা করলেই লোকসঙ্গীতের স্বরূপ বৈশিষ্ট্য আমাদের কাছে স্পষ্টভাবে ধরা দেবে।

একথা ঠিকই যে সঙ্গীত মাত্রই তা আনন্দ দেয় মানুষকে। এ সত্য পরিশীলিত সঙ্গীতের ক্ষেত্রেও যেমন প্রযোজ্য, লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রেও সমানভাবে প্রযোজ্য। এইবার দেখা যাক পার্থক্য কতখানি।

□ পরিশীলিত সঙ্গীত মূলত তিন পৃথক বাস্তির অবদান সম্বলিত। একজন হলেন সঙ্গীতের গীতিকার, যার কাজ সঙ্গীতের বাণী রচনা করা। রিটোয় জন হলেন সুরকার যিনি গানের বাণীর ভাবকে সমাকভাবে সুরারোপিত করে প্রাণ প্রতিষ্ঠা করেন। তৃতীয়জন শিল্পী, যিনি পূর্বোক্ত দুজনের সৃষ্টি পরিবেশন করে শ্রোতৃমন্তব্যীর কাছে তা পরিচিত করেন। কদাচিং একই বাস্তিকে দেখা যায় এই তিনজনেরই ভূমিকায়। যেমন রবীন্দ্রনাথ। তিনি একাধারে গীতিকার, সুরকার এবং শিল্পী। কিন্তু অধিকাংশ ক্ষেত্রেই এই দুর্লভ গুণটি লক্ষিত হয় না। কিন্তু লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রে এই তিন পৃথক সত্ত্বার স্পষ্টবিভাজন অধিকাংশ সময়েই ধরা যায় না। মূলত লোকসঙ্গীতের বাণীরূপ ঐতিহ্যানুসারী। অর্থাৎ মুখে মুখে এর প্রচার হয়ে এসেছে। তার রচয়িতার স্বাধান মেলে না। আবার কখনো কখনো মেলেও। যেমন পাগলাকানাই, হাছন রাজা, লালন ফকির, ভবপ্রীতানন্দ। পরিশীলিত সঙ্গীতের যেহেতু প্রতিটি গানের ক্ষেত্রে পৃথক পৃথক সুরকার, তাই প্রতিটি গানেই স্বাতন্ত্র্য লক্ষিত হয়। লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রে সুরকারের পরিচয় মেলে না, কেননা বাণীরূপের মত সুরও ঐতিহ্যানুসারী। কেবল লোকসঙ্গীতের পরিবেশনকারী শিল্পীর সঙ্গেই আমাদের পরিচয় ঘটে।

□ লোকসঙ্গীতের একই পর্যায়ের গানে একই সুর রক্ষিত হয়। যেমন তামাম টুসু, ভানু, গভীরা, বাড়ি, ভাটিয়ালী, ভাওয়াইয়া ; মোটামুটি একইরূপ সুর-কাঠামোকে ধরে রাখা হয়। কিন্তু সব রবীন্দ্রসঙ্গীত, সব বিজেন্দ্রসঙ্গীত, সব অতুলপ্রসাদী কি একই সুর কাঠামোয় স্থাপিত? কখনই নয়। অর্থাৎ পরিশীলিত সঙ্গীতের প্রতিটি ক্ষেত্রেই বৈচিত্র্য লক্ষ্য করা যায়।

□ পরিশীলিত সঙ্গীত বীতিমত অনুশীলন সাধ্য। গুরুর কাছে নিয়মিত তালিম নিতে হয়। প্রতিদিন গলা সাধতে হয়। কিন্তু লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রে একথা প্রযোজ্য নয়।

- পরিশীলিত সঙ্গীতের যে-কেউই শ্রোতা হতে পারেন (বোধ্য না হলেও) কিন্তু শিল্পী সকলে হয় না। লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রে দেখা যায় লোকসমাজের সকলেই করবেশী শিল্পী; কেমনি এমন এক বাতাবরণে তাঁরা মানুষ হয়েছেন, যেখানে প্রকৃতির আলো হাত্যার মতই সঙ্গীতের সুরমূরুচ্ছায় তাঁরা বর্ধিত হন তাই মনোযোগ নিয়ে লোকসঙ্গীতের তালিম না নিয়েও অনেকেই দিবিয় গাইতে পারেন। এবং তাঁদের স্বতৎস্মৃত হয়ত বা সহজাতই একটা গায়নভঙ্গী তৈরি হয়ে যায়, যা এই এলাকার নিজস্ব গীতরীতির পক্ষে একান্তই মানানসই একটি প্রকাশরূপ। হেমাঙ্গা বিশ্বাস এটার নাম দিয়েছিলেন “ফোকটিপ্সার” ভাওয়াইয়া, চটকা, ভাটিয়ালি, ঝুঁঝুর সব ধরনের বাংলা লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রেই একথা প্রযোজ্য। তবে যাঁরা প্রতিটিত শিল্পী, একদিকে যেমন তাঁদের শিল্পী প্রতিভা রয়েছে অন্যদিকে তাঁরা সঙ্গীতের তালিমও নিয়ে থাকেন এ সত্য অনন্ধিকার্য। উত্তরবঙ্গে দেখা যাবে রাজবংশী সমাজের বহু মানুষই দিবি ভাওয়াইয়া গাইতে পারে।
- পরিশীলিত সঙ্গীত খুব বেশী পরিমাণে সঙ্গীতের ব্যাকরণ নির্ভর, নিয়মনিষ্ঠ। অপর দিকে লোকসঙ্গীত সে দিক থেকে অনেকখানি উদার এবং নমনীয়।
- পরিশীলিত সঙ্গীত, বিশেষত মার্গসঙ্গীত ব্যাপকতর ক্ষেত্রে পরিচিত এবং স্থান-কাল-পাত্রের ব্যবধানে এ সঙ্গীতের সুরগত কোন পার্থক্য লক্ষিত হয় না। ধরা যাক তৈরবী রাগে খেয়াল গান যে কোন শিল্পী যে কোন স্থানে একই তাল লয়ে একই সুর-মূরুচ্ছার সৃষ্টি করে পরিবেশন করবেন। গুণগত উৎকর্ষে ইতরবিশেষ পার্থক্য থাকতেও পারে এবং থাকবে কিন্তু সাঙ্গীতিক বৈশিষ্ট্য একই রূপ থাকবে। লোকসঙ্গীতের এমনতর ব্যাপক প্রচার নেই। লোকসংস্কৃতির অন্যান্য উপাদানের মত লোকসঙ্গীত আঞ্চলিক বৈশিষ্ট্য পরিচিত। শুধু তাই নয় লোকসঙ্গীতে আঞ্চলিকতার ধর্ম রক্ষিত হয়ে থাকে, ভাষায় তো বটেই এমন কি ভাবেও। আমাদের লোকসঙ্গীতের তিনটি বিভাগ। পূর্ববঙ্গে অধুনা বাংলাদেশের ভাটিয়ালী, উত্তরবঙ্গের ভাওয়াইয়া ও চটকা, পশ্চিম সীমান্ত বঙ্গের অর্থাৎ পুরুলিয়া ও তৎসন্ধিত অঞ্চলের ঝুঁঝুর অবশ্য। এর সঙ্গে আমরা বীরভূমের বাড়লকেও যুক্ত করে নিতে পারি। এই হল আমাদের প্রধান লৈকসঙ্গীত। এছাড়াও আরো নানা লোকসঙ্গীত নানা অঞ্চলে ছড়িয়ে ছিটিয়ে রয়েছে।
- পরিশীলিত সঙ্গীতে নানাবিধ বাদ্যযন্ত্র ব্যবহৃত হবার অবকাশ আছে, হয়েও থাকে। বিশেষতও পাশ্চাত্য বাদ্যযন্ত্রাদি। কিন্তু লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রে বাদ্যযন্ত্রের বাহুল্য যেমন কম তেমন নির্দিষ্ট কিছু বাদ্যযন্ত্রই ব্যবহৃত হতে দেখা যায়। যেমন চোল, বাঁশের বাঁশি, ব্যানা, সারিসা, একতারা, দোতারা, গাবগুবাগুব, মাদল ইত্যাদি। অবশ্য হারমোনিয়াম ও তৰলা এখন প্রায় সব লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রেই ব্যবহৃত হচ্ছে।
- আমাদের মধ্যে প্রচলিত একটা ধারণা আছে এই রকম যে, ব্যক্তিনামাঞ্চিত গান কখনোই লোকসঙ্গীতের মর্যাদা পেতে পারে না। এ ধারণা ঠিক নয়। কারণ এই তত্ত্ব মেনে নিলে লালন ফরিদ, ভবশ্বীতা, পাগলা কানাই, হাছনরাজা প্রামুখের বচনাকে লোকসঙ্গীতের মর্যাদা দেওয়া যায় না। আসলে বাস্তি রচিত সঙ্গীতের সঙ্গে লোকসঙ্গীতের পার্থক্য হল পরিশীলিত সঙ্গীতে গীতিকারের বাস্তিগত ধ্যান

ধারণাই সূর্ত হয়ে ওঠে, অনেক ক্ষেত্রেই আবাব সেই বক্তব্য ফরমায়েসী। কিন্তু লোকসঙ্গীতের ক্ষেত্রে রচনা ব্যক্তি বিশেষের হাওয়ার পরে তা সামগ্রিক ভাবে লোকসমাজের ধৰণ-বর্জনের মধ্য দিয়ে একটা সীকৃত বৃপ্ত লাভ করে। তখন এ রচনা আর ব্যক্তির রচনা থাকে না, সমগ্র লোকসমাজের মুখ্যপাত্র হিসাবে লোকসমাজের আশা-আকাঙ্ক্ষা, ব্যথা-বেদনা, আনন্দ-সাফল্য সবকিছু অনুভূতিকেই বৃপ্তদান করে। লোকসঙ্গীতে উচ্চকষ্টে উদাও কঢ়ে গীত হবার প্রবণতা। লোকসঙ্গীতে দেখা যাবে লোকসমাজের আশা-আকাঙ্ক্ষা অত্যন্ত অনাবিল ভাবে অকপটভাবে প্রকাশ পেয়েছে।

## খ. □ লোকনৃত্য

এজীয় লোকসংস্কৃতির একটি অপরিহার্য উপাদান হল লোকনৃত্য। অঙ্গভঙ্গি-কেন্দ্রিক লোকসংস্কৃতির অঙ্গরূপ হল লোকনৃত্য। এখন প্রশ্ন হল, লোকনৃত্য কাকে বলব? লোকসমাজে যে সব নৃত্য প্রচলিত সহজ কথায় তাকেই লোকনৃত্য বলা চলে।

নৃত্যের উৎস ইতিহাসের সঙ্গে রয়েছে মানুষের টিকে থাকার, সংগ্রামের ইতিহাস। শিকারে সাফল্যলাভ করলে গোষ্ঠীভুক্ত মানুষেরা আনন্দে নৃত্যরাত হত। কিংবা এক গোষ্ঠী যখন অন্য গোষ্ঠীর বিরুদ্ধে সংগ্রামে লিপ্ত হত এবং সাফল্য অর্জন করত, তখন সেই সাফল্যের আনন্দে সকলে নৃত্যানুষ্ঠানে মেডে উঠত।

লোকসমাজ যা কিছু করে তা সবই সমষ্টিগত। তাদের পূজাচন্ন সমষ্টিগত, উৎসবে অংশগ্রহণ সমষ্টিগতভাবে, সঙ্গীত সমষ্টিগতভাবে, নৃত্যও এর বাতিক্রম নয়। দু একটি বিবরণ ব্যতিক্রম বাতীত লোকনৃত্য মাত্রেই সমষ্টি ন্ত্য।

অনেকের ধারণা, বুঝিবা লোকনৃত্য ব্যাকরণ মানেনা, এ ন্ত্য নৃত্যের ব্যাকরণ বহির্ভূত। তা কিন্তু নয়। তবে পরিশীলিত তথা মার্গীয় নৃত্যের সঙ্গে লোকনৃত্যের যে পার্থক্য তা হল লোকনৃত্য মার্গীয় নৃত্যের মত গুরুনির্ভর নয়। লোকসমাজের সকলেই জন্মাবধি লোকসঙ্গীতের মত লোকনৃত্যের সঙ্গেও পরিচিত। এ নৃত্য পৃথকভাবে শিখতে হয় না। দেখে দেখেই শেখে লোকসমাজের সকলে বা ইচ্ছুক ব্যক্তির। লোকনৃত্যের শিক্ষানবিশীর্ণ প্রয়োজন হয় না। পরিশীলিত নৃত্যের মত লোকনৃত্য অতিরিক্ত নিয়মনিষ্ঠ নয়। এ নৃত্যকলায় পরিশীলিত নৃত্যের সূক্ষ্মতা এবং বৈচিত্র্য অনুপস্থিত। কিন্তু এতে শিল্পীদের যে স্বতঃসূর্ততা ও জীবনানন্দের প্রকাশ খটে সহজেই তা দর্শকের দৃষ্টিকে আকর্ষণ করে।

পরিশীলিত নৃত্যে অংশগ্রহণকারী শিল্পী বিশেষ সংজ্ঞায় সজ্ঞিত হয়, কিন্তু লোকনৃত্যের শিল্পীদের নৃত্য সংজ্ঞা যৎসামান্য, অনেকসময় প্রাতাহিক জীবনে ব্যবহার্য পরিচ্ছন্ন তাদের সম্মত হয়ে ওঠে। লোকনৃত্য আনন্দানন্দিতার মূল্যে উত্তৃত হয়ে থাকলেও বর্তমানে সেগুলি অনানুষ্ঠানিকতায় পর্যবসিত। পরিশীলিত নৃত্যের পরিচিতি ও প্রসার ব্যাপকতর ক্ষেত্রে, কিন্তু লোকনৃত্যের পরিচয় অঙ্গলবিশেষই সীমাবদ্ধ। লোকনৃত্য, লোকসঙ্গীতের মতো তা আধুলিক ধর্ম বক্তা করে চলে।

আমরা এইবাবে বাংলার সাংস্কৃতিক বলয়ে প্রচলিত বিশেষ কয়েকটি লোকনৃতির পরিচয় প্রদর্শন করব।

ক. মুখাখেল :

প্রাপ্ত উভরবঙ্গে মুখোশকে বলা হয় ‘মুখা’। ‘মুখাখেল’ হল মুখোশ পরিধান করে যে নৃত্য গীতাদি অভিনয় সম্পন্ন করা হয়। পুরুষ মুখা খেল বা মুখা খেল ছিল একান্তভাবে আনুষ্ঠানিক। বছরের নির্দিষ্ট দিনে বা সময়ে কোনো নির্দিষ্ট দেরতার বার্ষিক আনুষ্ঠানে এই ধরনের অনুষ্ঠানের আয়োজন করার রেওয়াজ ছিল। বর্তমানে এ নৃত্যানুষ্ঠান আর আনুষ্ঠানিকভাবে বাধা পড়ে নেই। অংশগ্রহণকারী শিল্পীরা যে সব মুখোশ ব্যবহার করে সেগুলির কিছু যোগন মান্যমের তেমনি কিছু ঘন্টোত্তর প্রাণীদের।

খ. রায়বেশে :

রায় বেশে নৃত্যের প্রচলন বর্ধমান, বীরভূম ও মুর্শিদাবাদ জেলায়। এই নৃত্যশৈলীকে সর্ব সাধারণের কাছে পরিচিত করানোর ফেরে গুরুসদয় দন্তের ভূমিকা অবিস্মরণীয়। রায়বেশে হল এক ধরনের যুধ নৃত্য। রায় বাঁশ কথাটির অর্থ হল পাকা বাঁশ। পাকা বাঁশের লাঠি নিয়ে শিল্পীরা যে নৃত্যানুষ্ঠান করে তাকেই বলা হয় রায়বেশে নৃত্য। এ নৃত্য গোষ্ঠীনৃত্য। রায়বেশে নৃত্যের সঙ্গে যে সব লোকবাদা বাছে তা হল ঢাক ও কাঁসী, কখনও কখনও ঢাকের পরিবর্তে ঢোলও বাজে। শিল্পীরা পায়ে নৃপুর পরিধান করে নৃত্য পরিবেশন করে। শিল্পীদের দেহের উর্ধ্বাঙ্গে থাকে মালকোঁচা করে পরা ধূতি, কোমরে থাকে গামছা বাঁধা। শারীরিক কসরৎ প্রদর্শনই হল এই নৃত্যের মুখ্য আকর্ষণ। বাগদি, বাড়ি, ডোম প্রভৃতিদের মধ্যেই এই নৃত্যের চল ছিল বিশেষভাবে।

গ. ঢালি নৃত্য :

ঢালি নৃত্য সমবেত এবং অন্যতম যুধ নৃত্য। বিশ্বতপ্রায় এই নৃত্যের প্রবর্তনেও গুরুসদয় দন্তের অবিস্মরণীয় ভূমিকা স্থার্তব্য। মধ্যযুগের বাংলা সাহিত্যের গুরুত্বপূর্ণ উপাদান মঙ্গলকাব্যগুলিতে যুদ্ধের বর্ণনা প্রসঙ্গে ঢালি সৈন্যদের উল্লেখ লভ। একদা এক হাতে ঢাল এবং অন্যহাতে লাঠি অথবা বর্ণা কিংবা অসিসহ যে সৈন্যরা যুধের হত, তাদের পরিচিতি ছিল ঢালি সৈন্য গুপ্তে। বর্তমানে ঢালি নৃত্য লোকনৃতির প্রকারভেদ মাত্র। এই নৃত্যকলাটি খুবই উপ্যাদনাময়। আক্রমণ এবং প্রতিরোধের ভঙ্গিতে এই নৃত্যকলা দর্শকের কাছে আকর্ষণীয় বলে প্রতিভাত। এই নৃত্যের দুটি স্পষ্ট বিভাগ— আক্রমণাত্মক নৃত্য এবং আঘাতকারীক নৃত্য। তিনজন শিল্পী একসঙ্গে নৃত্য করে। কখনও অপর দুটি দলে বিভক্ত হয়ে শিল্পীরা ক্রতিম যুদ্ধে তাবতীর্প হয়।

শিল্পীদের পরিধানে থাকে মালকোঁচা করে পরা ধূতি, মাথায় থাকে লাল ফেটি, হাতের মণিবন্ধ বন্ধাঞ্চাদিত, সর্বোপরি হাতে থাকে বর্ণা ঢাল।

ঘ. পাইক নৃত্য :

পাইকনৃত্যের চল রয়েছে মেদিনীপুর জেলায় এবং বাঁকুড়া জেলায়। যখন জমিদারী প্রথা কামোদ ছিল

তথন জমিদার ভূমিকা বা ভূম্যাধিকারীরা নিজেদের প্রশাসন ও শোষণ-পৌঁছন চালানোর জন্য পাইক রাখতেন। পাইকের বৃত্তি গ্রহণ করত সাধারণত হাড়ি-ডোম, বাগদীর মত জাতিভুক্ত বলিষ্ঠ লোকেরা। এরা শরীরচর্চার অঙ্গ স্বরূপ নিয়মিত লাঠি খেলত, কুস্তি লড়ত। এইভাবে লাঠিচালনা কলাকৌশল ও যুদ্ধের কৃতিম মহড়া থেকে পাইকবৃত্তের আঘাতকাশ ঘটেছে। মূলতঃ পাইকবৃত্ত নির্ভরশীল লাঠি চালানোর উপর। আক্রমণ ও প্রতিরোধের ভঙ্গি হল পাইক নাচের মুখ্য বৈশিষ্ট্য। এই নৃত্যে বাজে ধার্মসা ও নাকাড়া। পাইকবৃত্ত মূলত গোষ্ঠী নৃত্য, তবে একক নৃত্য রূপেও এর চল আছে।

#### ৬. বৌ নাচ :

বৌ নাচের প্রচলন আছে বাংলাদেশের শ্রীহট্ট জেলায়, মৈমানসিংহে, কাছাড়ে, ত্রিপুরায়। বধ্বরণের এটি অপরিহার্য অঙ্গ। বৌ নাচের সঙ্গে তালবাদ্যে অংশ নেয় ঢেল বাদক, কাঁসি বাদক এবং সানাই বাদক। প্রথমে অনুষ্ঠিত হয় ধামহিল নৃত্য। এরপর বরণ করে নেওয়া হয় নববধূকে। বরণকরে এয়োষ্ঠারা। তারপর নববধূকে নৃত্য করার জন্য বলা হয়। বৌ-নাচ বলাবাহুল্য একক নৃত্য। এই নৃত্যের সঙ্গে গীত পরিবেশিত হয়। নববধূ অথবে ভূমি বন্দনা করে নেয়, তারপর বন্দনা করে দেবতার, এমনকি গুরুজনদেরও। তারপর শুরু হয় নৃত্য-প্রদর্শন। বৌ নাচের উদ্দেশ্য হল নববধূ নৃত্য শৈলীর পরীক্ষা গ্রহণ। নববধূ আকর্ষণীয় সজ্জায় সজ্জিত হয়ে নৃত্যে অংশ নেয়। নৃত্যের সময় বধূ দৃষ্টি বিনিময় করে না, শির কিংবা গ্রীবাভাগ দোলায় না। এমনকি পা তুলে নৃত্য করে না। পদ্ম্যগল ভূমিতেই লেগে থাকে। শুরুতে এই নৃত্যের লয় থাকে ধীর, ক্রমে তা ধূততর হয়।

#### ৭. রাবণ কাটা নৃত্য :

রাবণ কাটা নৃত্য একান্তভাবে পুরুষদের। এটি একটি আচারমূলক নৃত্যানুষ্ঠান। এই নৃত্যের প্রচলন দেখা যায় বাঁকুড়া জেলার বিলপুরে কোনো গান পরিবেশিত হয় না। তবে নৃত্যের সঙ্গে বাজে ঢাক, ঢেল, সানাই এবং কাঁসি। এই নৃত্যের বিষয় হল ইন্দ্রজিৎ-রাবণ ও কৃষ্ণকর্ণের রামচন্দ্রের কপি সৈন্যদের হাতে মৃত্যু বরণ। অনুষ্ঠানকাল দুর্গাপূজার অঞ্চল তিথি থেকে দ্বাদশী। এই সময় প্রতি রাতে এই নৃত্য অনুষ্ঠিত হয়। বানর সৈন্যবেশী শিল্পীদ্বয় পরিধান করে দুটি সাদাৰঙ্গের এবং জামুবান পরে কালো রঙের কাঠ নির্মিত মুখোশ। কৃষ্ণকর্ণের ও ইন্দ্রজিৎের মৃত্যুতে এই নৃত্য শেষ হয়।

#### ৮. কালীকাট বা কালীনাচ :

এটিও একটি মুখোশ নৃত্য। কালীর মুখোশ পরিধান করে অথবা এক কালিতে কালী সেজে যে নৃত্যের চল, তাকেই বলা হয় কালীকাট বা কালীনৃত্য। ঢাকা-মৈমানসিংহ, টাঙ্গাইল, মালদহ পশ্চিম দিনাজপুর, কোচবিহার ইত্যাদি অঞ্চলে এই নৃত্যের চল ছিল বা এখনও আছে। উশেখা পুরুষ মানুষই কালী সেজে নৃত্যরত হয়। এই নৃত্যে যে সব বাদ্যযন্ত্রের সহযোগিতা গ্রহণ করা হয় সেগুলি হল ঢাক, কাঁসি, সিঙ্গা, রামসিঙ্গা ইত্যাদি। কালীবেশী শিল্পীর হাতে থাকে খাঁড়া বা তরোয়াল, অন্য আর এক হাতে থাকে প্রদীপ কিংবা কাগজ অথবা মাটির তৈরী নরমুণ্ড। কালীনাচে অনেক সময় শিবকেও দেখা যায়, কোথাও সঙ্গী হিসাবে পাই কার্তিক ও গণেশকে।

জ. কাঠিনাচ :

এটি গোষ্ঠীনৃত্য। মেদিনীপুর জেলার গড়বেতা অঞ্চলে, বাঁকুড়া জেলায় এবং পশ্চিমবঙ্গের মীমাংসা অঞ্চলের অন্যত্র এই নৃত্যের প্রচলন রয়েছে দেখা যায়। পুরুষ শিল্পীরা দুহাতে দুটি কাটি নিয়ে নৃত্যরত হয়। পরণে থাকে হাঁটু পর্যন্ত ধূতি। ঢাক, কাঁসি ইত্যাদি বাদ্য-যন্ত্রাদি ব্যবহৃত হয় এই নৃত্যের সঙ্গে। নৃত্যরত শিল্পী এক হাতের লাঠি দিয়ে পাশের শিল্পীর লাঠিতে আঘাত করে, অন্য হাতের লাঠির সাহায্যে পাশ্চাত্যিত শিল্পীর আঘাত প্রতিহত করে। অতিদ্রুত লাগে এই কাজটি সম্পাদিত হয়।

ঝ. রংপা নৃত্য :

এটি একটি মুখ্যনৃত্য এবং সম্মেলক নৃত্য। বর্ধমান জেলার কাটোয়া ও মেদিনীপুর জেলায় এই নৃত্যের প্রচলন আছে। নৃত্যরত শিল্পী দুটি লম্বা বাঁশের তিনফুট উচ্চতায় পা রাখার স্থান রাখে। এই উচ্চতায় পা স্থাপন করে দৃঢ় হাতে বাঁশ দুটি ধরে লম্বা পদক্ষেপে সারিবন্ধ ভাবে কখনও এগিয়ে কখনও বা পিছিয়ে আবার কখনও বৃত্তাকারে ধূরতে থাকে। সঙ্গে বাজে ঢোল এবং জগবাঞ্চ। শিল্পীরা অনেক সময় যোধুবেশে সজ্জিত হয়, সেক্ষেত্রে কাঁধে রাখে ঢাল, কোমর বধে রাখে তরবারি।

ঝ. নাটুয়া :

এই নৃত্যশিল্পীর সাম্রাজ্য মিলবে পুরুলিয়ায়। এটি একটি গোষ্ঠীনৃত্য। শিল্পীরা পরিধান করে ধূতি দুহাতের বাহু থেকে মণিবন্ধ পর্যন্ত ফিতে অথবা কাপড়ের টুকরা লধা করে বাঁধে। শিল্পীরা এই নৃত্যে মূলত শারীরিক কসরৎ প্রদর্শন করে কখনও একসঙ্গে পিরামিড রচনা করে, আবার কখনও বা রিঙ এর মধ্য দিয়ে শরীরকে চুকিয়ে বের করে নেয়।

ট. ছৌ-নৃত্য :

ছৌ-নৃত্য যুধ নৃত্য, এটি সমষ্টিনৃত্য এবং সর্বোগমি যুখোশনৃত্য। এই নৃত্যের উভয় গাছেন উৎসবের ভক্তদের কাপৰাপ থেকে। উড়িষ্যার ময়ূরভঙ্গে, বিহারের সেরাইবেঞ্জা এবং পশ্চিমবঙ্গের পুরুলিয়া, বাঁকুড়া ও মেদিনীপুরে এই নৃত্যের চল আছে। গণেশ বন্দনা দিয়ে এই নৃত্যের সূচনা হয়। এই নৃত্যের সঙ্গে বাজে সানাই, ধামসা, ঢোল। পুরুলিয়ার ছৌ এ চড়িদান তৈরী যুখোশ ব্যবহৃত হয়। বীরেসহ এই নৃত্যের প্রধান রস। মহিষাসুর বধ, অভিমন্ত্যবধ, কিরাত-আর্জুন ইত্যাদি পালা নৃত্যের মাধ্যমে রূপায়িত হয়। সাধারণত রামায়ণ-মহাভারতের কাহিনীকেই উপজীব্য করা হয়।

গ. □ লোকনাট্য :

Folk drama is a representation of actions in specified human life.

Folk drama-এর বজ্ঞানুবাদ করা হয়েছে লোকনাট্য, 'Folk'-এর বাংলা 'লোক' এবং 'drama'-র বাংলা হল 'নাট্য'। আমরা পরিশীলিত নাটকের সঙ্গে দীর্ঘকালাৰধি পরিচিত। শেখপীয়র বানার্ড শ'র নাম কে না-শুনেছে, কিংবা ওথেলো, ম্যাকবেথ, হামলেট, কিং লিয়ার, দ্য মাচেন্ট অফ ফেনিস, দ্য আর্মস এন্ড দ্য ম্যান এসব নাটকের কথা, আমাদের জানা, কিন্তু লোকনাট্য সম্পর্কে আমাদের ধারণা স্পষ্ট নয় এবং

দীর্ঘদিন ধরে লোকনাট্যের অস্তিত্ব সম্পর্কেই আমরা অনবিহিত ছিলাম। এমন নয় যে আগে লোকনাট্য সম্পর্কে আমাদের চেতনার উদয় হয়েছে তারপর লোকনাট্য রচিত হয়েছে। পরিশীলিত নটিকের পাশাপাশি লোকনাট্যের অস্তিত্ব ছিলই কিন্তু আমরা বিবিধ কারণে এগুলকে নটিক বলে ভাবিলি বা নাট্য পদবাচ্য বলে বিবেচনা করিনি।

আমাদের নাট্যবোধের মূলে কাজ করেছে ভরতের নটিশাস্ত্র কিংবা আ্যারিস্টটলের পোয়েটিক্স, নিকলের থিওরি অথবা ড্রামার মত গ্রন্থগুলি। আমরা নটিক বলতে বুঝে এসেছি যা মঙ্গে অভিনীত হয়, নারী ও পুরুষ বিভিন্ন চরিত্রে অবতীর্ণ হয়, মঞ্চ থেকে দর্শক আসনের একটা নির্দিষ্ট ব্যবধান রক্ষা করা হয়, নটিকারের স্থিত নটিককে বৃপ্ত দেওয়া হয় মঙ্গে; এই নটিক কয়েকটি অঙ্গের বিন্যস্ত, প্রতিটি অঙ্গের আবার কয়েকটি দৃশ্যে বিন্যস্ত। নটিকারের লিখে দেওয়া সংলাপ কৃশীলবরা বলে। দৰ্শক বা সংঘাত নটিককে আকর্ষণীয় করে তোলে। চরিএগুলি পরিণতি লাভ করে। আর্থাত শুরুতে তারা যে অবস্থায় থাকে পরিণতিতে সে অবস্থায় থাকে না। নটিকের পরিণতি যদি মিলনের হয় তাকে আমরা মিলনাস্ত্রক অথবা কয়েড়ি বলি, আর যদি মিল না হয় তবে তাকে বলি বিয়োগাস্ত্রক বা ট্রাঙ্গেডি। এ পর্যন্ত আমরা নটিক সম্পর্কে যে সাধারণ আলোচনা করেছি তাতে এই নিরিখে প্রচলিত লোকনাট্যগুলিকে কখনোই নটিক বলে মনে হয় না। আমাদের লোকনাট্যগুলি দুর্লভদৰ্য্যের; এগুলির কোন লিখিত রূপ নেই। অভিনয়ের জন্য মঞ্চ লাগেনা। ডেসার বা মেকআপমানের সহায়তা নেওয়া হয় না, আলোকসজ্জার কোন আয়োজন তেমন ভাবে করতে হয় না। তা ছাড়াও সাধারণত এ গুলিতে সঙ্গীতের প্রাচুর্য তাই আমরা লোকনাট্য বলে যাদের অভিহিত করে থাকি সেগুলি লোক-সমাজের কাছে কিন্তু সংজ্ঞাতিক পরিচয়েই পরিচিত। যেমন বোলানগান, গন্তীরাগান, চোর-চুরনির গান, আজকাপ গান ইত্যাদি।

আমরা এবার আমাদের লোকনাট্যগুলির বিশেষজ্ঞ সম্পর্কিত সাধারণ আলোচনায় প্রয়াস পাব। প্রথমেই আমরা গ্রহণযোগ্য সংজ্ঞানের চেষ্টা করব। গণতন্ত্রের সংজ্ঞাকে অনুসরণ করে আমরা বলতে পারি—  
যে নটিক লোকসমাজের জন্য, লোকসমাজের এবং লোকসমাজের দ্বারাই অভিনীত ও আব্দাদিত হয় তাই হল লোকনাট্য।

এবারে লোকনাট্যের বৈশিষ্ট্যগুলির প্রসঙ্গ:

লোকনাট্যের জন্য কোন মঞ্চ প্রস্তুতির প্রয়োজন হয় না। বরুত পরিশীলিত নটিকের সঙ্গে লোকনাট্যের এইখানে একটি বড় পার্থক্য। লোকনাট্যের দর্শকেরা যে ভূমিতে আসন ধৰণ করেন তাদেরই ঘনিষ্ঠ সামিধ্যে থেকে শিল্পীরা লোকনাট্যের অভিনয়ে অংশ নেন। লোকনাট্যের কৃশীলব এবং দর্শকদের আশ্চরিক অর্থে সহাবস্থান লক্ষিত হয়।

লোকনাট্যের প্রথমাবধি লিখিত রূপ থাকে না। বর্তমানে কোন কোন লোকনাট্যের ক্ষেত্রে লিখিত রূপ মিললেও সংলাপগুলি তাৎক্ষণিকভাবে রচিত হয়। আসলে পরিবেশের কথা চিন্তা করে, দর্শকদের চরিত্র বুঝে যে স্থানে লোকাভিনয়ের আয়োজন হচ্ছে সে স্থানের কথা মনে রেখে একটি আখ্যানের পরিকল্পনা করে নেওয়া হয়, তারপর তাকেই বৃপ্তায়ণ করা হয়। লোকনাট্যের লিখিত রূপ না মেলার ফলে এগুলির বিভিন্ন অঙ্গে বিভক্ত হবার প্রক্ষেপণে, কিংবা প্রতিটি অঙ্গের কয়েকটি দৃশ্যে বিন্যস্ত হওয়ারও অবকাশ থাকে না। লোকনাট্য অভিনয়ের মঞ্চ না থাকায় সংজ্ঞার প্রক্ষেপণেই এমন কি পর্দা ফেলারও অবকাশ নেই। একদিক

থেকে বিচার করলে লোকনাট্য, আশ্ফারিক অর্থে একই সঙ্গে কমিউনিটি প্রিয়েশান এবং কমিউনিটি প্রারফর্মেন্সের নির্দশন।

লোকনাট্যে অংশগ্রহণকারী কৃশীলব অতি সাধারণ সজ্জায় সজ্জিত হন, তাই পরিশীলিত নাটকের বা মাত্রার মত ড্রেসার এর অযোজন হয় না। চরিত্রগুলি সূলভ প্রসাধনী সামগ্রীতে সজ্জিত হয় এবং এগুলির ব্যবস্থা নিজেরাই করে নেন। তাই মেক-আপ ম্যানেরও কোন প্রয়োজন হয় না।

পরিশীলিত নাটকে আলোক সম্পাদ একটি গুরুত্বপূর্ণ বিষয়। কিন্তু লোকনাট্য তো মূলত প্রামেই আয়োজিত হয় এবং বহু প্রাম আজও বৈদ্যুতিক আলো-বিধিত। তাই হারিকেন বা হাজাকের আলোতেই লোকনাট্যের অভিনয় হতে দেখা যায়।

লোকনাট্য শুরু হয় আসর বন্দনা দিয়ে। এখানেও পরিশীলিত নাটকের সঙ্গে লোকনাট্যের গুরুতর পার্থক্য। আসর বন্দনার মাধ্যমে কৃশীলবরা দর্শক মণ্ডলীর সঙ্গে অত্যাক্ষ যোগাযোগ স্থাপন করেন। যেমন বিভিন্ন দেবদেবীকে শ্রদ্ধণ করা হয় আসর বন্দনায় তেমনি দর্শক মণ্ডলীরও বন্দনা করা হয়।

বাংলার লোকনাট্যে নারী চরিত্রে পুরুষেরাই অভিনয় করে এসেছেন বহুকাল ধরে। এখন অবশ্য এর কিছুটা পরিবর্তিত ঘটেছে। দীর্ঘকালাবধি যাওয়াপালা-নাটককে আগামের সমাজ সুনজরে দেখে আসেন। তাই ভদ্র ঘরের মেয়েদের অভিনয় জগতে আসাকে মেনে নেওয়া হয় নি। ইদনীং অবশ্য অনেক সময় দেখা যাচ্ছে লোকনাট্যে নারী চরিত্রে নারীরাই অবতীর্ণ হয় বেশী।

লোকনাট্যে সঙ্গীতের প্রাধান্যের কথা পূর্বেই উল্লিখিত হয়েছে। বঙ্গুতপক্ষে অনেক সময় সঙ্গীত নাটকের সংলাপ বৃপ্তেও ব্যবহৃত হয়। তৎক্ষণিকভাবে সংলাপ রচনা করে বলতে হয় বলে কৃশীলবরা কিছুটা আসাঞ্চল্য বোধ করে থাকে। সে তুলনায় পূর্ব থেকে প্রভৃতি সঙ্গীতের ব্যবহারে সংলাপ কথনের দায় কম। মূলত এই কারণেই লোকনাট্যে সঙ্গীতের প্রাধান্য।

প্রতিটি লোকনাট্যেই সঙ্গীত পরিচালনার জন্য বিশেষ একব্যক্তির উপর দায়িত্ব অর্পণ করা হয়। তবে তিনি যে সঙ্গীতশাস্ত্রে বিশেষ বৃংপত্তির অধিকারী তা নন, তবে প্রচলিত জনিপ্রিয় হিন্দি অথবা বাংলা গানের সুরে দিয়ি লোকনাট্যের জন্য গান তৈরী করে নেন। লোকনাট্যে সাধারণত যে সব বাদ্যযন্ত্র ব্যবহৃত হয় তাৰ মধ্যে আছে হারমোনিয়াম, তবলা, খোল, বাংলা চোল, সানাই, বেনা, দোতারা, খঞ্জনী ইত্যাদি।

লোকনাট্যগুলি আঞ্চলিকতার চিহ্নবাহী। পশ্চিমবঙ্গের সর্বত্রই একই লোকনাট্যের প্রচলন দেখা যাবে না। মালদহে দেখা যাবে গান্ধীরা, পশ্চিম দিনাঞ্জপুরে খনের গান, দঃ ২৪ পরগণায় বনবিবির পালা, জলপাইগুড়িতে চোর-চুরনীর গান, কোচবিহারে কুশানে পালা, মুর্শিদাবাদের আলকাপ, নদীয়ার বোলান ইত্যাদি।

লোকনাট্যগুলির অভিনয় কালের মেয়াদ খুব বেশী দীর্ঘ হয় না। সচরাচর তিরিশ চালিশ মিনিটের মধ্যেই একটি পালার অভিনয় শেষ হয়।

লোকনাট্যে বহু চরিত্রের সমাবেশ দেখা যায় না। আর এই না দেখার কারণ রয়েছে। প্রথমত অভিনয় করার ক্ষমতা বেশী লোকের মধ্যে দেখা যায় না। বিত্তীয়ত সংলাপ তৎক্ষণিক ভাবে বলতে হয় বলেও একই দৃশ্যে অনেকগুলি চরিত্রকে উপস্থিত করা হয় না।

লোকনাট্যে শুধু বিনোদনের উপাদান থাকে তাই নয়, তাতে শিক্ষার ব্যাপারও থাকে। বঙ্গুতপক্ষে একদিক দিয়ে লোকনাট্য হল লোকশিক্ষার মাধ্যম। প্রতিটি নাটকের শেষে দর্শকের কাছে যে আদর্শটি তুলে ধরা হয় তা হল ধর্মের জয় এবং অধর্মের পরাজয়। শেষপর্যন্ত পুণ্যাত্মা ব্যক্তি সাফল্যলাভ করেন, পাপী যে সে শাস্তি পায়।

লোকনাটিগুলির কিছু আনুষ্ঠানিক আবার কিছু অনানুষ্ঠানিক। যে নটিকগুলি অনুষ্ঠান বাতিরেকে আয়োজিত হয় না বা হতে পারে না, সেগুলিকে বলা হয় আনুষ্ঠানিক আর অনুষ্ঠান ছাড়াই যে নটিকগুলি অভিনীত হয় সেগুলি হল অনানুষ্ঠানিক। এখন বহু আনুষ্ঠানিক নটিকই অনানুষ্ঠানিক নটিকে পর্যবসিত হয়েছে।

বিষয়বস্তুর নিরিখে লোকনাটি মূলত দুই শ্রেণীর। পৌরাণিক এবং সামাজিক, কদাচিং ঐতিহাসিক নটিক লক্ষিত হয়। তবে পরিচিত ঘটনার রূপায়ণের কারণে, সামাজিক নটিই বেশী ব্যবহারিত হয়। লোকনাট্যের দর্শকগুলী মোটা দাগের বিনোদনে বিশ্বাসী বলে লোকনাট্যে স্থূলতাকে প্রশংস্য দেওয়া হয়। অনেক সময় লোকনাট্যে নানা অন্যায়-অত্যাচার এবং অসম আচরণের প্রতিবাদ স্থান পায়। বঙ্গুতপক্ষে লোকনাট্যের বৈশিষ্ট্য হল এর প্রতিবাদী মানসিকতা।

### বাংলা লোকনাটিকের পরিচয় (জেলাভিত্তিক)

বনবিবির পালা	দক্ষিণ ২৪ পরগনা
বোলান	নদীয়া, মুরিদাবাদ, বর্ধমান, বীরভূম
সেটো	বর্ধমান, বীরভূম, হগলি
আলকাগ	মুরিদাবাদ
গঙ্গীরা	মালদহ
নটুয়া, পালাটিয়া, রঙ পাঁচালি	দিনাজপুর
চোর-চুরনী, বাস পাঁচালি, মান পাঁচালি	জলপাইগুড়ি
মেছেনী কৃশন ও বিষহরা	কোচবিহার
মাছানি ও ছোঁ এর নটিপালা	পুরুলিয়া
সঙ	হাওড়া, কোলকাতা
কিষ্ট যাত্রা, যুগী যাত্রা, বেনী পুতুল নটিক	অথও মেদিনীপুর
চিড়িয়া—চিড়িয়ানী	

## ঘ. । লোকচিত্রকলা : স্থাপত্য ও ভাস্কর্য :

### ক. চালচিত্র :

সাধারণত দুর্গা শ্রতিমার পেছনে চিত্রিত অর্ধবৃত্তাকার আলঙ্কারিক আচ্ছাদনকে বলা হয় চালচিত্র। এই চালচিত্রের উপাদান হল কাপড়, কাগজ, মাটি ও রঙ। কাপড়ের উপরে কাগজ খাঁটা হয়, তারপরে মাটির পলেস্তারা লাগিয়ে জমি প্রস্তুত করে নেওয়া হয়। ফেত্র বিশেষে কষ্টি, দরমা ইত্যাদি ব্যবহৃত হয়। পরে জমিকে চুনকাম করে বা সাদা রঙ করে ছবি আঁকার উপযোগী করে নেওয়া হয়। এরপর জমিকে ভরিয়ে তোলা হয় ছবি দিয়ে। ছবির বিষয়বস্তু হল দেবাসুরের যুদ্ধ, রামাচন্দ্রের অভিযান, শিব, মহিথমাদিনী দুর্গা ইত্যাদি। মূলত সব চালচিত্রেই কেন্দ্রশীর্ষে থাকে শিব। তাঁর হাতে শোভা পায় বীণা অথবা সাপ। শিবের পাশে দৃষ্ট হয় ছিতল গৃহ। মূলত পটচিত্রের শৈলী চালচিত্রে অনুসৃত হয়। দুর্গা বাতীত অগাধত্বা এবং বাসন্তী মূর্তিতেও চালচিত্রের ব্যবহার লক্ষণীয়।

#### খ. পটচির্তা :

লোকচিকলার এক উদ্ঘেখযোগ্য নির্দশন হল পটচির্তা। পট নানা ধরনের হয়— জড়ানো পট, চৌকা পট, তাছাড়াও যমপট, গাজীর পট ইত্যাদিও আছে। সংস্কৃত পট শব্দটি থেকে 'পট' শব্দটি এসেছে, অর্থ কাপড়। তার মানে পটচির্তের অর্থ হল কাপড়ের উপরে অঙ্কিত চির্ত। এখন অবশ্য শুধু কাপড় নয় কাগজেও চির্ত অঙ্কিত করা হয়। অথবা কাগজে ছবি একে টেকসই করার জন্য পেছনে কাপড় ভুড়ে দেওয়া হয়। আগে পটচির্তে ব্যবহৃত রঙ ও উপাদান শিল্পীরা নিজেরাই তৈরী করে নিতেন, এখন মূলত বাজারের রঙ, তুলিই ব্যবহার করা হয়।

পটচির্তে বৃপ্যায়িত হয় মনসামঞ্জল, চঙ্গীমঞ্জলের আখ্যান।

#### গ. দশাবতার তাস :

পশ্চিমবঙ্গের বিলুপ্তের দশাবতার তাস তৈরী হয়, 'ভৌজদার' উপাধিধারী এক পরিবার এই শিখকে টি কিয়ে রেখেছেন। দশাবতার তাস অত্যন্ত প্রাচীন এক শিল্পশিল্পী-কেননা পদ্মপাণি বৃন্দ এতে স্থান পেয়েছেন। সম্পূর্ণ প্যাকে থাকে মোট ১২০টি তাস, অন্যদিকে ছেট প্যাকে এই সংখ্যা হল ৪৮। পাঁচজন খেলোয়াড় এই তাস খেলেন। দশাবতার তাস গোলাকৃতির। বেশ মজবুত। টেকসই। চিত্রগুলি আকর্ষণীয়। দশাবতার তাসে অঙ্কিত হয় হিরণ্যকশিপুকে বধ রত নৃহিংহ মৃত্তি, শ্রীরামচন্দ্রের সামনে করঞ্জেড়ে দণ্ডয়ামান ইনুমান, বরাহ অবতার ইত্যাদি। তাসের জমি খয়রি, মৌল, সবুজ, কালো রঙে চিত্রিত।

#### ঝ. কালীঘাটের পটশিল্প :

বর্তমানে কালীঘাটের পটচির্তের বা চিত্রকলার সেই সুনাম আর নেই; কিন্তু একটা সময় তার খ্যাতি ছিল বহুধাবিস্তৃত। কালীঘাট চিত্রকলাকে কখনই বাঙালীর আদর্শ চিত্রকলার মর্যাদা দেওয়া যাবে না, বরং পাশ্চাত্য সংস্কৃতির কিছুটা বৃগান্তরিত বলেই গণ্য করা যায়। চিত্রকররা প্রথমে পেশিল দিয়ে একটা বৃপ্রেখ অঙ্কিত করে নিতেন তারপর তুলির সাহায্য নিতেন। কালীঘাট চিত্রকলার একটা বিশেষ বৈশিষ্ট্য হল গোলাকৃতির বৌক। কালীঘাটের চিত্রকলা ছিল বাজারী শিল্পকলা তাই যে সব দেবদেবীকে বৃপ্যায়িত করা হত তাদের সঙ্গে মধ্যবিত্ত সমাজের মানুষের গভীর সামৃদ্ধ্য পাওয়া যেত। বাবু কালচার সমালোচিত হত এই চিত্রকলায়।

#### ঙ. আলপনা :

বর্তমানে যে কোনো সামাজিক অথবা সাংস্কৃতিক অনুষ্ঠানে অনুষ্ঠানস্থলকে সজ্জিত করতে আলপনার সহায়তা নেওয়া হয়। কিন্তু এটি একাত্তরাবেই লোকজ চিত্রকলার নির্দশন। এই চিত্রকলার সঙ্গে যোগ লৌকিক ব্রত, পূজাপার্বণ অথবা মাজালিক অনুষ্ঠানের। যে বেদীতে দেবতা বা দেবী মূর্তিকে স্থাপন করা হয় তাকে চিত্রিত করা হয় আলপনার দ্বারা। বর ও কনে যে পিণ্ডিতে বসে বিবাহ অনুষ্ঠানে, তাও চিত্রিত করা হয় আলপনায়।

তবে এতে আলপনার যেন পূর্ণ অকাশ দেখা যায়। বিভিন্ন ঐহিক কামনা বাসনা চরিতার্থতার জন্য এতের অনুষ্ঠান করা হয় আর সেই কামনা বাসনাকে বাস্তবায়িত করতে আলপনার মাধ্যমে বিভিন্ন মোটিফ চিত্রিত করা হয়। অঙ্গিত হয় পুকুর, ধানের মরাই, নানাবিধ আভরণ, ধানের শিস, মাছ-পদ্ম ইত্যাদি। আলপনা দেওয়া বাংলার নারী কোন আর্টস্টুলে শেখে না, বংশ পরম্পরায় এই শিল্পকলার উত্তরাধিকার বহন করে। চালের গুঁড়ো জলে মিলিয়ে পিটুলির গোলা তৈরী করা হয়। এই হল রঙ। আর তুলি হল এক টুকরো হেঁড়ো কাপড়ে শুচিশুভ-আলপনা মাঝালিক পরিবেশ রচনায় বিশেষ সহায়ক।

### চ. টেরাকোটা : স্থাপত্য

বাংলার লোকজ শিল্পের এক অন্যান্য সাধারণ নিদর্শন হল টেরাকোটা বা পোড়ামাটির স্থাপত্য কলা। টেরাকোটা নিদর্শন হল বাঙলার বিভিন্ন মন্দির গাঁথের পোড়ামাটির ফলক। আমরা এই ধরনের টেরাকোটার ফলকে সজ্জিত অসংখ্য মন্দিরের সাক্ষাৎ পাব বাঁকুড়া, বিশুপুর, মেদিনীপুর, হাওড়া, উত্তর ও দক্ষিণ ২৪পরগনায়, বীরভূমে এবং বর্তমান বাংলাদেশের নানা স্থানে। এইসব ফলকে বৃপ্তায়িত হতে দেখা গেছে কৃষ্ণলীলা, রাম-রাবণের কাহিনী, শিব-দুর্গা কালীর মাহাত্ম্য, তাছাড়া পশুপক্ষী, ফুল, লতা, পাতা, ও জ্যামিতিক নকার নানা অলঙ্করণকে বৃপ্তায়িত করা হয়েছে এই সমস্ত ফলকে। বাংলার স্থাপত্যকলার নিদর্শন মিলিবে বিভিন্ন মন্দিরে, চারচালা, আটচালাগুলিতে।

### ছ. ভাস্কর্য :

মন্দির-মসজিদ নির্মাণে যেমন স্থাপত্যকলার পরিচয় মেলে তেমনি ভাস্কর্যেও পরিচয় মেলে। প্রাচীন মন্দিরের দ্বারপার্শ, দ্বারশীর্ষ, ‘পঞ্চতা’ বলে পরিচিত, তাতে এই ভাস্কর্যের নিদর্শন সূলভ। তাছাড়া পদ্মচক্র, পদ্মদল মোটিফগুলি ফুটিয়ে তোলা হয়েছে প্রাচীন মন্দিরের উৎকীর্ণ প্রস্তর ভাস্কর্যে। এগুলির পরিচিতি ‘ফুলবলী’ নামে। মন্দিরের গাঁথে, কাঠের ভাস্কর্যেও এই মোটিফটি সূলভ। বাংলায় যে পুরোপুরি প্রস্তর নির্মিত মন্দির অথবা মসজিদের সাক্ষাৎ মেলেনা তার কারণ উপাদান সংগ্রহের অসুবিধায় নিহিত। প্রস্তর ফলকের কিছু নিদর্শন মিললেও পরিপূর্ণ পাথরের কাজ বাংলায় মেলেনি। বাংলায় উত্তর ২৪পরগনার হালিসহরে নদুকিশোর মন্দিরের গাঁথের মন্দির গাঁথের চিত্রগুলি উল্লেখ্য।

## ২.২.৩ □ অনুশীলনী

### বিস্তৃত প্রশ্নাবলী :

১. লোকসমাজ ও আধিবাসী সমাজ—এ দুয়ের মধ্যে পার্থক্য নির্ণয় করা যায় কীভাবে, আলোচনা করল।
২. লোকধর্মের প্রধান লক্ষণগুলির উল্লেখ করে, বাংলার বিভিন্ন লোকধর্মে উদার মানসিকতার পরিপ্রেক্ষিতাটি বিশেষণ করল।

৩. ব্রত কাকে বলে? বাংলার ব্রতগুলিকে কতগুলি বর্গে বিভক্ত করা চলে? তাদের মধ্যে মিল এবং অমিলগুলি কী কী, আলোচনা করুন।
৪. ‘লোকচার’ বলতে কী বোঝায়? ‘প্রথা’ সঙ্গে এর পার্থক্য কী? বাংলার কয়েকটি উল্লেখযোগ্য লোকচারের পরিচয় দিন।
৫. লোকবিশ্বাস এবং লোকসংস্কার, এ দুয়োর সাদৃশ্য ও বৈসাদৃশ্য সম্পর্কে আলোচনা করুন। প্রসঙ্গজমে সংস্কার-মাত্রেই অঙ্গ-বিচারবোধহীনতা কিনা সেই বিষয়েও আলোকপাত করুন।
৬. লোকসঙ্গীতের সঙ্গে পরিশীলিত সঙ্গীতের সম্পর্ক কী এবং কতটা, আলোচনা করুন। বাংলার বিভিন্ন আঘ লে প্রচলিত লোকসঙ্গীতগুলির উল্লেখ করুন।
৭. লোকবৃত্তের মূল লক্ষণগুলি নির্ণয় করে, বাংলার প্রধান-প্রধান লোকবৃত্তগুলির বিষয়ে সংক্ষিপ্ত আলোচনা করে দেখান।
৮. ‘নাট্যশাস্ত্র’ কিংবা ‘পোয়েটিক্স’ ধর্মে নাটকের যেসব রূপলক্ষণ চিহ্নিত হয়েছে, তার সঙ্গে লোকনাট্যের লক্ষণগুলির পার্থক্য কোথায় বলুন।
৯. বাংলার লোকনাট্যধারাগুলির সাধারণী বৈশিষ্ট্যগুলির পরিচয় দিন।
১০. বাংলার লোকচিত্রকলার প্রধান বীভিত্তিগুলির পরিচয় দিন।

### অবিস্তৃত প্রশ্নাবলি :

১. লোকধর্মের প্রতিবাদী চরিত্র সম্পর্কে সংক্ষেপে আলোচনা করুন।
২. লৌকিক ব্রতের ঐহিকতা কীভাবে ব্যক্ত হয়?
৩. ব্রতের সঙ্গে আল্পনার সম্পর্ক কী, ব্যাখ্যা করুন।
৪. ব্রতকথা এবং মঙ্গলকাব্যের সামুজ্জ্বল কতখানি বলুন।
৫. বিবাহসংক্রান্ত কর্তকগুলি বাঙালি লোকচারের পরিচয় দিন।
৬. লোকবিশ্বাসের সঙ্গে জাদুভাবনার সম্পর্ক কতটা?
৭. ‘ফোক টিপ্পার’ কাকে বলে? শব্দটি কার উদ্ভাবিত?
৮. আঘ লিকতার সঙ্গে লোকসঙ্গীতের সম্পর্ক কী?
৯. বৌ-বৃত্তোর বর্ণনা দিন।
১০. লোকনাট্যকে কমিউনিটি ত্রিয়েশন এবং কমিউনিটি পারফর্মেন্স বলা হয় কেন?
১১. টেরাকোটা শিল্প সম্বন্ধে টীকা লিখুন।
১২. পটশিল্প সম্পর্কে টীকা লিখুন।

### সংক্ষিপ্ত প্রশ্নাবলি :

১. সংকৃতির বিভিন্ন পর্যায়গুলির নাম কী কী?
২. বাংলার লোকধর্মগুলি মূলত কার প্রেরণায় কোথায় কোথায় আবাপ্রকাশ করেছে?
৩. লোকধর্মের “উদার মানসিকতার” পিছনে কিসের প্রভাব আছে?

৮. কোন্ধরনের ব্রতে পুরোহিতের প্রয়োজন হয় ?
৯. লোকিক ব্রতের পূজার্চনা ব্যক্তিগত, না গোষ্ঠীগত ?
১০. যে-কোনও দৃষ্টি লোকসংস্কার নির্দিষ্ট করন।
১১. 'ফোক টিস্যার' কি পরিবৰ্ত্তিত গানের ফেত্রেও বিচার্য ?
১২. ভবপ্রীতানন্দ এবং হাছলারাজা কী জন্য বিশ্বাস ?
১৩. রাবণকাটা এবং কালীকাট পশ্চিমবঙ্গের কোন্ধ কোন্ধ জেলায় প্রচলিত ?
১৪. বাংলার তিনটি যুদ্ধনৃত্যের নাম উল্লেখ করন।
১৫. 'ধূখা' শব্দের মানে কী ?
১৬. চোর-চুরনী, খন, বৃশানে এবং বনবিবির পালা কোথায় কোথায় প্রচলিত ?
১৭. "গোকনাটো মূলত ইতিহাসাঞ্চার্যী।"—ঠিক, না ভুল ?
১৮. দশাবতার তাস সংখ্যায় কতগুলি হয় ?
১৯. আলগনার উপকরণ চাল, না সাদা রং ?
২০. পোড়ামাটির ফলক প্রধানত কোথায় স্থাপিত হয় ?
২১. "ফুলবজ্জী" বলতে কী বোঝায় ?
২২. বাংলার কোন্ধ ধরনের লোক শিরের সঙ্গে 'ঘমের' সম্পর্ক রয়েছে ?
২৩. চালচিত্রের কেন্দ্রশীর্ষে কার ছবি থাকে ?

# পর্যায় □ তিন

---

## ৩.১ □ নামতত্ত্ব

---

- ৩.১.১ ব্যক্তিনাম
- ৩.১.২ স্থাননাম
- ৩.১.৩ সংস্কারকেন্দ্রিক নাম

---

## ৩.২ □ পাঠ ও পর্যালোচনা

---

- ৩.২.১ লোককথা
  - (ক) টুন্টুনি পাখি আর দুষ্টু বিড়ালের কথা
  - (খ) সাতভাই চম্পা
- ৩.২.২ ছড়া : ছেলেভুলানো ছড়া
- ৩.২.৩ প্রবাদ

---

## ৩.৩ □ অনুশীলনী

---

- ৩.১ বিস্তৃত প্রশ্নাবলি

---

## ৩.৪ □ সহায়ক গ্রন্তপঞ্জি

---

## ৩.১ □ নামতত্ত্ব

### ৩.১.১ □ ব্যক্তিনাম

মানবসমাজে নামকরণে একটি অপরিহার্য বিষয়। নামকরণ যেমন অনিবার্য তেমনই বিচিত্র। তবে নামকরণ একটা নামমাত্র বাপুর, অভ্যাস বা প্রতীকী বিষয়। ব্যক্তিনাম মূলত পরিবারিক। পরিবারসূত্রে দেওয়া নাম পরবর্তীকালে সমাজে-দেশ কালে ছড়িয়ে পড়ে। ব্যক্তির নামকরণ শৈশবের শুরুতেই করা হয়ে থাকে। তবে সব নামকরণের ক্ষেত্রের মধ্যে মৌলিক কর্তব্যগুলি পার্থক্য থাকে। আসলে নাম কোনো কিছুর পরিচয়ের প্রথম ধাপ।

নিজের প্রয়োজন বা স্থানেই মানুষ জাগতিক সমস্ত কিছুকে আলাদা আলাদা নামে ধরতে চায়। ব্যক্তি নিজেকে ও তার থেকে বাদ দিতে পারেন না। এর থেকেই ব্যক্তিনাম পরিচিতি লাভ করে। সুকুমার সেন ঠাঁর ‘বাঁলা স্থান নাম’ গাথে বলেছেন : “ব্যক্তিনাম স্থাননামের মতোই সার্থক, অর্থাৎ নামটির কোন কিছু অর্থ থাকে, কিন্তু স্থাননাম যেমন সর্বদা হয়, ব্যক্তিনাম তেমন না হতে পারে। ডাক নাম তো আয়ই নিরর্থক হয়, স্থাননাম কখনো নিরর্থক হয় না।” নানা রকম নামের মধ্যে আবার পারস্পরিক পার্থক্য লক্ষ্য করা যায়। তবে পার্থক্য থাকা সত্ত্বেও নামে নানা রূপের মধ্যে কোথাও একটা যোগসূত্র থেকেই যায়। ব্যক্তিনামে ব্যক্তিগত ভাবের একটা প্রভাব থাকে। নাম নামমাত্র হতে পারে, কিন্তু এ এক বিচিত্র ও অভিনব। তাই মানব সমাজে, মানুষের কাছে নাম ব্যাতীত কোনো কিছুর আত্মপ্রকাশ অসম্ভব।

লোকসমাজে নামরকরণের ক্ষেত্রে শারীরিক বৈশিষ্ট্য, স্বভাব চরিত্রগত বিশেষত্ব, বংশ এবং এবং জন্মস্থান পরিচায়ক শব্দ, পেশা-ইত্যাদি অনেক কিছু কারণসূত্রে নিহিত থাকে। যেমন : হাতকাটা-পাঁচ; ট্যারা-কেষ্ট; চোরা-শুপি; পেটো-পটলা; গামলি-পাঁচি; নিমতেলে-পানু; একাদশী বাঁড়ুজো; হাঁড়িফটা মিহির; বামনা রবি; নেকি কম্বলি; খাণ্ডার-ঠাকুরবি; কুমড়ো-ভাস্তাকুর ইত্যাদি। প্রায়শই এগুলি নিন্দা, পরিহাস; বাঙ ও আঙ্গোশের সূত্রে সৃষ্টি। ভালো নাম খান্তা করেও ডেকে নামকরণ হয়; যেমন—পঞ্চায়ানি>গদি, শ্রীবাস>ছিরে, চন্দ্রশেখর>চাঁচু, হানিফ>হানফে, কার্তিক>কেতো ইত্যাদি। মেহ-আদরসূত্রেও নামকরণ হয় : রঘুলা>রঘু, পার্বতী>পারু ইত্যাদি। এছাড়া মন্টু, পিন্টু, ভোম্পল, পিংকি, মানচি, বাবলু, খুকুন ইত্যাদি ডাকনামও ওই একই কারণে প্রচলিত।

### ৩.১.২ □ স্থাননাম

সমাজে স্থাননামের বিশেষ গুরুত্ব আছে। স্থাননাম ভাবের দিক থেকে ব্যক্তিনামের থেমে অনেক এগিয়ে। কারণ স্থাননামের পিছনে লোকসমাজের ভূমিকা আছে। কোনো কিছুকে চিহ্নিত করণের একটি দিক হলো স্থাননাম। স্থাননামের বিশেষত্ব বোঝাতে সুকুমার সেন বলেছে : “ব্যক্তিনাম স্থাননামের মতোই সার্থক, অর্থাৎ নামটির কোন কিছু অর্থ থাকে। কিন্তু স্থাননাম যেমন সর্বদা সার্থক, ব্যক্তিনাম তেমন না হতে পারে।

...স্থাননাম কখনো নিরর্থক হয় না। ...আদর করে ছেলের নাম রাখা যায় যা তা কিন্তু বাসস্থানের নাম কেউ আদর করে যা তা রাখে না। একটা মানে ধরে বা কল্পনা করে স্থানের নাম রাখা হয়। এদিক দিয়ে স্থাননামের মূল্য ব্যক্তিনামের চেয়ে বেশি।”

স্থান নামের ক্ষেত্রে ব্যাপক অর্থে যে কোনো স্টেশন, পাড়া, পদবী, থানা, জেলা, দিঘি, পুকুর বা জলাশয় ইত্যাদিকে কেন্দ্র করে বহু নাম পাওয়া যায়। যেমন, কুমির পুকুর: এ প্রসঙ্গে বলা হয় যে, সংশ্লিষ্ট অঞ্চলের একটি পৃষ্ঠাবলীতে এক সময় জমিদারদের পোখা কুমির থাকত বলেই এই নামকরণ। তাই স্থাননামের ক্ষেত্রে ইতিহাস, ও ধর্মীয় প্রেক্ষাপটের ভূমিকা লক্ষ্য করা যায়। বেলতলা, বকুলবাগান, নেবুতলা, কাঁসারিপাড়া, গোয়ালটুলি, বেলগাছিয়া, কৈখালি, ট্যাংরা, তপসিয়া, বেলিয়াঘাটা, আহিরিটোলা, হাতিবাগান, বটতলা ইত্যাদি নাম থেকেই প্রমাণিত হয় আজকের মহানগরী কলকাতারও সৃষ্টি অনেকগুলি গ্রামের বিভিন্ন পাড়ার সমাহারে।

স্থাননামে স্থানীয়ভাবে পৃজিত প্রধান দেবদেবী, বসবাসকারী গোষ্ঠী, কোনো বিশেষ বস্তু বা বিষয় বা ঘটনার স্মৃতি, কোনো গুরুত্বপূর্ণ বাত্তির প্রতি শ্রদ্ধা, নিজেদের ছেড়ে-আসা বাসস্থানের স্মৃতি ইত্যাদি ও ক্রিয়াশীল থাকে। যথাক্রমে উদাহরণ : শিবপুর, কালিঘাট, চন্দীতলা ; শীঁখারিপাড়া, বৈদ্যবাটি ; কাঠালপাড়া, গড়পার, শহিদনগর ; রবীন্দ্রপঞ্জী, বিধান নগর, সুভাষঘাম; নিউ ইংলণ্ড, সেনহাটি কলোনি ইত্যাদি।

### ৩.১.৩ □ সংস্কারকেন্দ্রিক নাম

নামকরণের ক্ষেত্রে কিছু সংস্কার বোধ কাজ করে। সংস্কারকেন্দ্রিক নামের প্রচুর উদাহরণ পাওয়া যায়। যেমন, কারো যদি পরপর কয়েকটি সন্তান মারা যাবার পর পরবর্তী সন্তানের নাম সংস্কার বশতই দেওয়া হয়— হারাধন, হারনিধি, হারামণি ইত্যাদি। আবার কারো বেশি সন্তান (বিশেষত কলা সন্তান) হলে কনিষ্ঠ সন্তানের নামকরণের অনেক সময় করা হয় আমাকলী, অর্থাৎ, আর না (নয়) কলী ইত্যাদি। অন্তত শক্তির অস্তিত্ব কঙ্গন করে তার কুলজর এড়ানোর জন্যও ‘খারাপ’ ধরণের নাম দেওয়া হয় : শুয়ে, গোবরা, ভোদা, মরুনি, পেটাচুনি ইত্যাদি। সন্তান জন্মের পরে পাছে মারা যায় এই ভয়ে খুন্দ, কড়ি ইত্যাদির বিনিময়ে তাকে ‘বিক্রি’ করে দেবার সূত্রেও নাম দেওয়া হয় : খুন্দিরাম, তিনকড়ি ইত্যাদি।

### ৩.২ □ পাঠ ও পর্যালোচনা

#### ৩.২.১ □ লোককথা

##### (ক) টুনটুনি পাখি আর দুষ্ট বিড়ালের কথা

গৃহস্থের ঘরের পিছনে বেগুন গাছ আছে। সেই বেগুন গাছের পাতা টোট দিয়ে সেলাই করে টুনটুনি পাখিটি বাসা বেঁধেছে।

বাসার ভিতরে ছেট্ট ছেট্ট ছানা হয়েছে। খুব ছেট্ট ছানা, তারা উড়তে পারে না, চোখও মেলতে পারে না। খালি হী করে আর চী চী করে।

গৃহস্থের বিড়ালটা ভারি দুষ্ট। সে খালি ভাবে ‘টুনটুনির ছানা খাব।’ একদিন সে বেগুন গাছের তলায় এসে বললে, “কি করছিস লা টুনটুনি?”

টুন্টুনি তার মাথা হেঁট করে বেগুন গাছের ডালে ঠেকিয়ে বললে, “প্রণাম হই মহারানী !”

তাতে বিড়াল ভাবি খুশি হয়ে চলে গেল। এমনি সে রোজ আসে, রোজ টুন্টুনি তাকে প্রণাম করে আব মহারানী বলে, আর সে খুশি হয়ে চলে যায়।

এখন টুন্টুনির ছানাগুলি বড় হয়েছে, তাদের সুন্দর পাখা হয়েছে। তারা আব চোখ বুজে থাকে না। তা দেখে টুন্টুনি তাদের বললে, “বাহা, তোরা উড়তে পারবি ?”

ছানারা বললে, “হ্যাঁ মা, পারব !”

টুন্টুনি বললে, “তবে দেখ তো দেখি, এ তাল গাছটার ডালে গিয়ে বসতে পারিস কি না !”

ছানারা তখনই উড়ে গিয়ে তালগাছের ডালে বসল। তা দেখে টুন্টুনি বললে, “এখন দুষ্টু বিড়াল আসুক দেখি !”

খানিকবাবেই বিড়াল এসে বললে “কি করছিস লা টুন্টুনি ?” তখন টুন্টুনি পা উঠিয়ে তাকে লাখি দেখিয়ে বলল, “দূর হ, লস্বীছাড়ী বিড়ালনী !” বলেই সে ফুড়ুক করে উড়ে পালাল।

দুষ্ট বিড়াল দাঁত খিচিয়ে লাফিয়ে গাছে উঠে, টুন্টুনিকেও ধরতে পারল না, ছানাও খেতে গেল না। খালি বেগুন কাঁচার খৌচা খেয়ে নাকাল হয়ে ধরে ফিরল !!

## (খ) সাত ভাই চম্পা

( ১ )

এক রাজার সাত রানী। দেমাকে, বড়রানীদের মাটিতে পা পড়ে না। ছেটরানী খুব শান্ত। এজন্য রাজা ছেট রানীকে সকলের চাইতে বেশি ভালবাসিতেন।

বিষ্ট, অনেক দিন পর্যন্ত রাজার ছেলেমেয়ে হয় না, এত বড় রাজ্য, কে তোগ করিবে? রাজা মনের দৃঢ়থে থাকেন।

এইরূপে দিন যায়। কতদিন পরে,—ছেটরানীর ছেলে হইবে। রাজার মনে, আনন্দ ধরে না; পাইক-পিয়াদা ডাকিয়া, রাজা, রাজে ঘোষণা করিয়া দিলেন,—রাজা রাজভাণ্ডার খুলিয়া দিয়াছেন, মিঠাইমঙ্গ মণি-মাণিক যে যত পার, আসিয়া নিয়া যাও।

বড়রানীরা হিংসায় জুলিয়া মরিতে লাগিল।

রাজা আপনার কোমরে, ছেটরানীর কোমরে, এক সোনার শিকল বাধিয়া দিয়া, বলিলেন—“যখন ছেলে হইবে, এই শিকলে নাড়া দিও, আমি আসিয়া ছেলে দেখিব !” বলিয়া, রাজা, রাজদরবারে গোলেন।

ছেটরানীর ছেলে হইবে, তাঁগুড়খরে কে যাইবে? বড়রানীরা বলিলেন, “আহা, ছেটরানীর ছেলে হইবে, তা অন্য লোক দিব বেল? আমরাই যাইব !”

বড়রানীরা তাঁগুড়খরে দিয়াই শিকলে নাড়া দিলেন। অমনি রাজসভা ভাঙিয়া, ঢাক-চোলের বাদা দিয়া, মণি-মাণিক হাতে ঠাকুর-পুরুত সাথে, রাজা আসিয়া দেখেন,—কিছুই না।

রাজা ফিরিয়া গোলেন।

রাজা সভায় বসিতে-না-বসিতেই শিকলে নাড়া পড়িল।

রাজা আবার ছুটিয়া গেলেন। গিয়া দেখেন, এবারও কিছুই না। মনের কষ্টে রাজা রাগ করিয়া বলিলেন—“ছেলে না হইতে আবার শিকল নাড়া দিলে আমি সব রানীকে কাটিয়া ফেলিব।” বলিয়া রাজা চলিয়া গেলেন।

একে একে ছেটরানীর সাতটি ছেলে একটি মেয়ে হইল। আহা, ছেলেমেয়েগুলি যে—চাঁদের পুতুল—ফুলের কলি। অঁকুপাকু করিয়া হাত নাড়ে, পা নাড়ে, অঁতুড়ধর আলো হইয়া গেল।

ছেটরানী আন্তে আন্তে বলিলেন,—“দিদি, কি ছেলে হইল একবার দেখাইলি না।”

বড়ুরানীরা ছেটরানীরা মুখের কাছে অঙ্গ-ভঙ্গী করিয়া হাত নাড়িয়া, নথ নাড়িয়া, বলিয়া উঠিল,—“ছেলে না, হাতি হইয়াছে,—ওর আবার ছেলে হইবে—কটা ইনুর আর কটা কাঁকড়া হইয়াছে।”

শুনিয়া ছেটরানী অজ্ঞান হইয়া পড়িয়া রহিলেন।

নিষ্ঠুর বড়ুরানীরা আর শিকলে নাড়া দিল না। চুপি-চুপি হাঁড়ি সরা আনিয়া, ছেলে-মেয়েগুলিকে তাহাতে পুরিয়া, পাঁশ-গাদায় পৃতিয়া ফেলিয়া আসিল। আসিয়া, তাহার পর শিকল ধরিয়া টুন দিল।

রাজা আবার ঢাক-চোলের বাদু দিয়া, মণি-মাণিক হাতে ঠাকুর-পুরুত সাথে আসিলেন; —বড়ুরানীরা হাত মুছিয়া, মুখ মুছিয়া তাড়তাড়ি করিয়া কতকগুলি বাঙ্গের ছানা ইনুরের ছানা আনিয়া দেখাইল। দেখিয়া, রাজা আগুন হইয়া, ছেটরানীকে রাজপুরীর বাহির করিয়া দিলেন।

বড়ুরানীদের মুখে আর হাসি ধারে না; —পায়ের মলের বাজনা থামে না; সুখের কাঁটা দূর হইল; রাজপুরীতে আগুন দিয়া বাগড়া-কোন্দল সৃষ্টি করিয়া ছয় রানীতে মনের মুখে ধরকমা করিতে লাগিলেন।

পোড়াকপালী ছেটরানীর মুখে গাছ-পাথর ফাটে, নদী-নালা শুকায়—ছেটরানী ঘুঁটেকুড়নী দাসী হইয়া, পথে পথে ঘুরিতে লাগিলেন।

## (২)

এমনি করিয়া দিন যায়। রাজার মনে সুখ নাই, রাজার রাজে সুখ নাই,—রাজপুরী খাঁ-খাঁ করে, রাজার বাগানে ফুল ফোটে না,—রাজার পূজা হয় না।

একদিন, মালী আসিয়া বলিল—“মহারাজ, নিতাপূজার ফুল পাই না। আজ যে, পাঁশগাদার উপরে সাত চাঁপা, এক পারুল গাছে, টুলটুলে সাত চাঁপা আর এক পারুল ফুটিয়া রয়িছে।”

রাজা বলিলেন,—“তবে সেই ফুল আন, পূজা করিব।”

মালী ফুল আনিতে গেল।

মালীকে দেখিয়া পারুলগাছে পারুলফুল চাঁপাফুলদিগকে ডাকিয়া বলিল,—“সাত ভাই চম্পা জাগ রে।”

আমনি সাত চাঁপা নাড়িয়া উঠিয়া সাড়া দিল,—

“কেন বেন পারুল ডাক রে।”

পারুল বলিল,—“রাজার মালী এসেছে,

পূজার ফুল দিবে কি না দিবে?”

সাত চাঁপা তুরতুর করিয়া উপরে উঠিয়া গিয়া ধাড় নাড়িয়া বলিতে লাগিল,—

‘না দিব, না দিব ফুল উঠিব শতেক দূর,  
আগে আসুক রাজা তবে দিব ফুল।’

দেখিয়া শুনিয়া মালী অবাক হইয়া গেল। ফুলের সঙ্গি ফেলিয়া, দোড়িয়া গিয়া, রাজার কাছে খবর দিল।  
আশ্চর্য হইয়া, রাজা, রাজসভার সকলে সেইখানে আসিলেন।

(৩)

রাজা আসিয়া ফুল তুলিতে গেলেন, অমনি পারুলফুল চাঁপাফুলদিগকে ডাকিয়া বলিল,—  
“সাত ভাই চম্পা জাগ রে।”

চাঁপারা উত্তর দিল,—“কেন বোন পারুল ডাকে রে।”  
পারুল বলিল—“রাজা আপনি এসেছেন  
ফুল দিবে কি না দিবে?”

চাঁপারা বলিল,—‘না দিব, না দিব ফুল, উঠিব শতেক দূর,  
আগে আসুক রাজার বড়রানী,  
তবে দিব ফুল।’

বলিয়া চাঁপাফুলেরা আরও উচ্চতে উঠিল।

রাজা বড়রানীকে ডাকাইলেন। বড়রানী, মল বাজাইতে বাজাইতে আসিয়া ফুল তুলিতে গেল। চাঁপাফুলেরা  
বলিল,—

“না দিব, না দিব ফুল, উঠিব শতেক দূর,  
আগে আসুক রাজার মেজরানী, তবে দিব ফুল।”

তাহার পর মেজরানী আসিলেন, সেজরানী আসিলেন, ন-রানী আসিলেন কনেরানী আসিলেন, কেহই ফুল  
পাইলেন না। ফুলের গিয়া আকাশে তারার মত ফুটিয়া রাহিল।

রাজা গালে হাত দিয়া মাটিতে বসিয়া পড়িলেন।  
শেষে দুয়োরানী আসিলেন; তখন ফুলেরা বলিল,—  
‘না দিব, না দিব ফুল, উঠিব শতেক দূর,  
যদি আসে রাজার ঘুঁটে-কুড়ানী দাসী,  
তবে দিব ফুল।’

তখন খৌজ-খৌজ পড়িয়া গেল। রাজা চৌদোলা পাঠাইয়া দিলেন, পাইক বেহারারা চৌদোলা লইয়া মাটে  
গিয়া ঘুঁটে-কুড়ানী দাসী ছেটরানীকে লইয়া আসিল।

ছেটরানীর হাতে পায়ে গোবর, পরনে ছেঁড়া কাপড়, তাই লইয়া তিনি ফুল তুলিতে গেলেন। অমনি সুরসুর  
করিয়া চাঁপারা আকাশ হইতে নামিয়া আসিল, পারুল ফুলটি গিয়া তাঁদৈর সঙ্গে মিশিল; ফুলের মধ্য হইতে সুন্দর  
সুন্দর চাঁদের মত সাত রাজপুত এক রাজবন্দ্যা “মা মা” বলিয়া ডাকিয়া, ঝুপ্ ঝুপ্ করিয়া ঘুঁটে-কুড়ানী দাসী  
ছেটরানীর কোলে কাঁথে বাঁপাইয়া পড়িল।

সকলে অবাক। রাজাৰ চোখ দিয়া ব্যৱহাৰ কৰিয়া জল গড়াইয়া গেল। রাজা তখন বড়ৱানীদিগে হেঁটে কাঁটা উপরে কাঁটা দিয়া পৃতিয়া ফেলিতে আজ্ঞা দিয়া, সাত-ৱাজুপুত্ৰ, পাৱল-মেয়ে আৱ ছেটৱানীকে লাইয়া রাজপুৱীতে গেলেন।

রাজপুৱীতে জয়ত্বকা বাজিয়া উঠিল।।

(ক) 'চূন্টুনিৰ বই' এৰ এই 'চূন্টুনি আৱ দুষ্ট বিড়ালেৰ কথা' গল্পটিৰ মধ্যে নিজেৰ স্বার্থসিদ্ধিৰ জন্য প্রতাৱণাৰ প্ৰসঙ্গটি চমৎকাৰ ভাবে ফুটে উঠেছে। গল্পটিৰ টাইপ ও মোটিফেৰ উল্লেখ নিচে কৰা হল :

ক. টাইপ : ২৪৮ ক      বিড়াল ও চূন্টুনি

খ. মোটিফ :

- |               |  |
|---------------|--|
| ১. বি ২১১.৩.৭ | কথা-বলা চূন্টুনি                       |
| ২. বি ২১১.৮   | কথা বলা বিড়াল                         |
| ৩. কে ১৭৬     | প্রতাৱণাময় লাভ : প্ৰথমে প্ৰণাম জানানো |
| ৪. কে ১৮৬০    | সঠিক সময়ে প্রতাৱণা।                   |

ঐতিহাসিক-বন্ধুবাদী পদ্ধতিতেও এই গল্পেৰ বিচাৰ কৰা যায়। দুৰ্বল যে, সে শেষপৰ্যন্ত উৎপৌড়ককে পৰাত্ত কৰিব। চূন্টুনি এবং বিড়াল যথাত্বমে ঐ দুই শ্ৰেণিৰ প্ৰতিভূতি এ গল্পে। আঙ্গিকবাদী পদ্ধতিৰ সূত্ৰেও দেখা যায় : চূন্টুনি > বিড়াল। মনস্তাত্ত্বিক বিচাৰে দেখি : আঘাৱকাৰ প্ৰণতা, শক্তিৰ লোভী প্ৰণতাৰ সঙ্গে সংঘাতে লিঙ্গ হওয়া। এবং পৱিণামে বিজয়ী হওয়া।

(খ) 'সাত ভাই চম্পা' একটি রূপকথা। 'ঠাকুমাৰ ঝুলি' হাস্তেৰ এই গল্পে লোককথাৰ টাইপ ও মোটিফ ও লক্ষণীয় যেমন—

ক. টাইপ : ৭০৭ই      সাত ভাই চম্পা / তালোকিক ভাবে সন্তানৱা  
দৃঢ়খনী মায়েৰ দৃঢ়খ ঘোচায়

খ. মোটিফ :

- |               |                                 |
|---------------|---------------------------------|
| ১. ডি ২১২     | ৱাপ পৱিবৰ্তন (মানুষ থেকে ফুল)   |
| ২. ডি ৯৭৫     | জাদুফুল                         |
| ৩. ডি ১৬১০.৮  | কথা বলা ফুল                     |
| ৪. এফ ৫৪.১    | গাছ মাথা তুলে বড় হয়           |
| ৫. এইচ ৩১.১২  | কেবল পিতামাতা ফুল তুলতে পাৱবে   |
| ৬. জে. ১১৯.৫  | মানুষেৰ পেটে পশুৰ জন্ম হয় কখনো |
| ৭. জে. ২১১৫   | পশুৰ জন্ম দেৰাৰ জন্য অপৰাদ      |
| ৮. কে ২২২২    | বিশ্বাসযাতিনী সতীন              |
| ৯. জেড ৭১.৮.১ | সংকেত সংখ্যা : সাত ভাই এক বোন।  |

ৱাগীদেৱ স্বার্থবিদ্য মনস্তাত্ত্বিক মানদণ্ডে বিচাৰ কৰলে যৌনদৈৰ্ঘ্য। ঐতিহাসিক-বন্ধুবাদী বিচাৰে এটি হল ক্ষমতাৰ লাভ। এখানেও পৱিণামে লাঞ্ছিত, উৎপৌড়িতৱাই বিজয়ী হয়েছে।

### ৩.২.২ □ ছেলে ভুলানো ছড়া

মৌখিক আবৃত্তির জন্য মুখে মুখেই যা ছন্দোবদ্ধ ভাবে রচিত হয়, তা-ই ছড়া রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর বেশ কিছু ছড়া সংগ্রহ করেছেন ও তার আলোচনাও করেছেন। রবীন্দ্রনাথ সংগৃহীত দুটি ছড়ার উপরে করা হল :

১. বৃষ্টি পড়ে টাপুর টুপুর নদী এল বান।

শিব ঠাকুরের বিয়ে হল, তিন কলো দান।।

এক কলো রাধেন বাড়েন, এক কলো খান।।

এক কলো না খেয়ে বাপের বাড়ি যান।। (পাঠান্তর—রাগ করে)

□ রবীন্দ্রনাথের ছড়ার সংগ্রহই আধুনিক বাংলা সাহিত্যে সর্বপ্রথম ছড়ার সংকলন। রবীন্দ্রনাথ বলেছেন ‘বৃষ্টি পড়ে টাপুর টুপুর নদী এল বান’ এই ছড়াটি ‘আমার শৈশবের মেঘদৃত ছিল’। রবীন্দ্রনাথের নিসর্গচেতনা কিংবা রবীন্দ্রকাব্যের উপর বাংলার বর্যাপ্কৃতির প্রভাব বিষয়টি বুবাবার জন্য রবীন্দ্রনাথের শৈশবের মেঘদৃত ক্রিয়কল ছিল এবং পরবর্তী জীবনে তাঁর উপর কি প্রভাবে বিস্তার করেছিল তার পরিচয় পাওয়া যায়।

২. মাসি পিসি বনগাঁওসামি, বনের মধ্যে ঘর।।

কখনো মাসি বলেন না যে খইমোঝাটি ধর।।

কিসের মাসি কিসের পিসি কিসের বৃন্দাবন।।

এতদিনে জানিলাম মা বড় ধন।।

□ এই ছড়াটির মধ্যে দিয়ে শিশুর অবারণ আনন্দের অভিব্যক্তির পরিবর্তে যে পরিণত জীবন ও সমাজ-বোধের পরিচয় প্রকাশ পেয়েছে, তা অস্থীকার করা যায় না। শিশুর সঙ্গে জননীর সম্পর্কের আনন্দিততা ও নিবিড়তার কথা স্মরণ করলে মাসি কিংবা পিসির কথা যে কিছুতেই আসতে পারে না, এটিই এই ছড়াটির ক্ষেত্র। এটি সুপরিণত জীবন-অভিজ্ঞতার পরিচায়ক, শিশুর অকারণ আনন্দের অভিব্যক্তি মাত্র নয়। এই শ্রেণীর ছড়া শিশুর রচনা নয়, বরং পরিণতবৃদ্ধি মানবসমন্বের সৃষ্টি। সেইজন্য এর যে আবেদন শিশুর কাছে প্রকাশ পায়, তা অর্থগত কিংবা ভাবগত নয়, বরং একান্তই সূর ও ছন্দোগত। এ ধরনের ছড়াগুলি শিশুর জননী, শিশুধাতী কিংবা জননীস্থানীয়া কোনো মহিলার রচনা। শিশু এর অর্থ বোঝেনা, মাতৃকষ্টে উচ্চারিত সুরাটুকু শুনেই মুঝে হয় মাত্র।

### ৩.২.৩ □ প্রচলিত বাংলা প্রবাদ

বাঙালি জীবন, মূলত সংখ্যাগরিষ্ঠ পঞ্জীয়াসী মানুষের সার্বিক জীবনচর্যায় প্রচলিত প্রবাদ-প্রবচনগুলি অত্যন্ত গভীরভাবে জড়িয়ে আছে বা সংশ্লিষ্ট। এককথায় ‘A Proverb is a short sentence based on long experience’ অর্থাৎ প্রবাদ হল দীর্ঘ অভিজ্ঞতার একটি সংক্ষিপ্ত সরস প্রকাশ। যেসব প্রাঞ্জ-উক্তি লোক-পরম্পরায় জনশ্রুতিমূলকভাবে চলে আসছে, তা-ই প্রবাদ। প্রবাদ গোষ্ঠীজীবনের অভিজ্ঞতার সংক্ষিপ্তম সরস অভিব্যক্তি। মানুষ চলতে-ফিরতে উঠতে-বসতে অজস্র প্রবাদ ব্যবহার করে থাকে। প্রবাদে নারীমনের সহজ স্বচ্ছদে প্রকাশও ঘটে।

প্রবাদ জীবনের বিভিন্ন সত্যকে এক বা একাধিক বাকে প্রকাশ করে। অত্যন্ত সাধারণ ভাষায় জীবনের দৈনন্দিন সত্যগুলি প্রবাদে উঠে আসে। কারণ প্রবাদ মাত্রেই মানবজীবনের অভিজ্ঞতাজাত। সচরাচর মেয়েরাও অন্যাসে উপযুক্ত প্রবাদটি সঠিক প্রসঙ্গে ব্যবহার করেন সুদৃশ্য বঙ্গর মত। যেমন,

১. মা নাই যার

না নাই তার।

(না অর্থাৎ নৌকা)

প্রবাদটিতে মাতৃহীন সন্তানের দুরবস্থার প্রতি সৃষ্টিত ইঙ্গিত রয়েছে। মায়ের মেহাপ্ত লের আশ্রয়ে থেকে পরিবারে এবং সমাজে সন্তানের অবস্থিতি সুখাবহ। মাতৃহীন শিশুর প্রতি মায়ের মত সুন্দর কেট-ই রাখতে পারে না—অনাদর উপেক্ষা অবহেলা তার জীবনে অবশ্যান্তবী হয়ে ওঠে। অমূল্য মাতৃমেহকে আশ্রয় করে সংসারে শিশু আপন সন্তানে বিকশিত করার সুযোগ থেকে বক্ষি ত হয়ে অন্যের চোখেও হয়ে প্রতিপন্থ হয়। তাই বলা হয়েছে মা যার নাই তার কোন আশ্রয়ই নাই।

২. বাপে টাকা দিলেও নিবি গুণে।

বৃহত্তর সমাজ জীবন তাপেক্ষা বাঙালির ক্ষুদ্রতর পারিবারিক জীবন গভীরভাবে বাংলা প্রবাদে স্থান লাভ করেছে। পিতৃতত্ত্বিক বাঙালি সমাজে বাবার একটি বিশিষ্ট ভূমিকা আছে। তাই পারিবারিক জীবনে বাবার কথা প্রথমেই মনে আসে। কারণ বাবাই হলেন সংসারের সর্বপ্রধান কর্তা। অথচ প্রবাদে টাকা-পয়সা ব্যাপারে বাবাকেও ও অবিশ্বাসের কথা বলা হয়েছে :

৩. কলির কথা কই গো দিদি, কলির কথা কই।

গিনির পাতে টক আমানি, বউয়ের পাতে দই।

বউয়ের সঙ্গে শাশুড়ির মধুর সম্পর্কের চেয়ে তিক্ত সম্পর্কই অধিক। বিশেষ করে গুৱায় যদি বউয়ের পক্ষে থাকে, তাহলে শাশুড়ির দুঃখ ফোভ জমে প্রতিহিংসার রূপ নেয়। এ ধরনের নানা মানসিকতার প্রকাশ ঘটতে দেখা যায় প্রবাদে।

—প্রবাদটিতে সংলাপধর্মী নটিকীয়তার লক্ষণও ধরা গড়েছে।

৪. কোন কালে বা বউ রূপসী?

জাড়কালে জাড়কাটা, গরমকালে ঘামাটি।

বাঙালির পারিবারিক জীবনের সবচেয়ে বিতর্কিত এবং জটিল সম্পর্ক শাশুড়ি-বধুর। শাশুড়ি ও বধু উভয়ে কেউ কাউকে সহ্য করতে পারে না। একে যেন অপরের শত্রু। শাশুড়িও যেন বউয়ের কিছুই সহ্য করতে পারে না। বউয়ের প্রতি তীব্র বাঙ, বিদ্রূপ উচ্চারিত হয়।

বধু সুন্দরী না হওয়ায় তার রূপের প্রতি শাশুড়ির এই বাঙ বা কটাক্ষ।

৫. শাশুড়ি মলো সকালে

খেয়ে দেয়ে বেলা থাকে তো, কাঁদবো গিয়ে বিকেলে।

শাশুড়ির প্রতি বধু এতটাই বিরূপ তিতিবিরূপ যে শাশুড়ির মৃত্যুতেও শোক প্রকাশের কোন লক্ষণ দেখা যায় না; তাই বধু নির্বিকারে উচ্চারণ করে এই তিক্ত কথায় উত্তি।

এরকম অজস্র প্রবাদ ছড়িয়ে আছে বাঙালির পারিবারিক ও সমাজ জীবনে।

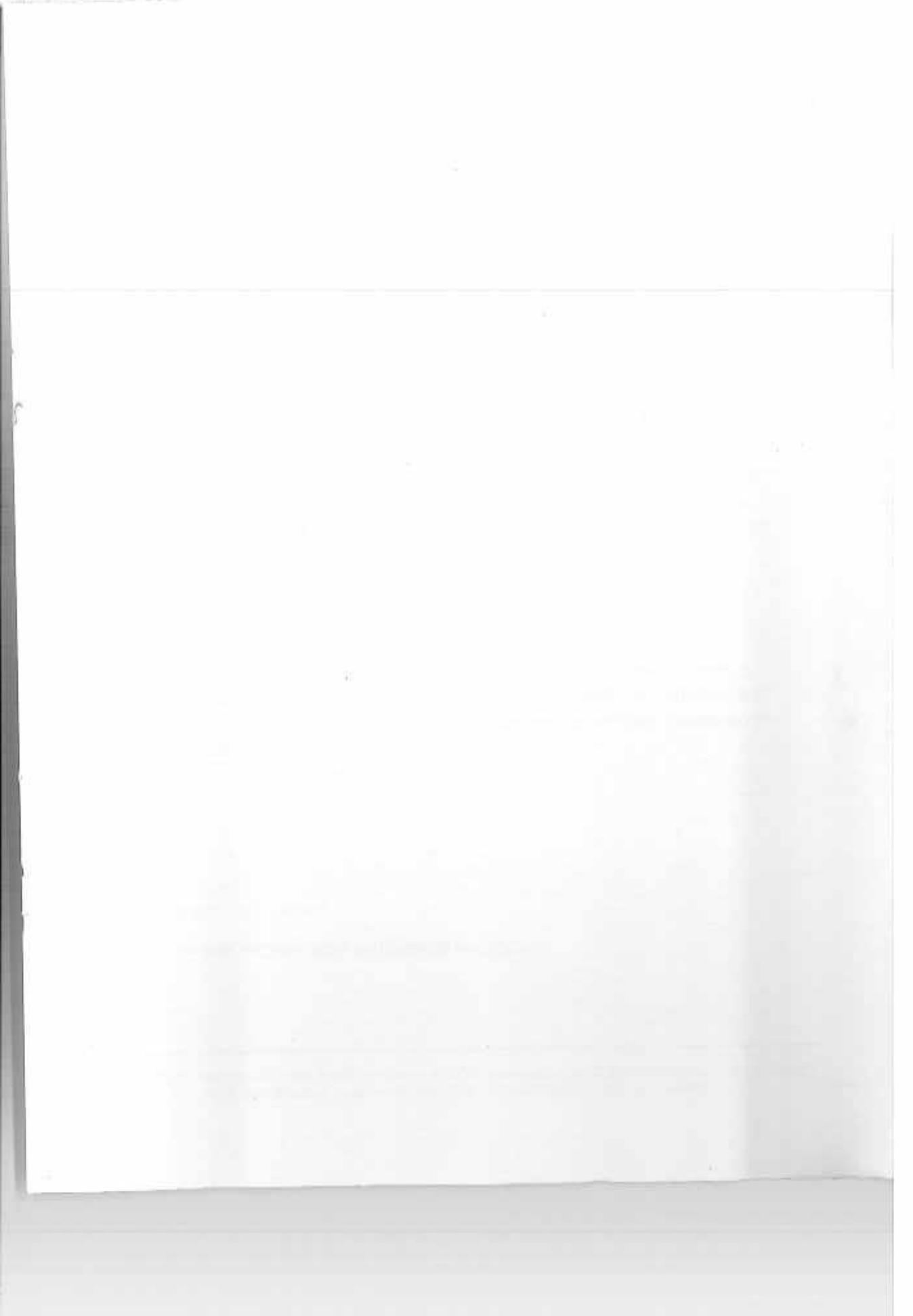
## ৩.৩ □ অনুশীলনী

### ৩.৩.১ □ বিস্তৃত প্রশ্নাবলি :

১. ব্যক্তিনাম, স্থাননাম ও সংস্কার-কেন্দ্রিক নাম সম্পর্কে উদাহরণ সহ আলোচনা করুন।
২. 'ঠাকুরমার ঝুলি' ও 'টুনচুনির বই' গ্রন্থ দুটি থেকে একটি করে গল্পের পর্যালোচনা করুন।
৩. রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরের 'লোকসাহিত্য' গ্রন্থ থেকে দুটি ছেলেভুলানো ছড়ার বিস্তারিত আলোচনা করুন।
৪. বাঙালির জীবনে প্রচলিত পাঁচটি প্রবাদ সম্বন্ধে আলোকপাত করুন।

## ৩.৪ □ সহায়ক গ্রন্থপঞ্জি

১.	দোকানচর্চার ভূমিকা	অরণকুমার রায় (২০০৪)
২.	কৃষি-কালচার-সংস্কৃতি	নীহাররঞ্জন রায় (১৯৭৬)
৩.	সংস্কৃতির রূপান্তর	গোপাল হালধার (১৯৬০)
৪.	সংস্কৃতির ধর্ম : ধর্ম ও সংস্কৃতি	নন্দগোপাল সেনগুপ্ত (১৯৯২)
৫.	বাংলার লোকশৈলি	আশুতোষ ভট্টাচার্য (১৯৬০)
৬.	ফোকলোর পরিচিতি ও লোকসাহিত্যের পঠন-পাঠন	ময়হারুল ইসলাম (১৯৭৪)
৭.	বিশ্বায়ন ও লোকসংস্কৃতি	ক্ষেত্র গুণ্ঠ (২০০২)
৮.	লোকসংস্কৃতির নথনতত্ত্ব	গবিন্দ সরকার (২০০২)
৯.	সমাজ-বিশ্বাবে সংস্কৃতির প্রশ্ন ও ভারতীয় সমাজ	সুকোমল সেন (২০০১)
১০.	বাংলার লোকসংস্কৃতি	ওয়াকিল আহমেদ (১৯৭৬)
১১.	বাংলার লোক-উৎসব	দুলাল চৌধুরী (১৯৮৫)
১২.	লোকবিশ্বাস ও লোকসংস্কার	বৰণকুমার চক্ৰবৰ্তী (১৯৮৬)
১৩.	ভারতীয় সমাজপন্থি	ভুগেজনাথ দত্ত (১৯৮০)
১৪.	বাংলার ব্রতপূর্বণ	শীলা বসাক (২০০০)
১৫.	বাংলার লোকিক দেবতা	গোপেজনাথ বসু (১৯৭৮)
১৬.	লোকসঙ্গীত সীমাঙ্কা : বাংলা ও আসাম	হেমাঙ বিশ্বাস (১৯৭৮)
১৭.	বাংলার লোকনৃত্য ১/২	আশুতোষ ভট্টাচার্য (১৯৭৬/১৯৮১)
১৮.	আদিবাসী লোককথা	দিবাজ্যোতি মজুমদার (২০০১)
১৯.	বাংলার ধার্মীগ লোকনাটিক	সনৎকুমার মিত্র সম্পাদিত (২০০১)
২০.	বাংলার লোকিক নৃত্য	মহয়া মুখোপাধ্যায় (২০০০)
২১.	বাংলার লোকসঙ্গীত	অমর পাল ও দুলাল চৌধুরী সম্পাদিত (১৯৯০)
২২.	লোকসংস্কৃতির আঞ্চ-আপর ও অন্যান্য	সৌমেন সেন (২০০৪)
২৩.	লোকসংস্কৃতির সীমানা ও স্বরূপ	পঞ্চব সেনগুপ্ত (২০০২)
২৪.	আদিবাসী সংস্কৃতি ও সাহিত্য	আবদুস সুন্দর (১৯৭৮)
২৫.	লোককথার অন্তর্লোক	পল্লব সেনগুপ্ত (২০০০)
২৬.	লোকসংস্কৃতির বিশ্বকোষ	দুলাল চৌধুরী সম্পাদিত (২০০৩)
২৭.	বঙ্গীয় লোকসংস্কৃতিকোষ	বৰণকুমার চক্ৰবৰ্তী সম্পাদিত (২০০২)
২৮.	লোককথার ঐতিহ্য	দিবাজ্যোতি মজুমদার (১৯৮৬)
২৯.	বাংলার ছড়ার ভূমিকা	নির্মলেন্দু ভোৱিক (১৯৮৭)
৩০.	বাংলার লোকশিল্প	রবীন্দ্র মজুমদার (২০০০)



মানুষের জ্ঞান ও ভাবকে বইয়ের মধ্যে সংক্ষিত করিবার যে একটা প্রচুর সুবিধা আছে, সে কথা কেহই অঙ্গীকার করিতে পারেনা। কিন্তু সেই সুবিধার দ্বারা মনের স্থাভাবিক শক্তিকে একেবারে আচ্ছম করিয়া ফেলিলে বৃদ্ধিকে বাবু করিয়া তোলা হয়।

— রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

ভারতের একটা mission আছে, একটা গৌরবময় ভবিষ্যৎ আছে, সেই ভবিষ্যৎ ভারতের উত্তরাধিকারী আমরাই। নৃতন ভারতের মুক্তির ইতিহাস আমরাই রচনা করছি এবং করব। এই বিশ্বাস আছে বলেই আমরা সব দৃঢ়খ কষ্ট সহ্য করতে পারি, অক্ষকারময় বর্তমানকে অগ্রহ্য করতে পারি, বাস্তবের নিষ্ঠুর সত্যগুলি আদর্শের কঠিন আঘাতে ধূলিসাং করতে পারি।

— সুভাষচন্দ্র বসু

Any system of education which ignores Indian conditions, requirements, history and sociology is too unscientific to commend itself to any rational support.

— Subhas Chandra Bose

Price : Rs. 150.00

(NSOU-র ছাত্রছাত্রীদের কাছে বিক্রয়ের জন্য নয়)